

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft

**Band:** 116 (1998)

**Heft:** 128

## Heft

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 20.06.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce

### Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, 116. Jahrgang

Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Paraît tous les jours, les samedis, dimanches et jours de fêtes exceptés

Berne, 116e année

Dienstag

Abonnementspreis: Schweiz Fr. 115.- inkl. MWST jährlich; Ausland Fr. 195.- jährlich  
Verlag und Redaktion: Effingerstr. 1, Postfach 8164, 3001 Bern, ☎ 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61  
Insertatannahme: Publicitas, 3001 Bern, ☎ 031 384 11 11, Fax 031 384 14 91Prix de l'abonnement pour 12 mois: Suisse fr. 115.- TVA y compris; étranger fr. 195.-  
Edition et rédaction: Effingerstr. 1, case postale 8164, 3001 Berne, ☎ 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61  
Régie des annonces: Publicitas, 3001 Berne, ☎ 031 384 11 11, Fax 031 384 14 91

Mardi

7 juillet 1998

## AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

### Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

#### Zürich - Zurich - Zurigo

01.07.1998 (14608)  
Berichtigung des im SHAB Nr. 123 vom 30.06.1998, S. 4471, publizierten TB-Eintrags Nr. 13887 vom 24.06.1998. **Neue Zürcher Zeitung AG**, in Zürich, Herausgabe der im Jahre 1780 gegründeten "Neue Zürcher Zeitung" im Auftrag der Aktiengesellschaft für die Neue Zürcher Zeitung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 123 vom 30.06.1998, S. 4471). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rickenbach, Jean-Philippe, von Zürich und Salenstein, in Meilen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [nicht: Rickenbach, Jean-Philippe]; Frei, Hans Joachim, von Diepoldsau, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.

01.07.1998 (14609)  
Nachtrag zum im SHAB Nr. 122 vom 29.06.1998, S. 4427, publizierten TB-Eintrag Nr. 13773 vom 23.06.1998. **Microchem**, in Erlenbach ZH, Herstellung von chemischen Produkten sowie Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 29.06.1998, S. 4427). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Holm, Bodo, von Flüelen, in Horgen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (14610)  
Berichtigung des im SHAB Nr. 117 vom 22.06.1998, S. 4232, publizierten TB-Eintrags Nr. 13194 vom 16.06.1998. **KISSdirect AG**, in Scherz b a c h, Beschaffen, Verarbeiten und Verteilen von Informationen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 117 vom 22.06.1998, S. 4232). [Name ist Biggoer, nicht Biggor]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Biggoer, Urs, von Oberriet SG, in Maur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [nicht: Biggor, Urs].

01.07.1998 (14611)  
**Architekturbüro Olesovsky AG**, in Meilen, in der Au 10e, 8607 Meilen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 30.04.1998. Zweck: Tätigkeit als Architekturbüro, als Bau- und Generalunternehmer anzubieten; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 150'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 150'000.-. Aktien: 150 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzel-Firma Architekturbüro, L.J. Olesovsky, dipl. Arch., in Gossau ZH, gemäss Übernahmebilanz per 31.12.1997 mit Aktiven von CHF 868'982.55 und Passiven von CHF 147'760.85, wofür 150 Namenaktien zu CHF 1'000.- ausgegeben werden und CHF 571'221.70 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Olesovsky, Lubomir J., von Gossau ZH, in Meilen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Olesovsky, Marie, von Gossau ZH, in Meilen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Kisseleff, Rolf, von Zürich, in Meilen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Revizug AG, in Zug, Revisionsstelle.

01.07.1998 (14612)  
**Bional AG**, in Adliswil, Zeltstrasse 30, 8134 Adliswil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 18.06.1998. Zweck: Internationaler Handel mit Waren und Gütern aller Art; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräußern. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Pätz, Hubert, von Urdorf, in Urdorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Treuhänder Müller AG, in Urdorf, Revisionsstelle.

01.07.1998 (14613)  
**BlueskySoftworks AG**, in Zürich, Alfred Escher-Strasse 17, 8002 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 25.06.1998. Zweck: Entwicklung, Herstellung, Unterhalt und Vertrieb von Software; kann Grundstücke erwerben, halten und veräußern sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 500'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 500'000.-. Aktien: 50'000 Namenaktien zu CHF 10.-. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung von der Svevia Software AG, in Zürich, Software für die Vermögensverwaltung mit zugehörigen Urheber- und Lizenzrechten zum Preis von höchstens CHF 300'000.- zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Fisch, Dr. Pius, von Muolen, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rümmler, Roland, von Weisingen, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sakarya, Bilgi, italienischer Staatsangehöriger, in Nürensdorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Thoma, Daniel, von Schänis, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lindström, Hakan, von Niederglatt, in Niederglatt, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Deloitte & Touche Expert AG, in Erlenbach ZH, Revisionsstelle.

01.07.1998 (14614)  
**F. Heusser AG**, in Zürich, Hardstrasse 245, 8005 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 8.06.1998, 26.06.1998. Zweck: Projektierung und Ausführung von Heizungsanlagen und sanitären Installationen aller Art, der damit verbundenen Arbeiten sowie Betrieb eines Ingenieurbüros SIA; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Lizenzen vergeben sowie Grundeigentum erwerben. Aktienkapital: CHF 800'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 800'000.-. Aktien: 8'000 Namenaktien zu CHF 100.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung einen Teil der Aktiven und Passiven der Fritz Heusser, Nachfolger H. Kriemler AG, in Zürich, nämlich den Geschäftsbereich "Heizungsanlagen und sanitäre Installationen", gemäss Aufteilungsbilanz per 01.01.1998, wonach die übernommenen Aktiven CHF 11'957'668.- und die übernommenen Passiven CHF 9'429'914.- betragen, wofür 8'000 Namenaktien zu CHF 100.- ausgegeben werden und CHF 1'527'754.- als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im SHAB oder, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Iron, Guido, von Winterthur, in Bertschikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bruggmann, Albert, von Lütisburg, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hofmann, Dr. Wolf-Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Gottlieben, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Henzirohs, Urs, von Niederbuchsiten, in Winterthur, Revisionsstelle.

01.07.1998 (14615)  
**H.R. Berger Architekten AG**, in Zürich, Schaffhauserstrasse 210, 8057 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 28.05.1998. Zweck: Planung und Ausführung von architektonischen und städtebaulichen Leistungen aller Art, Erarbeitung von architektonischen Gesamtkonzepten für Neubau, Renovation, Umbau sowie deren Umsetzung und Realisierung, Planung und Bauausführung im Bereiche des Hochbaues im weitesten Sinne, sowohl in der Schweiz als auch im Ausland, Übernahme von Bauherrenvertretungen sowie Liegenschaftsbewertungen und -schätzungen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben oder weiterveräußern. Aktienkapital: CHF 200'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 200'000.-. Aktien: 200 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der nicht im Handelsregister eingetragenen Einzel-Firma "H.R. Berger, Architekten ETH/SIA", in Zürich, gemäss Übernahmebilanz per 31.12.1997 mit Aktiven von CHF 389'936.95 und Passiven von CHF 182'320.88, wofür 198 Namenaktien zu CHF 1'000.- ausgegeben werden und CHF 9'616.07 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Namenaktionäre erfolgen an ihre letzte im Aktienbuch eingetragene Adresse durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbestätigung oder telegrafisch oder, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch Veröffentlichung im SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Berger-Hess, Hans-Rudolf, von Linden, in Uster, Präsident und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Berger-Hess, Regula Susanne, von Linden und Basel, in Uster, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Bucons Beratung U. Geiser, in Bern, Revisionsstelle.

01.07.1998 (14616)  
**Stahel + König AG**, in Hinwil, Kemptnerstrasse 13, 8340 Hinwil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23.06.1998, 30.06.1998. Zweck: Herstellung und Handel von Holz- und Kunststoffprodukten, insbesondere Profilleisten, Bilderrahmen und Holzspielsachen; kann Grundeigentum erwerben und veräußern. Aktienkapital: CHF 875'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 875'000.-. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.- (Stimmrechtsaktien) und 775 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der Stahel + König AG (neu: ST + K Immo AG), in Hinwil, mit einem Teil der Aktiven und Passiven, gemäss Übernahmebilanz per 31.12.1997, wonach die übernommenen Aktiven CHF 1'900'992.72 und die übernommenen Passiven CHF 506'252.82 betragen, wofür 775 Namenaktien zu CHF 1'000.- ausgegeben werden und CHF 619'739.87 als Forderung gutgeschrieben werden. Von der Übernahme ausgeschlossen sind die Aktivposten Wertschriften. Beteiligungen Naef AG, Darlehen Naef AG und Liegenschaft sowie die Passivposten Darlehen Aktionäre und Darlehen der "PFS der Stahel und König AG". Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Namenaktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Fodor, Heinz A., von Wetzikon, in Hittnau, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Frei Treuhänder AG, in Wetzikon, Revisionsstelle.

01.07.1998 (14617)  
**Sulzer Infra Ostschweiz AG (Sulzer Infra Ostschweiz SA)**, in Winterthur, Zeughausstrasse 70, 8400 Winterthur, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 8.06.1998. Zweck: Ausübung sämtlicher Tätigkeiten im Bereich der Betriebs- und Gebäudetechnik, insbesondere Projektierung, Erstellung, Service und Betrieb von Heizungs-, Klima-, Lüftungs-, Sanitär- und Kälteanlagen sowie von elektrotechnischen Installationen und ferner technische Betriebsführung sowie Überwachung von Energiezentralen und Anlagen aller Art im Gebiet der Kantone Thurgau, Schaffhausen, St. Gallen, Graubünden, Appenzell Ausserrhodens, Appenzell Innerrhodens und Zürich (Stadt Winterthur und Gebiet nordöstlich von Winterthur); kann sich an anderen Un-

ternehmungen beteiligen. Lizenzen vergeben sowie Grundeigentum erwerben. Aktienkapital: CHF 2'500'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 2'500'000.-. Aktien: 25'000 Namenaktien zu CHF 100.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung einen Teil der Aktiven und Passiven der Sulzer SIO AG (vormals: Sulzer Infra Ostschweiz AG), in Winterthur, nämlich den Geschäftsbereich "Ostschweiz", gemäss Aufteilungsbilanz per 01.01.1998, wonach die übernommenen Aktiven CHF 20'652'137.- und die übernommenen Passiven CHF 13'558'101.- betragen, wofür 25'000 Namenaktien zu CHF 100.- ausgegeben werden und CHF 3'894'036.- als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im SHAB oder, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Irion, Guido, von Winterthur, in Bertschikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bruggmann, Albert, von Lütisburg, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Revisuisse Price Waterhouse AG, in Winterthur, Revisionsstelle.

### Inhalt - Sommaire - Sommario

#### AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

##### 4679 Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni  
Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

##### 4697 Handelsregister: Stiftungen - Registre du commerce: Fondazioni

Kantone - Cantons - Cantoni  
Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Vaud, Genève.

##### 4698 Abhanden gekommene Wertpapiere - Titres disparus - Titoli smarriti

##### 4700 Andere gesetzliche Publikationen - Autres publications légales - Altre pubblicazioni legali

Wiederinratssetzung der Allgemeinverbindlicherklärung der Gesamtarbeitsverträge für Polier- und Werkmeister (Poliervertrag und Polier-Kadervertrag) - Remise en vigueur de l'arrêté du Conseil fédéral étendant le champ d'application des conventions collectives de travail des contremaîtres et chefs d'atelier (Convention des contremaîtres et convention des cadres-contremaîtres) - Rimesso in vigore del decreto del Consiglio federale che conferisce obbligatorietà generale ai contratti collettivi di lavoro per capi muratori e capi fabbrica (Contratto per capi muratori e contratto per quadri capi muratori).  
Antrag auf Wiederinratssetzung der Allgemeinverbindlicherklärung des Gesamtarbeitsvertrages für die Industrie von bedruckten und unbedruckten Verpackungen aus Karton und Wellpappe sowie Etuis - Demande de remise en vigueur de l'extension du champ d'application de la convention collective de travail pour l'industrie d'emballages en carton et en carton ondulé, imprimé et non imprimé, ainsi que de la ganerie.  
Ermächtigung zum Betrieb der Rückversicherung - Autorisation d'exploiter la réassurance - Autorizzazione d'esercitare la riassicurazione.

Bundesgesetz über die Anlagefonds (AFG) vom 18. März 1994. Anmeldung von Luftfahrzeugen zur Aufnahme in das Schweizerische Luftfahrzeugbuch.

Rechnungsruf.  
Beneficio d'inventario - Grida.  
Eredi sconosciuti - Ricerca.  
Schuldenruf infolge Fusion - Appel aux créanciers par suite de fusion.  
Liquidations-Schuldenruf - Liquidation et appel aux créanciers - Scioglimento di società e diffida ai creditori.  
Umwandlung einer Aktiengesellschaft in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung - Transformation d'une société anonyme en une société à responsabilité limitée.  
Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger - Réduction du capital-actions ou du capital-participation et appel aux créanciers - Riduzione del capitale azionario o del capitale di partecipazione e diffida ai creditori.

##### 4710 Marken - Marques - Marchi

Geistiges Eigentum - Propriété Intellectuelle - Propriété Intellettuale.  
452001-452003

#### MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

4716 Öffentliches Beschaffungswesen nach WTO-Übereinkommen (vormals GATT). Ausschreibungen und vergabene Aufträge. Marchés publics selon accord de l'OMC (précéd. GATT). Appel d'offres et ordres attribués.  
Öffentliches Beschaffungswesen.  
Marchés publics.

#### INSERTATE - ANNONCES - ANNUNCI

01.07.1998 (14618)  
**ABB Investment Management AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 83 vom 01. 05. 1998, S. 2947). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Leasca, Maria, Bürgerin der USA, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Tapiola Hajker, Mariann, finnische Staatsangehörige, in Wollerau, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (14619)  
**ABG Prodag AG**, in Niederhasli, Verarbeitung von Früchten, Pilzen und Gemüse zu portionierfähigen Frischprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 235 vom 05. 12. 1997, S. 8785). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hug, Hans Rudolf, von Niederhasli, in Niederhasli, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (14620)  
**AG Haus der Wirtschaft**, in Zürich, Handel mit Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 14 vom 22. 01. 1998, S. 479). Statutenänderung: 29. 06. 1998. Aktienkapital neu: CHF 12'250'000.- [bisher: CHF 10'000'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 12'250'000.-. Aktien neu: 12'250 Namenaktien zu CHF 1'000.- [bisher: 10'000 Namenaktien zu CHF 1'000.-].

01.07.1998 (14621)  
**Agfa-Gevaert AG**, in Dübendorf, Herstellung, Ein- und Ausfuhr, Einkauf und Vertrieb sowie Reparatur von Produkten und Geräten für die Aufnahme und Wiedergabe von Bild, Ton und Signalen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 24 vom 09. 1997, S. 7013). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Trümpler, Alfred, von Küssnacht, in Richterswil, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Maier, Beat, von Surcuolm, in Bubikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schneeberger, Markus, von Ochlenberg, in Bolligen Dorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Marugg, Reto, von Prätz, in Humlikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Waeber, Pierre-Albert, von Fribourg, in Nottwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller, Hans, von Zürich und Hirschtal, in Greifensee, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Uster].

01.07.1998 (14622)  
**Bank Lips AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 25. 06. 1998, S. 4343). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schmid, Samuel, von Attiswil, in Rütli bei Büren, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (14623)  
**Bayer (Schweiz) AG**, in Zürich, Handel mit und Herstellung von chemischen und pharmazeutischen Erzeugnissen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 29. 04. 1998, S. 2875). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Steiner, Peter, von Winterthur, in Zollikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Küssnacht ZH]; Stutz, Rita, von Oberkirch, in Thalwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (14624)  
**Cablecom (Zürich) AG**, in Zürich, Halten von Beteiligungen an Gesellschaften im Telekommunikationsbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 116 vom 19. 06. 1998, S. 4189). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: STG-Coopers & Lybrand AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Revisuisse, Price Waterhouse AG, in Bern, Revisionsstelle.

01.07.1998 (14625)  
**Cabru AG**, in Volketswil, Betrieb eines oder mehrerer Gastgewerbetriebe, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 27. 10. 1994, S. 5893). Statutenänderung: 30. 06. 1998. Aktienkapital neu: CHF 100'000.- [bisher: CHF 50'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 50'000.-. Aktien neu: 50 Namenaktien zu CHF 2'000.- [bisher: 50 Inhaberaktien zu CHF 1'000.-]. Mitteilungen neu: Die Bekanntmachungen erfolgten im SHAB; sofern der Gesellschaft die Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, können die Mitteilungen an die Aktionäre auch durch eingeschriebenen Brief erfolgen, wobei die Publikation im SHAB unterbleiben kann. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Altorf, Marcel, von Volketswil, in Adlikon, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Schwerzenbach].

01.07.1998 (14626)  
**Carlo Iseli AG**, in Regensdorf, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 22. 12. 1997, S. 9178). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Iseli, Carlo, von Hasle bei Burgdorf, in Monte Carlo (Fürstentum Monaco), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gut, Dr. Urs, von Zürich, in Erlenbach ZH, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (14627)  
**Christian-Goldschmiede AG**, in Zürich, Betrieb einer Goldschmiede, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 213 vom 01. 11. 1996, S. 6696). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Brennwald, Esther, von Männedorf, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Läng, Werner, von Zürich und Utzenstorf, in Wettingen, Revisionsstelle.

01.07.1998 (14628)  
**Consilium Treuhand- und Verwaltungen AG**, in Stäfa, Abwicklung von Revisionsmandaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 09. 12. 1996, S. 7600). Domizil neu: Kronenstrasse 9, 8712 Stäfa.

01.07.1998 (14629)  
**Dingetschweiler AG**, in Wettswil am Albis, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 213 vom 02. 11. 1995, S. 6017). Statutenänderung: 26. 06. 1998. Zweck neu: Planung und Ausführung von Gartenanlagen und Belagsarbeiten, Betrieb einer Baumschule sowie Handel mit Gartenbauartikeln; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erstellen, kaufen oder veräußern. Qualifizierte Tatbestände: [Die Bestimmung über die Sacheinlage/Sachübernahme bei der Gründung ist aus den Statuten gestrichen worden.] [gestrichen: Aktiven und Passiven des unter der im Handelsregister nicht eingetragenen Firma "Jakob Dingetschweiler", in Wettswil geführten Geschäftes gemäss Bilanz per 31.12.1971 zum Preise von CHF 394 644.35, wovon CHF 300 000.- auf Grundkapital angerechnet.] Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Berger, Antoine, von Wikon, in Kilchberg ZH, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Berger, Daniel, von Wikon, in Kilchberg ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident]; Dingetschweiler, Alfred, von Buch am Irchel, in Wettswil am Albis, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Utzinger, Roland, von Bülach, in Bachs, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (14630)  
**Dragoco AG**, in Wallisellen, Herstellung von und Handel mit Geruch- und Geschmacksstoffen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 90 vom 12. 05. 1998, S. 3196). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Meyer, Alfons, von Villmergen, in Küssnacht ZH, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Blösch, Beat, von Zürich, in Fehraltorf, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Direktor].

01.07.1998 (14631)  
**Emil Frey Betriebs AG**, in Zürich, Lagerung und Umschlag von Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 29. 04. 1998, S. 2876). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bischof, Franz, von Eggersriet, in Oetwil an der Limmat, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (14632)  
**Emil Frey Finanz AG**, in Zürich, Durchführung von Finanzierungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 240 vom 12. 12. 1997, S. 8958). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bischof, Franz, von Eggersriet, in Oetwil an der Limmat, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kachel, Hans, deutscher Staatsangehöriger, in Dietikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (14633)  
**Engros-Text AG**, in Zürich, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 135 vom 17. 07. 1997, S. 5061). Statutenänderung: 27. 05. 1998. Firma neu: Cross Fashion Ltd. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dubno, Samuel, von Zürich, in Zürich, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Staub, Marcel, von Zürich, in Oetwil an der Limmat, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weissberg, Charles S., von Zürich, in Bassersdorf, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gablinger, Alain, von Zürich, in Meilen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Altmeyer, Roger, von Basel, in Küssnacht ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hunziker, Wilhelm, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (14634)  
**Eriesson AG**, in Wangen-Brüttisellen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 23. 12. 1997, S. 9218). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Müggler, Stephan, von Fischingen, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Uhlemann, Hans, schweizerischer Staatsangehöriger, in Bern, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Westerberg, Carl Olof, schwedischer Staatsangehöriger, in Muri bei Bern, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stiefel, Jürg, von Zürich und Hagenbuch, in Bubikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion]; Monfors, Hakan, schwedischer Staatsangehöriger, in Stettlen, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Solventuna (S), Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Van Delden, Henricus, niederländischer Staatsangehöriger, in Hombrechtikon, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Amgwerd, Dieter, von Zürich und Steinmurn, in Regensberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Baumann, Christian, von Winterthur, in Nefenbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Blank, Gérard, von Basel und Seelisberg, in Epalinges, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Iten, Peter, von Dübendorf, in Dübendorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lamb, Ian, britischer Staatsangehöriger, in Thun, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Liechi, Hans Jörg, von Lauperswil, in Ueberstorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (14635)  
**Espera AG**, in Volketswil, Handel mit, Import und Export von Maschinen und Apparaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 243 vom 13. 12. 1996, S. 7724). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Graber, Jules Antoine, von Oftringen, in Rorbas, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pasche, Jean-Pierre, von Zürich und Servion, in Buchs ZH, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

01.07.1998 (14636)  
**F. Rubio AG, Gebäudereinigung - Unterhalt und Instandsetzung**, in Zürich, Gebäudereinigungen jeglicher Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 57 vom 24. 03. 1998, S. 2011). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rubio, Jolanda, von Fallanden und Zweisimmen, in Rorbas, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

01.07.1998 (14637)  
**FIBAG Fahrzeuge und Industriebedarf AG**, in Zürich, Import und Export, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 240 vom 12. 12. 1997, S. 8958). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bischof, Franz, von Eggersriet, in Oetwil an der Limmat, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (14638)  
**G.N.C., The Gay Night Company AG**, in Zürich, Organisation und Durchführung von kulturellen Veranstaltungen sowie Führung von Restaurationsbetrieben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 117 vom 20. 06. 1995, S. 3439). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stoffel, Reto, Hans, von Avers, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Giesser, Daniel, von Kemmental, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

01.07.1998 (14639)  
**Ganz Versicherungen AG**, in Thalwil, Versicherungsberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 186 vom 29. 09. 1997, S. 7120). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Tschudi, Heinrich, von Glarus und Männedorf, in Stäfa, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (14640)  
**Hocem Consulting and Management AG**, in Rümmlang, Handel mit Waren aller Art sowie Erbringen von Dienstleistungen im Finanzbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 159 vom 21. 08. 1997, S. 6064). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: ATAG Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: KPMG Fides Peat, in Zürich, Revisionsstelle.

01.07.1998 (14641)  
**Hofmann Trust AG**, in Zürich, Abwicklung von Treuhand- und Finanzgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 28 vom 11. 02. 1998, S. 1032). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Riedweg, Eveline, von Malers, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ruffli, Markus, von Seengen, in Zug, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (14642)  
**Hopf AG**, in Rümmlang, Handel mit Waren aller Art sowie Erwerb, Halten und Veräußerung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 92 vom 14. 05. 1998, S. 3268). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Conrad, Theodor Florian, von Sils im Domleschg, in Aegst am Albis, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; ATAG Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: KPMG Fides Peat, in Zürich, Revisionsstelle.

01.07.1998 (14643)  
**Hopf Service AG**, in Rümmlang, Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Konsumgütern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 92 vom 14. 05. 1998, S. 3268). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Conrad, Theodor Florian, von Sils im Domleschg, in Aegst am Albis, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; ATAG Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: KPMG Fides Peat, in Zürich, Revisionsstelle.

01.07.1998 (14644)  
**Hospimed Information AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 168 vom 31. 08. 1995, S. 4863). Postadresse neu: c/o Charles Lehmann, Treuhand- und Steuerberatungsbüro, Weingartenstrasse 9, Postfach 410, 8803 Rüschlikon. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Neuwandner, Max Eduard, von Zürich und Höfen, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Weber, Alfons, deutscher Staatsangehöriger, in Regensburg (D), Mitglied, mit Einzelunterschrift.

01.07.1998 (14645)  
**Intrevag AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 182 vom 20. 09. 1995, S. 5212). Statutenänderung: 29. 06. 1998. Zweck neu: Förderung und Beratung von Entwicklungsprojekten, Erstellung von Analysen, Wirtschaftlichkeitsberechnungen und allgemeine Bedarfsprognosen

auf dem Gebiet des Hoch- und Tiefbaus; kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Aktienkapital neu: CHF 100'000.- [bisher: CHF 50'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.-. Aktien neu: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.- [bisher: 50 Inhaberaktien zu CHF 1'000.-]. Mitteilungen neu: Falls die Aktionäre der Gesellschaft bekannt sind, erfolgen Mitteilungen an die Aktionäre mittels eingeschriebenem Brief an die der Gesellschaft bekannten Adressen, andernfalls durch Publikation im SHAB.

01.07.1998 (14646)  
**J. Neff Software AG**, in Uster, Erbringung von Verwaltungs- und Dienstleistungsaufgaben im Bereich der elektronischen Datenverarbeitung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 11. 07. 1997, S. 4889). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zogg/Iten AG, Treuhandbüro, in Wetzikon ZH, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lanter, Dr. Norbert J., von Steinach, in Arlesheim, Revisionsstelle.

01.07.1998 (14647)  
**Maag - Zahnrad Aktiengesellschaft**, in Zürich, Kauf und Verkauf, Halten, Verwalten und Bewirtschaften sowie Finanzierung, inkl. Leasing, von Grundstücken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 28 vom 11. 02. 1998, S. 1032). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Würsch, Hans Peter, von Killwangen, in Zufikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bodmer, Peter, von Egg und Küssnacht ZH, in Küssnacht ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; ATAG Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.

01.07.1998 (14648)  
**Maag Holding AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 09. 04. 1998, S. 2444). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Würsch, Hans Peter, von Killwangen, in Zufikon, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bodmer, Peter, von Egg und Küssnacht ZH, in Küssnacht ZH, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (14649)  
**Maag-Management AG**, in Zürich, Erbringen von Dienstleistungen auf eigene und auf fremde Rechnung, insbesondere Beratung von in- und ausländischen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 25 vom 06. 02. 1998, S. 920). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Würsch, Hans Peter, von Killwangen, in Zufikon, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Revisuisse Price Waterhouse AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bodmer, Peter, von Egg und Küssnacht ZH, in Küssnacht ZH, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vize-Direktor]; ATAG Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.

01.07.1998 (14650)  
**Maxessoires AG**, in Wallisellen, Handel mit und Fabrikation von Autozubehör, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 195 vom 10. 10. 1997, S. 7406). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ernst, Max, von Kolliken, in Pfäffikon ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

01.07.1998 (14651)  
**Multilease AG**, in Zürich, Durchführung von Finanzierungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 240 vom 12. 12. 1997, S. 8958). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bischof, Franz, von Eggersriet, in Oetwil an der Limmat, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kachel, Hans, deutscher Staatsangehöriger, in Dietikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (14652)  
**Novafon AG**, in Uetikon am See, Handel mit Waren aller Art in der Schweiz sowie mit europäischen und Ueberseeländern für eigene und fremde Rechnung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 232 vom 02. 12. 1997, S. 8682). Statutenänderung: 12. 06. 1998. Aktienkapital neu: CHF 100'000.- [bisher: CHF 50'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 50'000.-. Aktien neu: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.- [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 500.-]. Qualifizierte Tatbestände: [Die Bestimmung über die beabsichtigte Sachübernahme bei der Gründung ist aus den Statuten gestrichen worden.] [gestrichen: Beabsichtigt, das Geschäft der Einzelfirma "Novafon, Edith Gudl, elektromedizinische Geräte", in Uetikon am See, innerhalb von 3 Jahren mit Aktiven und Passiven zum Preise von höchstens CHF 50'000.- zu übernehmen.]. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die letztebekannte, im Aktienbuch eingetragene Adresse oder, wenn das Gesetz nicht zwingend etwas anderes vorschreibt, durch Veröffentlichung im Publikationsorgan oder telegrafisch. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

01.07.1998 (14653)  
**Plakanda AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 14. 04. 1997, S. 2459). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Röschen, Beat, von Stäfa und Buchberg, in Wil ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Soppelsa, Christian, von Weinfelden, in Lachen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (14654)  
**Plakanda AWI AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 9 vom 15. 01. 1998, S. 272). Domizil neu: Beckenhofstrasse 6, 8006 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Geiser, Hans-Ulrich, von Langenthal, in Zürich, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Soppelsa, Christian, von Weinfelden, in Lachen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (14655)  
**Pricon Privat-Consult AG**, in Zürich, Vermögensverwaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 176 vom 11. 09. 1996, S. 5485). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hoch, Philipp D., von Basel, in Küssnacht ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ponte, Antonio, von Bergdietikon, in Bergdietikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Willing, Dr. Christian Hans-Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Bad Soden (D), Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident].

01.07.1998 (14656)  
**Primobau Immobilien AG**, in Zürich, Erwerb, Verkauf, Vermietung und Verwaltung von Liegenschaften und Grundstücken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 33 vom 19. 02. 1997, S. 1118). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Treuhandbüro Andreas Weiss, in Kilchberg ZH, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Goethe Partner AG, in Adliswil, Revisionsstelle.

01.07.1998 (14657)  
**Reynold Blanc AG**, in Wädenswil, Erbringung von Bauleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 187 vom 30. 09. 1997, S. 7153). Domizil neu: Schmidgasse 6, 8820 Wädenswil.

01.07.1998 (14658)  
**Rudolf Weiss lic. iur. Wirtschaftsjurist + Partner AG**, in Zürich, Rechts- und Unternehmensberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 107 vom 07. 06. 1993, S. 2918). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mages, Philippe, von Bex, in Collonge-Bellerive, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Polli, Eugen, von Valendas, in Stein am Rhein, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Winterthur]; Kohler, Peter, von Schlossrued, in Rudolfstetten-Friedliswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Wallisellen]; Verena Kull Buchhaltungen Verwaltungen, in Urdorf, Revisionsstelle.

01.07.1998 (14659)  
**Riber & Co AG**, in Urdorf, Vertrieb und Montage von sanitären Anlagen und Heizungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 59 vom 25.03.1996, S. 1689). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Ballarini, Gino, von Glattfelden, in Urdorf, mit Einzelprokura.

01.07.1998 (14660)  
**Siebag AG**, in Regensdorf, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 94 vom 18.05.1998, S. 3357). Statutenänderung: 12.06.1998. Uebersetzungen der Firma neu: (Siebag SA) (Siebag Ltd). Zweck neu: Verarbeitung von und Handel mit Metall- und Glaswaren und verwandten Artikeln sowie Erbringung von Dienstleistungen in diesen Bereichen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, verwalten und/oder weiterveräußern. Aktienkapital neu: CHF 200'000.- [bisher: CHF 50'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 200'000.-, Aktien neu: 200 Namenaktien zu CHF 1'000.- [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 500.-]. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragene Adresse oder im Publikationsorgan, sofern das Gesetz oder die Statuten nicht zwingend etwas anderes vorschreiben. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sutz, Dr. Robert, von Zürich und Meilen, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, mit Einzelunterschrift]; Siegrist, Dr. Karl, von Zürich und Eflingen, in Zürich, Vizepräsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift [bisher: Geschäftsführer]; Weber, Dr. Werner, von Zürich, in Zollikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (14661)  
**SKF (Schweiz)**, in Scherz, Import und Handel in der Schweiz mit Wälzlagern, anderen Maschinenelementen und Halbfabrikaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 121 vom 25.06.1996, S. 3763). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Wilhelm, Norbert, von Grösch, in Küssnacht ZH, mit Kollektivprokura zu zweien.

01.07.1998 (14662)  
**Softward AG**, in Zürich, Schulung im Bereich der objektorientierten Technologien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 80 vom 29.04.1997, S. 2856). Statutenänderung: 26.06.1998. Aktienkapital neu: CHF 200'000.- [bisher: CHF 125'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 200'000.-, Aktien neu: 2'000 Namenaktien zu CHF 100.- [bisher: 750 Namenaktien zu CHF 100.- (Stimmrechtsaktien) und 50 Namenaktien zu CHF 1'000.-]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Maffei, Silvano, von Männedorf, in Baden, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

01.07.1998 (14663)  
**Streag AG**, in Zürich, Import und Export von sowie Handel mit Fahrzeugen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 115 vom 19.06.1997, S. 4253). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Bischof, Franz, von Eggersriet, in Oetwil an der Limmat, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (14664)  
**Streag Schlieren AG**, in Schlieren, Erwerb und Veräußerung sowie Verwaltung und Vermietung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 115 vom 19.06.1997, S. 4253). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Bischof, Franz, von Eggersriet, in Oetwil an der Limmat, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (14665)  
**Sulzer Infra Lab AG**, in Winterthur, Forschung, Entwicklung und Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet von gebäudetechnischen Komponenten und Systemen, Komfortbedingungen in Räumen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 116 vom 18.06.1996, S. 3602). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Kofeod, Peter, dänischer Staatsangehöriger, in Winterthur, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Borth, Dr. Joachim, deutscher Staatsangehöriger, in Winterthur, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (14666)  
**Systra AG**, in Scherz, Planung von Anlagen als Generalunternehmerin, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 88 vom 08.05.1998, S. 3120). Domizil neu: c/o EIP Informatik Partner AG, Bahnstrasse 25, 8603 Scherzenbach.

01.07.1998 (14667)  
**TAL Merchandising AG**, in Zürich, Kauf und Verkauf von Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 21.07.1997, S. 5146). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: KPMG Fides Peat, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Progressia Treuhand- und Revisionsgesellschaft AG, in Altendorf, Revisionsstelle.

01.07.1998 (14668)  
**Teppich-Schuster AG**, in Zürich, Handel mit Teppichen, Bodenbelägen aller Art sowie Wohntextilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 190 vom 03.10.1997, S. 7241). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Diethelm, Isabelle, von St. Gallen, in Zürich, Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (14669)  
**Tonica AG**, in Zürich, Anlage und Verwaltung von Vermögen im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 04.12.1996, S. 7492). Statutenänderung: 16.06.1998. Qualifizierte Tatbestände: [Die Bestimmung über die Sacheinlage bei der Gründung ist aus den Statuten gestrichen worden.] [gestrichen: Gesellschaft übernimmt bei der Gründung Tonaufnahme-Apparaturen samt Zubehör zum Preise von CHF 25'000.-, voll auf das Grundkapital angerechnet.] Mitteilungen neu: Wenn die Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, so dürfen die Mitteilungen an die Aktionäre durch eingeschriebenen Brief erfolgen, soweit das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt.

01.07.1998 (14670)  
**topCare Management AG**, in Zürich, Gründung von Institutionen, die unmittelbar der Förderung von Gesundheit und Wohlbefinden dienen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 94 vom 18.05.1998, S. 3357). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Goepfert, René W., von Winterthur, in Zollikon, Revisionsstelle; Caspar, Walter, von Zürich, in Urdorf, Präsident, mit Einzelunterschrift; Schneider, Dr. René, von Nidau, in Meilen, Vizepräsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meng, Rolf, von Frick, in Elsau, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Göko Treuhand R. W. Goepfert, in Zollikon, Revisionsstelle.

01.07.1998 (14671)  
**Toyota Zürich AG**, in Zürich, Handel in erster Linie mit Toyota-Automobilen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 03.02.1998, S. 801). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Bischof, Franz, von Eggersriet, in Oetwil an der Limmat, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (14672)  
**Tricom AG**, in Hori, Handel mit Hard- und Software, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 17.01.1997, S. 318). Statutenänderung: 29.06.1998. Firma neu: TRICOMP AG. Aktienkapital neu: CHF 100'000.- [bisher: CHF 60'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.-, Aktien neu: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.- [bisher: 60 Namenaktien zu CHF 1'000.-]. Mitteilungen neu: Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die Adresse der im Aktienbuch eingetragene Aktionäre. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Reinel, Friedrich, deutscher Staatsangehöriger, in Glattfelden, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].

01.07.1998 (14673)  
**Universal-Job Temporär- und Dauerstellenvermittlung AG**, in Zürich, Zurverfügungstellung von Temporär-Arbeitskräften und Vermittlung von Dauerstellen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 244 vom 16.12.1996, S. 7764). Domizil neu: Schulstrasse 36, 8050 Zürich.

01.07.1998 (14674)  
**Vontobel Asset Management AG**, in Zürich, Akquisition und Verwaltung institutioneller Kundengelder, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 09.02.1998, S. 960). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Edwards, Jeremy J.C., britischer Staatsangehöriger, in London (GB), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nägeli, Beat, von Zürich und Hundwil, in Wallisellen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mürset, Beat, von Twann, in Dürnten, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien]; Hämmerli Schlegel, Christina, von Zürich, in Uitikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Hechel, Jean-Philippe, von Kallern und Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Sonderegger, Birgit, von Obereg, in Birmensdorf ZH, mit Kollektivprokura zu zweien.

01.07.1998 (14675)  
**Walter Frey Holding AG**, in Zürich, Erwerb, Verwaltung und Veräußerung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 22.12.1997, S. 9179). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Bischof, Franz, von Eggersriet, in Oetwil an der Limmat, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (14676)  
**ZCG Zurich Consulting Group**, in Zürich, Finanz- und Unternehmensberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 86 vom 06.05.1998, S. 3061). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Anchor Trust AG, in Zürich, Revisionsstelle.

01.07.1998 (14677)  
**Compuer Software AG**, bisher in Baden, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 145 vom 31.07.1997, S. 5499). Gründungsstatuten: 20.01.1987. Statutenänderung: 16.06.1998. Firma neu: COS Services AG. Sitz neu: Wallisellen. Domizil neu: Neugutstrasse 16, 8304 Wallisellen. Zweck neu: Handel, Beratung und Installation auf dem Gebiet datentechnischer und elektronischer Geräte und Systeme. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.-. Publikationsorgan: SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Arthur Andersens AG, in Zürich, Revisionsstelle [wie bisher]; Früh, Kurt, von Mogsberg, in Neerach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lussi, Markus, von Dübendorf und Dietikon, in Dübendorf, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bögli, Dr. Thomas, von Seeburg, in Altendorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Bugmann, Marianne, von König und Döttingen, in Würenlos, mit Kollektivprokura zu zweien; Haefeli, Jeannette, von Mümliswil-Ramiswil, in Büblikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Ziesack, Max, von Zürich, in Walchwil, mit Kollektivprokura zu zweien.

01.07.1998 (14678)  
**Inter-Garage AG**, bisher in Chur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 41 vom 02.03.1998, S. 1497). Gründungsstatuten: 11.10.1990. Statutenänderung: 29.06.1998. Firma neu: Intermanagement AG. Sitz neu: Volketswil. Domizil neu: Sandbühlstrasse 6, 8604 Volketswil. Zweck neu: Erbringung aller Dienstleistungen, die in den Betrieb einer Treuhandgesellschaft fallen; kann Handels- und Gastbetriebe führen, Handel mit Liegenschaften und Grundstücken aller Art betreiben sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Alle Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen rechtsgültig durch eingeschriebenen Brief an die letztgemeldete Adresse der Aktionäre. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gerber, Hans-Jürg, von Langnau im Emmental, in Uster, Mitglied, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Verifax AG, in Baden, Revisionsstelle.

01.07.1998 (14679)  
**Watson Wyatt SA**, bisher in Meyrin, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 04.02.1997, S. 772). Gründungsstatuten: 17.06.1987. Statutenänderung: 23.06.1998. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Zollikonerstrasse 225, 8008 Zürich. Zweck neu: Erbringung von Dienstleistungen im In- und Ausland im Bereich der Personalvorsorgeberatung, der Anlageberatung bei Pensionskassen sowie der Beratung hinsichtlich Entlohnung von Arbeitnehmern; kann sich an anderen Industrie- und Handelsunternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 1'220'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 1'220'000.-. Aktien: 1'220 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Alle Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen schriftlich (einschliesslich Telefax oder E-Mail) unter Vorbehalt abweichender gesetzlicher oder statutarischer Bestimmungen. Vinkulierung: [Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist aufgehoben.] Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Skinner, Ian, britischer Staatsangehöriger, in Redhill (Surrey, GB), Präsident, mit Einzelunterschrift; Stehlé, Alain, von Genf, in Vevey, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Mazouer, Denis, von Genf, in Genf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Revisuisse Price Waterhouse SA, in Genf, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ort, Edgar, von Suhr, in Baar, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Anthony, John, kanadischer Staatsangehöriger, in Küssnacht ZH, Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift [bisher: Delegierter]; Frey, Martin, von Basel, in Küssnacht ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Revisuisse Price Waterhouse AG, in Zürich, Revisionsstelle.

01.07.1998 (14680)  
**DS Exposure AG**, in Schlieren, Handel mit Produkten und Systemen der Ausstellungs- und Einrichtungsindustrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 119 vom 24.06.1998, S. 4304). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 30.06.1998 infolge Fusion mit der Abex Display AG, in Baar. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen gemäss Fusionsbilanz per 31.12.1997 durch Universal-sukzession auf die Abex Display AG über.

01.07.1998 (14681)  
**Liegenschaften- und Verwaltungs AG**, in Zürich, Erwerb und Verwaltung von Liegenschaften, Wertschriften und Forderungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 94 vom 21.05.1997, S. 3381). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 26.06.1998 infolge Fusion mit der Lincio AG, in Zürich. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen gemäss Fusionsbilanz per 31.12.1997 durch Universal-sukzession auf die Lincio AG über.

01.07.1998 (14682)  
**Interreas AG**, in Zürich, Herausgabe und Vertrieb von Publikationen im Finanz- und Börsenbereich sowie Vermittlung und Durchführung von Finanz- und Anlagegeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 20 vom 30.01.1996, S. 576). Die Gesellschaft [neu: Intersea Consult AG] wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 121 vom 26.06.1998, S. 4386) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

01.07.1998 (14683)  
**Lincio AG**, in Zürich, Verwaltung von Liegenschaften sowie Treuhandmandate, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 94 vom 21.05.1997, S. 3381). Qualifizierte Tatbestände neu: Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die Liegenschaften- und Verwaltungs

AG, in Zürich. Aktiven von CHF 88'122.80 und Passiven von CHF 7'600.- gehen gemäss Fusionsvertrag vom 23.06.1998 und Fusionsbilanz per 31.12.1997 durch Universal-sukzession auf die Gesellschaft über. Da die Aktionäre beider Gesellschaften identisch sind, erlöschen die Aktien der übernommenen Gesellschaft, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert.

01.07.1998 (14684)  
**4 plus GmbH**, in Affoltern am Albis, c/o Davor Petrovic, Breitenstrasse 22, 8910 Affoltern am Albis, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 25.06.1998. Zweck: Import, Export und Handel mit Waren aller Art; kann Detailhandelschäfte und Reisebüros führen, Car- und andere Reisen organisieren und durchführen, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum, Konzessionen, Patente, Lizenzen und sonstige immaterielle Güterrechte erwerben, verwalten, verzeren und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Petrovic, Davor, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Affoltern am Albis, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Petrovic, Igor, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Affoltern am Albis, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.

01.07.1998 (14685)  
**Boutique Sedo GmbH**, in Dietikon, Kirchstrasse 21, 8953 Dietikon, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 12.06.1998. Zweck: Betrieb einer Mode-Boutique sowie Handel mit Textilien aller Art; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Immobilien vermitteln, erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Gadomski, Renata, von Fällanden, in Regensdorf, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Gadomski, Sebastian, von Fällanden, in Regensdorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.

01.07.1998 (14686)  
**Franco Pernice GmbH**, in Mönchaltorf, Langenmattstrasse 10, 8617 Mönchaltorf, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 30.06.1998. Zweck: Ausführung von Maurer- und Gartenarbeiten; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke, Urheberrechte, Patente und Lizenzen aller Art erwerben, verwalten und veräußern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der nicht im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Franco Pernice, in Mönchaltorf, gemäss Übernahmebilanz per 01.01.1998 mit Aktiven von CHF 102'282.95 und Passiven von CHF 46'123.- zum Preise von CHF 56'159.95, wovon CHF 19'000.- auf das Stammkapital angerechnet und CHF 37'159.95 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Pernice, Franco, von Amden, in Mönchaltorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Pernice, Margrit, von Amden, in Mönchaltorf, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.

01.07.1998 (14687)  
**Gubag Engros GmbH**, in Wila, Schochenstrasse 19, 8492 Wila, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 16.06.1998. Zweck: Handel mit Dekorations-, Geschenk- und Floristik-artikeln aller Art, insbesondere im Engrosgeschäft; kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Zymont-Hersberger, Susanne, von Oetfingen, in Wila, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Zymont-Hersberger, Harry, von Oetfingen, in Wila, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-.

01.07.1998 (14688)  
**Maler Amweg GmbH**, in Dällikon, Querstrasse 2a, 8108 Dällikon, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 18.06.1998. Zweck: Ausführung von Maler-, Spritz- und Tapezierarbeiten an Neu- und Umbauten sowie Renovationen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, belasten und veräußern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der nicht im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Maler Amweg, in Dällikon, gemäss Übernahmebilanz per 31.12.1997 mit Aktiven von CHF 312'502.65 und Passiven von CHF 289'694.45 zum Preise von CHF 22'808.20, wovon CHF 20'000.- auf das Stammkapital angerechnet und CHF 2'808.20 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Amweg, Reinhold, von Ammerswil, in Regensdorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Amweg-Zoppelli, Marie, von Ammerswil, in Regensdorf, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.

01.07.1998 (14689)  
**Malergeschäft Christen GmbH**, in Oberegstringen, Kirchweg 54, 8102 Oberegstringen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 25.06.1998. Zweck: Betrieb eines Malergeschäftes; kann sich an anderen Unternehmen der gleichen oder ähnlichen Branche beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, belasten, veräußern, verwalten und vermieten. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Malergeschäft Christen, in Oberegstringen, gemäss Übernahmebilanz per 31.12.1997 mit Aktiven von CHF 46'774.36 und Passiven von CHF 14'000.- zum Preise von CHF 32'774.36, wovon CHF 20'000.- auf das Stammkapital angerechnet werden und CHF 12'774.36 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Christen, Manfred, von Kallern, in Rudolfstetten-Friedlisberg, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Christen, Caroline, kolumbianische Staatsangehörige, in Rudolfstetten-Friedlisberg, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 13'000.-; Christen, Daniel, von Kallern, in Rudolfstetten-Friedlisberg, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.-.

01.07.1998 (14690)  
**POLYGON BauConsultants GmbH**, in Neerach, c/o Armin Stämpfli, Hochfelderstrasse 4, 8173 Neerach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 12.06.1998. Zweck: Tätigkeiten im Bereich der Bau- und Immobilien-Branche insbesondere Beratungen und Realisierungen derselben; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Stammkapital: CHF 21'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Lee, Peter, von Glattfelden und Zürich, in Hori, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.-; Stämpfli, Armin, von Kirchlindach und Neerach, in Neerach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.-; Troppan, Edmund, österreichischer Staatsangehöriger, in Ottenbach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.-.

01.07.1998 (14691)  
**ACTIRIS GmbH**, bisher in Scherz, Verkauf und Weiterentwicklung von Software, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 81 vom 29.04.1998, S. 2877). Statutenänderung: 8.06.1998. Sitz neu: Hinwil. Domizil neu: Studbachstrasse 13 b, 8340 Hinwil.

01.07.1998 (14692)  
**Forste Verlag GmbH**, in R u s s i k o n, Produktion und Versand von Büchern und Tonträgern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 175 vom 12.09.1997, S. 6733). Domizil neu: Schickmattweg 8, 8332 Russikon.

01.07.1998 (14693)  
**Traton GmbH**, in Z ü r i c h, Führen eines Tonstudios, Aufnahme und Weiterverarbeitung von Tonaufnahmen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 23 vom 02.02.1997, S. 788). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Traber, Peter, von Amlikon-Bissegg, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.- [bisher: von Griesenberg, in Schwerzenbach].

01.07.1998 (14694)  
**Glob Security GmbH**, in Z ü r i c h, Erbringung von Dienstleistungen im Sicherheitsbereich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 120 vom 23.06.1994, S. 3513). Firma neu: **Glob Security GmbH in Liquidation**. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Artikel 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gloor, Roland, von Leutwil, in Dietikon, Gesellschafter, Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.- [bisher: in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer].

01.07.1998 (14695)  
**Libérale Bau- und Wohngesellschaft Elgg**, in E l g g, Beschaffung von preisünstigen Wohnungen, Genossenschaft (SHAB Nr. 28 vom 11.02.1991, S. 583). Domizil neu: c/o Jürg Hausmann, Hintergasse 9, 8353 Elgg.

01.07.1998 (14696)  
**Christliche Blindenmission International (CBMI)**, in Z ü r i c h, Koordination der Tätigkeiten der nationalen "Christlichen Blindenmissionen", Verein (SHAB Nr. 181 vom 18.09.1996, S. 5653). Domizil neu: Seestrasse 160, 8002 Zürich.

01.07.1998 (14697)  
**CRB, Schweizerische Zentralstelle für Baurationalisierung**, in Z ü r i c h, Verein (SHAB Nr. 175 vom 12.09.1997, S. 6733). Domizil neu: Steinstrasse 21, 8003 Zürich. Postadresse neu: Postfach, 8036 Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Boehlen, Ernst, von Zürich, in Zug, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Geschäftsführer]; Göggel, Hanspeter, von Kerns, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: StvGF]; Meyer, Reto, von Andermatt, in Hirzel, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Feuerstein, Peter, von Bülach, in Wallisellen, Stellvertretender Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (14698)  
**Verband schweizerischer Stahlröhrenwerke**, in Z ü r i c h, Verein (SHAB Nr. 90 vom 12.05.1998, S. 3197). Domizil neu: c/o Dr. Emil E. Jaeggi, Rämistrasse 25, 8001 Zürich.

01.07.1998 (14699)  
**A. + D. Berger, Gartenbau**, in E r l e n b a c h, Z. H., Gartenarchitektur und Gartenbau, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 181 vom 22.09.1997, S. 6942). mit Hauptsitz in: Kilchberg ZH. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ammann, Michael, von Kilchberg ZH, in Stäfa, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Jenni, Barbara, von Ins, in Wallisellen, mit Kollektivprokura zu zweien; Utzinger, Roland, von Bülach, in Bachs, mit Kollektivprokura zu zweien.

01.07.1998 (14700)  
**Colenco-Holinger AG**, in Z ü r i c h, Uebernahme und Durchführung von Ingenieurarbeiten, namentlich auf den Gebieten Bau-,Verfahrens- und Umwelttechnik, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 102 vom 29.05.1998, S. 3654), mit Hauptsitz in: Liestal. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bélaç, Charles, von Mont-la-Ville, in Fislisbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fink, Manfred, von Welschenrohr, in Wittinsburg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Plüss, René, von Frendendorf, in Rodersdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller, Dr. Christoph, von Zürich und Thayngen, in Küsnacht ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (14701)  
**Hauri Consulting AG, Zweigniederlassung Adliswil**, in A d l i s w i l, Dienstleistungen im gesamten Wirtschafts-, Personal- und Managementbereich, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 72 vom 17.04.1997, S. 2567). mit Hauptsitz in: Luzern. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Metzger, Jürg, von Thalwil, in Thalwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (14702)  
**Toyota Zürich AG**, in S c h l i e r e n, Handel in erster Linie mit Toyota-Automobilen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 22 vom 03.02.1998, S. 802). mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bischof, Franz, von Eggersriet, in Oetwil an der Limmat, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (14703)  
**Buchs International Marketing, Inhaber Buchs Daniel**, in M e i l e n, Haltenstrasse 142, 8706 Meilen. Postadresse: Postfach 875, 8706 Meilen. Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im internationalen Marketingbereich sowie Import und Export von elektronischen Produkten und Sicherheitsanlagen. Eingetragene Personen: Buchs, Daniel, von Jaun, in Meilen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

01.07.1998 (14704)  
**Grossmann Verwaltung**, in H e r r l i b e r g, Grütsstrasse 3, 8704 Herrliberg, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Übernahme von Treuhandfunktionen und Buchhaltungen, Verwaltung und Vermietung von Liegenschaften. Setzt das Geschäft der erloschenen Einzelfirma "H. Grossmann, Treuhand- und Verwaltungsbureau", in Herrliberg, fort. Eingetragene Personen: Grossmann, Andreas, von Brienz BE, in Uetikon am See, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

01.07.1998 (14705)  
**HAIRSTYLING HAIRY-UP CORINNE DOLDER**, in Z ü r i c h, Wiesenstrasse 3, 8008 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Führen eines Coiffeurgeschäftes. Eingetragene Personen: Dolder, Corinne, von Zollikon, in Zollikon, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Dolder, Hildegard, von Zollikon, in Zollikon, mit Einzelunterschrift.

01.07.1998 (14706)  
**Jaska Reinigung Milenka Tadin**, in K l o t e n, Thalwiesenstrasse 11, 8302 Kloten, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Ausführung von Gebäudereinigungsarbeiten. Eingetragene Personen: Tadin, Milenka, jugoslawische Staatsangehörige, in Kloten, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

01.07.1998 (14707)  
**LEDERPARK DS-Polstermöbel D. Stasi**, in Z ü r i c h, Weststrasse 70, 8003 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Einrichtungsgegenständen aller Art, insbesondere mit Ledermöbeln. Eingetragene Personen: Stasi, Donato, italienischer Staatsangehöriger, in Zug, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

01.07.1998 (14708)  
**Stöckli Handel & Vertrieb**, in Z ü r i c h, Neugasse 80, 8005 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verkauf von Hotelprodukten aller Art. Eingetragene Personen: Stöckli, Simon, von Neuendorf, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

01.07.1998 (14709)  
**TZU-Taxi G. Kirvacac**, in S c h ö f f l i s d o r f, Hauffeldstrasse 13, 8165 Schöfflisdorf, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Durchführung von gewerbmässigen Personentransporten. Eingetragene Personen: Kirvacac, Gürçan, türkischer Staatsangehöriger, in Schöfflisdorf, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

01.07.1998 (14710)  
**Velo Schür Peter Buchmann**, in B o n s t e t t e n, Schachenmatten 13, 8906 Bonstetten, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Reparatur und Verkauf von Fahrrädern und Zubehör. Eingetragene Personen: Buchmann, Peter, von Lieli, in Bonstetten, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

01.07.1998 (14711)  
**Zahntechnisches Laboratorium Müller + Suter, Nachfolger Ulrich Müller**, in Z ü r i c h, Ausstellungsstrasse 112, 8005 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Zahntechnisches Labor. Setzt das Geschäft der erloschenen Kollektivgesellschaft "Zahntechnisches Laboratorium Müller + Suter", in Zürich, im Sinne von Art. 579 OR fort. Eingetragene Personen: Müller, Ulrich, von Zürich und Aarau, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Pasche, Monica, von Zürich, in Buchs ZH, mit Einzelunterschrift.

01.07.1998 (14712)  
**Francesco Bonfini, Coiffeursalon**, in N i e d e r g l a t t, Coiffeursalon, Einzelfirma (SHAB Nr. 225 vom 18.11.1993, S. 6069). Zweck neu: Coiffeursalon. Import von Lebensmitteln aller Art. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bonfini, Francesco, von Schiers, in Bachenbülach, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: italienischer Staatsangehöriger].

01.07.1998 (14713)  
**Immoconsult Martin Frei, dipl. Arch. ETH, Betriebswissenschaftler ETH/NDS**, in Z ü r i c h, Dienstleistungen und Problemlösungen bei Bau- und Immobilienfragen, Einzelfirma (SHAB Nr. 45 vom 06.03.1998, S. 1608). Domizil neu: Rindermatt 1, 8001 Zürich.

01.07.1998 (14714)  
**Sülzer Siebdruck Inh. K. Meili**, in D i e t i k o n, Beschriftungen und Siebdruck für Industrie und Werbung, Einzelfirma (SHAB Nr. 8 vom 12.01.1995, S. 215). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Meili, Gabriela, von Winterthur und Hedingen, in Zürich, mit Einzelprokura.

01.07.1998 (14715)  
**H. Grossmann, Treuhand- und Verwaltungsbureau**, in H e r r l i b e r g, Uebernahme von Treuhandfunktionen, Einzelfirma (SHAB Nr. 7 vom 11.01.1990, S. 106). Das Geschäft wird von der neuen Einzelfirma "Grossmann Verwaltung", in Herrliberg, fortgesetzt. Die Firma ist erloschen.

01.07.1998 (14716)  
**IMAR & VIP-clinique Verena von Burg**, in D i e t i k o n, Führen einer Schönheitsklinik, Einzelfirma (SHAB Nr. 13 vom 22.01.1997, S. 444). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

01.07.1998 (14717)  
**Malergeschäft Christen**, in O b e r e n g s t r i n g e n, Betrieb eines Malergeschäftes, Einzelfirma (SHAB Nr. 203 vom 20.10.1992, S. 4892). Die Aktiven und Passiven sind an die Malergeschäft Christen GmbH, in Oberegstringen, übergegangen. Die Firma ist erloschen.

01.07.1998 (14718)  
**Netoon Informatik R. Bössiger**, in N ü r e n s d o r f, Einzelfirma (SHAB Nr. 26 vom 07.02.1995, S. 722). Die Aktiven und Passiven sind an die Synt GmbH, in Nürensdorf, übergegangen. Die Firma ist erloschen.

01.07.1998 (14719)  
**Café-Restaurant Dallas, K. & M. Kämpfen**, in Z ü r i c h, Ohmstrasse 22, 8050 Zürich, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1.04.1998. Zweck: Führung des Café-Restaurants Dallas. Eingetragene Personen: Kämpfen, Kurt, von Naters, in Zürich, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Kämpfen, Marlyse, von Naters, in Mönchaltorf, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift.

01.07.1998 (14720)  
**A. + D. Berger, Gartenbau**, in Z ü r i c h, Gartenarchitektur und Gartenbau, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 28.07.1986, S. 2933). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ammann, Michael, von Kilchberg ZH, in Stäfa, mit Kollektivprokura zu zweien; Jenni, Barbara, von Ins, in Wallisellen, mit Kollektivprokura zu zweien; Utzinger, Roland, von Bülach, in Bachs, mit Kollektivprokura zu zweien.

01.07.1998 (14721)  
**A. + D. Berger, Gartenbau**, in K i l c h b e r g, Z. H., Gartenarchitektur und Gartenbau, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 181 vom 22.09.1997, S. 6943). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ammann, Michael, von Kilchberg ZH, in Stäfa, mit Kollektivprokura zu zweien; Jenni, Barbara, von Ins, in Wallisellen, mit Kollektivprokura zu zweien; Utzinger, Roland, von Bülach, in Bachs, mit Kollektivprokura zu zweien.

01.07.1998 (14722)  
**Gundersen & Färber, Audio & Visual Media Design**, in Z ü r i c h, Entwicklung und Vertrieb von audiovisuellen Steuergeräten, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 33 vom 18.02.1998, S. 1207). Domizil neu: Thurwiesenstrasse 5, 8037 Zürich.

01.07.1998 (14723)  
**Zahntechnisches Laboratorium Müller + Suter**, in Z ü r i c h, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 59 vom 28.03.1989, S. 1222). Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Ulrich Suter, dessen Unterschrift erloschen ist, aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Der Gesellschafter Ulrich Müller führt im Sinne von Art. 579 OR das Geschäft als Einzelkaufmann unter der Firma "Zahntechnisches Laboratorium Müller + Suter, Nachfolger Ulrich Müller", in Zürich, fort.

## Bern - Berne - Berna

### Büro Bern (für Bern-Mittelland)

25. Juni 1998  
**Blumier Textil AG**, in B e l p, Gewerbezentrum Industrie Süd, Mühlestrasse 6, 3123 Belp. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 22.06.1998. Zweck: Handel mit Textilien (Import und Export); sie kann sich an andern Unternehmungen beteiligen und Grundstücke erwerben. Aktienkapital: CHF 100'000. Liberierung Aktienkapital CHF 100'000. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich. Vinkulierung: Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Eingetragene Personen: Blunier, Esther, von Trub, in Belp, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Wasag + Partner AG, in Bern, Revisionsstelle.

25. Juni 1998  
**Marcel Rieben Informatik AG**, in K ö n i z, Herstellung, Import und Vertrieb von Hardware und Software usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 11.04.1988, S. 1398). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 20.5.1998 infolge Fusion gemäss Art. 749 OR mit der neu gegründeten «Marcel Rieben Ingenieure AG», in Köniz, welche die Aktiven und Passiven der Gesellschaft gemäss Fusionsvertrag vom 20.5.1998 und Bilanz per 31.12.1997 durch Universalsukzession übernimmt.

25. Juni 1998  
**Marcel Rieben Ingenieure AG**, in K ö n i z, Betrieb einer Ingenieurunternehmung für Heizung, Lüftung, Klima usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 66 vom 8.04.1991, S. 1412). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 20.5.1998 infolge Fusion gemäss Art. 749 OR mit der neu gegründeten «Marcel Rieben Ingenieure AG», in Köniz, welche die Aktiven und Passiven der Gesellschaft gemäss Fusionsvertrag vom 20.5.1998 und Bilanz per 31.12.1997 durch Universalsukzession übernimmt.

25. Juni 1998  
**Marcel Rieben Ingenieure AG**, in K ö n i z, Funkstrasse 96, 3098 Köniz. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 20.05.1998. Zweck: Betrieb einer Ingenieurunternehmung für Heizung, Lüftung, Klima, Kälte; Sanitär, MSRL und Energie- und Umwelttechnik sowie Herstellung, Import, Export und Vertrieb von Hardware und Software sowie von MSRL-Systemen, speziell im Bereich Haus-, Energie- und Bautechnik; sie kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Liegenschaften erwerben. Aktienkapital: CHF 150'000. Liberierung Aktienkapital: CHF 150'000. Aktien: 150 Namenaktien zu CHF 1000. Qualifizierte Tatbestände: Fusion gemäss Art. 749 OR aufgrund des Fusionsvertrages vom 20.5.1998 und der Fusionsbilanz per 31.12.1997 mit der «Marcel Rieben Informatik AG», in Köniz, mit Aktiven von CHF 230'064.25 und Passiven von CHF 103'086.55 sowie der «Marcel Rieben Ingenieure AG», in Köniz, mit Aktiven von CHF 454'376.75 und Passiven von CHF 353'040.60, die durch Universalsukzession auf die neu gegründete Marcel Rieben Ingenieure AG übergehen. Für den Aktienüberschuss von CHF 126'977.70 der Marcel Rieben Informatik AG werden 50 Namenaktien zu CHF 1000 und für den Aktienüberschuss von CHF 101'336.15 der Marcel Rieben Ingenieure AG werden 100 Namenaktien zu CHF 1000 ausgegeben und den Aktionären der übernommenen Gesellschaft übergeben. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbestätigung. Vinkulierung: Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Eingetragene Personen: Rieben, Marcel, von Lenk, in Niederschlerli, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Gaukel-Geiser, Ruth, von Gänbrunnen, in Bern, mit Kollektivprokura zu zweien; Brönnimann, Werner, von Zimmerwald, in Ostermündigen, mit Kollektivprokura zu zweien; Wenger, Werner, von Buchholterberg, in Ostermündigen, mit Kollektivprokura zu zweien; Treuhandbüro Heinz Kunz AG, in Ersigen, Revisionsstelle.

25. Juni 1998  
**Rototec Anton Bickel**, in T r i m s t e i n, Reparatur von Rotoren, Metall- und Apparatebau, Einzelfirma (SHAB Nr. 66 vom 6.04.1989, S. 1372). Die Aktiven und Passiven sind an die «Rototec AG», in Worb, übergegangen. Die Firma ist erloschen.

25. Juni 1998  
**Rototec AG**, in W o r b, Bollstrasse 31, 3076 Worb. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 04.06.1998. Zweck: Handel mit Pumpen und Pumpenersatzteilen, Produktion und Reparatur von verschiedenen Verschleissteilen, Konstruktion von Anlagen sowie Revisionen von unterschiedlichsten Maschinen in der Industrie; sie kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Grundstücke erwerben. Aktienkapital: CHF 120'000. Liberierung Aktienkapital: CHF 120'000. Aktien: 120 Namenaktien zu CHF 1000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage- und -übernahme gemäss Sacheinlage- und -übernahmevertrag vom 4.6.1998. Aktiven von CHF 339'968.54 und Passiven von CHF 246'810.84 der erloschenen Einzelfirma «Rototec Anton Bickel», in Trimstein, zum Übernahmepreis von CHF 93'157.70, wofür 93 Namenaktien zu CHF 1000 ausgegeben werden und CHF 157.70 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich. Vinkulierung: Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Eingetragene Personen: Bickel, Thomas, von Bubikon, in Trimstein, Präsident, mit Einzelunterschrift; Bickel-Kasper, Margrit, von Bubikon, in Trimstein, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Bickel, Michael, von Bubikon, in Trimstein, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Revissuisse Price Waterhouse AG, in Bern, Revisionsstelle.

25. Juni 1998  
**RT Holding AG**, in K ö n i z, Bahngässli 12, 3172 Niederwangen bei Bern. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 19.06.1998. Zweck: Erwerben, Halten, Verwalten und Veräussern von Beteiligungen an Unternehmen, welche sich mit der Fabrikation von und dem Handel mit Erzeugnissen aus Naturstein, dem Handel mit Waren aller Art, dem Verkauf der sich ergebenden Nebenprodukten, dem Erwerb, Verwaltung und Veräussern von Liegenschaften sowie Abwicklung aller damit direkt oder indirekt in Zusammenhang stehender Geschäfte befassen; sie kann Grundstücke erwerben. Aktienkapital: CHF 100'000. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage- und -übernahme gemäss Sacheinlage- und -übernahmevertrag vom 1.6.1998: 132 Namenaktien zu CHF 1000 der Schär + Trojahn AG, in Köniz, zum Übernahmepreis von CHF 132'000, wofür den Sacheinlegern 100 Namenaktien zu CHF 1000 ausgegeben und CHF 32'000 als Forderung gutgeschrieben werden, Sachübernahme gemäss Sachübernahmevertrag vom 1.6.1998: 113 Namenaktien zu CHF 1000 der Schär + Trojahn AG, in Köniz, zum Übernahmepreis von CHF 2'698'610 sowie 500 Namenaktien zu CHF 1000 der Silex AG, in Ittigen, zum Übernahmepreis von CHF 500'000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich. Vinkulierung: Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Eingetragene Personen: Trojahn, Rolf, von Köniz, in Köniz, Mitglied, mit Einzelunterschrift; OBT Treuhand AG, in Ittigen, Revisionsstelle.

25. Juni 1998  
**Zürcher Holzbau Bern AG**, in B e r n, Libellenweg 5, 3006 Bern. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 19.06.1998. Zweck: Betrieb einer Schreinerei und Zimmerei; sie kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und Grundstücke erwerben. Aktienkapital: CHF 100'000. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1000. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt Maschinen, Warenlager, Fahrzeuge und Werkzeuge zum Preis von maximal CHF 150'000 zu erwerben. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich. Vinkulierung: Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Eingetragene Personen: Cohen, Jehuda, von Jegenstorff, in Grosshöchstetten, Präsident, mit Einzelunterschrift; Cohen-Aeberhard, Katharina, von Jegenstorff, in Grosshöchstetten, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zürcher, Eduard, von Rüderswil, in Gümlingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; von Gunten, Hans Ulrich, von Sigriswil, in Niederwangen bei Bern, mit Kollektivprokura zu zweien; König, Andreas, von Wiggiswil, in Niederwangen bei Bern, mit Kollektivprokura zu zweien; Bernische Treuhand AG, in Bern, Revisionsstelle.

25. Juni 1998  
**AAA-Company AG**, in B e r n, Handel mit sowie Herstellung, Verkauf, Import und Export von technischen Geräten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 51 vom 17.03.1997, S. 1793). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Effida Treuhand und Revisionen, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: ATO Treuhand & Datenservice AG, in Bern, Revisionsstelle.

## Anfragen

betreffend Registerpublikationen sind an das zuständige kantonale Handelsregisteramt zu richten.

25. Juni 1998  
**BKW FMB Energie AG**, in Ostermündigen, Versorgung und Handel mit Energie einschliesslich deren Erzeugung usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 224 vom 20.11.1997, S. 8421), mit Hauptsitz in Bern. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Weyermann, Peter, von Kleindietwil, in Kerzers, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Harig, Hans-Dieter, von Deutschnandl, in Hannover (D), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Braun, Patrick, von Fischingen, in Bolligen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Bern]; Dauwalder, Rudolf, von Beatenberg, in Bern, Regionalleiter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Kehrsatz, Leiter der Zweigniederlassung]; Wanner, Christian, von Etzelkofen, in Etzelkofen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

25. Juni 1998  
**BKW FMB Energie AG**, in Bern, Versorgung und Handel mit Energie einschliesslich deren Erzeugung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 3 vom 07.01.1998, S. 61). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Stöckli, Hans, von Wattenwil, in Biel BE, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Weyermann, Peter, von Kleindietwil, in Kerzers, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bigler, Hans Peter, von Stettlen, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Tschanz, Stefan, von Oppligen, in Münsingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Biasutti, Gianni, von Zürich, in Münsingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Höckel, Michael, von Deutschland, in Spiez, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Schweizer, Hans, von Ringgenberg BE, in Stettlen, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Perotto, Carlo, von Sonvilier, in Didingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Harig, Hans-Dieter, von Deutschland, in Hannover (D), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Straub, Gisbert, von Deutschland, in Ittigen, Stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: Vizedirektor]; Kaufmann, Matthias, von Recherswil, in Münsingen, Stellvertretender Direktor und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: Vizedirektor und Sekretär]; Guillemon, Bernard, von Nyon, in Lausanne, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz]; Haas, Markus, von Escholzmatt und Marbach LU, in Toffen, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz]; Thöni, Hans-Rudolf, von Gsteigwil, in Thun, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz]; Hewlett, Anna Margaretha, von Sennwald, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Meister, Martin, von Riehen, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Wanner, Christian, von Etzelkofen, in Etzelkofen, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Bogli, Markus, von Seeburg, in Spiez, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Furrer, Paul, von Brügglen, in Lohn SO, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Stejskal, Jan, von Obersigenthal, in Hinterkappelen, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Zürlüh, Markus, von Trub, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien gemäss OR 459 Absatz 2 beschränkt auf den Hauptsitz; Braun, Patrick, von Fischingen, in Bolligen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Bern]; Itenchen, Hermann, von Emmen, in Münchenbuchsee, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: in Emmenbrücke].

25. Juni 1998  
**Gesana AG**, bisher in Oberdiessbach, Vertrieb von chemisch-technischen und kosmetischen Produkten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 24 vom 5.02.1996, S. 688). Statutenänderung: 16.06.1998. Sitz neu: Bern. Domizil neu: c/o Blaser Treuhänder, Weissenbühlweg 26, 3007 Bern. Zweck neu: Handel mit Waren aller Art (Handelswaren und Fertigprodukten), Import und Export derselben und Erledigung von Vermittlungsgeschäften (auf Kommissionsbasis); sie kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Grundstücke erwerben. Aktienkapital neu: CHF 100 000 [bisher: CHF 50 000]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100 000. Aktien neu: 100 Inhaberkonten zu CHF 1000 [bisher: 50 Namenstimmrechtsaktien zu CHF 100 und 45 Namenstimmrechtsaktien zu CHF 1000]. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre: durch Publikation im SHAB oder durch eingeschriebenen Brief, wenn alle Aktionäre bekannt sind. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Rohrer, Kuno Dr., von Münchenbuchsee, in Münsingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Blaser Treuhänder, in Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Flury, Christian, von Lommiswil, in Lommiswil, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Dovagast Consulting AG, in Avry-sur-Matran, Revisionsstelle.

25. Juni 1998  
**Medianet**, in Schlosswil, Beschaffung und Vermittlung von Informationen, Daten und audiovisueller Programminhalte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 30.10.1997, S. 7897). Statutenänderung: 18.06.1998. Aktienkapital neu: CHF 2 415 000 [bisher: CHF 2 075 000]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 2 415 000. Aktien neu: 13 700 Namenstimmrechtsaktien zu CHF 100, 2090 Inhaberkonten zu CHF 500 [bisher: 13 700 Namenstimmrechtsaktien zu CHF 100, 1410 Inhaberkonten zu CHF 500]. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Stalder, Jakob, von Lützelflüh, in Langnau im Emmental, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tanner, Hannes, von Trub, in Langnau im Emmental, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Riesen, Fritz, von Rüschegg, in Grenchen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Wehner, Walter, von Münchenwil TG, in Gunten, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

25. Juni 1998  
**Megatrend AG**, in Bern, Import und Vertrieb von Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 9.02.1998, S. 962). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Zingg, Manfred, von Rapperswil BE, in Frauenkneppen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bertoli, Heinrich, von Elsau, in Feusisberg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Chappuis, Pierre, von Develier, in Bern, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Delegierter].

25. Juni 1998  
**Graffened AG Versicherungen**, in Bern, Vermittlung des Abschlusses von Versicherungsverträgen aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 77 vom 24.04.1997, S. 2748). Statutenänderung: 19.06.1998. Aktienkapital neu: CHF 300 000 [bisher: CHF 100 000]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 300 000. Aktien neu: 300 Namenaktien zu CHF 1000 [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 1000]. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre schriftlich. Vinkulierung neu: Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leu, Beat, von Kleindietwil, in Grünenmatt, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizedirektor]; Kunz, Sonja, von Trub, in Langnau im Emmental, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

25. Juni 1998  
**Flüger GmbH**, in Bern, Shell Wankdorf, Winkelriedstrasse 7A, 3014 Bern. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 15.04.1998. Zweck: Betrieb einer Tankstelle und Verkauf von Autzubehör und Kioskartikeln sowie Ausführung aller damit zu-

sammenhängenden Arbeiten und Dienstleistungen; sie kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Grundstücke erwerben. Stammkapital: CHF 20 000. Qualifizierte Tatbestände: Sachübernahme gemäss Sachübernahmevertrag vom 15.4.1998 und Bilanz per 1.1.1998: Aktien von CHF 209 783 und Passiven von CHF 134 002 der Einzelfirma «Shell Wankdorf E. Pflüger», in Bern, zum Übernahmepreis von CHF 75 781, der als Forderung gutgeschrieben wird. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Pflüger-Bucher, Elisabeth, von Solothurn, in Liebfistof, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10 000; Pflüger, Peter Roland, von Solothurn, in Bern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10 000.

25. Juni 1998  
**Amtsparnkassette Schwarzenburg**, in Wahlern, Betrieb einer Regionalbank, Genossenschaft (SHAB Nr. 166 vom 01.09.1997, S. 6408). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Zimmermann, Jürg, von Weesen, in Zumholz, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nydegger, Fritz, von Rüschegg, in Rüschegg Gambah, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

25. Juni 1998  
**Credit Suisse**, in Bern, Betrieb einer Bank usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 115 vom 18.06.1998, S. 4155), mit Hauptsitz in Zürich. Statuten Hauptsitz neu: 06.02.1997, 27.03.1998. Angaben zur Zweigniederlassung [Keine publikationspflichtigen Änderungen am Sitz der Zweigniederlassung].

25. Juni 1998  
**EDITION GLOBAL CHANGES ULRICH SCHOTTERER**, in Wohlen bei Bern, Kappelenring 50b, 3032 Hinterkappelen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Desktop-Publishing; Produktion von Büchern und Broschüren. Eingetragene Personen: Schotterer, Ulrich, von Österreich, in Hinterkappelen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

25. Juni 1998  
**SIBS Säggesser Informatik**, in Zollikofen, Magdalenaweg 11, 3052 Zollikofen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: EDV-Dienstleistungen, Beratung und Schulung im Bereich Informatik. Eingetragene Personen: Säggesser, Martin, von Thunsteinen, in Zollikofen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

25. Juni 1998  
**STAKON Stahlbau ZIVKOVIC**, in Köniz, Brüggelstrasse 8, 3172 Niederwangen bei Bern, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Konstruktionsbüro für Stahlbau. Eingetragene Personen: Zivkovic, Petar, von Oberschrot, in Bern, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Zivkovic, Gabriel, von Oberschrot, in Ipsach, mit Einzelunterschrift.

26. Juni 1998  
**Berz Hafner + Partner AG**, in Bern, c/o Bruno Berz, Zeerlederstrasse 23, 3006 Bern, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 24.06.1998. Zweck: Führung eines Büros mit Tätigkeiten und Dienstleistungen in sämtlichen Bereichen der Raum-, Verkehrs- und Umweltpflege; sie kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und Liegenschaften erwerben. Aktienkapital: CHF 250 000. Liberierung Aktienkapital: CHF 250 000. Aktien: 250 Namenaktien zu CHF 1000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage und -übernahme gemäss Sacheinlagevertrag vom 24.6.1998 und Bilanz per 31.12.1997: Aktien von CHF 789 842.70 und Passiven von CHF 295 316.10 der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma «Bruno Berz, dipl. Architekt ETH SIA/Raumplaner - BSP», in Bern, zum Übernahmepreis von CHF 494 526.60 wofür 250 Namenaktien zu CHF 1000 ausgegeben und CHF 244 526.60 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbestätigung. Vinkulierung: Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Eingetragene Personen: Berz, Bruno, von Wettingen, in Bern, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Kühni, Daniel, von Langnau im Emmental, in Wort, Revisionsstelle.

26. Juni 1998  
**CO-X AG**, in Bern, c/o Nick Gartenmann, Rossfeldstrasse 9, 3004 Bern, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23.06.1998. Zweck: Verwaltung und Erwerb sowie Veräusserung von Beteiligungen an Unternehmungen irgendwelcher Art, insbesondere an Unternehmen im Bereich von Planungs-, Architektur- und Ingenieuraufträgen; sie kann Architektur-, Informatik-, Bauplanungs- und Bauaufsichtsaufträge ausführen und Überbauungen realisieren sowie Grundstücke, Patente und Lizenzen erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: CHF 1 180 000. Liberierung Aktienkapital: CHF 1 180 000. Aktien: 1180 Namenaktien zu CHF 1000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage gemäss Sacheinlagevertrag vom 23.6.1998: 1180 Namenaktien zu CHF 1000 der Gartenmann & Partner Holding AG, in Bern, zum Übernahmepreis von CHF 5 900 000, wofür 1180 Namenaktien zu CHF 1000 ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Eingetragene Personen: Gartenmann, Niklaus, von Bronschhofen, in Bern, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Atag Ernst & Young AG, in Bern, Revisionsstelle.

26. Juni 1998  
**Switzerland Cheese Marketing AG**, in Bern, Elfenstrasse 19, 3006 Bern, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 22.06.1998. Zweck: Förderung des Absatzes von Schweizer Käse durch Erbringen aller Arten von Dienstleistungen, insbesondere im Exportmarketing; sie kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 250 000. Liberierung Aktienkapital: CHF 250 000. Aktien: 2500 Namenaktien zu CHF 100. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Eingetragene Personen: Emmenegger, Guy, von Granges-Paccot, in Bern, Mitglied, mit Einzelunterschrift; WISTAG Revision AG, in Thun, Revisionsstelle.

26. Juni 1998  
**Health Source AG**, in Belp, Handel mit und Produktion von pharmazeutischen Produkten, Nahrungsmittelergänzungen, Kosmetika usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 244 vom 18.12.1997, S. 9105). Statutenänderung: 23.06.1998. Aktienkapital neu: CHF 390 000 [bisher: CHF 200 000]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 390 000. Aktien neu: 3900 Namenaktien zu CHF 100 [bisher: 2000 Namenaktien zu CHF 100]. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre: durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbestätigung oder telegrafisch oder im SHAB [Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller, Heinz, von Köniz, in Wabern, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident, mit Einzelunterschrift]; Bangert, Rudolf, von Lyss, in Kehrsatz, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift]; Renz, Beat Dr., von Wuppenau, in Niederteufen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

26. Juni 1998  
**HSL-Energiekonzept AG**, in Köniz, Betrieb eines Fachingenieurbüros für Energie- und Haustechnik usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 12 vom 18.01.1990, S. 207). Statutenänderung: 30.03.1998. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich. Vinkulierung neu: Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lotz, Michel, von Rechthalten, in Wohlen bei Bern, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Oberalm]; Schärer, Peter, von Schönenberg ZH, in Barga BE, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Huwiler Revisionen AG, in Ostermündigen, Revisionsstelle.

26. Juni 1998  
**Joss AG**, in Biglen, Betrieb eines Dachdeckergeschäftes usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 225 vom 20.11.1995, S. 6331). Statutenänderung: 27.05.1998. Vinkulierung neu: Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten.

26. Juni 1998  
**Krebu-Metallfensterbänke AG**, bisher in Kirchlindorf BE, Fabrikation von Metallfensterbänken und Metallwaren usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 9.09.1997, S. 6642). Statutenänderung: 11.06.1998. Sitz neu: Oberwichterach. Domizil neu: Sägebachweg 8, 3114 Oberwichterach. Zweck neu: Fabrikation von Metallfensterbänken und Metallwaren sowie Apparatebau, Erbringung aller damit zusammenhängenden Dienstleistungen und Handel mit Waren aller Art; sie kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Grundstücke erwerben. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich. Vinkulierung neu: Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. [Bemerkung gelöscht, da nicht mehr eintragungspflichtig.] [bisher: Verwaltungsverrat: mindestens 3 Mitglieder].

26. Juni 1998  
**Monte Belo AG**, in Bern, Erwerb und Verwaltung von landwirtschaftlichem Grundbesitz usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 62 vom 29.03.1990, S. 1220). Statutenänderung: 09.06.1998. Aktienkapital neu: CHF 100 000 [bisher: CHF 50 000]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100 000. Aktien neu: 100 Namenaktien zu CHF 1000 [bisher: 50 Namenaktien zu CHF 1000]. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich. Vinkulierung neu: Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Berger, Peter, von Wattenwil, in Fraubrunnen, Revisionsstelle.

26. Juni 1998  
**Mosmann Holz AG**, in Walkringen, Betrieb einer Sägerei und Holzhandel usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 173 vom 7.09.1995, S. 4987). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Treuhänder-, Revisions- und Steuerberatungsbüro Lehmann AG, in Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: AWT Andreas Wirth Treuhänder, in Burgdorf, Revisionsstelle.

26. Juni 1998  
**No-Art AG**, in Bern, Handel mit Werken bildender Künstler usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 215 vom 5.11.1996, S. 6767). Statutenänderung: 09.06.1998. Aktienkapital neu: CHF 100 000 [bisher: CHF 50 000]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100 000. Aktien neu: 100 Namenaktien zu CHF 1000. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich. Vinkulierung neu: Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Honegger, Peter, von Wald ZH, in Gümli, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident]; Berger, Peter, von Wattenwil, in Fraubrunnen, Revisionsstelle [bisher: Mitglied, mit Einzelunterschrift].

26. Juni 1998  
**Schaedeli Elektro AG**, in Wohlen bei Bern, Betrieb eines Elektroeinstellungsgeschäftes usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 8.04.1987, S. 1373). Statutenänderung: 10.06.1998. Aktienkapital neu: CHF 100 000 [bisher: CHF 50 000]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100 000. Aktien neu: 100 Namenaktien zu CHF 1000 [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 500]. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich. Vinkulierung neu: Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Revag Revisions AG, in Bern, Revisionsstelle.

26. Juni 1998  
**Siloah Ärzte AG**, in Muri bei Bern, Die Klinik «Siloah» erhalten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 169 vom 4.09.1997, S. 6518). Statutenänderung: 11.06.1998. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren]. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Imfeld, Annaverena, von Sarnen, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

26. Juni 1998  
**Lüchiner + Schmid AG Bern**, in Bern, Import und Export von Eiern, Eiprodukten, Konserven usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 21.07.1994, S. 4091). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht.

26. Juni 1998  
**Rüfenacht Beratung GmbH**, in Ittigen, Vorderer Schermen 4, 3063 Ittigen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 23.06.1998. Zweck: Neurale Finanz- und Versicherungsberatung, Vermittlung und Abschluss aller Versicherungsverträge mit allen Gesellschaften sowie aller Finanzanlagen; sie kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Grundstücke erwerben. Stammkapital: CHF 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Rüfenacht, Roland, von Röttenbach im Emmental, in Brislach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19 000; Rüfenacht-Hügli, Rosmarie, von Röttenbach im Emmental und Brislach, in Brislach, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1000.

26. Juni 1998  
**Click Net Solutions GmbH**, in Bern, Einbringen von Internet-Dienstleistungen sowie Handel aller Art im In- und Ausland, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 239 vom 9.12.1996, S. 7602). Domizil neu: Kasernenstrasse 41, 3000 Bern 22.

26. Juni 1998  
**Du Nord GmbH**, in Bern, Führung von Gastronomiebetrieben usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 157 vom 19.08.1997, S. 5967). Statutenänderung: 23.06.1998. Stammkapital neu: CHF 60 000 [bisher: CHF 20 000]. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Teuscher, Frank, von Thun, in Bern, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 2000. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Martine, Patrick, von Waldkirch, in Bern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10 000 [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 6000]; Oppliger, Jürg, von Heimiswil, in Bern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10 000 [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 6000]; Uehlinger, Annette Andrea, von Zürich und Neunkirch, in Bern, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10 000 [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 6000]; Häni, Marc, von Rapperswil BE, in Bern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10 000; Holt, Erica Margaret, von Grossbrantzen, in Bern, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10 000; Hämmerlin, Beat, von Trub, in Bern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10 000.

26. Juni 1998  
**Frauenkollektiv Subita Druck in Liquidation**, in Bern, Erhaltung von sicheren und frauenwürdigen Arbeitsplätzen usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 26 vom 7.02.1996, S. 743). Die Liquidation ist beendet. Die Genossenschaft wird gelöscht.

#### Anfragen

betreffend Registerpublikationen sind an das zuständige kantonale Handelsregisteramt zu richten.

26. Juni 1998  
**Biosynta AG, Zweigniederlassung Bern**, in Bern, Gerechtigkeitsgasse 62, 3011 Bern, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: Biosynta AG, Rechtsnatur Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Schaffhausen. Statuten Hauptsitz: 23. 04. 1998 [letzte Publikation: SHAB Nr. 118 vom 23. 6. 1998, S. 4278]. Handelsregister-eintragung Hauptsitz: 27. 07. 1990. Zweck Hauptsitz: Entwicklung, Kauf und Verkauf von Waren und Geräten im medizinischen Bereich; Kauf, Verkauf und Montage von Medizinal- und andere Gasanlagen und -Installationen; Beratung aller Art, insbesondere Dienstleistungen im Bereich Datenkommunikation, Informatik und Logistik. Eingetragene Personen: Colombo, Guido, von Wädenswil, Meilen und Richterswil, in Küssnacht ZH, Präsident, mit Einzelunterschrift; Colombo, Victor Dr., von Wädenswil, Meilen und Richterswil, in Breitenbach, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Ewe, Bernhard, von Deutschland, in Naheim (D), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Saupé, Michael, von Muri bei Bern, in Bern, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift; Dehaut, Gabriele, von Deutschland, in Naheim (D), mit Kollektivprokura zu zweien; Heiz, Hans Rudolf, von Hätzingen, in Frauenfeld, mit Kollektivprokura zu zweien.

26. Juni 1998  
**Claudio Caviezel**, in Bern, Thunstrasse 103, 3006 Bern, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Schreinerwerkstätte; Restaurationen von Möbeln. Eingetragene Personen: Caviezel, Claudio, von Tumej/Tomils, in Bern, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

26. Juni 1998  
**SINNATHURAI**, in Bern, Stöckackerstrasse 62A, 3018 Bern, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verkaufen und Montieren von Pneus, Bremsen und Auspuffen. Eingetragene Personen: Sinnathurai, Balasingham, von Sri Lanka, in Bern, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

26. Juni 1998  
**PANIGA + PARTNER**, in Bern, Tscharnerstrasse 27, 3007 Bern, Kommanditgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 01. 06. 1998. Zweck: Führung eines Dienstleistungsbetriebes im Elektro-Bereich. Eingetragene Personen: Paniga, Doriano, von Italien, in Bern, unbeschränkt haftender Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Gilgen, Christoph, von Rüeggisberg, in Bern, Kommanditär, mit Einzelunterschrift, mit einer Kommanditsumme von CHF 1000.

26. Juni 1998  
**WYROMAG, Aktiengesellschaft**, bisher in K ö n i z, An- und Verkauf von Terrain, Erstellung von Bauten und Verwaltung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 114 vom 15. 06. 1995, S. 3347). Statutenänderung: 10. 06. 1998. Sitz neu: Bern. Domizil neu: c/o Peter Bigler, Strandweg 72, 3004 Bern. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre schriftlich. Vinkulierung neu: Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Münger, Fritz, von Wohlen bei Bern und Kirchlinchad, in K ö n i z, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Studer, Konrad, von Niederösch, in Liebefeld, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit Präsident oder Sekretär; Treuhander Accola + Co., in Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bigler, Peter, von Muri bei Bern, in Tofen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit Präsident oder Sekretär]; Revag Revisions AG, in Bern, Revisionsstelle.

*Büro Fräurbrunnen (für Emmental-Oberaarzug)*

24. Juni 1998  
**Revutex AG**, in Aarwangen, Handelsgeschäfte aller Art usw. (SHAB Nr. 234 vom 04. 12. 1997, S. 8752). Bemerkungen neu: Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 17. 06. 1998 infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der Immobilien-Gesellschaft vorstadt AG, in Wangen a. Aare (neu: Revutex AG, in Bern). Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die Immobilien-Gesellschaft Vorstand AG (neu: Revutex AG) über.

25. Juni 1998  
**Ratiotech GmbH**, in M ü n c h r i n g e n, Handel mit technischen Produkten usw. (SHAB Nr. 208 vom 25. 10. 1996, S. 6519). Domizil neu: c/o Dr. Christian Affolter, Aegericher 8, 3303 M ü n c h r i n g e n.

25. Juni 1998  
**Würgler Auto AG**, in Langenthal (SHAB Nr. 234 vom 01. 12. 1994, S. 6568). Firma neu: Würgler Auto AG in Liq. Bemerkungen neu: Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlungsbeschluss vom 22. 06. 1998. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Würgler, Ernst, Mitglied, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Würgler, Max, von Schmiedrued, in Langenthal, Präsident und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien als Liquidator (bisher: Präsident, mit Einzelunterschrift); Würgler, René, von Schmiedrued, in Langenthal, Mitglied und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien als Liquidator (bisher: in Herzogenbuchsee, Mitglied, mit Kollektivprokura zu zweien).

25. Juni 1998  
**Friedli Generalunternehmung AG**, in U r t e n e n (SHAB Nr. 189 vom 29. 09. 1995, S. 5386). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Friedli, Kurt (bisher: Präsident, mit Einzelunterschrift); Friedli-Züst, Elisabeth (bisher: Vizepräsidentin, mit Einzelunterschrift). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Friedli, Peter, von Utzenstorf, in Rüschiikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Urtenen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Friedli, Ursula, von Utzenstorf, in Münchenbuchsee, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

25. Juni 1998  
**Gasser Treuhänder M ü n c h r i n g e n AG**, in M ü n c h r i n g e n (SHAB Nr. 111 vom 12. 06. 1998, S. 4001). Statutenänderung: 28. 05. 1998. Zweck neu: Abwicklung sämtlicher mit dem Treuhänderwesen und der Unternehmensberatung verbundenen Tätigkeiten sowie An- und Verkauf von Liegenschaften. Kann Liegenschaften erwerben, überbauen, belasten oder veräußern. Ein allfälliger Neben Zweck ist aus den Statuten ersichtlich. Aktienkapital neu: CHF 100 000 (bisher: CHF 60 000). Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100 000 (bisher: CHF 60 000). Aktien neu: 100 Namenaktien zu CHF 1000 (bisher: 60 Namenaktien zu CHF 1000). Qualifizierte Tatbestände neu: Die Bestimmung über die Sacheinlage anlässlich der Gründung vom 25. 02. 1987 wurde aus den Statuten gestrichen. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Schär, Brigitte, von Gondswil, in Münchenbuchsee (bisher: Revisionsstelle). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Althaus, Walter, von Unterlangenegg, in G ü m l i g e n, Gemeinde Muri b. Bern, Revisionsstelle.

25. Juni 1998  
**Stigi-Soft, Siegenthaler Martin**, in R ü e g s a u, Stockacher 182, 3417 R ü e g s a u Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit und Vertrieb von Soft- und Hardware sowie Computerzubehör und Restaurationen von Oldtimern. Eingetragene Personen: Siegenthaler, Martin, von Trub, in R ü e g s a u, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

25. Juni 1998  
**Brunschwiler Gärtnerei AG**, in M e l c h n a u, Neustrasse 26, 4917 Melchnau, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 22. 06. 1998. Zweck: Betrieb einer Gärtnerei mit Produktion, An- und Verkauf von Pflanzen und dazugehörigem Material sowie Handel mit Waren aller Art. Kann Grundstücke erwerben oder veräußern. Ein allfälliger Neben Zweck ist aus den Statuten ersichtlich. Aktienkapital: CHF 100 000. Liberierung Aktienkapital: CHF 100 000. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1000. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist

nach Massgabe der Statuten beschränkt. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: gemäss Sacheinlagevertrag vom 22. 06. 1998 und Bilanz per 31. 12. 1997: Aktiven von CHF 691 565.65 und Passiven von CHF 152 606.70 der Einzelfirma «Leo Brunschwiler», in Melchnau, zum Preis von CHF 538 958.95, wofür 100 Namenaktien zu CHF 1000 ausgegeben werden und dem Sacheinleger eine Forderung von CHF 438 958.95 in den Büchern der Gesellschaft gutgeschrieben wird. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Namenaktionäre: schriftlich. Eingetragene Personen: Brunschwiler-Ingold, Verena, von Bettwiesen TG, in Melchnau, Präsidentin, mit Einzelunterschrift; Brunschwiler, Leo, von Bettwiesen TG, in Melchnau, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Grevag, in Langenthal, Revisionsstelle.

25. Juni 1998  
**Leo Brunschwiler**, in M e l c h n a u, Betriebe einer Gärtnerei, Einzelfirma (SHAB Nr. 187 vom 12. 08. 1990, S. 2701). Lösungsgrund: Aktiven und Passiven sind auf die Firma «Brunschwiler Gärtnerei AG», in Melchnau, übergegangen. Firma erloschen.

25. Juni 1998  
**Urs Heinz Bracher**, in L y s s a c h, Betrieb des Restaurants «Krone», Einzelfirma (SHAB Nr. 137 vom 19. 07. 1993, S. 3749). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

25. Juni 1998  
**Ulrich Ammann AG**, in Langenthal (SHAB Nr. 42 vom 03. 03. 1998, S. 1523). Statutenänderung: 22. 06. 1998. Zweck neu: Fabrikation, Unterhalt, Reparatur, Export von und Handel mit sämtlichen Artikeln der Maschinenbranche – insbesondere auf dem Bauektor – sowie Übernahme von solchen Vertretungen und Erbringen von Kundendienstleistungen für Artikel der Maschinenbranche. Kann Grundstücke erwerben, halten und veräußern. Ein allfälliger Neben Zweck ist aus den Statuten ersichtlich. Aktienkapital neu: CHF 2 330 000 (bisher: CHF 1 330 000). Liberierung Aktienkapital neu: CHF 2 330 000 (bisher: CHF 1 330 000). Aktien neu: 23 300 Namenaktien zu CHF 100 (bisher: 13 300 Namenaktien zu CHF 100). Qualifizierte Tatbestände neu: Fusionen: Die Gesellschaft übernimmt im Zusammenhang mit der Kapitalerhöhung vom 22. 06. 1998 die Ammann Service S.A. Puidoux, in Puidoux, die Ammann Service SA Hegnau, in Volketswil, und die Ammann Service AG Landquart, in Igis, durch Fusion. Gemäss Fusionsbilanzen per 01. 01. 1998 und Fusionverträgen vom 22. 06. 1998 gehen durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über: Aktiven von CHF 2 018 496.50 und Passiven von CHF 921 806.40 der Ammann Service S.A. Puidoux. Deren Aktionäre erhalten für den Aktivenüberschuss von CHF 1 096 690.10 5000 Namenaktien zu CHF 100 der übernehmenden Gesellschaft. Weiter: Aktiven von CHF 2 144 820.75 und Passiven von CHF 1 317 551.35 der Ammann Service AG Hegnau, in Volketswil. Deren Aktionäre erhalten für den Aktivenüberschuss von CHF 827 269.40 2500 Namenaktien zu CHF 100 der übernehmenden Gesellschaft. Weiter: Aktiven von CHF 982 524 und Passiven von CHF 556 726.51 der Ammann Service AG Landquart, in Igis. Deren Aktionäre erhalten für den Aktivenüberschuss von CHF 425 797.49 2500 Namenaktien zu CHF 100 der übernehmenden Gesellschaft. Fusion ohne Kapitalerhöhung: Schliesslich übernimmt die Gesellschaft auf dem Wege der Fusion die Ammann Tunnelling AG, in Langenthal. Aktiven von CHF 1 596 602.67 und Passiven von CHF 1 096 602.67 der Ammann Tunnelling AG gehen gemäss Fusionsvertrag vom und Bilanz per 01. 01. 1998 durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernehmenden Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt von dieser Fusion unberührt.

25. Juni 1998  
**Ammann Tunnelling AG**, in Langenthal (SHAB Nr. 42 vom 03. 03. 1998, S. 1523). Bemerkungen neu: Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 22. 06. 1998 infolge Fusion mit der «Ulrich Ammann AG», in Langenthal. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die «Ulrich Ammann AG» über.

26. Juni 1998  
**Fresh-Air Hertig AG**, in Kirchberg BE (SHAB Nr. 158 vom 17. 08. 1993, S. 4326). Statutenänderung: 24. 04./23. 06. 1998. Zweck neu: Planung und Ausführung von Lüftungs-, Klima- und energietechnischen Anlagen. Kann Grundgegenstände erwerben, belasten, veräußern und verwalten. Ein allfälliger Neben Zweck ist aus den Statuten ersichtlich. Aktienkapital neu: CHF 100 000 (bisher: 50 000). Liberierung Aktienkapital: CHF 50 000 (wie bisher). Aktien neu: 50 Namenaktien zu CHF 2000 (bisher: 50 Namenaktien zu CHF 1000). Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Bemerkungen neu: Die Bestimmung über die Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder wird gestrichen, weil nicht zum Eintragungstext gehörig. Mitteilungen an die Aktionäre neu: eingeschriebene Briefe, gegen Empfangsbestätigung, telegrafisch oder SHAB.

26. Juni 1998  
**Papierfabrik Utzenstorf AG**, in Utzenstorf (SHAB Nr. 23 vom 05. 02. 1997, S. 789). Statutenänderung: 17. 06. 1998. Aktienkapital neu: CHF 2 000 000 (bisher: CHF 100 000). Liberierung Aktienkapital neu: CHF 2 000 000 (bisher: CHF 100 000). Aktien neu: 20 000 Namenaktien zu CHF 100 (bisher: 1000 Namenaktien zu CHF 100).

26. Juni 1998  
**IF AG**, in N i e d e r b i p p, Herstellung, Handel und Verkauf von Kies und Beton usw. (SHAB Nr. 199 vom 16. 10. 1997, S. 7550). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Ballmer, Werner (bisher: Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien); KPMG Dies Peat (bisher: Revisionsstelle). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Glarner, Martin, von Glarus, in Kriens, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Curator Revision, Zweigniederlassung, in Aarau, Revisionsstelle.

26. Juni 1998  
**Druckerei Zürcher AG**, bisher in H i n d e l b a n k (SHAB Nr. 100 vom 26. 05. 1994, S. 2906). Statutenänderung: 25. 06. 1998. Sitz neu: B ä r i s w i l. Domizil neu: Hausmattweg 8, 3323 B ä r i s w i l. Zweck: Betrieb einer Druckerei. Kann Grundstücke erwerben oder veräußern. Ein allfälliger Neben Zweck ist aus den Statuten ersichtlich. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Bestimmung über die Sacheinlage/Sachübernahme anlässlich der Gründung vom 23. 11. 1973 wurde aus den Statuten gestrichen. Mitteilungen an die Namenaktionäre: schriftlich. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Indermühle Treuhänder AG, in Thun (bisher: Revisionsstelle). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kunz, Hanspeter, von Wimmis, in Hindelbank, Präsident, mit Einzelunterschrift (bisher: in Kirchberg BE, VR-Mitglied, mit Einzelunterschrift); Künzi, Liselotte, von Linden, in Hindelbank, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Rothen, Anton, von Guggisberg, in Oberdiessbach, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Treuhaus und Partner GmbH, in M ü n s i n g e n, Revisionsstelle.

26. Juni 1998  
**Bösiger + Partner AG**, in L a n g e n t h a l, Schulhausstrasse 12, 4900 Langenthal, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutenänderung: 25. 06. 1998. Zweck: Betrieb eines Ingenieur- und Architekturbüros. Kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Ein allfälliger Neben Zweck ist aus den Statuten ersichtlich. Aktienkapital: CHF 100 000. Liberierung Aktienkapital: CHF 50 000. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1000. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: gemäss Sacheinlagevertrag

vom 25. 06. 1998 und Bilanz per 31. 12. 1997: Aktiven von CHF 235 369.20 und Passiven von CHF 35 697.45 der Einzelfirma «Heinz Bösiger, Ingenieur- und Architekturbüro», in Langenthal, zum Preis von CHF 199 671.75, wofür 100 zu 50% liberierte Namenaktien zu CHF 1000 ausgegeben werden und dem Sacheinleger eine Forderung von CHF 149 671.75 als Forderung in den Büchern der Gesellschaft gutgeschrieben wird. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Namenaktionäre: Briefe. Eingetragene Personen: Bösiger, Heinz, von R ö t h e n b a c h, bei Herzogenbuchsee, in Langenthal, VR-Präsident, mit Einzelunterschrift; Imfeld, Hans Peter, von Lungern, in R ö t h e n b a c h bei Herzogenbuchsee, VR-Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bösiger, Martin, von R ö t h e n b a c h bei Herzogenbuchsee, in Langenthal, VR-Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; LMK Revisions AG, in Langenthal, Revisionsstelle.

26. Juni 1998  
**Heinz Bösiger, Ingenieur- und Architekturbüro**, in L a n g e n t h a l, Einzelfirma (SHAB Nr. 94 vom 18. 05. 1998, S. 3360). Lösungsgrund: Aktiven und Passiven sind auf die Bösiger + Partner AG, in Langenthal, übergegangen. Firma erloschen.

26. Juni 1998  
**Schneeberger + Siegrist AG**, in L a n g e n t h a l, Bahnhofstrasse 22, 4900 Langenthal, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 26. 06. 1998. Zweck: Beratung, Projektierung und Installation von Schwachstrom-, Starkstrom-, elektrobiologischen, Sicherheits- und Kommunikationsanlagen, von EDV-Netzwerken sowie Herstellung von und Handel mit elektronischen Apparaten und Anlagen jeder Art. Kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Ein allfälliger Neben Zweck ist aus den Statuten ersichtlich. Aktienkapital: CHF 200 000. Liberierung Aktienkapital: CHF 200 000. Aktien: 200 Namenaktien zu CHF 1000. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Qualifizierte Tatbestände: Sachübernahme: gemäss Sachübernahmevertrag vom 26. 06. 1998 mit Inventarlisten von der Schneeberger & Cie. Elektroinstallationen AG, in Langenthal, Fahrzeuge, Werkzeuge, Maschinen, Büromaschinen und EDV, Mobilien sowie Material- und Vorräte vor dem Preis von CHF 180 000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Namenaktionäre: Briefe. Eingetragene Personen: Schneeberger, Jürg, von Ochlenberg, in Langenthal, Präsident, mit Einzelunterschrift; Siegrist, Werner, von Vordemwald, in Langenthal, Vizepräsident, mit Einzelunterschrift; Gfeller + Partner AG, Treuhändergesellschaft, in Langenthal, Revisionsstelle.

26. Juni 1998  
**Korff Consult GmbH**, in O b e r b i p p, Alpenweg 9, 4538 Oberbipp, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statuten: 22. 06. 1998. Zweck: Betrieb einer Unternehmensberatung, Personalberatung und Werbeberatung sowie Handel mit Waren aller Art. Kann Liegenschaften erwerben und veräußern. Ein allfälliger Neben Zweck ist aus den Statuten ersichtlich. Stammkapital: CHF 20 000. Liberierung Stammkapital: CHF 20 000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: gemäss Sacheinlage-/Sachübernahmevertrag vom 22. 06. 1998 und Bilanz per 31. 03. 1998: von der Einzelfirma «Korff Consult», in Oberbipp, Aktiven von CHF 91 723.18 und Passiven von CHF 7892.89 zum Preis von CHF 83 830.29, wovon CHF 20 000 auf die Stammeinlagen angedreht werden sowie dem Sacheinleger eine Forderung von CHF 63 830.29 in den Büchern der Gesellschaft gutgeschrieben wird. Publikationsorgan SHAB. Eingetragene Personen: Korff, Dieter Heinz, deutscher Staatsangehöriger, in Oberbipp, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19 000; Korff-Winkler, Gerhild Liselotte, deutsche Staatsangehörige, in Oberbipp, Gesellschafterin, mit Einzelprokura, mit einer Stammeinlage von CHF 1000.

26. Juni 1998  
**Korff Consulting**, in O b e r b i p p, Einzelfirma (SHAB Nr. 190 vom 01. 10. 1992, S. 4587). Lösungsgrund: Aktiven und Passiven sind auf die Korff Consulting GmbH, in Oberbipp, übergegangen. Firma erloschen.

Berichtigung  
**Spielmann Immobilien**, in H i n d e l b a n k (SHAB Nr. 114 vom 17. 06. 1998, S. 4123). Die Firma heisst richtig: **Spielmann Immobilien AG**.

*Büro Nidau (für Berner Jura-Seeland) – Bureau de Nidau (pour Jura bernois-Seeland)*

25. Juni 1998  
**F. & W. Schwab in Konkurs**, in A r c h, Baugeschäft, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 158 vom 16. 08. 1996, S. 4931). Das Konkursverfahren wurde gemäss Verfügung des Gerichtspräsidenten von Büren an der Aare vom 19. November 1996 mangels Aktiven eingestellt. Firma nun **F. & W. Schwab in Liquidation**.

25. Juni 1998  
**AB – Crush Aufbereitungs GmbH**, in S t u d e n, Mattenweg 9, 2557 Studen BE. Neue Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Statutenänderung: 22. 06. 1998. Zweck: Aufbereitung von Sekundärbaustoffen, Betrieb einer vollmobilen Materialaufbereitungsanlage sowie Beratung bezüglich Baumaterialrecycling. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten, Grundstücke erwerben und veräußern. Stammkapital: CHF 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter: Eingeschriebene Briefe oder gegen Empfangsbescheinigung. Eingetragene Personen: Nobs, Heinz, von Seedorf BE, in Studen BE, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10 000; Weber, Urs, von Täuffelen, in Studen BE, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10 000.

25. Juni 1998  
**Bell Bau GmbH**, in B e l l m u n d, Hauptstrasse 4c, 2564 Bellmund. Neue Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Statutenänderung: 19. 06. 1998. Zweck: Handel, Vertrieb und Anwendung von bituminösen Produkten, Bauaustrocknung, Bauentfeuchtung und artverwandte Tätigkeiten. Weiterhin bezweckt die Gesellschaft den Handel mit Musikinstrumenten. Sie kann Grundstücke erwerben, belasten und veräußern, sich an anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen. Stammkapital: CHF 20 000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt von den Gründern Mobilien (Personenfahrzeug VW Golf II, EDV Anlage, Laptop IBM PS2, Software, Musikinstrumente, Mobiliar) gemäss Sacheinlagevertrag vom 19. 06. 1998, zum Preise von CHF 20 000, wovon CHF 20 000 auf das Stammkapital angedreht werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter: Eingeschriebene Briefe. Eingetragene Personen: Jespers Marc-Eric, von Bern, in Bellmund, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19 000; Jespers, Annelise, von Bern, in Bern, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1000.

25. Juni 1998  
**GRAFFIT-EX GmbH (GRAFFIT-EX Sàrl)**, in B i e l, Solothurnstrasse 32, 2504 Biel/Bienne. Neue Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Statutenänderung: 19. 06. 1998. Zweck: Erbringung von sämtlichen Dienstleistungen im Bereich der Prävention gegen Färschmierereien und Graffiti sowie die Entfernung von Verunreinigungen aller Art. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, belasten und veräußern, sich an anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige



## Schwyz – Schwyz – Svitto

25. Juni 1998

**Treuba GmbH**, in Lachen, Aetzihofstrasse 6, 8853 Lachen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueinführung). Statutendatum: 22.05.1998. Zweck: Umfassende Tätigkeit auf dem Revisions-, Treuhand-, Verwaltungs-, Buchhaltungs- und Steuersektor und auf dem Gebiet der Datenverarbeitung. Durchführung von Aufträgen für Betriebsberatung und Organisation, Handel mit und Vermittlung von Sachen und Rechten aller Art, Beteiligung an Unternehmen; Kauf, Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften; juristische und versicherungstechnische Beratung usw. Stammkapital: Fr. 20'000. Mitteilungen an Gesellschafter schriftlich. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Esther Bachmann, von Feusisberg, in Schindellegi, Gemeinde Feusisberg, Gesellschafterin und Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 19'000, und Martha Bachmann-Bissig, von Feusisberg, in Wilen, Gemeinde Freienbach, Gesellschafterin ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000.

25. Juni 1998

**Bamert AG, Elektrotechnische Unternehmung**, in Schübelbach (SHAB Nr. 81 vom 5. 4. 1984, S. 1204). Revisionsstelle: Visura Treuhand-Gesellschaft, Aktiengesellschaft, in Glarus.

25. Juni 1998

**Dr. Karl Kälin AG**, in Lachen, Psychologische Erwachsenenbildung usw. (SHAB Nr. 80 vom 6. 4. 1982, S. 1071). Revisionsstelle: Visura Treuhand-Gesellschaft, Aktiengesellschaft, in Glarus.

25. Juni 1998

**Fasag Isolationen AG**, in Lachen, Herstellung, Vertrieb und Montage von Bauelementenmaterialien usw. (SHAB Nr. 250 vom 26. 10. 1988, S. 4330). Revisionsstelle: Visura Treuhand-Gesellschaft, Aktiengesellschaft, in Glarus.

25. Juni 1998

**Schnüriger Storen AG**, in Schindellegi, Gemeinde Feusisberg (SHAB Nr. 71 vom 27. 3. 1987, S. 1197). Revisionsstelle: Treuhand Linth AG, in Näfels.

25. Juni 1998

**Heiri Meier AG**, in Siebnen, Gemeinde Schübelbach, Reparaturen von und Handel mit Musikinstrumenten und allgemeinen Musikalien usw. (SHAB Nr. 54 vom 17. 03. 1994, S. 1461). Die bisherige Revisionsstelle Adifda AG, Treuhand- und Revisionsgesellschaft, ist ausgeschieden. Revisionsstelle neu: Universa AG Revision-Verwaltung, in St. Moritz.

25. Juni 1998

**TEVAG, Teppich-Verkauf AG**, in Altendorf (SHAB Nr. 140 vom 24. 7. 1997, S. 5275). Änderungen: Erwin Studer, von Niederried b. Interlaken, in Zollikerberg, Mitglied des Verwaltungsrates (bisher Präsident des Verwaltungsrates), weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Hermann Beeler, Delegierter des Verwaltungsrates (bisher Mitglied des Verwaltungsrates), weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien. Verwaltungsratsmitglied neu: Hans Stählin, von Altendorf, in Lachen, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien. Die bisherige Revisionsstelle Hans Stählin, in Lachen, ist weggefallen. Revisionsstelle neu: Progressia Treuhand- und Revisionsgesellschaft AG, in Altendorf.

25. Juni 1998

**St. Christophorus Versicherungs-Gesellschaft AG**, in Immensee, Gemeinde Küssnacht am Rigi (SHAB Nr. 36 vom 13. 2. 1986, S. 557). Ausgeschiedene Person und erschlörene Unterschrift: René Bigliotti, Mitglied des Verwaltungsrates.

25. Juni 1998

**Steiner Markus Stukkaturen AG**, in Schwyz (SHAB Nr. 53 vom 6. 3. 1987, S. 883). Statutenänderung: Anpassung neues Aktienrecht 02.06.1998. Firma neu: Markus Steiner AG. Zweck neu: Restaurierung und Neugestaltung von Stukkaturen, Ausführung von Gipserarbeiten sowie Führung von Restaurationsbetrieben; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erstellen, erwerben und veräußern usw. Aktienkapital neu: Fr. 100'000 (bisher: Fr. 50'000). Liberierung Aktienkapital wie bisher: Fr. 50'000. Aktien neu: 50 vinkulierte Namenaktien zu Fr. 2000 (bisher: 50 Namenaktien zu Fr. 1000). Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Wegfall der seinerzeitigen beabsichtigten Sachübernahmebestimmungen. Erschlörene Unterschrift: Heidi Steiner-Sierli, Prokuristin. Änderung: Markus Steiner (bisher Markus Steiner-Sierli), einziges Mitglied des Verwaltungsrates, weiterhin mit Einzelunterschrift. Revisionsstelle: W & P Controlling- & Revisionsgesellschaft mbH, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl.

## Nidwalden – Nidwald – Intervald Sottoselva

01.07.1998

**Yospin AG**, in Stans, Oberstmühle 12, 6370 Stans, neue Aktiengesellschaft. Statutendatum: 29. 06. 1998. Zweck: Erwerb, Veräußerung, Halten und Verwaltung von Grundstücken; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 250'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 250'000.–. Aktien: 250 Namenaktien zu CHF 1'000.–. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlage- und übernahmevertrag vom 29.06.1998 das Grundstück Parzelle Nr. 770, Grundbuch Stans, zum Preis von CHF 1'880'000.– und Übernahme der darauf lastenden Hypothekarschulden in der Höhe von CHF 1'460'000.–, wofür 250 Namenaktien zu CHF 1'000.– ausgeben und CHF 170'000.– als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Vogel, Josef, von Sursee, in Horw, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Aregger & Schless Wirtschaftsberatung AG, in Kriens, Revisionsstelle.

01.07.1998

**Activa Sportphysiotherapie AG**, in Hergiswil NW, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 176 vom 12. 09. 1994, S. 5055). Statutenänderung: 29. 06. 1998. Zweck neu: Betrieb und Durchführung von Dienstleistungen im Bereich der sportlichen Fitness, Gesundheit und Körperpflege; therapeutische Behandlungen; Handel mit therapeutischen und medizinischen Produkten; kann sich an Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verkaufen und verwalten. Aktienkapital neu: CHF 100'000.– [bisher: CHF 50'000.–]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.–. Aktien neu: 400 Namenaktien zu CHF 250.– [bisher: 200 Namenaktien zu CHF 250.–]. Qualifizierte Tatbestände: [Die Bestimmung über die beabsichtigte Sachübernahme bei der Gründung ist aus den Statuten gestrichen worden.] [gestrichen: Die Gesellschaft beabsichtigt, von G. Waser, Mobilair, Einrichtungen und Apparate des Gymnastikstudios, Zürichstrasse 31, Luzern, zum Preis von maximal CHF 50'000.– zu übernehmen.]. Mitteilungen neu: Alle Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen rechtsgültig durch eingeschriebenen Brief an die letztgemeldete Adresse der Aktionäre. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

01.07.1998

**ADIN AG**, in Hergiswil NW, finanzielle Beteiligung an Immobilien-, Handels- und Produktionsunternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 16. 07. 1997, S. 5029). Ausgeschiedene Personen und

erschlörene Unterschriften: Spörri, Alfred, von Hinwil ZH, in Zug, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fraefel, Peter, von Uzwil, in Stans, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien].

01.07.1998

**Autorama Hergiswil AG**, in Hergiswil NW, Handel mit Occasionsfahrzeugen aller Art (Strassen- und Wasserfahrzeuge), Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 18 vom 26. 01. 1995, S. 491). Weiteres Geschäftslokal: Horwerstrasse 120, 6010 Kriens. Weiteres Geschäftslokal: Seetalplatz, 6020 Emmenbrücke.

01.07.1998

**Dorfschreineri Odermat AG**, in Ennetbürgen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 232 vom 29. 11. 1993, S. 6267). Statutenänderung: 29. 06. 1998. Zweck neu: Herstellung, Verkauf und Durchführung von Dienstleistungen in der Schreiner- und Möbelbranche; kann sich an Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verkaufen und verwalten. Aktienkapital neu: CHF 100'000.– [bisher: CHF 50'000.–]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 50'000.–. Aktien neu: 50 Namenaktien zu CHF 2'000.– [bisher: 50 Namenaktien zu CHF 1'000.–]. Mitteilungen neu: Alle Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen rechtsgültig durch eingeschriebenen Brief an die letztgemeldete Adresse der Aktionäre. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

## Glarus – Glaris – Glarona

01.07.1998

**Chinimex AG**, in Netstal, Handel sowie Import und Export von Konsum- und Investitionsgütern aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 13. 08. 1997, S. 5794). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesellschaft ist nun ohne Domizil und ohne Organe. Ausgeschiedene Personen und erschlörene Unterschriften: Wägeli, Kurt, von Truttikon, in Netstal, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Agrewis AG, in Mollis, Revisionsstelle.

01.07.1998

**Gehag Elektronik AG**, in Niederurnen, Entwicklung, Herstellung und Handel mit elektronischen Bauteilen und Geräten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 238 vom 06. 12. 1996, S. 7564). Domizil neu: Jenny Industriearaal, Geb. L, 8866 Ziegelbrücke.

01.07.1998

**Hefti AG Haslen**, in Haslen, Das dauernde Halten und Verwalten von Beteiligungen sowie die Abwicklung von Finanzgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 219 vom 11. 11. 1996, S. 6907). Ausgeschiedene Personen und erschlörene Unterschriften: Hefti-Speich, Anna Amalia, von Schwanden GL, in Illnau-Effretikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

01.07.1998

**Vetrotherm AG**, bisher in Netstal, Betreiben einer Hochtemperaturverglasungsanlage zur Entsorgung, Verglasung, Aufbereitung, Weiterverarbeitung, Trocknung, sowie Handel mit industriellen Abfällen wie z. B. Lack- und Farbschlämmen, Filterstaub, Sand, sowie deren Derivaten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 13. 02. 1998, S. 1105). Statutenänderung: 24. 06. 1998. Sitz neu: Glarus. Domizil neu: c/o Dr. iur. Stefan Müller, Spielhof 7, 8750 Glarus. Ausgeschiedene Personen und erschlörene Unterschriften: Hertzog, Markus D., von Jaberg, in Kilchberg ZH, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dettling, Martin, von Oberberg, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].

01.07.1998

**Wyss Bühnenbau AG**, in Näfels, Handel und Herstellung von und mit Bühneneinrichtungen im In- und Ausland sowie Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 66 vom 06. 04. 1998, S. 2348). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Iten, Hans, von Unterägeri, in Lueggbach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Waldvogel, Franziska, von Elm, in Unterterzen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsidentin].

01.07.1998

**Glaspö AG**, in Schwanden GL, Förderung und Aktivierung der Freizeitbeschäftigung "Sport", wie Führen und Unterhalten von sportlichen Betriebsstätten (z. B. Tennis- und Squashanlagen), Organisation von Sportanlässen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 49 vom 11. 03. 1993, S. 1197). Firma neu: Glaspö AG in Liquidation. Mit Verfügung vom 26.05.1998 hat der Kantonsgerichtspräsident über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

01.07.1998

**Radio Blumer AG in Liquidation**, in Glarus, Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Radio, TV, Video, HiFi, Kleincomputern und Haushaltgeräten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 56 vom 23. 03. 1998, S. 1983). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Kantonsgerichtspräsidenten vom 17.06.1998 mangels Aktiven eingestellt.

## Zug – Zoug – Zugo

01.07.1998

**Kibrago AG**, Sitz: Baar, Finanzgeschäfte aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 176 vom 15. 09. 1997, S. 6781). Statutenänderung: 26.05.1998. Firma neu: KIRK AG. Zweck Neu: Betrieb eines Seminarzentrums für die LEGO Unternehmensgruppe; kann Wertschriften und Schutzrechte aller Art erwerben, verwalten und veräußern. Finanz-, Anlage- und damit zusammenhängende Dienstleistungsgeschäfte tätigen, Grundeigentum erwerben, belasten, verwalten und veräußern, andere Unternehmen erwerben und verwalten sowie Tochtergesellschaften errichten. Aktienkapital geändert: CHF 1'000'000 [bisher: CHF 850'000], Liberierung: CHF 1'000'000 [bisher: CHF 850'000], 1'000 Inhaberaktien zu CHF 1'000 [bisher: 850 Inhaberaktien zu CHF 1'000]. Bemerkungen Neu: Ferner Aenderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

01.07.1998

**BVB Beratung und Vertrieb für Bauelemente AG**, Sitz: Zug, Erbringung von Beratungsdienstleistungen im Zusammenhang mit und Vertrieb von Bauelementen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 25.06.1998, S. 4349). Berichtigung: Sitz geändert: Baar [nicht: Zug].

01.07.1998

**Point of Music, Martin Theiler**, Sitz: Zug, Musikproduktionen und Management von Bands und Künstlern, Einzelfirma (SHAB Nr. 240 vom 09.12.1994, S. 6728). Löschung: infolge Geschäftsaufgabe.

01.07.1998

**Eurabco AG in Liquidation**, Sitz: Zug, Erbringung von Projekt-, Handels- und Finanzdienstleistungen im Bereich der Umwelttechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 58 vom 25.03.1998, S. 2'048). Löschung: von Amtes wegen in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRGv.

01.07.1998

**Goldcom SGM AG in Liquidation**, Sitz: Zug, Erwerb, Verwaltung, Auswertung und Veräußerung von Patenten und Lizenzen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 58 vom 25.03.1998, S. 2'048). Löschung: von Amtes wegen in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRGv.

01.07.1998

**Sidrag AG**, Sitz: Baar, Fabrikation von und Handel mit Druckguss, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 163 vom 27.08.1997, S. 6'273). Eingetragene Personen Neu: Meier, Marcel M., Heimat: Rümlang, in Uster, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Fischer, Max, Heimat: Merenschwand, in Solothurn, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

01.07.1998

**Amadeo Wirtschaftsprüfung AG**, Sitz: Zug, Durchführung von Revisionen sowie Treuhand-, Steuer- und Unternehmensberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 39 vom 26.02.1996, S. 1'101). Bemerkungen Neu: Die Unterlagen betreffend die besondere Befähigung als Revisor sind beim Handelsregister des Kantons Zug hinterlegt.

01.07.1998

**Umdasch Finanz AG**, Sitz: Zug, Erwerb, dauernde Verwaltung und Finanzierung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 7 vom 11.01.1994, S. 197). Eingetragene Personen Geändert: Villiger, Josef, Heimat: Sins, in Beinwil (Freiamt), Präsident mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift]. Gelösch: [Umdasch, Hilde, Heimat: Österreich, in Amstetten (AT), Präsidentin mit Einzelunterschrift].

01.07.1998

**Mees Pierson (Schweiz) AG (Mees Pierson (Suisse) SA) (Mees Pierson (Switzerland) Ltd)**, Sitz: Zug, Betrieb einer Bank, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 103 vom 02.06.1998, S. 3'714). Eingetragene Personen Gelösch: [Jens, Erik Adriaan, Heimat: Niederlande, in Zug, Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien für den Hauptsitz].

01.07.1998

**Verena Zollinger**, Sitz: Zug, Beratungen im Bereich Immobilien, Einzelfirma (SHAB Nr. 42 vom 03.03.1998, S. 1'526). Löschung: infolge Geschäftsaufgabe.

01.07.1998

**Zollinger & Co**, Sitz: Zug, Domizil: Untermüli 11, 6300 Zug, Kollektivgesellschaft (Neueinführung). Beginn: 01.07.1998. Zweck: Finanzdienstleistungen sowie Immobilienvermittlung. Eingetragene Personen: Zollinger, Peter, Heimat: Rümlang, in Adligenswil, Gesellschafter mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zollinger-Rohr, Verena, Heimat: Rümlang, in Adligenswil, Gesellschafterin mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998

**Vicamor Holding AG**, Sitz: Zug, Domizil: c/o Intactus Treuhand AG, Baarerstrasse 71, 6302 Zug, Aktiengesellschaft (Neueinführung). Statutendatum: 30.06.1998. Zweck: Beteiligung an kommerziellen und industriellen Unternehmen sowie Verwaltung von Eigen- und Fremdvermögen. Aktienkapital: CHF 100'000, Liberierung: CHF 100'000, 100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Wenger-Haab, Béatrice, Heimat: Riehen, Basel, in Herrliberg, Mitglied mit Einzelunterschrift; Intactus Treuhand AG, in Zug, Revisionsstelle.

01.07.1998

**La Joya Holding AG**, Sitz: Zug, Domizil: c/o Intactus Treuhand AG, Baarerstrasse 71, 6302 Zug, Aktiengesellschaft (Neueinführung). Statutendatum: 30.06.1998. Zweck: Beteiligung an kommerziellen und industriellen Unternehmen sowie Verwaltung von Eigen- und Fremdvermögen. Aktienkapital: CHF 100'000, Liberierung: CHF 100'000, 100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Haab Blaser, Adine, Heimat: Hirzel, Pratteln, in Zollikon, Mitglied mit Einzelunterschrift; Intactus Treuhand AG, in Zug, Revisionsstelle.

01.07.1998

**Medico Inter Services AG**, Sitz: Risch, Domizil: Industriestrasse 11, 6343 Rotkreuz, Aktiengesellschaft (Neueinführung). Statutendatum: 26.06.1998. Zweck: Entwicklung, Innovation und Forschung auf dem Gebiet von Recovery- und Rekonvaleszenzprodukten sowie von wissenschaftlichen Geräten, Herstellung und weltweiter Vertrieb von medizinischen und wissenschaftlichen Instrumenten sowie Handel mit Gerätschaften; kann Grundstücke und Immaterialgüterrechte erwerben, halten oder verwerten sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000, Liberierung: CHF 100'000, 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Stuber, Hans, Heimat: Risch, in Risch, Mitglied mit Einzelunterschrift; Auditor Revisions AG, in Risch, Revisionsstelle.

01.07.1998

**SSC Selected Sound Carrier AG**, Sitz: Risch, Domizil: Riedstrasse 1, 6343 Rotkreuz, Aktiengesellschaft (Neueinführung). Statutendatum: 30.06.1998. Zweck: Handel mit und Versand von Waren aller Art, insbesondere mit Tonträgern und verwandten Erzeugnissen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000, Liberierung: CHF 100'000, 100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Riesen, Beat, Heimat: Wädli, in Immensee, Mitglied mit Einzelunterschrift; B + H Treuhand AG, in Buchrain, Revisionsstelle.

01.07.1998

**Ingenieurbüro Schelbert AG**, Sitz: Zug, Ausführung von Ingenieurarbeiten im Hoch- und Tiefbau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 14.07.1997, S. 4'944). Eingetragene Personen Geändert: Wirtschaftsprüfung Trevisca AG, in Baar, Revisionsstelle [bisher: Revisca AG]. Neu: Pfister, Urs M., Heimat: Trubschachen, in Oberrhodorf, Mitglied mit Einzelunterschrift.

01.07.1998

**Rothmans of Pall Mail Limited**, Sitz: Zug, Auswertung, Erwerb, Verwaltung und Nutzung von geistigen Eigentumsrechten einschliesslich Warenzeichen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 208 vom 29.10.1997, S. 7'863). Eingetragene Personen Neu: Tsering, Gonpo, Heimat: Elikhon an der Thur, in Winterthur, Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Bachmann, Peter K., Heimat: Zürich, Freienst. Teufen, in Luzern, Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien].

01.07.1998

**HDW Consulting AG**, Sitz: Zug, Führung und Beratung von sowie Beteiligung an in- und ausländischen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 163 vom 27.08.1997, S. 6'273). Firma Neu: HDW Consulting AG in Liquidation. Bemerkungen Neu: Auflösung; Generalversammlung vom 30.06.1998. Eingetragene Personen Geändert: Lenzlinger, lic. iur. Iso, Heimat: Zug, Mosang, in Oberwil bei Zug, Liquidator mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift]. Gelösch: [Arba Treuhand Baumeiler, in Zug, Revisionsstelle].

01.07.1998

**White Circle AG (White Circle Ltd)**, Sitz: Zug, Beteiligung an Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 238 vom 06.12.1996, S. 7'566). Eingetragene Personen Geändert: Ineichen, Armand, Heimat: Egglisau, in Baar, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident mit Einzelunterschrift]; Gelösch: [Nick, Arthur G., Heimat: Basel, Sursee, Luzern, in Oberwil bei Zug, Mitglied mit Einzelunterschrift].

01.07.1998

**Uniboard Engineering AG (Uniboard Engineering Ltd)**, Sitz: Oberrösch, Ausführung von Planungs-, Konstruktions- und Ingenieurarbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 08.11.1996, S. 6'868). Eingetragene Personen Neu: Stuber, Hans, Heimat: Risch, in Risch, Mitglied mit Einzelunterschrift. Gelösch: [Renggli, Dr. Guido M., Heimat: Entlebuch, in Zug, Mitglied mit Einzelunterschrift].

01.07.1998 (4676)  
**Mabrit International Limited**, Sitz: Z u g, Lizenzierung, Verarbeitungsverteilung, Finanzierung, Organisation oder Sponsoring sämtlicher Produkte, Aktivitäten oder Dienstleistungen, insbesondere von Tabakprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 208 vom 29.10.1997, S. 7863). Eingetragene Personen Neu: Tsering, Gonpo, Heimat: Elikon an der Thur, in Wintertur, Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Bachmann, Peter K., Heimat: Zürich, Freienst-Teufen, in Luzern, Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien].

01.07.1998 (4677)  
**Helonia Verwaltungsgesellschaft AG (Helonia Société de Gestion SA) (Helonia Management Company Ltd)**, Sitz: Z u g, Vermittlung und Management von Versicherungsgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 117 vom 22.06.1998, S. 4'238). Statutenänderung: 25.06.1998. Firma Neu: **HELONIA VERWALTUNGSGESELLSCHAFT AG**. Übersetzungen der Firma Neu: (**HELONIA SOCIÉTÉ DE GESTION SA**), (**HELONIA MANAGEMENT COMPANY LTD**) Gelösch: (**Helonia Société de Gestion SA**), (**Helonia Management Company Ltd**), Aktienkapital Geändert: CHF 500'000 [bisher: CHF 100'000], Libération: CHF 500'000 [bisher: CHF 100'000], 500 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000 [bisher: 100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000]. Bemerkungen Neu: Ferner Aenderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

01.07.1998 (4678)  
**Strel Systems AG**, Sitz: Z u g, Verwertung von Patenten und Vergabe von Lizenzen auf dem Gebiete von Mess-, Prüf- und Dosiermaschinen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 207 vom 28.10.1997, S. 7'832). Statutenänderung: 25.06.1998. Firma Neu: **VisionSystems AG**. Bemerkungen Neu: Ferner Aenderung einer nicht publikationspflichtigen Tatsache. Eingetragene Personen Geändert: Hofmann, Gottfried, Heimat: Elsau, in Unterägeri, Vize-Präsident mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Neu: Schläfli, Kurt, Heimat: Deisswil bei Münchenbuchsee, in Büren an der Aare, Präsident mit Einzelunterschrift; Schläfli, Beatrix, Heimat: Deisswil bei Münchenbuchsee, in Büren an der Aare, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien; Dr. oec. H.P. Bieri Steuer-, Finanz- und Wirtschaftsberatung AG Burgdorf, in Burgdorf, Revisionsstelle. Gelösch: [Strel, Gabriel, Heimat: Geltwil, in Kleindöttingen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Zihlmann Treuhand AG, in Koblenz, Revisionsstelle].

01.07.1998 (4679)  
**Nestronix AG (Nestronix SA) (Nestronix Ltd)**, Sitz: B a r, Entwicklung, Fabrikation und Handel sowie Import und Export elektrotechnischer, elektronischer und optischer Geräte sowie von Software, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 179 vom 15.09.1994, S. 5'127). Domizil Neu: c/o Beat Decurtins, Grundstrasse 31, 6340 Baar.

01.07.1998 (4680)  
**Novotex Chemisch Reinigungen und Wäscherei AG (Novotex Dry Cleaning and Laundry Ltd)**, Sitz: C h a m, An- und Verkauf sowie Betrieb von Dienstleistungsbetrieben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 180 vom 16.09.1994, S. 5'149). Eingetragene Personen Neu: Schwegler Treuhand AG, in Lachen SZ, Revisionsstelle. Gelösch: [OET Management und Treuhand AG, in Cham, Revisionsstelle].

01.07.1998 (4681)  
**Airport-Reuss-Taxi Balogh**, Sitz: Z u g, Domizil: Baarerstrasse 110 b, 6300 Zug. Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Flughafentransfer sowie Taxibetrieb. Eingetragene Personen: Balogh, Imre, Heimat: Zug, in Allenwinden, Inhaber mit Einzelunterschrift.

01.07.1998 (4682)  
**Tecnopad AG**, Sitz: H ü n e n b e r g, Produktion von und Handel mit technischen Industrieprodukten. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 233 vom 29.11.1996, S. 7374). Statutenänderung: 30.06.1998. Aktienkapital Geändert: CHF 1'000'000 [bisher: CHF 500'000], Libération: CHF 1'000'000 [bisher: CHF 500'000], 8'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 125 [bisher: 2'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 250]. Bemerkungen Neu: Kapitalherabsetzung durch Herabsetzung des Nennwertes der 2'000 Namenaktien zu CHF 250 auf CHF 125.00 durch Abschreibung im Sinne von Art. 735 OR und gleichzeitige Wiedererhöhung durch Ausgabe von 6'000 Namenaktien zu CHF 125.00.

01.07.1998 (4683)  
**Dam-Stahl AG**, Sitz: C h a m, Herstellung von und Handel mit rostfreiem Stahl, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 11.02.1997, S. 910). Eingetragene Personen Geändert: Studer, lic. iur. Peter, Heimat: Luzern, Maschwanden, in Zug, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift]. Neu: Ehrenberg, Henry, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Knittlingen (DE), Präsident mit Einzelunterschrift; Born, Heinz, Heimat: Bern, Thünsetten, in Villmergen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (4684)  
**Azrich AG (Azrich Ltd) (Azrich SA)**, Sitz: Z u g, Handel mit Rohwaren verschiedenster Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 238 vom 06.12.1996, S. 7565). Domizil Neu: c/o Dr. Martin Neese, Baarerstrasse 12, 6300 Zug. Eingetragene Personen Geändert: Knöchel, Eberhard, Heimat: Steinhausen, in Steinhausen, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vize-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Gelösch: [Mouslim-Zade, Dzunguir, Heimat: Russland, in Baku (AZ), Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien].

01.07.1998 (4685)  
**First Telecom GmbH**, Sitz: Z u g, Domizil: c/o Dr. Alfred Andermatt, Gotthardstrasse 18, 6300 Zug, GmbH (Neueintragung). Statutendatum: 29.06.1998. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Telekommunikationsbereich; kann andere Geschäfte durchführen, finanzielle Transaktionen tätigen sowie andere Gesellschaften und Liegenschaften kaufen, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: First Telecom B.V., in Amstelveen (NL), Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 19'000; First Telecom International Limited, in London (GB), Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 1'000; Citron, Marcus Benjamin, Heimat: Vereinigtes Königreich, in London (GB), Geschäftsführer mit Einzelunterschrift; Andermatt, Dr. Alfred, Heimat: Baar, in Oberägeri, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift; Arthur Andersen AG, in Zürich, Revisionsstelle.

01.07.1998 (4686)  
**Alternative Investment Partners**, Sitz: Z u g, Strukturierung und Vertrieb von Finanzprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 106 vom 05.06.1998, S. 3'816). Eingetragene Personen Neu: Staubli, Thomas, Heimat: Aristau, in Meilen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (4687)  
**Replay Warehouse AG**, Sitz: B a r, Betrieb von Lagerhäusern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 45 vom 06.03.1998, S. 1'611). Eingetragene Personen Gelösch: [Nett, Martin, Heimat: Luzein, in Chur, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien].

01.07.1998 (4688)  
**Credit Suisse First Boston Services AG**, Sitz: Z u g, Leistung von Buchhaltung- und administrativen Arbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 26.05.1998, S. 3'549). Eingetragene Personen Neu: Jones, Dorcas Caroline, Heimat: Meggen, in Oberwil bei Zug, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien; Balmer-Fischer, Sabina Ann, Heimat: Zürich, Wilderswil, in Thalwil, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien. Gelösch: [Stoll, Markus, Heimat: Horgen, Guntmadingen, in Horgen, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien].

01.07.1998 (4689)  
**Asset Management Partners Zug**, Sitz: Z u g, Uebernahme von Vermögensverwaltungs- und Vermögensberatungsaufträgen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 106 vom 05.06.1998, S. 3'817). Statutenänderung: 30.06.1998. Firma Neu: **Asset Management Partners**. Eingetragene Personen Geändert: Bieri, Josef, Heimat: Entlebuch, Schenkon, in Sursee, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Gelösch: [Degen, Stefan, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Zug, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

01.07.1998 (4690)  
**Credit Suisse First Boston Management AG**, Sitz: Z u g, Beratung in Finanzierungsfragen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 26.05.1998, S. 3'549). Eingetragene Personen Neu: Jones, Dorcas Caroline, Heimat: Meggen, in Oberwil bei Zug, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien; Balmer-Fischer, Sabina Ann, Heimat: Zürich, Wilderswil, in Thalwil, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien. Gelösch: [Stoll, Markus, Heimat: Horgen, Guntmadingen, in Horgen, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien].

01.07.1998 (4691)  
**Rivest AG**, Sitz: Z u g, Finanz- und Vermögensberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 76 vom 19.04.1996, S. 2'227). Domizil Neu: c/o Dr. Martin Neese, Baarerstrasse 12, 6300 Zug.

01.07.1998 (4692)  
**Epidos Consulting AG**, Sitz: Z u g, Beratung von Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 46 vom 09.03.1998, S. 1'657). Domizil Neu: c/o Dr. Martin Neese, Baarerstrasse 12, 6300 Zug.

01.07.1998 (4693)  
**Cyan GmbH in Liquidation**, Sitz: Z u g, Handel mit Büromaterial und anderen Konsumgütern, GmbH (SHAB Nr. 65 vom 03.04.1998, S. 2'300). Domizil Neu: c/o Dr. Martin Neese, Baarerstrasse 12, 6300 Zug.

01.07.1998 (4694)  
**Capinvest AG**, Sitz: Z u g, Anlageberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 221 vom 12.11.1993, S. 5'949). Domizil Neu: c/o Dr. Martin Neese, Baarerstrasse 12, 6300 Zug.

01.07.1998 (4695)  
**Prospero Management AG (Prospero Management SA) (Prospero Management Ltd)**, Sitz: Z u g, Erbringung von Finanzierungs- und Managementdienstleistungen für sämtliche Gruppengesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 71 vom 15.04.1998, S. 2'518). Statutenänderung: 29.06.1998. Aktienkapital Geändert: CHF 3'500'000 [bisher: CHF 100'000], Libération: CHF 3'500'000 [bisher: CHF 100'000], 3'500 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000 [bisher: 100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000]. Eingetragene Personen Geändert: Hess, Rolf, Heimat: Wald ZH, in Berg TG, Präsident mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift]; Jäggi, Markus, Heimat: Madiwil, Amlikon, in Altnau, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Kreuzlingen, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien].

01.07.1998 (4696)  
**Picture World Ltd**, Sitz: M e n z i n g e n, Domizil: Wilen, 6313 Finstersee, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 29.06.1998. Zweck: Bearbeitung, Vertrieb und Handel im Digitaldruckbereich; kann sich an Unternehmungen beteiligen, Unternehmungen erwerben oder errichten sowie Liegenschaften erwerben, verkaufen und verwalten. Aktienkapital: CHF 100'000, Libération: CHF 100'000, 100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Ganz, Karl, Heimat: Zürich, in Finstersee, Mitglied mit Einzelunterschrift; Gut Treuhand AG, in Ennetbürgen, Revisionsstelle.

01.07.1998 (4697)  
**York Business Associates GmbH**, Sitz: Z u g, Domizil: c/o Mees Pierson Trust (Schweiz) AG, Alpenstrasse 15, 6304 Zug, GmbH (Neueintragung). Statutendatum: 26.06.1998. Zweck: Handel mit Wertschriften für eigene Rechnung, insbesondere in Aktien, Obligationen sowie Derivata und anderen Finanzmarktinstrumenten an in- und ausländischen Börsen; kann sich an zweckverwandten Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 250'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: York Business Associates L.L.C., in Chicago (US), Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 246'000; Zednik, Joseph R., Heimat: Vereinigte Staaten, in Highland Park (US), Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 2'000; Noyes, William E., Heimat: Vereinigte Staaten, in Barrington (US), Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 2'000; Hendrix, Maarten F.J., Heimat: Niederlande, in Erlenbach ZH, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift; ATAG Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.

## Fribourg - Freiburg - Friburgo

### Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

25 juin 1998  
**Café-Restaurant Le Caricoa, Hélène Barbey**, à La Tour-de-Trême. La titulaire est Hélène Barbey, d'Onnens, à Echarlens. Exploitation du café-restaurant Le Caricoa. Adresse: Ruelle des Ormeaux 17.

25 juin 1998  
**Soleil-Vie produits Naturels S.A.**, à La Tour-de-Trême (FOSC du 22.09.1997, no 181, p. 6948). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Président du Tribunal civil de la Gruyère le 29 avril 1998. Nouvelle raison sociale **Soleil-Vie Produits Naturels S.A. en liquidation**.

25 juin 1998  
**S.I. Les Sapins Bleus S.A. en liquidation**, à B u l l e, opérations immobilières (FOSC du 21.06.1995, no 118, p. 3462). La liquidation de la société étant terminée, la raison sociale est radiée.

25 juin 1998  
**Clérot S.A. en liquidation**, à S o r e n s (FOSC du 12.12.1991, no 241, p. 5336). La liquidation de cette société étant terminée, la raison sociale est radiée.

25 juin 1998  
**Architecture Services Schibler S.à.R.L.**, à B u l l e, Rue de la Paix 12. Nouvelle société à responsabilité limitée. Date des statuts: 23 juin 1998. But: Prestations liées à l'exploitation d'un atelier d'architecture; tous travaux liés à la construction, notamment en sous-traitance; achat, vente et mise en valeur de biens immobiliers. Capital actions: fr. 20'000, divisé en 2 parts sociales de fr. 19'000, souscrite par Roger Schibler, et fr. 1'000, souscrite par Eliane Schibler, tous deux d'Aarau, à Bulle. Associé-gérant: Roger Schibler, avec signature individuelle. Publications: FOSC. Convocations: Lettre recommandée.

25 juin 1998  
**Armenio Da Silva Pinto**, à B r o c (FOSC du 13.02.1997, no 29, p. 978). Nouvelle raison sociale: **Pinto Voyages**.

26 juin 1998  
**Topfood S.A.**, à B u l l e, exploitation d'un café restaurant etc. (FOSC du 20.11.1996, no 226, p. 7146). Philippe Menoud a démissionné; sa signature est radiée. Patrick Perrotet, de et à Gurnefens, est nommé administrateur unique avec signature individuelle.

### Bureau de Châtel-St-Denis

24 juin 1998  
**Jean Fasel**, à S e m s a j e s. Raison individuelle. Laiterie-fromagerie (FOSC du 13.2.1981, no 35, p. 476). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

### Bureau d'Estavayer-le-Lac

25 juin 1998  
**Bergomotti-Trading SA**, à E s t a v a y e r - l e - L a c, l'achat, la vente et, d'une manière générale, le commerce et la distribution de produits alimentaires et techniques, etc. (FOSC du 25.03.1991, no 58, p. 1235). Cette raison sociale est radiée d'office en application des dispositions de l'article 89 ORC.

### Bureau de Fribourg

4 juin 1998  
**Spina S.A.**, à F r i b o u r g, toutes opérations commerciales, etc. (FOSC du 14.03.1991, no 51, p. 1085). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de la Sarine, par suite du transfert du siège à Genève (FOSC du 03.02.1997, p. 742).

8 juin 1998  
**Paul Jelk**, à F r i b o u r g, rue Zaehringen 3. Le titulaire est Paul Jelk, de St. Silvester, à Fribourg. But: exploitation du Restaurant Pizzeria Métropole.

8 juin 1998  
**DisimExSa Mme Alicia Witkowski**, à V i l l a r s - s u r - G l a n e, route du Bugnon 46. La titulaire est Alicia Witkowski, de et à Villars-sur-Glâne. But: importation, exportation, distribution, vente de tous produits.

25 juin 1998  
**Second Hand Equipement S.A. SHE**, à F r i b o u r g, achat et vente à l'étranger de tous biens, etc. (FOSC du 08.11.1996, no 218, p. 6686). Administration: Philippe Berdoz, administrateur-secrétaire, a démissionné, sa signature est radiée.

25 juin 1998  
**Nestlé Dairy Farm Holding S.A.**, à F r i b o u r g, participations à des entreprises, etc. (FOSC du 27.02.1997, no 39, p. 1332). Administration: Raymond Zala et Timothy Westinghouse, ne sont plus administrateurs, leur signature est radiée.

25 juin 1998  
**PICAL SA**, à F r i b o u r g, exploitation d'une entreprise de gypserie-plâtrerie, etc. (FOSC du 23.01.1998, no 16, p. 574). Date de la dissolution: 05.05.1998. La liquidation sera opérée sous la raison sociale: **PICAL SA en liquidation**, par Piero Calasso, administrateur inscrit, nommé liquidateur, avec signature individuelle. Andreas Berger, René Lauper, ne sont plus administrateurs, leur signature est radiée. Adresse de liquidation: Petit-Schönberg 49, c/o Piero Calasso, à Fribourg.

25 juin 1998  
**Invim S.A. Fribourg**, à F r i b o u r g, l'acquisition et la vente de participations, etc. (FOSC du 28.07.1986, no 172, p. 2936). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de la Sarine, par suite de transfert du siège à Pully, sous la nouvelle raison sociale, Invim S.A. (FOSC du 10.09.1997, p. 6685).

25 juin 1998  
**Digicom Sàrl**, à F r i b o u r g, fourniture de tous biens, etc. (FOSC du 07.05.1998, no 87, p. 3097). Capital-social de fr. 20'000, est maintenant entièrement. Statuts modifiés le 04.06.1998.

25 juin 1998  
**Société d'Affrètement et de Trading SAFT S.A.**, à F r i b o u r g, achat, vente et commerce de matériel, etc. (FOSC du 19.06.1997, no 115, p. 4259). Administration: Pierre Cheseaux, n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Marc-Hubert Tripet, de Chézard-St-Martin NE, à Genève, est nommé administrateur unique, avec signature individuelle.

25 juin 1998  
**Delphi Marketing SA**, à F r i b o u r g, bureau de conseils et de coordination, etc. (FOSC du 29.01.1998, no 19, p. 690). Organe de révision: Progressia Société Fiduciaire et de Gestion SA, à Fribourg.

### Büro Murten (Bezirk See)

25. Juni 1998  
**Ha-Immob AG**, bisher in Langnau im Emmental (SHAB Nr. 109 vom 10.06.1998, S. 3931). Statutenänderung: 22.06.1998. Sitz neu: Lugnorre, Gemeinde Haut-Vully. Domizil neu: Chemin des Jordis 8, 1789 Lugnorre. Zweck: Erstellung, Kauf und Verkauf, sowie Vermittlung und Verwaltung von Immobilien sowie damit im Zusammenhang stehenden Geschäfte. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen in der Schweiz und im Ausland errichten sich an anderen Unternehmungen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen. Sie kann ferner alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen. Aktienkapital: Fr. 75'000 (Gründung vor 1985). Aktienkapital liberiert: Fr. 75'000. Aktien: 75 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: schriftlich. Eingetragene Personen: Hannes Stämpfli, von Bern, in Langnau im Emmental, einziger Verwaltungsrat, mit Einzelunterschrift (wie bisher); Jürg Berger, von Langnau im Emmental, in Bärau, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift (wie bisher); Revisionsstelle: Revisuisse Price Waterhouse AG, in Bern (wie bisher).

25. Juni 1998  
**Unibo GmbH**, in G r e n g, Erstellung von Unterlags- und Fließböden sowie die Durchführung von Reparaturen aller Art (SHAB Nr. 129 vom 06.07.1995, S. 3797). Charles Pagnard, ist nicht mehr Gesellschafter. Seine Stammeinlage von Fr. 1000 ist auf die neue Gesellschafterin Hildegard Baumgartner, von Oberriet SG, in Münchenwiler, übergegangen.

### Büro Tafers (Bezirk Sense)

25. Juni 1998  
**Johann Dietrich**, bisher in B e r n, Teppich, Bodenbeläge, Parkett. Einzelfirma (SHAB Nr. 84 vom 2.5.1995, S. 2404). Sitz neu: B ö s i n g e n. Domizil neu: Bösingenfeldstrasse 14, 3178 Bösingen. Zweck: Teppich, Bodenbeläge, Parkett. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dietrich Johann, von Mühleberg, in Bösingen, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Dietrich Silvia, von Mühleberg, in Bösingen, mit Einzelunterschrift.

25. Juni 1998  
**Schwey Hoch-, Tief- und Strassenbau AG**, in D ü d i n g e n, Führung eines Baugeschäftes. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 37 vom 25.02.1997, S. 1261). Ausgeschiedene Personen, erloschene Unterschriften: Norbert Schwey, von Jaun, in Düringen, Präsident, mit Einzelunterschrift. Josef Bapst, von St. Ursen, in Düringen, Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Personen neu oder mutierend: Benno Roggo, von und in Düringen, Präsident und Delegierter des Verwaltungsrates (bisher Delegierter und Vizepräsident des Verwaltungsrates), mit Einzelunterschrift (wie bisher). Lisbeth Roggo-Berschy, von und in Düringen, Sekretärin des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

25. Juni 1998

**Peter Milani AG**, in B ö s i n g e n. Übernahme und Durchführung von Hoch-, Tief- und Strassenbauten, usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 78 vom 25. 4. 1997, S. 2777). Hauptstiz in Laupen. Ausgeschiedene Personen, erschene Unterschriften: Norbert Schuewy, von Jaun, in Düringen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Josef Bapst, von St. Ursen, in Düringen, Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Personen neu oder mutierend: Benno Roggo, von und in Düringen, Präsident und Delegierter des Verwaltungsrates, (bisher Vizepräsident und Delegierter des Verwaltungsrates), mit Einzelunterschrift, (wie bisher); Lisbeth Roggo-Bertschy, von und in Düringen, Sekretärin des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

25. Juni 1998

**Treuhand Cotting AG**, in D ü d i n g e n. Betrieb eines Treuhandbüros. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 62 vom 31. 03. 1998, S. 2202). Personen neu oder mutierend: Cotting Denise, von Tentlingen, in Düringen, Vizepräsidentin; Müller Othmar, von Rohrbach, in Muri, Mitglied; Huber Anton, von und in St. Silvester, Mitglied; Jendly Wolfgang, von und in Düringen, Mitglied, alle mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher Kollektivunterschrift zu zweien mit Präsident oder Delegiertem).

25. Juni 1998

**Schumacher AG (Schumacher SA) (Schumacher Ltd)**, in S c h m i t t e n. Betrieb einer Grossbuchbinderei. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 22. 08. 1997, S. 6123). Ausgeschiedene Personen: Eng Bruno, von Stüsslingen, in Belp, mit Kollektivprokura zu zweien. Sauerer Martin, von Bremgarten b. Bern, in Liebfeld, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Personen neu oder mutierend: Philipona Anton, von Düringen, in Schmittlen, Mitglied, (bisher Delegierter des Verwaltungsrates), mit Kollektivunterschrift zu zweien (wie bisher). Anliker Eric-Pierre, von Gondiswil BE, (nicht Gondiswil), Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (wie bisher). Andreas Urs Burkard, (nicht Burkard), von Waltenswil, in Köniz, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien, (Kollektivprokura ist erloschen). Jean-Pierre Mühlemann, von Bönigen b. Interlaken (nicht Bönigen), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (wie bisher). Kernen Peter, von Reutigen, in Köniz, (bisher in Neuenegg), mit Kollektivprokura zu zweien (wie bisher). Peter Jäggi, dipl. Bücherexperte, in Frauenkappelen (bisher in Mattstetten), Revisionsstelle.

Berichtigung

**Genossenschaft Agro-Centre Sense**, in D ü d i n g e n. Förderung der wirtschaftlichen und kulturellen Interessen. Genossenschaft (SHAB Nr. 113 vom 16. 6. 1998, S. 4089). Jeckelmann Franz, von Düringen und Freiburg, in Tafers (nicht von Düringen, Freiburg und Tafers, in Schmittlen). Schneuwly Peter (nicht Schneuly Peter), Mitglied.

## Solothurn – Soleure – Soletta

### Büro Wasseramt

01.07.1998 (300)  
**B & Co. Industrie & Commerce GmbH**, L o h n - A m m a n n s e g g. Domizil: Mühlebühlstrasse 8, 4573 Lohn-Ammannsegg, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 10.06.1998. Zweck: Handel, Beratung und Erbringung von Dienstleistungen für Verpackungslösungen aller Art und aller Materialien; kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Bianco, Claudio, Heimat: Biel BE, in Lohn-Ammannsegg, Geschäftsführer, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 10'000; Bianco-Amleto, Annina, Heimat: Italien, in Biel BE, Gesellschafterin mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 10'000.

01.07.1998 (301)  
**Larema-Trans GmbH**, Z u c h w i l. Güter- sowie Stückguttransport und der Ueberlandverkehr, sowie alle damit verbundenen Dienstleistungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 177 vom 12.09.1996, S. 5'523). Firma Neu: **Larema-Trans GmbH in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Konkurs: über die Gesellschaft wurde durch Urteil vom 03.06.1998 der Konkurs eröffnet.

### Büro Solothurn

01.07.1998 (295)  
**TVA Verlag AG**, S o l o t h u r n. Verbreitung von Informationen durch Medien aller Art, insbesondere Verlag von Büchern usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 30.04.1998, S. 2'920). Firma Neu: **TVA Verlag AG in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Auflösung: Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 708 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf die Verwaltung und Vertretung angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist.

01.07.1998 (296)  
**NWB Vermögensverwaltungs AG**, S o l o t h u r n. Vermögensverwaltung, Entwicklung von Finanzinstrumenten, usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 91 vom 13.05.1998, S. 3'240). Firma Neu: **NWB Vermögensverwaltungs AG in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Auflösung: Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 708 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf die Verwaltung und Vertretung angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist.

### Büro Lebern, Filiale Grenchen

25. Juni 1998 (166)  
**Movado Watch Company AG (Movado Watch Company SA) Movado Watch Company Inc.**, S i t z: G r e n c h e n. Handel mit Luxuskonsumgütern aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 56 vom 23. 03. 1998, S. 1985). Eingetragene Personen Neu: Zängerle, Ernst, Heimat: Rorschachberg, in Champis FR, Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bush, Michael Joseph, Heimat: Vereinigte Staaten, in Mountain Lakes, New Jersey (US), Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Buchenel, Yves Claude, Heimat: Neuchâtel, in Marin-Epagnier, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien; Frutiger, Jean Yves, Heimat: Cernier, Oberhofen AG, in Chézard-Saint-Martin, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien; Noirjean, Roland M., Heimat: Montfaucon, in Bettlach, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien; Rohr, Evan Benjamin, Heimat: Hunzenschwil, in Boudry, Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelöscht: [Michno, Timothy E., Heimat: Vereinigte Staaten, in New Canaan, Connecticut (US), Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Sulzer, Thomas Robert, Heimat: Winterthur, in Zumikon, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Kübler, Christoph Robin, Heimat: Siblingen, in Corcelles NE, Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien].

25. Juni 1998 (167)  
**ITW Decorating Swiss AG (ITW Decorating Swiss SA) (ITW Decorating Swiss Ltd)**, S i t z: G r e n c h e n. Domizil: Lengnaustrasse 12, 2540 Grenchen. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Zweck: Konstruktion, Fabrikation von und Handel mit Maschinen, mit welchen Dekorationen an Industrie- und Verbrauchsgütern angebracht werden können, insbesondere Heissprägepressen, -maschinen, -anlagen und damit verwandte Produkten; wie beispielsweise Folien und anderen Verbrauchsgütern; Erwerb, Verwaltung und Übertragung von Patenten, Handelsmarken,

technischen und industriellen Kenntnissen, Erwerb von Grundstücken usw. Aktienkapital: CHF 500 000, Liberieung: CHF 500 000, 500 Namenaktien zu CHF 1000. Qualifizierte Tatbestände: beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung sämtliche Aktiven und Passiven der Einzelfirma Hugo Giulianelli, Maschinenfabrik, Grenchen, zum Preis von höchstens Fr. 2 030 000 sowie sämtliche Aktiven und Passiven der Grawo AG, Würenlos, zum Preis von höchstens Fr. 6 000 000 zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilung an Aktionäre: Schriftlich (einschliesslich Telefax und E-Mail). Eingetragene Personen: Mann, Thomas, Heimat: Kanada, in Glenview, Illinois (US), Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Giulianelli, Hugo, Heimat: Herswil, in Grenchen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Frey, Martin, Heimat: Basel, in Künsnacht ZH, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Arthur Andersen AG, in Zürich, Revisionsstelle.

### Büro Ollen-Gösigen

25. Juni 1998 (648)  
**Fritz Ermismann AG**, in S c h ö n e n w e r d. Reinigen von Strassen und Trottoirs usw. (SHAB Nr. 107 vom 8. 6. 1998, S. 3870). Statutenänderung: 23. 6. 1998. Publikationspflichtige Tatsachen nicht betroffen.

25. Juni 1998 (649)  
**Kaufmann Elektromotorenbau**, in N i e d e r g ö s g e n. Einzelfirma (SHAB Nr. 46 vom 7. 3. 1995, S. 1282). Firma infolge Geschäftsübergangs mit Aktiven und Passiven an die «Kaufmann AG Elektromotorenbau», in Niedergösgen, gelöscht.

25. Juni 1998 (650)  
**Kaufmann AG Elektromotorenbau**, in N i e d e r g ö s g e n. Äussere Kanalstrasse 31. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 24. 6. 1998. Zweck: Bau von und Handel mit Elektromotoren aller Art. Kann sich an gleichen und ähnlichen Geschäften und Unternehmungen beteiligen sowie alle Transaktionen des Mobilien- und Immobilienverkehrs tätigen. Aktienkapital: Fr. 300 000, mit Fr. 300 000 libertiert, 3000 Namenaktien zu Fr. 100, vinkuliert. Sacheinlage und Sachübernahme: Aktiven und Passiven der Einzelfirma «Kaufmann Elektromotorenbau», in Niedergösgen, gemäss Bilanz per 1. 1. 1998 und Verträgen vom 23. und 24. Juni 1998, wonach die Aktiven Fr. 1 814 915.49 und die Passiven Fr. 1 509 092.61 betragen, wofür 3000 Namenaktien zu Fr. 100 ausgegeben und Fr. 5822.88 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief sofern die Adressen der Aktionäre bekannt sind oder durch Publikation im SHAB. Verwaltungsrat: Thomas Kaufmann, von Muolen, in Niedergösgen, Präsident mit Unterschrift zu zweien; Johann Rudolf Kaufmann, von Muolen, in Niedergösgen, mit Einzelunterschrift; Nelly Kaufmann, von Muolen, in Niedergösgen, mit Unterschrift zu zweien, und Rudolf Ludwig Manfred Oskar Meyer, von und in Möhlin, mit Unterschrift zu zweien, Revisionsstelle: Deloitte & Touche Experta AG, in Basel.

25. Juni 1998 (651)  
**Personal Contact Olten AG**, in O l t e n. Vermittlung von Temporär- und Dauerstellen usw. (SHAB Nr. 87 vom 7. 5. 1998, S. 3089). Mario Poncioni, Mitglied des Verwaltungsrates, wohn nun in Muttenz.

25. Juni 1998 (652)  
**Pneu Egger AG Olten**, in O l t e n (SHAB Nr. 66 vom 6. 4. 1998, S. 2350). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 30. 4. 1998 infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der «Pneu Egger AG, Aarau», in Aarau. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen auf die «Pneu Egger AG, Aarau» über.

25. Juni 1998 (653)  
**SSS Lebensmittel A. Ciloglu**, in O l t e n. Aarauerstrasse 48, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin mit Einzelunterschrift: Arife Ciloglu-Caker, türkische Staatsangehörige, in Duliken. Zweck: Import und Export von sowie Handel mit Lebensmitteln und Waren aller Art.

25. Juni 1998 (654)  
**SSG Speisewagen AG**, in O l t e n (SHAB Nr. 14 vom 23. 1. 1997, S. 486). Statutenänderung, auch in bezug auf nicht publikationspflichtige Tatsachen: 20. 5. 1998. Übersetzungen der Firma neu: (SSG Wagons-Restaurant SA) (SSG Dining Car LTD.). Zweck neu: Führung und Betrieb von Gastronomiebetrieben aller Art, insbesondere für und in Eisenbahnzügen sowie Erbringen von Dienstleistungen aller Art in bahnahnen Bereichen. Kann sich an anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, Unternehmen erwerben oder gründen, Grundeigentum erwerben, belasten und veräussern. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 1 000 000 durch Ausgabe von 500 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 1 500 000, voll libertiert, 1500 Namenaktien zu Fr. 1000, vinkuliert. Fusion: Die Gesellschaft übernimmt im Zusammenhang mit der Kapitalerhöhung vom 20. 5. 1998 auf dem Wege der Fusion nach Art. 748 OR Aktiven von Fr. 1 010 543 und Passiven von Fr. 32 100 der «SSG Minibar AG», in Olten, und Aktiven von Fr. 12 434 225 und Passiven von Fr. 12 263 607 der «Immobilien-Gesellschaft Limmatstrasse 23 AG», in Olten, gemäss Fusionsbilanz per 31. 12. 1997 und Vertrag vom 11. 5. 1998. Der Erhöhungsbetrag wurde entsprechend dem Fusionsvertrag aus den Aktivenüberschüssen der übernommenen Gesellschaften voll libertiert. Die Alleinkontrollin der übernommenen Gesellschaften erhält dafür 500 voll libertierte Namenaktien zu Fr. 1000 der übernehmenden Gesellschaft. Mitteilungen an die Aktionäre neu: Brief. Franco Giori nicht mehr Vizedirektor; Unterschrift erloschen. Prokura zu zweien neu: Kurt Eggli, von Dachsen, in Niederglatt, Jürg Stettler, Direktor, wohnt nun in Baar. Atag Ernst & Young AG nicht mehr Revisionsstelle; Eintragung gelöscht. Revisionsstelle neu: KPMG Fides Peat, in Zürich.

25. Juni 1998 (655)  
**SSG Minibar AG**, in O l t e n. Führung und Betrieb von Gastronomiebetrieben aller Art, insbesondere Minibars für und in Eisenbahnzügen (SHAB Nr. 14 vom 23. 1. 1997, S. 486). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 20. 5. 1998 infolge Fusion gemäss Art. 748 mit der «SSG Speisewagen AG», in Olten. Aktiven und Passiven der «SSG Minibar AG» gehen durch Universalsukzession auf die «SSG Speisewagen AG» über.

25. Juni 1998 (656)  
**Immobilien-Gesellschaft Limmatstrasse 23 AG**, in O l t e n (SHAB Nr. 13 vom 22. 1. 1997, S. 450). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 20. 5. 1998 infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der «SSG Speisewagen AG», in Olten. Aktiven und Passiven der «Immobilien-Gesellschaft Limmatstrasse 23 AG» gehen durch Universalsukzession auf die «SSG Speisewagen AG» über.

25. Juni 1998 (657)  
**SSG Schweizerische Speisewagen-Gesellschaft Holding**, in O l t e n. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 31 vom 16. 2. 1998, S. 1148). Statutenänderung, auch in bezug auf nicht publikationspflichtige Tatsachen: 2. 6. 1998. Firma neu: **SSG Restaurant und Hotel AG (SSG Restaurant et Hôtel SA) (SSG Restaurant and Hotel Ltd)**. Zweck neu: Führung und Beratung von Betrieben im Detailhandel, in der Gastronomie sowie der Hotellerie. Kann sich an anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, Unternehmen erwerben oder gründen, Grundeigentum erwerben, belasten und veräussern. Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion nach Art. 748 OR Aktiven von Fr. 23 452 994 und Passiven von Fr. 21 296 917 der «SSG Restaurant und Hotel AG», in Olten; Aktiven von Fr. 15 271 256 und Passiven von Fr. 11 953 897 der «Hans Tschopp AG», in Basel, und Aktiven von Fr. 4 289 374 und Passiven von Fr. 3 361 483 der «Raststätte Aareal AG», in Münsingen, gemäss Fusionsbilanz per 31. 12. 1997 und Ver-

trägen vom 29. 5. 1998. Da die übernehmende Gesellschaft Eigentümerin sämtlicher Aktien der übernommenen Gesellschaften ist, findet keine Abgeltung an das Aktionariat der übernommenen Gesellschaften statt. Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Dr. Max Kopp, Präsident, und Thomas Hübner, deren Unterschriften erloschen sind, sowie Dr. Beat Curti und Dr. Hans Robert Haab, welche die Unterschrift nicht führten. Urs Blaser nicht mehr Direktor; Unterschrift erloschen. Prokura Kurt Eggli erloschen. Neues Mitglied und zugleich Präsident des VR mit Unterschrift zu zweien: Suad Sadok, nicht mehr Direktor. Dr. Rolf J. Clavadetscher, nun in Boll, Gemeinde Vechnigen, nicht mehr Vizepräsident des VR, weiterhin Mitglied desselben; zeichnet weiterhin zu zweien. Jürg Stettler, nun in Baar, Peter Herzog, Jürg Keller und Christian Roth, nicht mehr Direktoren, zeichnen weiterhin als Zeichnungsberechtigte zu zweien. Zeichnungsberechtigter mit Unterschrift zu zweien neu: Guy Pernet, von Chalais, in Les Cullayes, Prokura zu zweien neu: Patrick Michel, von Köniz, in Langenthal, und Thomas Kobsa, deutscher Staatsangehöriger, in Schüpfen. Atag Ernst & Young AG nicht mehr Revisionsstelle; Eintragung gelöscht. Neue Revisionsstelle: KPMG Fides Peat, in Zürich.

25. Juni 1998 (658)  
**SSG Restaurant und Hotel AG**, in O l t e n (SHAB Nr. 79 vom 27. 4. 1998, S. 2816). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 2. 6. 1998 infolge Fusion gemäss Art. 748 mit der «SSG Schweizerische Speisewagen-Gesellschaft Holding», in Olten. Aktiven und Passiven der «SSG Restaurant und Hotel AG» gehen durch Universalsukzession auf die «SSG Schweizerische Speisewagen-Gesellschaft Holding» (neu «SSG Restaurant und Hotel AG») über.

25. Juni 1998 (659)  
**SSG Schweizerische Speisewagen-Gesellschaft Holding (SSG Compagnie Suisse des Wagons-Restaurant Holding) (SSG Swiss Dining Car Company Holding)**, in O l t e n. Neuhaardstrasse 31, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 2. 6. 1998. Zweck: Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmen des In- und Auslandes und Durchführung der damit zusammenhängenden Finanzgeschäfte und Dienstleistungen. Kann sich an anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, Unternehmen erwerben oder gründen, Grundeigentum erwerben, belasten und veräussern. Aktienkapital: Fr. 10 000 000, voll libertiert, 10 000 Namenaktien zu Fr. 1000, vinkuliert. Sacheinlage: übernimmt gemäss Vertrag vom 2. 6. 1998 sämtliche 10 000 Namenaktien zu Fr. 1000 der «SSG Schweizerische Speisewagen-Gesellschaft Holding» (neu «SSG Restaurant und Hotel AG»), in Olten, und sämtliche 1500 Namenaktien zu Fr. 1000 der «SSG Speisewagen AG», in Olten, zum Preis von Fr. 11 550 000 abzüglich einer in diesem Zusammenhang durch die Gesellschaft übernommenen Kontokorrentschuld von Fr. 1 550 000, ergebend einen Preis von Fr. 10 000 000, wofür 10 000 Namenaktien zu Fr. 1000 ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Brief. Mitglieder des Verwaltungsrates mit Unterschrift zu zweien: Dr. Max Kopp, von Luzern und Niederörs, in Muri bei Bern; Präsident; Suad Sadok, von Zürich, in Meilen, Vizepräsident, und Dr. Rolf J. Clavadetscher, von Malans, in Boll, Gemeinde Vechnigen. Zeichnungsberechtigte mit Unterschrift zu zweien: Jürg Stettler, vom Eggwil, in Baar; Peter Herzog, von Zürich und Hornussen, in Würenlos; Jürg Keller, von Endingen, in Wettlingen, und Christian Roth, von Erlinsbach, in Hirschtal. Revisionsstelle: KPMG Fides Peat, in Zürich.

25. Juni 1998 (660)  
**Hansrudolf Wagner Schreinerei**, in G u n z g e n. Einzelfirma (SHAB Nr. 214 vom 2. 11. 1989, S. 4448). Firma infolge Geschäftsübergangs mit Aktiven und Passiven an die «Schreinerei Wagner GmbH», in Gunzgen, gelöscht.

25. Juni 1998 (661)  
**Schreinerei Wagner GmbH**, in G u n z g e n. Schulstrasse 107, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statuten: 25. 6. 1998. Zweck: Betrieb einer Schreinerei, Vornahme von Arbeiten im Innenausbau sowie Handel mit Möbeln und Bodenbelägen. Kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: Fr. 50 000. Sacheinlage und Sachübernahme: Aktiven und Passiven der Einzelfirma «Hansrudolf Wagner Schreinerei», in Gunzgen, gemäss Bilanz per 31. 12. 1997 und Verträgen vom 25. 6. 1998, wonach die Aktiven Fr. 717 896.10 und die Passiven Fr. 696 496.15 betragen, wofür Fr. 20 000 an das Stammkapital an gerechnet und eine Forderung von Fr. 1399.95 gutgeschrieben werden. Gesellschafter: Hansrudolf Wagner, von und in Gunzgen, mit einer Stammeinlage von Fr. 49 000, und Lotti Wagner, von und in Gunzgen, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist der Gesellschafter Hansrudolf Wagner. Zeichnungsberechtigte mit Einzelunterschrift: Lotti Wager, Gesellschafterin, und Willy Brönnmann, von Köniz, in Murgenthal. Publikationsorgan: SHAB.

### Büro Thal-Gäu

23. Juni 1998 (382)  
**Laboratoires Biolog Christine Boinay**, S i t z: H ä r k i n g e n. Handel mit Naturprodukten, Einzelfirma (SHAB Nr. 235 vom 02. 12. 1993, S. 6357). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

23. Juni 1998 (383)  
**Raiffeisenbank Balsthal**, S i t z: B ä l s t h a l. In Sinne des genossenschaftlichen Gedankengutes von Friedrich Wilhelm Raiffeisen Bankgeschäfte in allen bankgemässen Formen zu tätigen usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 82 vom 30. 04. 1998, S. 2920). Eingetragene Personen Neu: Eggenschwiler, Josef, Heimat: Aedermannsdorf, in Aedermannsdorf, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung.

25. Juni 1998 (659)  
**Nzi Multimedia AG**, S i t z: W o l f w i l. Beratung im Bereich Multimedia-Anwendungen, insbesondere das Erbringen von Informatikdienstleistungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 52 vom 17. 03. 1998, S. 1851). Statutenänderung: 22. 06. 1998. Zweck Neu: Beratung im Bereich Multimedia-Anwendungen, insbesondere Erbringen von Informatikdienstleistungen, Erarbeiten von Konzepten und Strategien, Evaluieren neuer Werbeplattformen, Verkaufen und Vermieten von Werbeflächen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Lizenzen, Patente und andere immaterielle Werte sowie Grundeigentum erwerben, verwalten, vermitteln und veräussern. Mitteilungen an Aktionäre Neu: eingeschriebener Brief.

## Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

30.06.1998 (3196)  
**A. Obergfell AG**, in B a s e l. Baugeschäft usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 91 vom 11. 05. 1995, S. 2632). [Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend]. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Wirtschaftstreuhand AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Raible Treuhand, in Basel, Revisionsstelle.

30.06.1998 (3197)  
**A. Schwarz AG**, in B a s e l. Tapetierarbeiten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 229 vom 25. 11. 1992, S. 3500). Statutenänderung: 17. 03. 1998, 4. 05. 1998. Zweck neu: Handel mit Möbeln und Inneneinrichtungsgegenständen aller Art sowie mit diesem Zweck zusammenhängende Koordinations-, Finanzierungs- und Managementaufgaben. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen mit gleichem oder

ähnlichem Zweck beteiligen oder solche Unternehmungen übernehmen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. [Übernahme: Die Bestimmung über die Übernahme im Zusammenhang mit der Gründung vom 30.04.1969 ist aus den Statuten gestrichen worden.]: Mitteilungen an die Aktionäre neu: Briefe. [Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.].

30.06.1998 (3198)  
**Ciba Spezialitätenchemie International AG**, in Basel, Mitwirkung an der Finanzierung der zum Konzern der Firma Ciba Spezialitätenchemie Holding AG in Basel gehörenden Unternehmungen, insbesondere im Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 126 vom 03. 07. 1998, S. 4600). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wüller, Urs, von Dietikon, in Inzlingen (D), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Strub, Oliver, von Laufelfingen, in Reinach BL, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30.06.1998 (3199)  
**Entenweid AG**, in Basel, Beteiligung an Handels-, Gewerbe- und Industrieunternehmen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 85 vom 06. 05. 1997, S. 3056). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: HB & P Wirtschaftsprüfung, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Itag Revision, Zweigniederlassung Basel, in Basel, Revisionsstelle.

30.06.1998 (3200)  
**Mensch AG Gipsgeschäft**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 11. 02. 1997, S. 912). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ottiger, Armin, von Wollhusen, in Arisdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Neudecker, Heinz, deutscher Staatsangehöriger, in Wollbach/Kandern (D), mit Kollektivprokura zu zweien; HB & P Wirtschaftsprüfung, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Itag Revision, Zweigniederlassung Basel, in Basel, Revisionsstelle.

30.06.1998 (3201)  
**National Zeitung und Basler Nachrichten AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 33 vom 18. 02. 1998, S. 1212). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Althaus, Gerhard, von Lauperswil, in Basel, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Oberer, Bruno, von Pratteln, in Büren SO, mit Kollektivprokura zu zweien; Schmid, Reto, von Hori, in Reinach BL, Stellvertreter Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hersche, Gottfried, von Appenzell, in Russikon, Stellvertreter Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hasler, Kirsten, von Münchwil AG, in Allschwil, mit Kollektivprokura zu zweien.

30.06.1998 (3202)  
**Ring AG**, in Basel, Produkte im Bereiche der elektronischen Datenverarbeitung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 22. 07. 1996, S. 4387). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kortweg, Ursula, von Muttenz und Zürich, in Muttenz, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kraan Richards, Hermina, von Basel, in Embrach, Präsidentin des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Heijtlager, Robert, niederländischer Staatsangehöriger, in Utrecht (NL), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kortweg, Ernst, von Muttenz, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30.06.1998 (3203)  
**SBA Schlachtbetrieb Basel AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 220 vom 12. 11. 1996, S. 6947). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Columbus Treuhand AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: STG-Coopers & Lybrand AG, in Basel, Revisionsstelle.

30.06.1998 (3204)  
**Société Internationale Pirelli SA**, in Basel, Beteiligung an Unternehmungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 16. 06. 1998, S. 4089). Statutenänderung: 20. 04. 1998. Aktienkapital neu: CHF 74'706'200.- [bisher: CHF 914'706'200.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 74'706'200.-. Aktien neu: 74'706'200. Inhaberaktien zu CHF 100.- [bisher: 9'147'062 Inhaberaktien zu CHF 100.-]. Rückzahlung und Vernichtung von 1'700'000 Inhaberaktien zu CHF 100.-. Beachtung der gesetzlichen Vorschriften gemäss Art. 734 OR durch öffentliche Urkunde vom 30.06.1998 festgestellt.

30.06.1998 (3205)  
**Baumgarten-Immobilien AG Basel**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 98 vom 24. 05. 1993, S. 2626). Firma neu: **Baumgarten-Immobilien AG Basel in Liq.** [Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.]. Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 30.06.1998. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ditzler, Walter Robert, von Dornach und Basel, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates und Liquidator, mit Einzelunterschrift als Liquidator [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift].

30.06.1998 (3206)  
**Hans Tschopp AG**, in Basel, Gaststätten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 10. 02. 1998, S. 1004). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 02.06.1998 infolge Fusion gemäss 748 OR mit der "SSG Schweizerische Speisewagen-Gesellschaft Holding", nun firmierend "SSG Restaurant und Hotel AG", in Olten. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen auf die "SSG Restaurant und Hotel AG" über.

30.06.1998 (3207)  
**Huber Straub AG**, in Basel, Bauunternehmung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 01. 07. 1998, S. 4523). Fusion: Die Gesellschaft übernimmt Aktiven von CHF 884'323.63 und Passiven von CHF 462'327.50 der "Boss & Meury AG", in Birsfelden, nach Massgabe von Art. 748 OR. Da die Eigentümerin sämtlicher Aktien der übernommenen Gesellschaft auch Eigentümerin sämtlicher Aktien derjenigen Gesellschaft ist, welche wiederum Eigentümerin sämtlicher Aktien der übernehmenden Gesellschaft ist, findet keine Kapitalerhöhung statt.

30.06.1998 (3209)  
**Myocontract GmbH**, in Basel, Wintergasse 10, 4056 Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 18. 06. 1998. Zweck: Erforschung von Heilmitteln zur Bekämpfung von Krankheiten, speziell auf dem Gebiet von Muskelkrankheiten, insbesondere Muskeldystrophie, und Verwertung von Forschungsergebnissen im In- und Ausland. Die Gesellschaft kann alle Transaktionen des Mobilien- und Immobilienverkehrs vornehmen sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Stammkapital: CHF 22'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Meier, Dr. Thomas, deutscher Staatsangehöriger, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammteilnahme von CHF 5'000.-; Birner & Grob Biotech; Gesellschaft mit beschränkter Haftung, in Freiburg im Breisgau (D), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammteilnahme von CHF 5'000.-; Discover Technologies AG, in Allschwil, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammteilnahme von CHF 5'000.-; Döbler, Dr. Ernst Ulrich, deutscher Staatsangehöriger, in Freiburg im Breisgau (D), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammteilnahme von CHF 1'000.-; Mösslein, Jochem, deutscher Staatsangehöriger, in Freiburg im Breisgau (D), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammteilnahme von CHF 1'000.-; Neurofit, Aktiengesellschaft in Illkirch (F), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammteilnahme von CHF 5'000.-; Conto GmbH, in Basel, Revisionsstelle.

30.06.1998 (3210)  
**Wohngenossenschaft Neubad**, in Basel a. S., Genossenschaft (SHAB Nr. 120 vom 26. 06. 1997, S. 4446). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Nadalon, Maria, von Basel, in Basel, Mitglied der Verwaltung und Kassiererin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nadalon, Roberto Antonio, von Basel, in Basel, Mitglied der Verwaltung und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30.06.1998 (3211)  
**Colenco-Holinger AG**, in Basel, Ingenieurarbeiten usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 80 vom 28. 04. 1998, S. 2851). mit Hauptsitz in: Liestal (HR Liestal). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bélar, Charles, von Mont-La-Ville, in Filisbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fink, Manfred, von Welschenrohr, in Wittinsburg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Plüss, René, von Frenkendorf, in Rodersdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller, Dr. Christoph, von Zürich und Thayngen, in Küsnacht ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30.06.1998 (3212)  
**Crédit Lyonnais (Suisse) SA**, in Basel, Bank, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 88 vom 08. 05. 1998, S. 3125). mit Hauptsitz in: Genf (HR Genf). Statuten Hauptsitz neu: 12.12.1997.

30.06.1998 (3213)  
**CSFM Computer Fernseh Studio Müller Dieter**, in Basel, Spalenring 132, 4055 Basel, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Verkauf von Unterhaltungselektronik, Computern und Fernsehgeräten sowie diesbezügliche Reparaturen. Eingetragene Personen: Müller, Dieter, deutscher Staatsangehöriger, in Basel, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

30.06.1998 (3214)  
**Mannina Francesco**, in Basel a. S., Sperrstr. 77, 4057 Basel, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Ausführung von Kundenmauer-, Gipser- und Renovationsarbeiten aller Art. Eingetragene Personen: Mannina, Francesco, italienischer Staatsangehöriger, in Basel, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

30.06.1998 (3215)  
**Transporter Addad Hamid**, in Basel, Blotzheimerstr. 17, 4055 Basel, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Transportunternehmen. Eingetragene Personen: Addad, Hamid, französischer Staatsangehöriger, in Basel, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

30.06.1998 (3216)  
**Robo Bodmer Rolf**, in Basel, kosmetische Spezialitäten, Einzelirma (SHAB Nr. 17 vom 28. 01. 1997, S. 588). Domizil neu: Singerstr. 8, 4052 Basel. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bodmer, Rolf, von Stäfa, in Waldenburg, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Basel].

30.06.1998 (3217)  
**Sera Productions Stefan R. Senn**, in Basel, kreative Produkte usw., Einzelirma (SHAB Nr. 171 vom 08. 09. 1997, S. 6606). Domizil neu: St. Alban-Ring 218, 4020 Basel. Zweck neu: Kreative Projekterarbeitungen aller Art; Theater-, Film-, Musik- und Hörspielproduktionen; Literatur- und Kunstmalereiveröffentlichungen.

30.06.1998 (3218)  
**BKS Unternehmensberatung in Personalfragen, Graphologische Gutachten, M. Isler**, in Basel, Einzelirma (SHAB Nr. 25 vom 07. 02. 1992, S. 572). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

30.06.1998 (3219)  
**Dieter Gasser**, in Basel, Café "Florida", Einzelirma (SHAB Nr. 10 vom 15. 01. 1993, S. 217). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

30.06.1998 (3220)  
**Helene Sprecher**, in Basel, Restaurant usw., Einzelirma (SHAB Nr. 220 vom 12. 11. 1990, S. 4495). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

30.06.1998 (3221)  
**Lichtpaus- und Vervielfältigungsanstalt Frau M. Grolimund**, in Basel, Einzelirma (SHAB Nr. 9 vom 13. 01. 1988, S. 141). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

30.06.1998 (3222)  
**Lukas Argast Metallbau**, in Basel, Einzelirma (SHAB Nr. 11 vom 20. 01. 1997, S. 371). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

30.06.1998 (3223)  
**Schweizerische Nationalbank**, in Basel, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 38 vom 25. 02. 1998, S. 1382). Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in: Bern (HR Bern). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sigrist, Erwin, von Luzern und Meggen, in Rütli ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

## Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

01.07.1998 (2414)  
**Bauplus AG**, in Münchenstein, c/o Karl Sigg, Im Weissgrien 10, 4142 Münchenstein, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 25. 06. 1998. Zweck: Ausführung von Hoch- und Tiefbauarbeiten jeglicher Art, insbesondere Erwerb, Überbauung, Verwaltung und Verwertung von Liegenschaften. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, sofern alle Adressen bekannt sind. Eingetragene Personen: Thürkuf, Remo, von Oberwil BL, in Dornach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stauffer, Denise, von Basel, in Basel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Treuhand für das Baugewerbe AG, in Reinach BL, Revisionsstelle.

01.07.1998 (2415)  
**BERO Treuhand AG**, in Gelterkinden, Allmendstrasse 4, 4460 Gelterkinden, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 24. 06. 1998. Zweck: Übernahme von Treuhandmandaten (Revisionen, Organisationen, Überwachungen, Betriebsberatung, Steuerberatung, Gutachterstätigkeit, Führung von Kundenbuchhaltungen, Verwaltung von Liegenschaften, Übernahme von Sekretariatsarbeiten usw.). Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen, sofern die Adressen aller Aktionäre bekannt sind, durch schriftliche Mitteilung, Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Laube-Spinner, Roland, von Bobikon, in Gelterkinden, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Manzoni, Peter, von Iseo, in Liestal, Revisionsstelle.

01.07.1998 (2416)  
**IKEA Administration Service AG**, in Gelterkinden, Eiweg 10, 4460 Gelterkinden, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23. 06. 1998. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Finanz- und Organisationsbereich an IKEA-Gesellschaften. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan oder, sofern Adressen bekannt, durch ein-

geschriebenen Brief oder gegen Empfangsschein ausgehändigten Brief. Eingetragene Personen: Feigenwinter, Dr. Hans-Rudolf, von Reinach BL, in Reinach BL, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Furrer, Bernhard, von Winterthur, in Münchenwil AG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Thordson, Christer, schwedischer Staatsangehöriger, in Stockholm (S), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; ATAG Ernst & Young AG, in Basel, Revisionsstelle.

01.07.1998 (2417)  
**Caparol Farben AG**, bisher in Muttenz, Herstellung von und Grosshandel mit chemischen Erzeugnissen, insbesondere Farben der Marke Caparol, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 16. 01. 1998, S. 322). Statutenänderung: 26. 06. 1998. Sitz neu: Pratteln. Domizil neu: Netzibodenstrasse 23c, 4133 Pratteln. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

01.07.1998 (2418)  
**Durtschi AG**, in Muttenz, Betrieb einer Bauunternehmung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 117 vom 22. 06. 1998, S. 4241). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meyer-Rahm, Benjamin, von Muttenz, in Muttenz, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident und Geschäftsführer].

01.07.1998 (2419)  
**Eram AG**, in Allschwil, Fabrikation und Export von Präzisionsbestandteilen (Décolletage), Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 112 vom 16. 06. 1997, S. 4148). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bouduban, Gilbert, von Vicques, in Court, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (2420)  
**Hardegger Reisen und Transporte AG**, in Birsfelden, Transport von Personen und Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 3 vom 03. 01. 1994, S. 71). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hardegger, Adolf, von Gams, in Birsfelden, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hardegger, Peter, von Gams, in Birsfelden, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion]; Hardegger, Daniel, von Gams, in Birsfelden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion]; Hardegger, Lukas, von Gams, in Birsfelden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion].

01.07.1998 (2421)  
**IEU Aktiengesellschaft für Integrale Energie- und Umwelttechnik**, in Liestal, Dienstleistungen auf dem Gebiet der Energieerzeugung, -planung und Generalunternehmung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 01. 09. 1997, S. 6416). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Delbrück, Dr. Gottlieb G., deutscher Staatsangehöriger, in Bottingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jenni-Brügger, Andreas, von Langenbruck, in Eptingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rieder, Martin, von Bretzwil, in Muttenz, mit Kollektivprokura zu zweien; Frischknecht, Urs, von Schwellbrunn und Zürich, in Liestal, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Luchsinger-Schmidli, Hans Jörg, von Mitlödi und Sool, in Sissach, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident und Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien].

01.07.1998 (2422)  
**Lisag EDV-Service AG**, in Reinach B. L., Datenerfassung, Führung von Buchhaltungen, Schreibservice für Dritte, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 253 vom 28. 12. 1993, S. 6879). Statutenänderung: 29. 05. 1998. Aktienkapital neu: CHF 100'000.- [bisher: CHF 50'000.-]. Aktien neu: 50 Namenaktien zu CHF 2'000.- [bisher: 50 Namenaktien zu CHF 1'000.-]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen brieflich. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stolzenberg, Norbert, von Basel, in Binningen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Stratag Unternehmens- & Managementberatungs AG, in Reinach BL, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Erhart, Peter W., von Basel, in Pfeffingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Merconsa Revisions AG, in Basel, Revisionsstelle.

01.07.1998 (2423)  
**Meury Bau AG**, in Arlesheim, Herstellung von Bauten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 58 vom 25. 03. 1998, S. 2050). Eingetragene Personen neu oder mutierend: H & H Treuhand AG, in Pratteln, Revisionsstelle [bisher: H & H Treuhand AG, in Sissach].

01.07.1998 (2424)  
**Netway AG**, in Reinach B. L., Beratung, Projektierung und Entwicklung von Netzwerkprojekten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 162 vom 26. 08. 1997, S. 6237). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Graf, Rudolf, von Oberhallau, in Witterswil, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

01.07.1998 (2425)  
**SFM-Cosmos AG**, in Pratteln, Durchführung von Verkaufspromotionen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 195 vom 08. 10. 1996, S. 6114). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bärtschi, Georges, von Sumiswald, in Hagendorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Benz, Jörg, von Zürich, in Möhlin, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied].

01.07.1998 (2426)  
**Switra AG**, in Therwil, Handel mit Rohmaterialien und Industriegütern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 215 vom 05. 11. 1996, S. 6771). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Pfiffner, Claude, von Mels, in Gelterkinden, mit Kollektivprokura zu zweien.

01.07.1998 (2427)  
**Rieder Gourmet Shops AG**, in Böckten, Handel mit, Herstellung und Vertrieb von Gourmet-Spezialitäten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 8 vom 15. 01. 1997, S. 263). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 29.04.1998 infolge Fusion mit der "Rieder Management AG", in Böckten, nun firmierend "Orion Food Logistic AG", in Langenthal. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen gemäss Fusionsbilanz per 01.01.1998 durch Universalsukzession auf die "Rieder Management AG" über.

01.07.1998 (2428)  
**TranSCAN AG**, in Pratteln, Entwicklung und Vertrieb von Systemlösungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 92 vom 14. 05. 1998, S. 3275). Firma neu: **TranSCAN AG in Liquidation**. Vinkulierung: [Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist von Gesetzes wegen aufgehoben (Art. 685a Abs. 3 OR)]. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 708 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRGv sowie Art. 88a HRGv von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf die Verwaltung und Vertretung sowie das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist.

01.07.1998 (2429)  
**Ascarna Holding AG**, in Allschwil, Erwerb, dauernde Verwaltung von und Handel mit Beteiligungen an kommerziellen und industriellen Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 133 vom 11. 07. 1996 S. 4161). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird mit Bestätigung des Revisors vom 14.11.1996 vor Ablauf des Sperrjahres gelöscht. [Publikation 3. Schuldeneruf: SHAB Nr. 141 vom 23.07.1996 S. 4424].

01.07.1998 (2430)  
**Regio Architektur + Hausbau GmbH**, in O l t i n g e n, Untere Lehmatstrasse 158, 4494 Oltingen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 29.06.1998. Zweck: Erbringung sämtlicher Architekturplanungsleistungen und die Betreuung der Ausführung bis Baufertigstellung sowie Serviceleistungen bei Nutzungsanalysen und Beratung bebauter und unbebauter Grundstücke. Individualplanungen für die schlüsselfertige Erstellung im Einfamilienhaus- und Gewerbebau. Die Gesellschaft kann sich an anderen Gesellschaften beteiligen sowie Liegenschaften erwerben oder veräussern. Stammkapital: CHF 45'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Beckmann-Gerstler, Erika, von Gelterkinden, in Oltingen, Geschäftsführerin und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 25'000.-; Beckmann-Gerstler, Reiner, deutscher Staatsangehöriger, in Oltingen, Geschäftsführer und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-.

01.07.1998 (2431)  
**TEC Stone Control GmbH**, in Z w i n g e n, Handel mit und Verkauf von Natursteinen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 197 vom 11. 10. 1995, S. 5606). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ugolini, Dr. Raphael, von Epiquez, in Röschen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 3'000.- [bisher: in Breitenbach].

01.07.1998 (2432)  
**WZ-Tuning GmbH**, in M u t t e n z, Waffen Gross- und Versandhandel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 100 vom 29.05.1997, S. 3624). Domizil neu: St. Jakobs-Strasse 130, 4132 Muttenz.

01.07.1998 (2433)  
**Suwort GmbH in Liq**, in B i n n i n g e n, Führung des Restaurants Cardinal Pub, in Binningen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 176 vom 11.09.1996, S. 5493). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöst.

01.07.1998 (2434)  
**Keramiche Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Siershahn, Zweigniederlassung Pratteln**, in P r a t t e l n, Netzbodenstrasse 23c, 4133 Pratteln, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: Keramische Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Rechtsnachtr. Hauptsitz: Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Hauptsitz: Siershahn (D). Statuten Hauptsitz: 09.05.1995. Handelsregistereintragung Hauptsitz: 10.06.1983. Zweck Hauptsitz: Ausbeutung der ihr gehörenden und angepachteten Tongruben in Siershahn und Umgebung, Erwerb, Ausbeute, Verpachtung und Veräusserung von Tonvorkommen, Beteiligung an anderen Tongruben sowie Aufbereitung und An- und Verkauf von Tonen; Herstellung und Vertrieb keramischer und chemischer Erzeugnisse; Herstellung, Verarbeitung und Vertrieb von Kunststoffzeugnissen; Planung und Erstellung von Anlagen für den Oberflächen- und Bauenschutz, für das Beizen von Metallen sowie für die Reinigung von Abwässern und Abluft. Die Gesellschaft kann sich an anderen Gesellschaften beteiligen. Kapital Hauptsitz: Stammkapital: DEM 41'500'000.-. Bekanntmachungen Hauptsitz: Bundesanzeiger. Eingetragene Personen: Th. Goldschmidt AG, in Essen (D), Stammeinlage: DEM 41'500'000.-. Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung: Franke, Axel, deutscher Staatsangehöriger, in Erlensee (D), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fricke, Dr. Hans-Dieter, deutscher Staatsangehöriger, in Ransbach-Baumbach (D), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schulten, Frank, deutscher Staatsangehöriger, in Essen (D), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Riester, Adolf, deutscher Staatsangehöriger, in Rheinfelden, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift.

01.07.1998 (2435)  
**Sika AG, vorm. Kaspar Winkler & Co**, in M u t t e n z, Fabrikation, Anwendung und Handel von und mit Spezialprodukten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 97 vom 26.05.1997, S. 3508), mit Hauptsitz in: Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kappeler, Rolf, von Wattenwil, in Grosshöchstetten, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (2436)  
**Procurement + Trade Consulting A. Wamister**, bisher in D u g g i n g e n, Beratung, Koordination und Management von Beschaffungs- und Handelstätigkeiten weltweit, Einzelfirma (SHAB Nr. 17 vom 27.01.1998, S. 614). Sitz neu: R e i n a c h B L. Domizil neu: Scheltenstrasse 18, 4153 Reinach.

01.07.1998 (2437)  
**Weine und Spezialitäten Mending**, "Gaumenschmaus", in L a u s e n, Handel mit, Import und Verkauf von Flaschenweinen sowie Handel mit und Verkauf von Lebensmitteln, Einzelfirma (SHAB Nr. 236 vom 08. 12. 1997, S. 8838). Domizil neu: Industriestrasse 17, 4415 Lausen.

01.07.1998 (2438)  
**Iseil & Co., Metallbau**, in R e i n a c h B L, Ausführung von Schlosser- und Metallbauarbeiten, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 22.07.1987, S. 2951). Domizil neu: Sternenhofstrasse 11a, 4153 Reinach.

## Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

25. Juni 1998  
**CMC Carl Meier + Cie AG**, in S c h a f f h a u s e n, Planung, Fabrikation, Applikationsberatung, Herstellung und Vertrieb von, Handel mit, Montage und Installation von sowie Service an Schaltapparaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 56 vom 23.03.1998, S. 1986). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wagner, Urs, von Walliswil bei Niederbipp, in Schaffhausen, mit Kollektivprokura zu zweien.

25. Juni 1998  
**J. Pythoud Architektur AG**, in W i l c h i n g e n, Betrieb eines Architekturbüros, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 242 vom 16.12.1997, S. 9043). Statutenänderung: 19.06.1998. Firma neu: **Linearis AG**.

25. Juni 1998  
**Prodelect AG Berlingen**, in B e r i n g e n, Führung eines Ingenieurbüros für Industrie, Elektronik und Datentechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 96 vom 22.05.1989, S. 2085). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leu Treuhand AG, in Neuhausen am Rheinfall, Revisionsstelle.

25. Juni 1998  
**Hüppi AG Kreuzlingen**, in S t e i n a m R h e i n, Strassen- und Tiefbaunternehmung, Z w e i g n e i d e r l a s s u n g (SHAB Nr. 184 vom 25.09.1997, S. 7053), mit Hauptsitz in: Kreuzlingen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Perini, Peter, von Samedan, in Kreuzlingen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Lindt, Dr. Peter, von Bern, in Kreuzlingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sulzer, Hans, von Winterthur, in Stein am Rhein, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Obriet, Urs, von Eichberg, in Altikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bürgi, Dr. Hermann, von Fischen, in Fischen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Hüppi, Hansjörg, von Winterthur, in Wollerau, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: in Winterthur]; Hüppi, Peter, von Winterthur, in Wollerau, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Frauenfeld]; Blum, Markus, von Schwyz, in Goldach, mit Kollektivprokura zu zweien; Bodmer, Peter, von Wald AR, in Neftenbach, mit Kollektivprokura zu zweien; Minder, Andreas, von Entlebuch, in Winterthur, mit Kollektivprokura zu zweien; Walsler, Harald, von Gais, in Neftenbach, mit Kollektivprokura zu zweien.

25. Juni 1998  
**Uehlinger Autospritzwerk, Nachfolger Marcel Volkart**, in N e u n k i r c h, Oberwies 213, 8213 Neunkirch, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Autospritzwerk. Setzt die Geschäftstätigkeit der erloschenen Einzelfirma Uehlinger Autospritzwerk, in Neunkirch, fort. Eingetragene Personen: Volkart, Marcel, von Dielsdorf, in Neuhausen am Rheinfall, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

25. Juni 1998  
**Uehlinger Autospritzwerk**, in N e u n k i r c h, Autospritzwerk, Einzelfirma (SHAB Nr. 21 vom 27.01.1975, S. 228). Die Geschäftstätigkeit wird von der Einzelfirma Uehlinger Autospritzwerk, Nachfolger Marcel Volkart, in Neunkirch, weitergeführt. Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

## Appenzel A.Rh. - Appenzel Rh.-Ext. - Appenzello Esterno

25. Juni 1998  
**SCA Schule für Computer-Anwender AG**, in S p e i c h e r, Schulung von Anwendern auf Personal-Computern usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 6 vom 13.01.1997, S. 185). Statutenänderung: 25.06.1998. Aktienkapital neu: Fr. 250'000.- (bisher: Fr. 200'000.-). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 250'000.-. Aktien neu: 250 Namenaktien zu je Fr. 1000 (bisher: 200 Namenaktien zu je Fr. 1000). Qualifizierte Tatbestände neu: Fusion: Die Gesellschaft übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 25.06.1998 die SCA-Consulting AG, in Speicher, durch Fusion. Aktiven und Passiven der Erhöhungsbetrag wurde entsprechend dem Fusionsvertrag liberiert. Die Aktionäre der übernommenen Gesellschaft erhalten dafür 50 voll liberierte Namenaktien zu je Fr. 1000 der übernehmenden Gesellschaft. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen mit Brief, Telefax oder anderen Übertragungsmitteln.

25. Juni 1998  
**SCA-Consulting AG**, in S p e i c h e r, Beratung bei der Evaluation von Software usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 6 vom 13.01.1997, S. 185). Bemerkungen neu: Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 25.06.1998 infolge Fusion mit der SCA Schule für Computer-Anwender AG, in Speicher. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die SCA Schule für Computer-Anwender AG über.

25. Juni 1998  
**Augenkl. Dr. A. Scarpatteti AG, Teufen**, in T e u f e n A R, Betreiben einer Augenklinik usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 205 vom 24.10.1997, S. 7756). Qualifizierte Tatbestände neu: Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die Ambulatorium Dr. A. Scarpatteti AG, Teufen, in Teufen AR. Aktiven von Fr. 4'876'199.89 und Passiven von Fr. 4'501'728.65 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 24.06.1998 und Fusionsbilanz per 31.12.1997 durch Universalsukzession an die Gesellschaft über. Da die Aktionäre beider Gesellschaften identisch sind, erlöschen die Aktien der übernommenen Gesellschaft, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert.

25. Juni 1998  
**Ambulatorium Dr. A. Scarpatteti AG, Teufen**, in T e u f e n A R, Betreiben eines medizinischen Ambulatoriums usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 205 vom 24.10.1997, S. 7756). Bemerkungen neu: Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 25.06.1998 infolge Fusion mit der Augenklinik Dr. A. Scarpatteti AG, Teufen, in Teufen AR. Aktiven und Passiven gehen durch Universalsukzession auf die Augenklinik Dr. A. Scarpatteti AG, Teufen, über.

25. Juni 1998  
**Inver House GmbH**, in H e r i s a u, Managementunterstützung für die Alkoholindustrie usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 158 vom 20.08.1997, S. 6028). Statutenänderung: 18.06.1998. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Blaimhor Limited, in Aridrie (GB), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von Fr. 8000; Cotton Tree Partner GmbH, in Herisau, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von Fr. 12'000. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Steger Peter, von Altstätten, in Herisau, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 20'000 (bisher: Geschäftsführer).

25. Juni 1998  
**K. H. Hohermuth AG**, in S p e i c h e r, Handel mit Reparaturen von Fahrzeugen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 30.05.1997, S. 3658). Firma neu: **K. H. Hohermuth AG in Liquidation**. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingezogen. Bemerkungen neu: Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zu Wiederherstellung des gesetzlichen Zustandes in bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hohermuth Jakob, von Riedt, in Teufen AR, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied).

## St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

01.07.1998 (4867)  
**Knöpfel & Schmid AG**, in W a t t w i l, Poststrasse 20, 9630 Wattwil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 26.06.1998. Zweck: Steuerberatung, Wirtschaftsprüfungen, Buchhaltungen sowie übrige treuhänderische Dienstleistungen. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt nach der Gründung das Geschäft der Kollektivgesellschaft "Knöpfel & Schmid, Treuhand und Steuerberatung", in Wattwil, gemäss einer noch zu erstellenden Bilanz zum Preise von höchstens Fr. 450'000.- zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Knöpfel, Walter, von Herisau, in Wattwil, Präsident, mit Einzelunterschrift; Schmid, Hans Peter, von Nessau, in Wattwil, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Götz Treuhand AG, in Stein am Rhein, Revisionsstelle.

01.07.1998 (4868)  
**Sanical AG, Andwil**, in A n d w i l S G, Bachstrasse 10, 9204 Andwil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 30.06.1998. Zweck: Betrieb eines Sanitärunternehmens mit vorwiegender Tätigkeit im Trink-, Bade-, Brauch- und Abwasserbereich. Die Gesellschaft kann Beteiligungen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: CHF 200'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 200'000.-. Aktien: 200 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Sanical V. Smolarz, in Andwil SG, gemäss Übrnebilanz per 01.01.1998 mit Aktiven von CHF 278'019.66 und Passiven von CHF 28'635.80, wofür 200 Namenaktien zu CHF 1'000.- ausgegeben und CHF 49'383.86 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen brieflich oder durch Publikation im SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Smolarz-Züger, Victor, von St. Gallen, in Andwil SG,

Präsident, mit Einzelunterschrift; Smolarz-Züger, Emerita, von St. Gallen, in Andwil SG, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Treuhandbüro Hag AG, in Gossau SG, Revisionsstelle.

01.07.1998 (4869)  
**Thurmek AG**, in O b e r b ü r e n, Bürerfeld 16, 9245 Oberbüren, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 29.06.1998. Zweck: Planung und Ausführung von baugewerblichen Arbeiten in der Landwirtschaft; Handel mit und Planung und Montage von Melkanlagen; Bodensanierungen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmungen des In- und Ausland beteiligen, solche erwerben oder errichten sowie Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen mit Brief, Telefax oder anderen Übertragungsmitteln. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Müller, Johannes, von Hundwil, in Herisau, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Signer, Rudolf, von Appenzel, in Weissbad (Rüte), mit Kollektivprokura zu zweien; Stalder, Marie-Louise, von Sumiswald, in Amriswil, mit Kollektivprokura zu zweien; Riklin & von Gunten Treuhand AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

01.07.1998 (4870)  
**Albert Suhner AG**, in A l t s t ä t t e n, Handel mit Maschinen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 94 vom 18.05.1998, S. 3365). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eugster Treuhand, in Altstätten, Revisionsstelle.

01.07.1998 (4871)  
**Artho Haus AG**, in S t. G a l l e n k a p p e l, Projektierung und Verkauf von Wohnhäusern usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 109 vom 11.06.1997, S. 4009). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gähwiler, René, von Kirchberg SG, in Wald ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gämperli, Alice, von Jonschwil, in Tuggen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Glaus, Irene, von Benken SG, in St. Gallenkappel, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sennhauser, Markus, von Kirchberg SG, in Walde. SG (St. Gallenkappel), mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (4872)  
**Artho Holding AG**, in S t. G a l l e n k a p p e l, Erwerb, Veräusserung und Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 100 vom 29.05.1997, S. 3625). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gähwiler, René, von Kirchberg SG, in Wald ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gämperli, Alice, von Jonschwil, in Tuggen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Küng, Pius, von Benken SG, in St. Gallenkappel, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (4873)  
**Artho Holz- & Elementbau AG**, in S t. G a l l e n k a p p e l, Ausführung von Holzbauarbeiten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 181 vom 19.09.1994, S. 5185). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gähwiler, René, von Kirchberg SG, in Wald ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gämperli-Eschmann, Alice, von Jonschwil, in Tuggen, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Ebnat-Kappel]; Hüppi, Bruno, von St. Gallenkappel, in Uznach, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (4874)  
**AVD Goldach**, in G o l d a c h, Herstellung von Druckerzeugnissen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 63 vom 01.04.1998, S. 2236). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eckernkamp, Dr. Kurt, deutscher Staatsangehöriger, in Würzburg (D), Präsident, mit Einzelunterschrift; Homberger, Dr. Hans-Ulrich, von Zürich und Wetzikon, in Zollikon, Vizepräsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident].

01.07.1998 (4875)  
**Boutique Miami Vice AG**, in T h a l i, Betrieb einer Boutique usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 195 vom 10.10.1997, S. 7415). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Castrori, Flavio, italienischer Staatsangehöriger, in Au SG, Revisionsstelle.

01.07.1998 (4876)  
**Dr. Heimeier AG**, in G o s s a u S G, Übernahme von Vertriebslizenzen für Produkte zur allgemeinen Gesundheitsvorsorge usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 28.10.1996, S. 6563). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rudolf, Urs, von Sitterdorf, in Schwyz, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Herisau].

01.07.1998 (4877)  
**Felix Lenherr Schreinerei AG**, in G a m s, Betrieb einer mechanischen Schreinerei zur Verarbeitung von Holz für Bauten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 130 vom 08.07.1993, S. 3562). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: IBZ Aktiengesellschaft, in Sennwald, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Daniela Denzler, Treuhandbüro, in Grabs, Revisionsstelle.

01.07.1998 (4878)  
**Gema Volstatic AG**, in S t. G a l l e n, alle Arten von industriellen Ausrüstungsgütern, insbesondere elektrostatische Beschichtungsmittel sowie verwandte Produkte zu kaufen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 62 vom 31.03.1998, S. 2204). Statutenänderung: 24.06.1998. Firma neu: **ITW Gema AG**. Uebersetzungen der Firma neu: **(ITW Gema Ltd) (ITW Gema SA)**.

01.07.1998 (4879)  
**Hallenbad Flumserberg AG**, in F l u m s, Betrieb eines Hallen-schwimmbades am Flumserberg/Mittenwald usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 240 vom 12.12.1997, S. 8965). Statutenänderung: 18.06.1998. Aktienkapital neu: CHF 260'000.- [bisher: CHF 211'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 260'000.-. Aktien neu: 260 Namenaktien zu CHF 1'000.- [bisher: 211 Namenaktien zu CHF 1'000.-].

01.07.1998 (4880)  
**Mechatron AG**, in A u S G, Entwicklung, Produktion, Vertrieb von und Handel mit Elektronik usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 102 vom 29.05.1998, S. 3660). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zünd, Karl, von Altstätten, in Altstätten, Präsident, mit Einzelunterschrift; Eicher, Reto, von Eschenbach SG, in Balgach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident].

01.07.1998 (4881)  
**Spaargaren & Partner AG, Raumplanung & Umweltschutz**, in R a p p e r s w i l S G, Beratung und Projektierung in Sachen Raumplanung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 51 vom 15.03.1993, S. 1257). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: OBT Treuhand AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Siegrist Treuhand AG, in Rapperswil SG, Revisionsstelle.

01.07.1998 (4882)  
**Stieger + Partner Revisions AG**, in J o n a, Ausführungen von Revisionen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 3 vom 08.01.1997, S. 74). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gähwiler, René, von Kirchberg SG, in Wald ZH, mit Kollektivprokura zu zweien.

01.07.1998 (4883)  
**Tornado Umbauten AG**, in U z n a c h, Umbau und Rcnovation von Wohnungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 60 vom 26.03.1996, S. 1725). Statutenänderung: 18.06.1998. Aktienkapital neu: CHF 500'000.- [bisher: CHF 100'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 500'000.-. Aktien neu: 40 Namenaktien zu CHF 10'000.- und 100 Namenaktien zu CHF 1'000.- (Stimmrechtsaktien) [bisher: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.-]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

01.07.1998 (4884)  
**Tunas AG**, in Buchs SG, Erstellung sowie Kauf und Verkauf von Liegenschaften usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 238 vom 06. 12. 1996, S. 7569). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Chobe Verlag AG, in Buchs, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Audit-Treuhand W. Ostermeier, in Buchs SG, Revisionsstelle.

01.07.1998 (4885)  
**Cica Consulting AG in Liquidation**, in Eschenbach SG, Durchführung von Beratungen aller Art im Zusammenhang mit der Errichtung und dem Betrieb von Datenverarbeitungsanlagen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 61 vom 30.03.1998, S. 2172). Die Gesellschaft wird gemäss Art. 66 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

01.07.1998 (4886)  
**Fenster Lang AG**, in St. Gallen, Fabrikation von und Handel mit Fenstern aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 68 vom 08. 04. 1998, S. 2414). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Kreuzlingen (SHAB Nr. 110 vom 11.06.1998, S. 3980) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.

01.07.1998 (4887)  
**Nonstop Reisen AG in Liquidation**, in Uzwil, Organisation und Durchführen von Reisen und Ferien-Arrangements usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 110 vom 11.06.1998, S. 3977). Eröffnung des Konkurses gemäss Konkurserkennnis des Konkursrichters des Bezirksgerichts Untertoggenburg vom 10.06.1998 über bereits aufgelöste Gesellschaft.

01.07.1998 (4888)  
**Spreiter & Ottiger Architekten HTL Aktiengesellschaft in Liquidation**, in St. Gallen, Betrieb eines Architekturbüros usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 202 vom 21. 10. 1997, S. 7663). Eröffnung des Konkurses gemäss Konkurserkennnis des Konkursrichters des Bezirksgerichts St. Gallen vom 17.06.1998 über bereits aufgelöste Gesellschaft.

01.07.1998 (4889)  
**BRÄGGER & PARTNER GmbH**, in Wil SG, Lerchenfeldstrasse 9, 9500 Wil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 30.06.1998. Zweck: Führung einer unabhängigen Personalberatungsfirma für professionelle Informatiker und die mit der Personalrekrutierung und Ausbildung verbundenen Tätigkeiten aller Art. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräußern. Stammkapital: CHF 30'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Brägger, Johann Martin, von Kirchberg SG, in Niederhelfenschwil, Geschäftsführer und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.-; Brägger, Ivan, von Kirchberg SG, in Niederhelfenschwil, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.-.

01.07.1998 (4890)  
**Tristedi Gastro GmbH**, in Bad Ragaz, Ochsenbrunnen 11, 7310 Bad Ragaz, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 25.06.1998. Zweck: Betrieb von Gastronomie- und Unterhaltungsunternehmen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen sowie Grundstücke erwerben oder weiterveräußern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Müller, Alfred, von Hundwil, in Bad Ragaz, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Müller, Mara, von Hundwil, in Bad Ragaz, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Anthamatten, Peter, von Grächen, in St. Margrethenberg (Pfäfers), Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (4891)  
**Digi-Center GmbH**, in St. Gallen, Herstellung von Druckerzeugnissen usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 222 vom 18. 11. 1997, S. 8364). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Wille, Nicole, liechtensteinische Staatsangehörige, in Flawil, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wille, Walter, liechtensteinischer Staatsangehöriger, in St. Gallen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.-.

01.07.1998 (4892)  
**Giger & Gämperle GmbH**, bisher in Mosnang, Ausführung von Mauerwerken usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 41 vom 03. 03. 1997, S. 1420). Statutenänderung: 10. 06. 1998. Sitz neu: Büttschwil. Domizil neu: Suro, 9606 Büttschwil. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Giger, Gottfried, von Krummenau, in Ullsbach (Wattwil), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gämperle, August, von Mosnang, in Mosnang, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.- [bisher: in Libingen (Mosnang), mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-].

01.07.1998 (4893)  
**Herberg-Garage GmbH**, in Zuzwil SG, Betrieb einer Autoreparaturwerkstatt usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 38 vom 26. 02. 1997, S. 1300). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Metzger, Cornelia, von Wildhaus und Disentis/Muster, in Bichwil (Oberuzwil), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.- [bisher: Huonder, Cornelia, von Wildhaus, in Lustdorf (Thundorf)].

01.07.1998 (4894)  
**BSI-Handels GmbH**, in St. Gallen, Handel mit Waren aller Art usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 140 vom 24. 07. 1997, S. 5282). Firma neu: **BSI-Handels GmbH in Liquidation**. Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurserkennnis des Konkursrichters des Bezirksgerichts St. Gallen vom 18.06.1998.

01.07.1998 (4895)  
**Migros Bank**, in St. Gallen, Betrieb einer Handelsbank usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 117 vom 22. 06. 1998, S. 4243), mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Born, Hanspeter, von Bern und Thunsteinen, in Basel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meyer, Dr. Max, von Bern, in Bern, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Bruderer, Dr. Otto, von Speicher, in Uitikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (4896)  
**Migros Bank**, in Rapperswil SG, Betrieb einer Handelsbank usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 3 vom 07. 01. 1998, S. 70), mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Born, Hanspeter, von Bern und Thunsteinen, in Basel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meyer, Dr. Max, von Bern, in Bern, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Bruderer, Dr. Otto, von Speicher, in Uitikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (4897)  
**Migros Bank**, in Wil SG, Betrieb einer Handelsbank usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 3 vom 07. 01. 1998, S. 70), mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Born, Hanspeter, von Bern und Thunsteinen, in Basel, Mitglied, mit Kollektiv-

unterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meyer, Dr. Max, von Bern, in Bern, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Bruderer, Dr. Otto, von Speicher, in Uitikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (4898)  
**Architekturbüro Felix Widmer**, in Büttschwil, Bahnhofstrasse 16, 9606 Büttschwil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Architekturbüro. Eingetragene Personen: Widmer, Felix, von Mosnang, in Büttschwil, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

01.07.1998 (4899)  
**B. Moric Gastronomie**, in Rorschach, Promenadenstrasse 17, 9400 Rorschach, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Restaurants und Tätigung sämtlicher Geschäfte, die mit dem Zweck direkt oder indirekt im Zusammenhang stehen. Sie kann Immobilien erwerben, verwalten oder veräußern. Eingetragene Personen: Moric, Branko, kroatischer Staatsangehöriger, in Rorschach, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

01.07.1998 (4900)  
**Rhyner Miracle Fluids**, in St. Gallen, Zürcherstrasse 279, 9014 St. Gallen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Getränkehandel. Eingetragene Personen: Rhyner, Wilhelm genannt Willi, von Haslen und Elm, in Flawil, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

01.07.1998 (4901)  
**Erwin Baumgartner Vertretungen**, in Buchs SG, Übernahme von Vertretungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 256 vom 03. 11. 1986, S. 4189). Firma neu: **Baumgartner Textil**. Zweck neu: Übernahme von Vertretungen; Handel und Verkauf von Textilien.

01.07.1998 (4902)  
**Stieger Treuhand + Beratung**, in Jona, Führung eines Treuhand- und Beratungsbüros usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 3 vom 08. 01. 1997, S. 74). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Gähwiler, René, von Kirchberg SG, in Wald ZH, mit Kollektivprokura zu zweien.

01.07.1998 (4903)  
**Fuchs Musikalien**, in St. Gallen, Handel mit Musikalien, Einzelfirma (SHAB Nr. 192 vom 03. 10. 1996, S. 6005). Mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts St. Gallen vom 18.06.1998 ist das Konkursverfahren geschlossen worden. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

01.07.1998 (4904)  
**Sanical V. Smolarz**, in Andwil SG, Erstellen von Wasseraufbereitungsanlagen im Trink-, Bade-, Brauch- und Abwasserbereich usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 212 vom 11. 09. 1984, S. 3249). Die Aktiven und Passiven sind an die "Sanical AG, Andwil", in Andwil SG übergegangen. Die Firma ist erloschen.

01.07.1998 (4905)  
**Togbohner Knüßli**, in Alt St. Johann, Bohr- und Fräsarbeiten von Beton, Stein und Mauerwerk, Einzelfirma (SHAB Nr. 114 vom 18. 06. 1997, S. 4225). Mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Obertoggenburg vom 22.06.1998 ist das Konkursverfahren geschlossen worden. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

01.07.1998 (4906)  
**Ursi's Pizzeria Restaurant U. Stoop**, in Rapperswil SG, Betrieb des Speisereaurants "Ursi's Pizzeria", Einzelfirma (SHAB Nr. 5 vom 10. 01. 1997, S. 133). Mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts See vom 17.06.1998 ist das Konkursverfahren geschlossen worden. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

#### Graubünden - Grisons - Grigioni

01.07.1998 (2139)  
**Hans-Ulrich Werro AG**, in Chur, Stadtgartenweg 6, 7000 Chur, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 18. 06. 1998. Zweck: Vertrieb von Allfinanzdienstleistungen aller Art und Erbringung aller damit zusammenhängenden Dienstleistungen; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen und kann Grundstücke erwerben, halten und veräußern. Aktienkapital: CHF 100'000. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB. Eingetragene Personen: Werro, Hans-Ulrich, von Bitsch, in Amriswil, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Turicum Wirtschaftsprüfung, in Zürich, Revisionsstelle.

01.07.1998 (2140)  
**Steinbacher Holzhandel AG**, in Bonaduz, Gassa Vicrusch 4, 7402 Bonaduz, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 1. 07. 1998. Zweck: Handel mit Rund- und Schnittholz sowie mit Waren aller Art, Transport und Lagerung von Gütern aller Art und Führung einer Forstunternehmung im In- und Ausland; die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung von der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma "Steinbach Holzhandel", in Bonaduz, Aktiven von CHF 1'095'509.33 und Passiven (Fremdkapital) von CHF 649'813.85, wofür 100 Namenaktien zu CHF 1'000 ausgegeben und CHF 345'695.48 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, sofern der Gesellschaft die Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, andernfalls durch Publikation im SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Steinbacher, Ludwig, von Pfäfers, in Bonaduz, Präsident, mit Einzelunterschrift; Steinbacher-Rupp, Regina, von Pfäfers, in Bonaduz, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Steinbacher, Patrice, von Pfäfers, in Rivera, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Grisca Verwaltungen AG, in Chur, Revisionsstelle.

01.07.1998 (2141)  
**Drogerie St. Moritz-Bad AG**, in St. Moritz, Betrieb einer Drogerie und Parfümerie sowie Handel mit Kosmetik- und Sanitätsartikeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 93 vom 14. 05. 1993, S. 2463). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schläpfer, Max, von Rehetobel, in St. Moritz, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Olten].

01.07.1998 (2142)  
**Erwag**, in Paspels, Erstellung von Gebäuden usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 45 vom 07. 03. 1997, S. 1574). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Reich, Johann, von Senwald, in Chur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Walker, Ernst, von Silenen, in Paspels, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: von Silenen UR, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien].

01.07.1998 (2143)  
**Florinet Transporte und Forstunternehmens AG**, in Bergün Bravuogn, Führung einer Transport- und Forstunternehmung, Handel mit Rundholz und Schnittwaren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 107 vom 05. 06. 1996, S. 3295). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Engler + Schmidt, Treuhand und Verwaltung, in Filisur, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: BSR Treuhand AG, in Spreitenbach, Revisionsstelle.

01.07.1998 (2144)  
**Hantag Handels AG**, in Thuisis, Holzbearbeitungsartikel, Garage usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 162 vom 23. 08. 1994, S. 4707). Domizil neu: Campognastrasse 20 K, 7430 Thuisis. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Tännö, Peter, von Paspels, in Paspels, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Tännö, Barbara, von Paspels, in Paspels, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

01.07.1998 (2145)  
**Inatec AG**, in Fanas, Konstruktionen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 23. 06. 1994, S. 3520). Statutenänderung: 20. 06. 1998. Aktienkapital neu: CHF 100'000 [bisher: CHF 50'000]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 50'000. Aktien neu: 100 Namenaktien zu CHF 1'000 [bisher: 50 Namenaktien zu CHF 1'000]. [Weitere Änderungen der Statuten betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen].

01.07.1998 (2146)  
**Boutique Arta AG**, bisher in Wil SG, Kauf und Verkauf von Produkten der Bekleidungsindustrie und von Kunstgewerbetiteln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 198 vom 15. 10. 1997, S. 7529). Statutenänderung: 26. 06. 1998. Sitz neu: Jenins. Domizil neu: Fanalweg, 7307 Jenins. Zweck: Kauf und Verkauf von Produkten der Bekleidungsindustrie und von Kunstgewerbetiteln, Vermittlung von Verträgen und Erbringung von Dienstleistungen in der Bekleidungs- und verwandter Industrien der Modebranche, insbesondere Vermittlung von Kontakten zwischen Handelspartnern und Handel mit Gütern aller Art; die Gesellschaft kann sich an gleichartigen oder ähnlichen Unternehmungen beteiligen sowie im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräußern und verwalten. Aktienkapital: CHF 50'000. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000. Aktien: 50 Inhaberaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, allenfalls durch Publikation im SHAB. [Weitere Änderungen der Statuten betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen]. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Macchi, Heinz, von Zürich, in Oppikon (Bussnang), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Rotmotten Treuhand AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hasler, Dr. Urs, von Bernegg, in Jenins, Mitglied, mit Einzelunterschrift; OBT Treuhand AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

01.07.1998 (2147)  
**ITS 200plus GmbH**, in Breil/Brigels, 7163 Danis, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 29. 06. 1998. Zweck: Erbringen von Dienstleistungen im Informatik-Bereich; die Gesellschaft kann Produkte für die Informatik herstellen, herstellen lassen oder damit handeln, kann in der Schweiz und im Ausland Zweigniederlassungen und Agenturen errichten, gleichartige oder ähnliche Unternehmen gründen, betreiben, übernehmen oder sich an solchen beteiligen; desgleichen kann sie Vertretungen, Agenturen und Lizenzen übernehmen sowie Grundstücke im In- und Ausland erwerben, halten und veräußern. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Jörg, Daniel, von Domat/Ems, in Danis, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.; Ruckstuhl, Herbert, von Aadorf, in Elgg, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.

01.07.1998 (2148)  
**Compognagarage, Tännö & Partner**, in Thuisis, Betrieb einer Autogarage mit Reparaturwerkstätten und Karosseriebau usw. Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 241 vom 10. 12. 1993, S. 6532). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Tännö, Peter, von Paspels, in Zillis, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Tännö, Barbara, von Paspels, in Paspels, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift.

#### Aargau - Argovie - Argovia

01.07.1998 (5084)  
Berichtigung des im SHAB Nr. 189 vom 29. 09. 1995, S. 5391, publizierten TB-Eintrags Nr. 6440 vom 25. 09. 1998. **Thomast AG**, in Turgi, Entwicklung, Herstellung, Montage und Handel von und mit Produkten im Bereich der Kommunikation usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 123 vom 30. 06. 1998, S. 4481). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid, Urs, von Basel, in Rieden, mit Kollektivprokura zu zweien [nicht: in Riehen].

01.07.1998 (5085)  
**R. Lerch AG**, in Brittnau, Dorfstrasse 29, 4805 Brittnau, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 29. 06. 1998. Zweck: Betrieb eines Haustechnikgeschäftes, mit Planung, Projektierung und Ausführung von Sanitär- und Heizungsanlagen, Planung, Bau und Unterhalt von Wasserversorgungs-Anlagen sowie andere in dieses Gebiet fallende Arbeiten; die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen aller Art beteiligen, Zweigniederlassungen eröffnen sowie Liegenschaften erwerben und veräußern. Aktienkapital: CHF 200'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 200'000.-. Aktien: 200 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung Aktiven von CHF 2'247'488.75 und Passiven von CHF 1'588'441.52 der erloschenen Einzelfirma "Rudolf Lerch Sanitäre Anlagen-Zentralheizungen", in Brittnau, gemäss Bilanz per 31.12.1997, wofür 200 voll liberierte Namenaktien zu CHF 1'000.- ausgegeben und CHF 459'047.23 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Lerch, Rudolf, von Murgenthal, in Brittnau, Präsident, mit Einzelunterschrift; Lerch, Margrit, von Murgenthal, in Brittnau, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Lerch, Reto, von Murgenthal, in Brittnau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wiprag AG, in Baden, Revisionsstelle.

01.07.1998 (5086)  
**Centrum Garage AG Würenlos**, in Würenlos, Garage-Unternehmen, Autohandel mit Reparaturwerkstätte usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 92 vom 14. 05. 1998, S. 3278). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Huser-Wetter, Hans, von Wettingen, in Wettingen, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Koller, Jürg, von Berikon, in Wettingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne Zeichnungsberechtigung]; Luginbühl, Rolf, von Bowil, in Ennetbaden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller, Paul, von Biglen, in Birmenstorf AG, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Birmenstorf, mit Kollektivprokura zu zweien].

01.07.1998 (5087)  
**D + D AG, Spreitenbach**, in Spreitenbach, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 192 vom 03. 10. 1996, S. 6006). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Furtbach Treuhand AG, in Würenlos, Revisionsstelle.

01.07.1998 (5088)  
**Dinkel AG**, in Boniswil, Import von und Engros- und Einzelhandel mit Wein, Weinbau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 53 vom 19. 03. 1997, S. 1871). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Bühler, Marco, von Büttschwil, in Gossau SG, mit Einzelprokura. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Paganini, Nicolo, von Bischofszell, in Zihlschlacht, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

- 01.07.1998 (5089)  
**Eggo AG**, in **Niederrohrdorf**, Metallwaren usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 204 vom 23. 10. 1997, S. 7722). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rölli, Dominik, von Langendorf und Lommiswil, in Niederweningen, mit Kollektivprokura zu zweien; Zimmerli, Thomas, von Brittnau, in Oftringen, mit Kollektivprokura zu zweien.
- 01.07.1998 (5090)  
**Elektro Hegi AG**, in **Laufenburg**, Ausführung von elektrischen Installationen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 168 vom 31. 08. 1993, S. 4583). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Eckert, Gerhard, deutscher Staatsangehöriger, in Hänner (D), Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zimmerli, Martin, von Laufenburg, in Laufenburg, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Zimmerli, Lena, von Laufenburg, in Laufenburg, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].
- 01.07.1998 (5091)  
**Garage Zürich AG**, in **Spreitenbach**, Liegenschaften, Autogarage usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 92 vom 14. 05. 1998, S. 3278). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Huser, Hans, von Wettingen, in Wettingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Winkler, Josef, von Wil AG, in Leuggern, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bilgerig, Hieronymus gen. Rony, von Baar, in Wettingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne Zeichnungsberechtigung]; Ott, Robert, von Wila, in Winterthur, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Luginbühl, Rolf, von Bowil, in Ennetbaden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller, Paul, von Biglen, in Birnenstorf AG, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Birnenstorf, mit Kollektivprokura zu zweien].
- 01.07.1998 (5092)  
**Inter-Möbel AG**, in **Mülligen**, Entwürfe und Fabrikationsaufträge usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 220 vom 11. 11. 1994, S. 6189). Statutenänderung: 29. 09. 1997. Zweck neu: Herstellung und Handel mit Möbeln und Accessoires; die Gesellschaft kann Grundeigentum erwerben, verwalten und veräußern, in der Schweiz und im Ausland Zweigniederlassungen und Agenturen errichten sowie sich an Unternehmen beteiligen. Qualifizierte Tatbestände: [Die Bestimmung über die Sacheinlage anlässlich der Gründung vom 10. 12. 1965 ist aus den Statuten gestrichen worden.]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.
- 01.07.1998 (5093)  
**Josef Koch Agronomia AG**, in **Büttikon**, Kauf von Grundstücken usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 218 vom 09. 11. 1994, S. 6140). Statutenänderung: 26. 06. 1998. Zweck neu: Kauf, Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften, Übernahme von Generalunternehmer, Architekten- und Planungsaufträgen jeder Art, Vornahme von Investitionen in Sachwertanlagen und Immobilien; die Gesellschaft kann sich an gleichartigen oder verwandten Unternehmungen im In- und Ausland beteiligen oder solche erwerben sowie im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten. Aktien neu: 500 Namenaktien zu CHF 1'000.- [bisher: 500 Inhaberkonten zu CHF 1'000.-]. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich oder durch Publikation im SHAB. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Koch, Josef, von Büttikon, in Büttikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Exacta Wirtschaftsberatungs- und Revisions AG, in Wohlen AG, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brun, Josef, von Besenbüren, in Rottenschwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Koch, Josef, von Büttikon, in Büttikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Koch, Marcel, von Büttikon, in Büttikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Portmann, Josef, von Escholzmatt, in Muri AG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Visura Treuhand-Gesellschaft, in Aarau, Revisionsstelle.
- 01.07.1998 (5094)  
**Paul Hitz AG elektrische Unternehmungen**, in **Baden**, Betrieb eines Elektro-Installationsgeschäftes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 23. 06. 1994, S. 3521). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hitz, Patrick, von Untersiggental und Obersiggental, in Obersiggental, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Hitz, Liliane, von Untersiggental und Obersiggental, in Obersiggental, mit Einzelprokura.
- 01.07.1998 (5095)  
**Playland SA**, in **Wettingen**, pädagogisch und technisch wertvolle Spielzeugartikel usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 26. 05. 1998, S. 3555). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Bodenmann, Marion, von Urnäsch, in Wettingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 01.07.1998 (5096)  
**Rathaus-Optik AG**, in **Zofingen**, Import und Handel mit optischen Artikeln usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 14. 06. 1995, S. 3327). Statutenänderung: 2. 10. 1997. Zweck neu: Import von und Handel en gros und en détail mit optischen Artikeln, Anpassung und Bearbeitung von Kontaktlinsen sowie Durchführung aller damit direkt oder indirekt zusammenhängenden Geschäfte; die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, belasten oder veräußern, sich an ähnlichen und anderen Gesellschaften beteiligen sowie Zweigniederlassungen im In- und Ausland zu errichten. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.
- 01.07.1998 (5097)  
**Rhein-Parking AG**, in **Rheinfelden**, Erstellung und Betrieb von unterirdischen Auto-Einstellplätzen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 37 vom 25. 02. 1997, S. 1265). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Graf, Josef, von St. Gallen und Rheinfelden, in Rheinfelden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Theiler, Kurt, von Hitzkirch, in Rheinfelden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schaffner, Max, von Gränichen, in Rheinfelden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Iten, Hansjürg, von Unterägeri, in Rickenbach BL, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Graf, Richard, von Rheinfelden und St. Gallen, in Rheinfelden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gasser, Jürg, von Heimberg, in Rheinfelden, Sekretär (Nichtmitglied), mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 01.07.1998 (5098)  
**Ruedersäge AG**, in **Schlossrued**, Betrieb eines Sägewerkes usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 24 vom 02. 02. 1995, S. 659). Statutenänderung: 29. 06. 1998. Domizil neu: Hauptstrasse 219, 5044 Schlossrued. Zweck neu: Betrieb eines Sägewerkes, Handel mit Holz und Holzprodukten aller Art sowie Reparatur von und Handel mit Tauschgeräten; die Gesellschaft kann im In- und Ausland Liegenschaften erwerben, Fabriken betreiben, Zweigniederlassungen errichten, andere Unternehmen gründen, erwerben oder sich an solchen Unternehmen beteiligen sowie Unternehmensverträge abschliessen und Interessengemeinschaften eingehen. Aktienkapital neu: CHF 700'000.- [bisher: CHF 300'000.-]. Librierung Aktienkapital neu: CHF 700'000.-. Aktien neu: 450 Namenaktien zu CHF 1'000.- (Stimmrechtsaktien) und 50 Namenaktien zu CHF 5'000.- [bisher: 300 Namenaktien zu CHF 1'000.-]. Qualifizierte Tatbestände: [Die Bestimmung über die beabsichtigte Sacheinlage anlässlich der Gründung vom 25. 06. /10. 09. 1970 ist aus den Statuten gestrichen worden.]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbekundigung oder telegrafisch. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schneider-Meier, Arthur, von Würenlingen, in Würenlingen, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Schneider, Pascal, von Würenlingen, in Würenlingen, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schneider, Verena, von Würenlingen, in Würenlingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schneider, Petra, von Würenlingen, in Würenlingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 01.07.1998 (5099)  
**Schnellmann + Thut AG**, in **Zurzach**, Erstellung von elektrischen Anlagen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 147 vom 05. 08. 1997, S. 5569). Statutenänderung: 13. 10. 1997. Zweck neu: Planung und Ausführung von Elektro-, Telecom-, TV- und EDV-Anlagen sowie Entwicklung, Produktion und Handel mit Apparaten und Geräten; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräußern und verwalten. Qualifizierte Tatbestände: [Die Bestimmung über die beabsichtigte Sacheinlage anlässlich der Gründung vom 01. 06. 1981 ist aus den Statuten gestrichen worden.]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.
- 01.07.1998 (5100)  
**Siegfried Meier & Cie AG**, in **Würenlingen**, Handel mit Holz usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 207 vom 25. 10. 1994, S. 5850). Statutenänderung: 26. 05. 1998. Zweck neu: Handel mit Holz, Sperrholz und in der Holzbranche fallende Artikel, An- und Verkauf von Immobilien, Tätigkeiten aller mit dem Geschäftszweck direkt oder indirekt zusammenhängenden Geschäfte, Beratung, Entwicklung und Vertrieb von Waren und Dienstleistungen im Bereich Management und Informatik; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten und sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen. Qualifizierte Tatbestände: [Die Bestimmung über die Sacheinlage bei der Gründung vom 15. 12. 1957 ist aus den Statuten gestrichen worden.]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gauch, Hans Rudolf, von Schongau, in Würenlingen, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Gauch, Arthur, von Schongau, in Würenlingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident]; Gauch, Margrit, von Schongau, in Würenlingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Meier, Siegfried, von Würenlingen, in Untersiggental, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Würenlingen, mit Einzelunterschrift].
- 01.07.1998 (5101)  
**Siegfried Meier Immobilien AG**, in **Würenlingen**, Erstellung und Verwaltung von Immobilien usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 221 vom 14. 11. 1994, S. 6225). Statutenänderung: 26. 05. 1998. Qualifizierte Tatbestände: [Die Bestimmung über die Sacheinlage bei der Gründung vom 1. 6. 1966 ist aus den Statuten gestrichen worden.]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meier, Siegfried, von Würenlingen, in Untersiggental, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Würenlingen]; Meier, Gottlieb, von Würenlingen, in Porrentruy, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: in Charmoille].
- 01.07.1998 (5102)  
**Soudronic AG**, in **Bergdietikon**, Widerstandsschweissmaschinen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 89 vom 11. 05. 1998, S. 3175). Eingetragene Personen neu oder mutierend: van der Schaaf, Felix, von Hombrechtikon, in Seuzach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Freienbach].
- 01.07.1998 (5103)  
**Techtrans AG**, in **Baden**, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 72 vom 16. 04. 1998, S. 2567). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Wüthrich, Daniel, von Langnau im Emmental, in Brugg, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Keckler, Manfred, deutscher Staatsangehöriger, in Lauchringen (D), Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident].
- 01.07.1998 (5104)  
**Trilacolor AG**, in **Zofingen**, Fabrikation von und Handel mit div. Lacken usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 31 vom 16. 02. 1998, S. 1153). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Affolter, Bruno, von Günsberg und Luzern, in Luzern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Tschan, Werner, von Sigriswil, in Zofingen, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion]; Röthlisberger, Marcel, von Langnau im Emmental, in Zofingen, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Niederbipp].
- 01.07.1998 (5105)  
**Winet Internet Solution AG**, in **Aarau**, Betrieb und Unterhalt eines Netzwerkes zur Ermöglichung des Zugangs zum Internet usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 8 vom 14. 01. 1998, S. 256). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Maier, Daniel, von Zürich, in Brugg, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kertscher, Ralph, von Strengelbach, in Safenwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 01.07.1998 (5106)  
**Masto Engineering AG**, in **Islisberg**, verfahrenstechnische Anlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 205 vom 21. 10. 1993, S. 5516). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. [Die Löschung der Firma erfolgt, sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen.].
- 01.07.1998 (5107)  
**Mineralquelle Zurzach**, in **Zurzach**, Abfüllung und Vertrieb des Zurzacher-Thermalwassers usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 241 vom 10. 12. 1993, S. 6534). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. [Die Löschung der Firma erfolgt, sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen.].
- 01.07.1998 (5108)  
**Most Investment GmbH**, in **Neuenhof**, Hardstrasse 56, 5432 Neuenhof, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 23. 06. 1998. Zweck: Gemeinschaftliche mittel- bis langfristige und wachstumsorientierte Kapitalanlage in Unternehmen, die sich im Sinne einer sozialverträglichen, ethischen Entwicklung einsetzen und ausrichten; kann Beteiligungen an Unternehmen im In- und Ausland übernehmen, verkaufen und verwalten, Tochtergesellschaften gründen, Zweigniederlassungen errichten sowie Grundeigentum erwerben, belasten und veräußern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Yilmaz, Mehmet, türkischer Staatsangehöriger, in Gebenstorf, Geschäftsführer und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Samanci, Abdulkadir, türkischer Staatsangehöriger, in Limbiate Milano (I), Geschäftsführer, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.
- 01.07.1998 (5109)  
**Fernsehgemeinschaft Widen**, in **Widen**, Genossenschaft (SHAB Nr. 206 vom 22. 10. 1993, S. 5542). Domizil neu: c/o Viktor Stutz, Gyrnstrasse 11 f, 8967 Widen. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Hasler, Beat, von Hasle bei Burgdorf, in Widen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hausmann, Robert, von Neuchâtel und Steckborn, in Widen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident]; Stutz, Viktor, von Rudolfstetten-Friedlisberg und Arni AG und Islisberg, in Widen, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 01.07.1998 (5110)  
**Landwirtschaftliche Genossenschaft Muhen**, in **Muhen**, Genossenschaft (SHAB Nr. 156 vom 15. 08. 1995, S. 4577). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Matter-Bircher, Werner, von Muhen, in Muhen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lüscher-Häny, Hans, von Muhen, in Muhen, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Basler-Zürcher, Max, von Uerkheim, in Uerkheim, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eichenberger, Peter, von Beinwil am See, in Muhen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident]; Räss, Alexander, von Schangnau, in Muhen, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lüscher-Röthlisberger, Hansulrich, von Muhen, in Muhen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Lüscher, Jakob, von Holziken, in Holziken, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Stucki, Max, von Grosshöchsteten, in Uerkheim, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
- 01.07.1998 (5111)  
**Migros Bank**, in **Buchs AG**, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 21 vom 02. 02. 1998, S. 781), mit Hauptsitz in Zürich. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Born, Hanspeter, von Bern und Thunstein, in Basel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vondrasek, Helene, von Samedan, in Greifensee, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meyer, Dr. Max, von Bern, in Bern, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Bruderer, Dr. Otto, von Speicher, in Uitikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 01.07.1998 (5112)  
**Migros Bank**, in **Baden**, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 21 vom 02. 02. 1998, S. 781), mit Hauptsitz in Zürich. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Born, Hanspeter, von Bern und Thunstein, in Basel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vondrasek, Helene, von Samedan, in Greifensee, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meyer, Dr. Max, von Bern, in Bern, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Bruderer, Dr. Otto, von Speicher, in Uitikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 01.07.1998 (5113)  
**Cramer Elektro**, in **Oberwil-Lieli**, Bündtenmattstrasse 28, 8966 Oberwil-Lieli, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Elektroinstallationsgeschäftes. Eingetragene Personen: Cramer, Plinio, von Poschiavo, in Oberwil-Lieli, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
- 01.07.1998 (5114)  
**Drogerie Moser**, in **Wohlen AG**, Wehrstrasse 2, 5610 Wohlen AG, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb einer Drogerie. Übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma "Drogerie Moser", in Wohlen AG. Eingetragene Personen: Moser, Christoph, von Rothenburg, in Wohlen AG, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Moser, Alphons, von Rothenburg, in Wohlen AG, mit Einzelunterschrift.
- 01.07.1998 (5115)  
**Versicherungen und Finanzanlagen Marc Wichmann**, in **Ruppertswil**, Eichstrasse 11, 5102 Ruppertswil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Versicherungs- und Finanzberatungen, Finanzplanung, Steuerberatung, Versicherungstreuhand, Ausarbeitung von Businessplänen sowie Dienstleistungen welche der Ausführung der Verkaufstätigkeit dienen. Eingetragene Personen: Wichmann, Marc, von Zofingen, in Ruppertswil, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
- 01.07.1998 (5116)  
**Drogerie Moser**, in **Wohlen AG**, Betrieb einer Drogerie, Einzelfirma (SHAB Nr. 185 vom 25. 09. 1995, S. 5291). Die Aktiven und Passiven sind an die neue Einzelfirma "Drogerie Moser", in Wohlen AG übergegangen. Die Firma ist erloschen.
- 01.07.1998 (5117)  
**Erwin Stoffner**, in **Muri AG**, Heizungs- und Lüftungsmontagen, Einzelfirma (SHAB Nr. 29 vom 12. 02. 1991, S. 612). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
- 01.07.1998 (5118)  
**Rudolf Lerch Sanitäre Anlagen-Zentralheizungen**, in **Brittnau**, Ausführung sanitärer Anlagen, Installation von Zentralheizungen und Bodenleitungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 51 vom 02. 03. 1976, S. 595). Firma infolge Überganges der Aktiven und Passiven an die "R. Lerch AG", in Brittnau, erloschen.
- 01.07.1998 (5119)  
**M.M Market Muneer & Mustafoski**, in **Aarau**, Tellstrasse 34, 5000 Aarau, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 07. 1998. Zweck: Betrieb eines Lebensmittelgeschäftes, Handel mit Waren aller Art. Eingetragene Personen: Muneer, Mohammad, von Amden, in Winterthur, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mustafoski-Asanoska, Zukra, mazedonische Staatsangehörige, in Suhr, Gesellschafterin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 01.07.1998 (5120)  
**Resonanz M. & J. Keel**, in **Schafisheim**, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 02. 12. 1996, S. 654). Firma infolge Verlegung des Sitzes nach St. Gallen (SHAB Nr. 122 vom 29. 06. 1998, S. 4439) im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht.

## Thurgau - Thurgovie - Turgovia

- 01.07.1998 (2087)  
**Brühwiler Maschinen AG**, in **Bichelsee-Balterswil**, Herstellung, Handel und Reparatur von Maschinen, Werkzeugen und Zubehör für die Forst- und Landwirtschaft usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 118 vom 23. 06. 1998, S. 4281). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Brühwiler, Walter, von Fischingen, in Balterswil (Bichelsee-Balterswil), Präsident, mit Einzelunterschrift; Brühwiler, Rita, von Fischingen, in Balterswil (Bichelsee-Balterswil), Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brühwiler, René, von Fischingen, in Balterswil (Bichelsee-Balterswil), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Ettenhausen (Aadorf), Mitglied, mit Einzelunterschrift]; Brühwiler, Beat, von Fischingen, in Untertshausen bei Aadorf (Aadorf), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brühwiler, Heinz, von Fischingen, in Balterswil (Bichelsee-Balterswil), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 01.07.1998 (2088)  
**Cartin AG**, in **Horn**, Erbringung von Dienstleistungen und Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 114 vom 18. 06. 1997, S. 4228). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Bischof, Franz, von Eggersriet, in Otwil an der Limmat, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (2089)  
**Berchold AG Aadorf**, in Aadorf, Ausführung von Ofen- und Chemiedebau, Plattenbeläge sowie sämtliche Hafnerarbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 177 vom 13.09.1993, S.4807). Firma neu: **Berchold AG Aadorf in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 10.06.1998 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Berchold-Rutz, Silvia, von Giswil, in Aadorf, Protokollführerin, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Berchold, Rudolf, von Giswil, in Aadorf, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].

01.07.1998 (2090)  
**Elektrizitäts- und Wasserwerk Münchwilen (EWM)**, in M ü n c h w i l e n T G, Versorgung sämtlicher Mitglieder mit elektrischer Energie und Wasser. Genossenschaft (SHAB Nr. 208 vom 07.09.1988, S. 3684). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Walter, Markus, von Löhningen, in Münchwilen TG, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ullmann, Käthy, von Eschenz, in Münchwilen TG, Aktuarin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brüggmann, Hansjörg, von Münchwilen, in Münchwilen TG, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Büchi, Hans, von Eschikon, in Münchwilen TG, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Huber, Viktor, von Embrach, in Münchwilen TG, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Hüppi, Karl, von Gommiswald, in Münchwilen TG, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Maier, Willi, von Täuffelen, in St. Margarethen (Münchwilen), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Schlatter, Arthur, von Herdem, in Münchwilen TG, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hasler, Stefan, von Winterthur, in Münchwilen TG, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Künzler, Viktor, von Walzenhausen, in St. Margarethen (Münchwilen), Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung]; Hörnlimann, Andreas, von Münchwilen TG, in Holzmannshaus (Münchwilen TG), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Naef, Hansjörg, von Brunradern, in St. Margarethen (Münchwilen TG), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Strahl, Friedrich, von Zofingen, in Münchwilen TG, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Weber, Bertold, deutscher Staatsangehöriger, in Märwil (Affeltrangen), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Wick, Bruno, von Zuzwil SG, in Zuzwil SG, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Hengartner, Urs, von Waldkirch, in St. Margarethen (Münchwilen TG), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (2091)  
**Raiffeisenbank Herdern**, in H e r d e r n, Im Sinne des genossenschaftlichen Gedankengutes von Friedrich Wilhelm Raiffeisen Bankgeschäfte tätigen, Genossenschaft (SHAB Nr. 79 vom 27.04.1998, S. 2821). Statutenänderung: 14.03.1997. Haftung/Nachschusspflicht neu: Die Mitglieder haben Nachschüsse im Sinn von Art. 871 OR bis zum Betrag von CHF 8'000.- zu leisten, sofern sich aus der Jahresbilanz ergibt, dass das Genossenschaftskapital nicht mehr gedeckt ist [bisher: Die Genossenschafter sind nachschusspflichtig für Bilanzverluste bis höchstens zum vierzigfachen Betrage des Anteilscheines]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Marchon, Dionys, von Vuisternens-En-Ogoz, in Herdern, Leiter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Verwalter]; Monney-Eberli, Marion, von Fischingen, in Hüttwilen, Leiter Stellvertreterin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Verwalterin Stellvertreter].

## Ticino - Tessin - Tessin

### Ufficio di Locarno

30 giugno 1998  
**Andrea Pitsch, Ing. Dipl. ETH SIA-OTIA SA**, in L o s o n e, la conduzione di un'impresa di costruzione, di lavori di sovra e sottostruttura, il trasporto di materiali e l'esecuzione di ogni altra opera affine e compatibile, società anonima (FUSC del 19.09.1979, n. 219, p. 2999). Nuova ragione sociale: **Andrea Pitsch, Ing. Dipl. ETH SIA-OTIA SA in liquidazione**. La società è sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli artt. 86 e 88a ORC. Nuove persone iscritte o modificate: Pitsch, Andrea, da Santa Maria Val Müstair, in St. Moritz, liquidatore, con firma individuale [finora: presidente]; Jetzer, Werner, da Lengnau AG, in Sils im Domleschg, liquidatore, con firma collettiva a due [finora: membro]; Pitsch-Ruth, Hanny, da Santa Maria Val Müstair, in St. Moritz, liquidatrice, con firma collettiva a due [finora: membro]; Schaefer, Hanspeter, da Leimiswil, in Losone, liquidatore, con firma collettiva a due [finora: membro].

30 giugno 1998  
**JCB SA**, in M u r a l t o, la progettazione, la realizzazione e la gestione di centri sportivi, il commercio di articoli per lo sport, come pure di merce di ogni genere, società anonima (FUSC del 02.02.1998, n. 21, p. 782). Nuova ragione sociale: **JCB SA in liquidazione**. La società è sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli artt. 86 e 88a ORC. Nuove persone iscritte o modificate: Bornand, Heidi, da Sainte-Croix, in Gordola, liquidatrice, con firma individuale [finora: membro].

30 giugno 1998  
**Marca SA**, in M a g a d i n o, lo svolgimento di attività commerciali, finanziarie e assicurative, società anonima (FUSC del 14.09.1994, n. 178, p. 5108). Nuova ragione sociale: **Marca SA in liquidazione**. La società è sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli artt. 86 e 88a ORC. Nuove persone iscritte o modificate: Bervini, Ivana, da Melano, in Gordola, liquidatrice, con firma individuale [finora: amministratrice unica].

30 giugno 1998  
**Maro Holding SA**, in M u r a l t o, il finanziamento e la partecipazione ad imprese finanziarie, commerciali, immobiliari e industriali in Svizzera, in particolare nel settore edile e di ingegneria civile, società anonima (FUSC del 08.06.1998, n. 107, p. 3876). Nuova ragione sociale: **Maro Holding SA in liquidazione**. La società è dichiarata sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli artt. 708 OC, 88a e 86 ORC. Nuove persone iscritte o modificate: Caputo, Giuseppe, cittadino italiano, in I-Milano, liquidatore, con firma individuale [finora: presidente].

30 giugno 1998  
**Trunfo SA**, in L o c a r n o, la gestione e l'amministrazione di ristoranti, bar, caffè e ogni altra forma di esercizio pubblico, società anonima (FUSC del 15.02.1994, n. 32, p. 900). Nuova ragione sociale: **Trunfo SA in liquidazione**. La società è dichiarata sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli artt. 88a e 86 ORC. Nuove persone iscritte o modificate: Trunfo, Vittoria Maria, da Giubiasco, in Bellinzona, liquidatrice, con firma individuale [finora: amministratrice unica].

30 giugno 1998  
**Cind SA**, in M a g a d i n o, la costruzione, l'acquisto, l'amministrazione, la vendita di beni immobili sia in Svizzera che all'estero, società anonima (FUSC del 01.05.1998, n. 83, p. 2958). Nuova ragione sociale: **Cind SA in liquidazione**. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura di Locarno-Campagna in data 10.06.1998.

30 giugno 1998  
**Mobili Verbano SA**, in M a g a d i n o, l'importazione, il commercio il restauro e la fabbricazione di mobili, partecipazione ad aziende similari in Patria e all'Estero, società anonima (FUSC del 01.05.1998, n. 83,

p. 2958). Nuova ragione sociale: **Mobili Verbano SA in liquidazione**. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura di Locarno-Campagna in data 10.06.1998.

30 giugno 1998  
**Notz Urs**, in M i n u s i o, astrologo, ditta individuale (FUSC del 11.12.1986, n. 289, p. 4745). La ditta è cancellata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 68 cpv. 1 ORC, per partenza del titolare.

30 giugno 1998  
**Ristorante Pensione Solaria di Saudino Valentini Maria Cristina**, in M i n u s i o, conduzione Ristorante Pensione, ditta individuale (FUSC del 23.09.1996, n. 184, p. 5755). La ditta è cancellata per cessazione dell'attività.

30 giugno 1998  
**SGB Di Giacomo & co**, in M a g a d i n o, costruzioni meccaniche, carpenteria e sabbature, società in nome collettivo (FUSC del 09.12.1996, n. 239, p. 7608). Nuova ditta: **SB Stojcevski & Co**. Persone dimissionarie e firme cancellate: Di Giacomo, Paolo, cittadino italiano, in Muraltò, socio, con firma collettiva a due.

### Ufficio di Lugano

30 giugno 1998  
**Ilex Trust Services SA**, in L u g a n o, attività e funzioni consultative, succursale (FUSC del 08.09.1993, n. 174, p. 4724), con sede principale a: Ginevra. Questa ragione sociale è cancellata per soppressione della succursale.

30 giugno 1998  
**Ilex Trust Lugano SA**, in L u g a n o, Via Pioda 12, 6900 Lugano, società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 25.06.1998. Scopo: L'esecuzione di ogni attività di consulenza, assistenza e ricerca nel campo economico in senso largo; essa fornisce ogni prestazione di consulenza, assistenza, verifica, controllo e sorveglianza nel campo della contabilità, revisione contabile e analisi finanziaria, dell'organizzazione e gestione di imprese, della fiscalità e del diritto. Può assumere l'acquisizione, la gestione di patrimoni, la partecipazione di imprese, nonché la gestione, lo sviluppo, l'acquisizione, la detenzione, la negoziazione, la vendita e l'acquisto di ogni valore mobiliare, materiale e immateriale. Capitale azionario: CHF 100.000. Capitale azionario liberato: CHF 100.000. Azioni: 100 azioni nominative da CHF 1000. Organo di pubblicazione: FUSC. Limitazione della trasferibilità: la trasferibilità delle azioni nominative è limitata dallo statuto. Persone iscritte: Nair, Raj, da Luthern, in Commugny, presidente, con firma collettiva a due; Melera, Andrea, da Giubiasco, in Coldrerio, delegato, con firma collettiva a due; Pedrazzini, Guglielmo, da Campo (Vallemaggia), in Porza, segretario, con firma collettiva a due; Anaest Révision SA, in Villars-sur-Glâne, ufficio di revisione.

30 giugno 1998  
**Italfin SA**, in L u g a n o, Via San Gottardo 1, Angolo Via Cantonale 19, 6900 Lugano, società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 25.06.1998. Scopo: il commercio di beni immobili all'estero, l'acquisto, la vendita, l'amministrazione degli stessi, la promozione ed attività connesse come pure la partecipazione a società immobiliari estere. Potrà acquistare ogni tipo di bene mobile e partecipare a società. La società non intende acquistare fondi, ai sensi della LAFE, in territorio Svizzero. Capitale azionario: CHF 100.000. Capitale azionario liberato: CHF 100.000. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1000. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono mediante lettera raccomandata. Persone iscritte: Hurst, Jean-Louis, da Niederösch, in Soretigo, presidente, con firma individuale; Scacchi, Renata, da Bellinzona, in Cadro, membro, con firma individuale; Canavesi, Antonio, da Melano, in Salorino, membro, con firma individuale; Interfida Revisioni e Consulenze SA, in Mendrisio, ufficio di revisione.

30 giugno 1998  
**Micro-Turbo SA**, in C a d e m p i n o, Via Ponteggia, 6814 Cadempino, società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 24.06.1998. Scopo: lo sviluppo, la produzione e la commercializzazione di apparecchiature elettroniche e meccaniche nonché la consulenza ed assistenza negli stessi settori tecnici. Potrà partecipare a società commerciali e finanziarie, acquistare o fondare imprese dello stesso genere. Capitale azionario: CHF 100.000. Capitale azionario liberato: CHF 100.000. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1000. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Magnani, Arturo, da Bellinzona, in Balerna, presidente, con firma individuale; Gay, Claudio, cittadino italiano, in Barbengo, membro, con firma individuale; Magnani, Enrica, da Bellinzona, in Balerna, membro, con firma individuale; Amfiduciaria SA, in Lugano, ufficio di revisione.

30 giugno 1998  
**Albini & Pitigliani SA**, in C a d e m p i n o, trasporti nazionali e internazionali, società anonima (FUSC del 10.12.1997, n. 238, p. 8906). Statuti modificati: 25.06.1998. Nuova ragione sociale: **Alpi Suisse SA**.

30 giugno 1998  
**Dorfina SA**, in L u g a n o, attività nel campo finanziario, società anonima (FUSC del 03.09.1997, n. 168, p. 6489). Nuovo recapito: Via Ginevra 5, 6900 Lugano. Nuove persone iscritte o modificate: Trabaldo Tognina, Umberto, da Losanna, in Chêne-Bougeries, membro, con firma collettiva a due [finora: in Coppet]; Iseburg, Patrick, da Lichtensteig, in Brengazona, con procura a due con un membro o con un direttore [finora: in Cureglia].

30 giugno 1998  
**Fidinan Servizi Fiduciari Holding SA**, in L u g a n o, partecipazioni, società anonima (FUSC del 12.08.1997, n. 152, p. 5758). Persone dimissionarie e firme cancellate: Sertoli, Dott. Giandomenico, da Ginevra, in Ginevra, membro, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Cola, Guido, da Campo (Blenio), in Brengazona, membro, con firma collettiva a due.

30 giugno 1998  
**GPL Ginsana Products Lugano SA**, in L u g a n o, smercio di prodotti chimici, società anonima (FUSC del 04.05.1998, n. 84, p. 3000). Persone dimissionarie e firme cancellate: Faleni, Dott. Ricardo, cittadino argentino, in Lugano, direttore, con firma collettiva a due.

30 giugno 1998  
**Karna SA**, in P a r a d i s o, gestione di locali pubblici, società anonima (FUSC del 28.04.1998, n. 80, p. 2856). Persone dimissionarie e firme cancellate: Rataggi, Sergio, da Biasca, in Pregassona, amministratore unico, con firma individuale. [La società è attualmente priva di amministrazione].

30 giugno 1998  
**Mega-Electra SA**, in V i g a n e l l o, impianti elettrici, società anonima (FUSC del 03.04.1998, n. 65, p. 2305). Persone dimissionarie e firme cancellate: Gianoni, Gabriele, da Gnosca, in Lugano, membro, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Sartori, Christian, da Arognio, in Arognio, membro, con firma collettiva a due con il presidente; Lingeri, Mario, cittadino italiano, in Paradiso, membro, con firma collettiva a due con il presidente [finora: con firma collettiva a due].

30 giugno 1998  
**Monvillea SA in liquidazione**, in L u g a n o, partecipazione, società anonima (FUSC del 03.07.1997, n. 125, p. 4656). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali cantonali e federali.

30 giugno 1998  
**Pharmaton SA**, in B i o g g i o, prodotti chimici e farmaceutici, società anonima (FUSC del 04.05.1998, n. 84, p. 3000). Persone dimissionarie e firme cancellate: Faleni, Ricardo, cittadino argentino, in Lugano, direttore, con firma collettiva a due.

30 giugno 1998  
**Pro Tennis Quadri SA**, in T o r r i c e l l a - T a v e r n e, sport del tennis e dello squash, società anonima (FUSC del 23.09.1985, n. 221, p. 3606). Nuove persone iscritte o modificate: Trantor Fiduciaria SA, in Lugano, ufficio di revisione.

30 giugno 1998  
**Renus-Invest AG**, in A g n o, import-export di beni di consumo, società anonima (FUSC del 18.03.1997, n. 52, p. 1841). Persone dimissionarie e firme cancellate: Acc Audit Consultants SA, in Giff-Oberbrick, ufficio di revisione. [La società è attualmente priva di revisore].

30 giugno 1998  
**Sofipo Fiduciaria SA**, in L u g a n o, attività di carattere fiduciario, società anonima (FUSC del 18.06.1998, n. 115, p. 4165). I documenti giustificativi inerenti alla qualifica di revisori particolarmente qualificati sono depositati presso l'Ufficio del registro di commercio di Lugano.

30 giugno 1998  
**Nonsolobar SA**, in A g n o, attività nel campo della ristorazione, società anonima (FUSC del 19.09.1997, n. 180, p. 6906). Nuova ragione sociale: **Nonsolobar SA in liquidazione**. Sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto del 05.06.1998 della Pretura del Distretto di Lugano.

30 giugno 1998  
**Società Immobiliare Verone SA**, in L a m o n e, acquisto e vendita, società anonima (FUSC del 18.09.1997, n. 179, p. 6883). Nuova ragione sociale: **Società Immobiliare Verone SA in liquidazione**. Sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto del 03.06.1998 della Pretura del Distretto di Lugano.

30 giugno 1998  
**Banca Coop**, in L u g a n o, banca, succursale (FUSC del 29.12.1997, n. 249, p. 9312), con sede principale a: Basilea. Nuove persone iscritte o modificate: Giulieri, Stefano, da Peccia, in Sorengo, con firma collettiva a due solo per la succursale.

30 giugno 1998  
**Costruzioni e lavorazioni industriali C.E.L.I. SpA, Stroncone (TR), Succursale di Lugano**, in L u g a n o, costruzione, commercio, lavorazioni industriali del legno, ferro, metalli in genere, materie plastiche, ed ogni altro prodotto, succursale (FUSC del 03.02.1997, n. 21, p. 737), con sede principale a: Stroncone (TR). Nuovo recapito: Corso Elvezia 14, 6900 Lugano. Persone dimissionarie e firme cancellate: Ghirlanda, Armando, da Sonvico, in Davesco-Soragno, direttore, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Guggiari, Stefano, da Savosa, in Agno, direttore, con firma individuale.

30 giugno 1998  
**Credit Suisse Trust, succursale di Lugano**, in L u g a n o, attività fiduciaria, succursale (FUSC del 20.05.1998, n. 96, p. 3440), con sede principale a: Zurigo. Nuove persone iscritte o modificate: Leoni, Aldo Bruno, da Contone, in Wädenswil, presidente, con firma collettiva a due; Schwarzenbach, Jörg Hans, da Basilea e Thalwil, in Füllinsdorf, vice-presidente, con firma collettiva a due; Bretscher, Peter, da Winterthur, in Maur, membro, con firma collettiva a due; Graber, Felix P., da Basilea, in Uitikon, membro, con firma collettiva a due; Lüthy, Christoph, da Oltingen, in Oberwil BL, membro, con firma collettiva a due; Clerey, Kevin, cittadino britannico, in Saint Martins (Guernsey GB), membro, con firma collettiva a due; Hauser, Dott. Dieter C., da Zumikon, in Küssnacht ZH, con firma collettiva a due.

30 giugno 1998  
**Gübelin SA**, in L u g a n o, commercio di oggetti preziosi, succursale (FUSC del 29.6.1998, n. 122, p. 4441), con sede principale a: Lucerna. Persone dimissionarie e firme cancellate: Ballmer, Marcel, da Ittingen, in Lucerna, con procura collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Gübelin, Thomas, da Lucerna, in Lucerna, presidente, con firma individuale [finora: con firma collettiva a due]; Hegglin, Tanja, da Menzingen e Inwil, in Baar, con procura collettiva a due.

30 giugno 1998  
**Handelsfinanz-CCF Bank**, in L u g a n o, banca commerciale, succursale (FUSC del 12.9.1997, n. 175, p. 6742), con sede principale a: Ginevra. Data dei nuovi statuti: 14.10.1997. Nuovo scopo: la gestione di una banca principalmente imperniata sull'amministrazione di fortuna ed i servizi corrispondenti. Il raggio geografico d'attività si estende a qualsiasi piazza finanziaria e borsistica nella Svizzera ed all'estero. Per le operazioni di credito (ad eccezione dei crediti lombardi), il campo d'attività è principalmente limitato alla Svizzera. Persone dimissionarie e firme cancellate: Del Prà, Dott. Massimo, cittadino italiano, in Montagnola, vice-direttore, con firma collettiva a due; Lama, Giovanni, cittadino italiano, in Lugano, vice-direttore, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Danguy des Deserts, Henry, cittadino francese, in Parigi (F), presidente, con firma collettiva a due [finora: in Thônex]; Dunkel, Laurent, da Merischausen, in Carouge GE, segretario extra CdA, con firma collettiva a due [finora: direttore]; Ancel, Izzet, cittadino italiano, in Lugano, direttore aggiunto, con firma collettiva a due [finora: in Como (I)]; Bunzli, Joakim, da Carouge GE, in Nyon, con procura collettiva a due ma non con altro procuratore [finora: in Crassier]; Mondati, Luigi, cittadino italiano, in Genève, con procura collettiva a due ma non con altro procuratore [finora: in Chêne-Bougeries]; Dotti, Luca, da Ginevra, in Ginevra, direttore aggiunto, con firma collettiva a due [finora: vice-direttore]; Hoffmann, Berthold, cittadino germanico, in Chêne-Bougeries, direttore aggiunto, con firma collettiva a due [finora: vice-direttore].

30 giugno 1998  
**SIE, Studio di ingegneria Elettrotecnica di Graziano Orler**, finora in L u g a n o, allestimento di progetti, ditta individuale (FUSC del 26.5.1998, n. 99, p. 3557). Nuova sede: B i o g g i o. Nuovo recapito: via Renera, 6934 Bioggio.

30 giugno 1998  
**BSI - Banca della Svizzera Italiana**, in L u g a n o, banca, società anonima (FUSC del 17.6.1998, n. 114, p. 4132). Nuove persone iscritte o modificate: Perletti, Maurizio, da Cureglia, in Lugaggia, con procura collettiva a due [non: con firma collettiva a due].

### Ufficio di Mendrisio

30 giugno 1998  
**Linea Design Sagl**, in C a p o l a g o, via Cantonale, 6825 Capolago, società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 26.6.1998. Scopo: la progettazione e la direzione di opere edili sia a scopo privato che industriale; l'acquisto, la vendita ed il commercio in genere di materiali e prodotti per l'edilizia. La società potrà inoltre rappresentare società edili straniere. Capitale sociale: CHF 200.000. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Protopapa, Cosimo, da Lugano, in Pregassona, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 7000; Bernardazzi-Piattini, Rosanna, da Pambio-Noranco, in Montagnola, socio, senza diritto di firma, con una quota da CHF 7000; Fassio, Giorgio, cittadino italiano, in Genova (I), socio, senza diritto di firma, con una quota da CHF 6000.

30 giugno 1998

**Polimachinery AG**, in Chiasso, compra-vendita di merci di ogni genere, acquisto sfruttamento e la vendita di marchi, patenti e brevetti e generalmente l'esercizio di tutte le operazioni adatte ad aumentare il patrimonio della... Società anonima (FUSC del 7. 11. 1995, n. 216, p. 6111). Nuova ragione sociale: **Polimachinery AG in liquidazione**. Nuovo recapito: c/o Arifida SA, corso San Gottardo 35, 6830 Chiasso. In scioglimento: 26. 06. 1998. Nuove persone iscritte o modificate: Ponti, Battista, da Novazzano, in Morbio Inferiore, amministratore unico, senza diritto di firma [finora: con firma individuale]; Arifida SA, in Chiasso, liquidatrice.

30 giugno 1998

**Markel di Schera Carlo**, in Balerna, via San Gottardo 100, 6828 Balerna, ditta individuale (nuova iscrizione). Scopo: commercio e assistenza prodotti elettronici. Persone iscritte: Schera, Carlo, da Muggio, in Muggio, titolare, con firma individuale.

30 giugno 1998

**Cogetrad Services SA**, in Colderio, l'esecuzione di servizi e l'assistenza a carattere commerciale, società anonima (FUSC del 26. 5. 1998, n. 99, p. 3557). Nuova ragione sociale: **Cogetrad Services SA in liquidazione**. Con decreto del 30. 06. 1998 della Pretura del Distretto di Mendrisio-nord, la società è stata dichiarata in fallimento.

## Vaud - Waadt - Vaud

### Bureau d'Aubonne

25 juin 1998

**Beat Donelli**, à Aubonne, service traiteur (FOSC du 17. 01. 1997, p. 326). Par décision du 24 juin 1998, le président du Tribunal du district d'Aubonne a prononcé la faillite du titulaire.

### Bureau de Cully (district de Lavaux)

25 juin 1998

**SOBAG Société de Brevets, d'Applications et de Gestion S. à r.l.**, en liquidation, à Lutry (FOSC du 20. 1. 1997, p. 380). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

25 juin 1998

**DNM Communication, Michel Siegrist**, à Chexbres, productions de films, multimédia et événements, en faillite (FOSC du 8. 12. 1997, p. 8844). La procédure de faillite étant clôturée, la raison est radiée d'office, art. 66, al. 1 ORC.

25 juin 1998

**Café-restaurant Logis du Pont, François Samson**, à Puidoux, en faillite (FOSC du 8. 8. 1997, p. 5673). La procédure de faillite étant clôturée, la raison est radiée d'office, art. 66, al. 1 ORC.

25 juin 1998

**MP Conseil S. à r.l.**, à Lutry, route de Lavaux 402, chez Patrice Mignon. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 23 juin 1998. But: exécuter des mandats de conseil aux entreprises et personnes physiques de toute nature. Capital: fr. 20 000. Associés: Patrice Mignon pour une part de fr. 19 000, également gérant avec signature individuelle; Claire Mignon pour une part de fr. 1000, tous deux de France, à Lutry. Publications: FOSC.

### Bureau d'Echallens

25 juin 1998

**Esca Actif S.A.**, à Oulens-sous-Echallens, commerce et récupération de pneumatiques usagés, etc. (FOSC du 6. 11. 1996, p. 6809). L'administrateur Jacques Pilloud a démissionné; ses pouvoirs sont éteints. Nouvel administrateur, avec signature individuelle: Daniel Brechon, de et à Ursins.

### Bureau de Lausanne

25 juin 1998

**S.I. Les Hespérides Prilly S.A.**, à Lausanne (FOSC du 2. 7. 1997, p. 4617). La société ayant transféré son siège à Lutry (FOSC du 23. 6. 1998, p. 4283), la raison sociale est radiée d'office du Registre du commerce du district de Lausanne.

25 juin 1998

**Détails, Giovanni Frisone**, à Lausanne, commerce de bijoux, d'articles orientaux et artisanaux (FOSC du 13. 1. 1997, p. 190). L'entreprise ayant transféré son siège à Corcelles-sur-Chavornay (FOSC du 23. 6. 1998, p. 4284), la raison est radiée d'office du Registre du commerce du district de Lausanne.

25 juin 1998

**S.I. La Rabouillère Pully S.A.**, à Renens (FOSC du 16. 2. 1996, p. 930). Dissolution: 19 août 1997. La liquidation est ocrée sous la raison sociale: **S.I. La Rabouillère Pully S.A. en liquidation**. Fiduciaire Vidor S.A., qui n'est plus réviseur, est nommée liquidatrice. Roland Demierre n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Adresse de la société en liquidation: Lausanne, boulevard de Grancy 7, chez Fiduciaire Vidor S.A.

25 juin 1998

**Société immobilière Villa Gryon en liquidation**, à Lausanne, société anonyme (FOSC du 2. 5. 1996, p. 2517). La liquidation étant terminée, la raison est radiée.

25 juin 1998

**Visovawe S.A.**, à Lausanne, World Trade Center, avenue de Gratta-Paille 2. Nouvelle société anonyme. Statuts: 17 juin 1998. But: développement informatique et électronique en tout genre et en particulier dans le domaine de la vidéo-transmission en temps réel. Capital entièrement libéré: fr. 100 000, divisé en 2100 actions nominatives de fr. 100, toutes avec restrictions quant à la transmissibilité. Publications: FOSC. Administration: Yann Guyonvarc'h, de France, à Paris (F), président, Gotthard Stüss, de Malters, à Eysins, et Marco Riccardo Torriani, de Soglio, à Genève, tous avec signature collective à deux. Réviseur: STG-Coopers & Lybrand S.A., à Pully.

25 juin 1998

**SICPA Product Security S.A.**, à Prilly, avenue de Florissant 41. Nouvelle société anonyme. Statuts: 23 juin 1998. But: développement, création, promotion et vente d'encres et de systèmes de sécurité pour la protection des marques, des biens industriels et de consommation. Capital entièrement libéré: fr. 250 000, divisé en 250 actions nominatives de fr. 1000, avec restrictions quant à la transmissibilité. Publications: FOSC. Administration: Hans J. Löliger, de Pratteln, à Saint-Sulpice VD, président, Daniel Meyer, de France, à Saint-Sulpice VD, Maurice A. Amon, de Lausanne, à Genève, et Philippe Amon, de Lausanne, à Aubonne, tous avec signature collective à deux; Maurice A. Amon et Philippe Amon ne signent toutefois pas entre eux. Réviseur: STG-Coopers & Lybrand S.A., à Pully.

25 juin 1998

**Pré du Tunnel S.A.**, à Pully, opérations immobilières (FOSC du 20. 4. 1998, p. 2646). Statuts modifiés le 15 juin 1998. Siège transféré à Lausanne, place de la Palud 13, chez MCM fiduciaire & conseils, Christian Jean-Petit-Matle. Daniel Henri Rey n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur: Christian Jean-Petit-Matle, de Pompaines, à Prilly, avec signature individuelle. Cf. Finance SA n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Fiduciaire et gérance Cl. Pilloud S.A., à Lausanne.

25 juin 1998

**Unigraf S.A.**, à Romanel-sur-Lausanne, réalisation graphiques, publicitaires, photographiques et commerciales (FOSC du 26. 2. 1998, p. 1425). Nouvelle administratrice avec signature collective à deux: Ilse Cuenet, de Saint-Croix, à Epalinges, secrétaire.

25 juin 1998

**Sulzer Infra Romandie S.A.**, à Lausanne, toute activité dans le domaine de la technique d'exploitation et du bâtiment (FOSC du 22. 6. 1998, p. 4248). Statuts modifiés le 8 juin 1998. Nouvelle raison sociale: **Sulzer SIRO SA**.

25 juin 1998

**Sulzer Infra Romandie SA (Sulzer Infra Westschweiz AG)**, à Lausanne, chemin d'Entre-Bois 2. Nouvelle société anonyme. Statuts: 8 juin 1998. But: toute activité dans le domaine de la technique d'exploitation et du bâtiment, plus particulièrement ingénierie, projet, exécution, services et entretien d'installations de chauffage, de ventilation, de climatisation, frigorifiques, ainsi que la technique d'exploitation; surveillance de centrales énergétiques et d'installations techniques en tout genre. Apport selon contrats du 8 juin 1998: actifs (fr. 15 491 692) et passifs (fr. 12 048 650), de la division régionale «Romandie» de Sulzer SIRO SA (ci-devant Sulzer Infra Romandie S.A.), à Lausanne, soit un actif net de fr. 3 443 042; en contrepartie, il est remis, notamment, 12 000 actions; actifs (fr. 16 908 951) et passifs (fr. 16 593 847) des divisions régionales «Mittelland» et «Romandie» de «Novelair-Sifrag Aktiengesellschaft», à Zurich, soit un actif net de fr. 315 104; en contrepartie, il est remis, notamment, 1000 actions; actifs (fr. 12 689 261) et passifs (fr. 6 430 213) des divisions régionales «Mittelland» et «Romandie» de Sulzer Infra Mittelland AG, à Berne, soit un actif net de fr. 6 259 048; en contrepartie, il est remis, notamment, 12 000 actions. Capital entièrement libéré: fr. 2 500 000, divisé en 25 000 actions nominatives de fr. 100, avec restrictions quant à la transmissibilité. Publications: FOSC. Administration: Guido Irion, de Winterthur, à Bertschikon, président, et Albert Bruggmann, de Lütisburg, à Winterthur, tous deux avec signature collective à deux. Réviseur: Revisuisse Price Waterhouse AG, à Berne.

25 juin 1998

**Softplus S.A.**, précédemment à Vevey (FOSC du 28. 8. 1995, p. 4804). Siège transféré à Lausanne, avenue Mon-Repos 14. Statuts primitifs du 25 octobre 1988 modifiés en conséquence le 22 juin 1998. But: vente de programmes et accessoires informatiques; services dans le domaine informatique. Capital entièrement libéré: fr. 120 000, divisé en 120 actions nominatives de fr. 1000, avec restrictions quant à la transmissibilité. Publications: FOSC. Administration: Jean-Jacques Fath, de Môtiers NE, à Bregny (F), président, Jean-Daniel Peytrignac, de Donneloye, à Martigny-Combe, et Laurent Gfeller, de Lausanne, actuellement à Bregny-sur-Morrens. La société est engagée par la signature individuelle de Jean-Jacques Fath, collective à deux des autres administrateurs et per la procuration collective à deux de Doris Moser, de Sumiswald, à Lausanne. La procuration de Claudia Hollinger est éteinte. Réviseur: Ofcomptes S.A., société fiduciaire, à Lausanne.

25 juin 1998

**WINWAY ACADEMY S.A. R.L.**, à Lausanne, avenue Mon-Repos 14. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 22 juin 1998. But: formation liée au domaine de l'informatique et de la gestion d'entreprise; commercialisation des outils de formation développés au sein de la société. Capital entièrement libéré: fr. 20 000. Associés: Softplus S.A., à Lausanne, et ASC Conseils & Fiduciaire SA, à Genève, chacune pour une part de fr. 10 000. La société est engagée par la signature individuelle de Laurent Gfeller, de Lausanne, à Bregny-sur-Morrens, et collective à deux de Jean-Jacques Fath, de Môtiers NE, à Bregny (F), et Patrick Nanjod, de France, à Lucinges (F), tous gérants. Publications: FOSC.

25 juin 1998

**HPT holding en liquidation**, à Pully (FOSC du 16. 1. 1997, p. 294). Paul Perlini n'est plus curateur de la société.

25 juin 1998

**E-Team-architecture S.A. en liquidation**, à Crissier (FOSC du 8. 6. 1998, p. 3879). Office de contrôle et d'expertise S.A. n'est plus réviseur.

25 juin 1998

**Orecla S.A.**, à Lausanne, exploitation d'une organisation de publicité (FOSC du 27. 11. 1997, p. 8599). Frédéric Giner n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Sergio Magnoni, de Lutry, à Epalinges.

25 juin 1998

**Marcel Bourquin, bureau d'études S.A.**, à Neuchâtel, succursale de Lausanne, à Lausanne, élaboration de projets de génie civil (FOSC du 29. 5. 1997, p. 3630), avec siège principal à Neuchâtel. Dominique Blanc est actuellement à Chardonne.

25 juin 1998

**Darsa, Direction artistiques S.A.**, à Lausanne, activités en relation avec les spectacles et les productions artistiques (FOSC du 16. 6. 1997, p. 4154). Nouvelle adresse: rue du Petit-Chêne 38, chez Intermand S.A., Société Fiduciaire. Rita Ineichen et Michael Rainer ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Le président Charles Currat reste seul administrateur et continue à signer individuellement. Fidelo révision S.A. n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: OREFA-Organisme de Révision des Fiduciaires Associés S.A., à Aigle.

25 juin 1998

**Finsa Fiduciaire Comptable S.A.**, à Pully (FOSC du 13. 12. 1994, p. 6793). Gérard Berutto n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Le sous-directeur Michel Beaud est élu administrateur et secrétaire et continue à signer collectivement à deux.

25 juin 1998

**Polysys Electronic Systems AG, succursale de Renens**, commerce, fabrication, représentation, location, et entretien de machines et appareils (FOSC du 29. 4. 1998, p. 2889), avec siège principal à Bachembühl. Le siège de la succursale est transféré à Crissier, chemin de la Colice 4.

25 juin 1998

**Soederquist (Vaud) S.A.**, à Lausanne, gestion et exploitation de charcuteries dans le canton de Vaud (FOSC du 4. 3. 1997, p. 1462). La société est dissoute sans liquidation, au sens de l'art. 748 CO, par le fait que la société Transcarina Holding AG, à Allschwil, en reprend l'actif et le passif.

25 juin 1998

**Société Immobilière Chemin de Villard B S.A.**, à Lausanne (FOSC du 19. 3. 1997, p. 1874). Dissolution: 28 mai 1998. La liquidation est opérée sous la raison sociale **Société Immobilière Chemin de Villard B S.A. en liquidation** par Bosquets S.A. Régie Immobilière, à La Sarraz, liqui-

datrice. Jean-Jacques Vallotton n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Adresse de la société en liquidation: La Sarraz, chemin des Bosquets 4, chez Bosquets S.A. Régie Immobilière.

25 juin 1998

**Vaudoise vie, compagnie d'assurances**, à Lausanne, société anonyme (FOSC du 17. 4. 1998, p. 2598). Statuts modifiés le 16 juin 1998. Nouvelle raison sociale: **VAUDOISE VIE, Compagnie d'Assurances (VAUDOISE LEBEN, Versicherungs-Gesellschaft) (VAUDOISE VITA, Compagnia di Assicurazioni) (VAUDOISE LIFE, Insurance Company)**.

25 juin 1998

**Vaudoise générale, compagnie d'assurances**, à Lausanne, société anonyme (FOSC du 17. 4. 1998, p. 2598). Statuts modifiés le 16 juin 1998. Nouvelle raison sociale: **VAUDOISE GENERALE, Compagnie d'Assurance (VAUDOISE ALLGEMEINE, Versicherungs-Gesellschaft) (VAUDOISE GENERALE, Compagnia di Assicurazioni) (VAUDOISE GENERAL, Insurance Company)**.

25 juin 1998

**Vaudoise Assurances Holding**, à Lausanne, société anonyme (FOSC du 17. 4. 1998, p. 2598). Statuts modifiés le 16 juin 1998. Nouvelle raison sociale: **VAUDOISE ASSURANCES HOLDING (VAUDOISE VERSICHERUNGEN HOLDING) (VAUDOISE ASSICURAZIONI HOLDING) (VAUDOISE INSURANCE HOLDING)**.

### Bureau de Morges

24 juin 1998

**TDS Technique du Spectacle**, à Echandens, société anonyme, installations d'équipements scéniques, vente et location de matériel d'éclairage et de sonorisation (FOSC du 15. 01. 98, p. 292). Statuts: 11 juin 1998. Apports: selon convention d'apports du 10 juin 1998, reprise des actifs et des passifs de Milles-pattes éclairage et sonorisation Sàrl, à Echandens, selon bilan au 31 décembre 1997, soit des actifs pour fr. 441 574 et des passifs pour fr. 391 574, déterminant un actif net de fr. 50 000, accepté pour ce montant et imputé à la libération totale du capital et à l'augmentation de celui-ci. Le capital de fr. 100 000 est maintenant entièrement libéré. Capital porté de fr. 100 000 à fr. 130 000, par l'émission de 30 nouvelles actions nominatives de fr. 1000. Nouveau capital entièrement libéré: fr. 130 000, divisé en 130 actions nominatives de fr. 1000, avec restrictions quant à la transmissibilité des actions et droit de préemption.

25 juin 1998

**Loxam SA (Loxam AG)**, à Villars-Sainte-Croix, commerce, réparation, location, entretien et représentation de machines d'équipements pour la construction et l'industrie (FOSC du 02. 06. 1997, p. 3718). La raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Morges par suite de transfert de son siège à Crissier (FOSC du 14. 05. 1998, p. 3281).

25 juin 1998

**Carrosserie du Village Da Silva Pinto J.-M.**, à Yens, Le Battoir. Titulaire: José-Manuel Da Silva Pinto, du Portugal, à Morges. Exploitation d'une carrosserie.

25 juin 1998

**Les Grands Vergers d'Etoy S.A.**, à Etoy, achat, vente, construction et exploitation d'immeubles, toutes opérations immobilières ou mobilières (FOSC du 31. 12. 1997, p. 9379). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le président du Tribunal du district de Morges le 23 juin 1998. La raison sociale devient **Les Grands Vergers d'Etoy S.A. en liquidation**.

25 juin 1998

**Marché des Arcades, Corinne et Fernando Zanardi**, à Bussigny-près-Lausanne, rue de la Gare 2. Nouvelle société en nom collectif qui a commencé le premier juin 1998. Associés: Corinne et Fernando Zanardi, les deux de Locarno, à Yverdon-les-Bains. Exploitation d'un commerce d'alimentation.

25 juin 1998

**Parking centre ville - Charpentiers Morges S.A.**, à Morges, étude, construction et exploitation du parking des Charpentiers, à Morges (FOSC du 15. 08. 1997, p. 5886). Ivo Perlini n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Philippe Favez, de Pentheréaz, à Bouveret VS.

25 juin 1998

**Banque Raiffeisen de Yens, à Yens**, société coopérative, toutes opérations bancaires usuelles (FOSC du 11. 01. 1996, p. 201). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

25 juin 1998

**Infonie S.A.**, précédemment à Lausanne (FOSC du 03. 04. 98, p. 2306). Siège transféré à Saint-Sulpice, chemin des Jordils 40. Statuts primitifs du 20 mars 1998 modifiés en dernier lieu le 27 mai 1998. But: activités liées aux techniques nouvelles de l'audiovisuel utilisant les télécommunications, les réseaux et l'informatique et se rapportant à l'élaboration et à la diffusion de l'information et de toute donnée per les médias nouveaux; conception, développement, réalisation, édition, exploitation, gestion, diffusion et commercialisation de produits informatiques, télématiques, téléphoniques et plus généralement de produits de communication faisant appel aux nouvelles technologies; exploitation de centres serveurs de toute nature et toute destination; commercialisation de produits per réseaux de télécommunication; exploitation de cabinets d'études informatiques; services en rapport, en particulier conseils et assistances. Capital: fr. 100 000, libéré à concurrence de fr. 50 000, divisé en 1000 actions nominatives de fr. 100. Publications: FOSC. Administrateurs (inscrits): Christophe Sapet, de France, à Marilly-d'Azergues (F), président, avec signature individuelle, Christophe Piguet, du Chenit, à Pully et Jean-Michel Favre, de Saint-Barthélemy, à Etagnières, les deux avec signature collective à deux. Réviseur (inscrit): Deloitte & Touche Experta S.A., à Lausanne.

25 juin 1998

**Milles-pattes éclairage et sonorisation Sàrl**, à Echandens, location et vente de tout matériel d'éclairage et de sonorisation destiné à des manifestations ou à des spectacles, ainsi que toutes activités y relatives (FOSC du 11. 03. 1996, p. 1397). Dissolution: 11 juin 1998. La liquidation sera opérée sous la raison sociale: **Milles-pattes éclairage et sonorisation Sàrl en liquidation**, par Alain Borgeaud qui n'est plus gérant, mais devient liquidateur avec signature individuelle. Henri et Marie-Josée Destraz ne sont plus associés-gérants, leurs signatures sont radiées. Adresse: route de la Chocolatière 25.

25 juin 1998

**Andrija Micic, précédemment à Lausanne (FOSC du 24. 01. 1996, p. 483)**. Siège transféré à Bussigny-près-Lausanne, route de Sullens 17. Titulaire: Andrija Micic, de Yougoslavie, à Bussigny-près-Lausanne. Carrelage.

25 juin 1998

**PJS Strunc**, à Lussy-sur-Morges, La Rietzaz. Titulaire: Paul Strunc, des USA, à Lussy-sur-Morges. Solutions et stratégies informatiques.

25 juin 1998

**Immotec Partners, Marchon & Cie**, à Lonay, construction, promotion, toute transaction immobilière, commerce de tous matériaux dans le domaine de la construction (FOSC du 25. 07. 1994, p. 4170). Dissolution: 31 mai 1995. La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

25 juin 1998  
**Ballon-Müller Diffusion S.à r.l.**, à Bussigny-près-Lausanne, diffusion de toutes sortes de ballons et accessoires (FOSC du 11.07.1996, p. 4165). Le capital est actuellement entièrement libéré. Statuts modifiés le 22 juin 1998.

25 juin 1998  
**Ph. Grandgirard - J.-P. Mathez, MGM Architectes associés S.A.**, précédemment à Lausanne (FOSC du 11.02.1997, p. 919). Siège transféré à Bussigny-près-Lausanne, rue des Alpes 10. Statuts primitifs du 19 décembre 1990 modifiés en dernier lieu le 17 juin 1998. But: exploitation d'un bureau d'architecture et d'urbanisme. Publications: FOSC. Capital entièrement libéré: fr. 100 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000, avec restrictions de transmissibilité. Administrateurs (inscrits) avec signature individuelle: Jean-Pierre Mathez, de Tramelan, à Bussigny-près-Lausanne, président et Philippe Grandgirard, de Lausanne, maintenant domicilié à Savigny. Réviseur (inscrit): Fiduciaire A. Baechi S.A., à Lausanne.

#### Bureau de Moudon

25 juin 1998  
**Stahl Gerlafingen AG, succursale de Lucens.** Sous cette raison sociale, la société anonyme Stahl Gerlafingen AG, à Gerlafingen, inscrite sur le registre du commerce de Soleure le 13 juin 1995 (FOSC du 6.4.1998, p. 2350), a, suivant décision de son conseil d'administration du 22 juin 1998, crée une succursale à Lucens, Près Nicity. But: la production et la distribution d'acier, de fer, de métaux et d'autres produits industriels. La succursale est engagée par la signature collective à deux de Marco Wyss, de Büron, à Lovatens, et Walter Gubler, de Grenchen, à Ennetbürgen.

25 juin 1998  
**Panfer AG (Panfer S.A.), à Lucens,** production, usinage et commerce de l'acier (FOSC du 18.4.1997, p. 2608). Nouvelle raison sociale: **Panfer A AG (Panfer A S.A.)**. Statuts modifiés en conséquence le 22 juin 1998. Suivant procès-verbal de son assemblée générale du 22 juin 1998, la société a décidé de fusionner avec Stahl Gerlafingen AG, société anonyme à Gerlafingen, sur la base d'un contrat de fusion du même jour, aux termes duquel Stahl Gerlafingen AG reprend à titre universel les actifs et passifs de la société absorbée, conformément aux dispositions de l'art. 748 CO et selon bilan au 31 décembre 1997. La société anonyme Panfer A AG (Panfer A S.A.) est dissoute. Visura Treuhand Gesellschaft, à Zürich, succursale de Lucerne, est nouveau réviseur, en remplacement de STG-Coopers & Lybrand S.A., dont le mandat est échu. Les administrateurs Werner Geiger, Wilfried Heinemann et Waldemar Lötscher sont démissionnaires, de même que le directeur Raymond Kläy; leurs signatures sont radiées.

25 juin 1998  
**Panfer AG (Panfer S.A.), à Lucens,** Près Nicity, chez Stahl Gerlafingen AG, succursale de Lucens. Nouvelle société anonyme. Statuts du 22 juin 1998. But: la production, l'usinage et le commerce de l'acier, des fils d'acier et de leurs dérivés de toute sorte, spécialement la fabrication de panneaux de treillis, de même que la production de matières synthétiques et de ses dérivés. Capital-actions: fr. 100 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées, avec restrictions de transmissibilité. Conseil: un ou plusieurs membres, composé de: Walter Gubler, de Grenchen, à Ennetbürgen, président, Stephan Wirth, de Willmergen, à Zug, membre, et Lukas Stuber, de Lohn SO, à Lohn-Amnegg, membre. Signature collective à deux des administrateurs. Réviseur: Visura Treuhand-Gesellschaft, succursale de Lucerne, à Lucerne. Publications: FOSC.

#### Bureau de Nyon

25 juin 1998  
**MIS Créalyse S.A., à Nyon,** mandats ayant trait à la recherche-marketing, etc. (FOSC du 11.02.1993, p. 709). Nouvelle raison sociale: Créalyse S.A. Statuts modifiés le 19 juin 1998. Marie-Hélène Maitton n'est plus administratrice; sa signature est radiée. François Bonnard reste administratrice unique et continue à signer individuellement.

25 juin 1998  
**Société électrique intercommunale de la Côte, à Gland,** production et distribution d'énergie électrique, société anonyme (FOSC du 03.07.1995, p. 3710). Philippe Jaggi, Pierre Kister et Adrien Tschumy ne sont plus administrateurs; leurs signatures sont radiées. Nouveaux administrateurs sans signature: Hector Chambaz, de Denezy, à Duillier; Yves Reymond, de l'Abbaye, à Gland; André-Pierre Tardy, de Genève, à Coisins et Jean-Rodolphe Kappeler, de Hagenbuch, à Prangins.

25 juin 1998  
**Maison de Traitement du Cercle de Coppet, à Mies,** assurer le logement et l'entretien de personnes âgées, société coopérative (FOSC du 20.04.1995, p. 2153). Henri Glatz n'est plus membre du comité; sa signature est radiée. Franz Graf, Pierre-Philibert Michel et Kristin Rossier ne sont plus membres du comité. Raymond Golaz, de l'Abbaye, à Chavannes-de-Bois, est nommé membre du comité et président avec signature collective à deux. Nouveaux membres sans signature: Jean-Marc Luquens, de Crans-près-Céligny, à Commugny, et Reto Comminot, de Maiefeld, à Chavannes-de-Bois.

25 juin 1998  
**M-Tech recherche et développement S.à r.l., à Gland,** Rue de la Prairie 1, chez Pascal Aubert. Nouvelle société à responsabilité limitée selon statuts du 24 juin 1998. But: exploitation de brevets dans le domaine de la construction, la recherche, le développement, le conseil et la formation dans ce domaine. Capital social de fr. 20 000, divisé en trois parts entièrement libérées. Appart: selon contrat du 24 juin 1998, Pascal Aubert fait apport à la société du brevet portant le titre «Le panneau de toiture autorportants» déposé à son nom auprès de l'Institut Fédéral de la Propriété Intellectuelle sous no 1997 1272/97; cet apport est accepté pour le prix de fr. 9000 et affecté à la libération de la part sociale de l'apporteur. Publications: FOSC. Associés: Pascal Aubert, de Vuarmans, à Gland et Yvan Schopfer, de Saanen, à Gland, chacun pour une part de fr. 9000 et nommés gérants avec signature collective à deux, ainsi que Sophie Mellado, de Vich, à Arzier, pour une part de fr. 2000.

25 juin 1998  
**Emil Frey S.A., Genève, succursale de Nyon,** à Nyon, exploitation de garages (FOSC du 18.02.1998, p. 1217), avec siège principal à Genève. Franz Bischof n'est plus directeur; sa signature est radiée.

#### Bureau d'Orbe

18 juin 1998  
**Pharmacie du Sapin, Mme Claude Mourey,** à Vallorbe, Grand-Rue 37. Titulaire: Claude Mourey, de Bolligen, à Ballaigues. But: Exploitation de la pharmacie du Sapin.

24 juin 1998  
**E. Gfeller,** à Vuiteboeuf, commerce d'eaux minérales, vins, etc. (FOSC du 20.04.1990, p. 1524). Cette raison est radiée d'office du registre du commerce d'Orbe par suite de transfert de son siège à Orges sous la nouvelle raison de commerce Boissons Gfeller (FOSC du 16.06.1998, p. 4099).

24 juin 1998  
**MUTRI Pizza Sàrl,** à Orbe, rue des Remparts 2. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 12 juin 1998. But: exploitation du restaurant des Arcades, à Orbe. Capital-social: fr. 20 000, libéré à concurrence de fr. 12 000. Associés-gérants: Olga Prece, d'Ukraine, à Lau-

sanne, avec signature individuelle, et Werner Ehinger, d'Allemagne, à Villeneuve, avec signature collective à deux, chacun pour une part de fr. 10 000, libérée à concurrence de 60%. Procuration individuelle est conférée à Angelo Prece, d'Italie, à Lausanne. Publication: FOSC.

24 juin 1998  
**Atelier d'architecture J. C. Perey SA,** à Orbe (FOSC du 19.03.1998, p. 1916). La société est dissoute par suite de faillite prononcée le 26 mai 1998 par le Président du tribunal du district d'Orbe. Nouvelle raison sociale: **Atelier d'architecture J. C. Perey SA, en liquidation.**

24 juin 1998  
**Banque Raiffeisen de Vaulion,** à Vaulion, société coopérative dissoute par suite de fusion avec la Banque Raiffeisen du Nozon, à Armesur-Orbe (FOSC du 14.09.1995, p. 5124). La raison sociale est radiée conformément aux dispositions de l'article 914 chiffre 7 CO. Autorisation des administrations fédérale et cantonale des contributions des 16 octobre 1997 et 19 juin 1998.

24 juin 1998  
**Banque Raiffeisen de Valeys s/Rances, Sergey et L'Abergement,** à Valeys-sous-Rances, société coopérative dissoute par suite de fusion avec la Banque Raiffeisen de Rances, à Rances (FOSC du 21.06.1994, p. 3467). La raison sociale est radiée conformément aux dispositions de l'article 914 chiffre 7 CO. Autorisation des administrations fédérale et cantonale des contributions des 7 novembre 1996 et 19 juin 1998.

25 juin 1998  
**Pharmacie Bachofen, Mme F. Banse-Bachofen successeur,** à Valloirbe (FOSC du 30.12.1975, p. 3447). La raison radiée par suite de remise de commerce.

#### Bureau d'Oron

24 juin 1998  
**Jorat-Pneus S.A., à Servion,** société anonyme dissoute par suite de sa transformation en une société à responsabilité limitée (FOSC du 24.1.1997, p. 521). Cette société est radiée, les créanciers ayant accepté la nouvelle société pour débriciter.

25 juin 1998  
**Musique Service, Sylvain Maye,** à Carrouge, déménagements et transports d'orchestres (FOSC du 18.9.1997, p. 6884). Raison radiée par suite de cessation d'activité.

#### Bureau de Payerne

25 juin 1998  
**Claudine Rochat,** à Payerne, Rue de Savoie 2. Titulaire: Claudine Rochat, de l'Abbaye, à Payerne. Exploitation du Café-restaurant du Commerce.

#### Bureau d'Yverdon-les-Bains

24 juin 1998  
**Télédyss,** à Yverdon-les-Bains, construction et exploitation de toutes antennes collectives urbaines (FOSC du 26.01.1998, p. 584). La société est dissoute, sans liquidation, au sens de l'art. 748 CO, en suite de reprise des actifs et passifs à titre universel, par la société Cablecom (Suisse romande) S.A., à Fribourg, selon contrat de fusion du 31 décembre 1998.

25 juin 1998  
**Fiduciaire Pierre Despland, Expert-comptable diplômé,** à Yverdon-les-Bains; tenue et surveillance de comptabilités (FOSC du 21.12.1994, p. 6974). Nouvelle raison de commerce: Despland Pierre, expert-comptable diplômé. Nouveau but: conseil fiscal, expertises, tous mandats fiduciaires.

25 juin 1998  
**Société Fiduciaire Fidyver S.A., à Yverdon-les-Bains,** mandats fiduciaires (FOSC du 22.10.1997, p. 7695). Procuration individuelle est conférée à: Pierre Despland, de Grandson, à Yverdon-les-Bains.

25 juin 1998  
**Foncier S.A., en liquidation,** à Yverdon-les-Bains, affaires immobilières (FOSC du 07.02.1995, p. 732). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

#### Valais - Wallis - Vallesse

##### Büro Brig

19 juin 1998  
**Garage Blatter AG, in Visp** (SHAB Nr. 243 vom 13.12.1996, S. 7736). Blatter Albert, Mitglied, dessen Unterschrift erloschen ist, ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Zeichnungsberechtigung neu: Präsident führt Einzelunterschrift oder Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Mitglied des VR.

24. Juni 1998  
**Supersaxo Daniel, Glacierstube, in Saas-Fee,** Restaurant (SHAB Nr. 200 vom 29.08.1985, S. 3327). Firma neu: **Supersaxo Daniel, Sport-Treff Glacier-Stube.**

24. Juni 1998  
**Restaurant Hubertusklaus, Lambrigger & Co., in Grenchols** (SHAB Nr. 154 vom 14.08.1997, S. 5846). Lambrigger Gabriella, Komplementärin, deren Unterschrift erloschen ist, ist aus der Gesellschaft ausgeschieden. Neu ist als Komplementärin in die Gesellschaft eingetreten: Lambrigger Astrid, von Ausserberg und Fiesch, in Grenchols.

24. Juni 1998  
**Pneuhäus Bregy, Nachfolger Bregy & Murrmann, in Raron** (SHAB Nr. 212 vom 31.10.1996, S. 6670). Die Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Murrmann Renaldo aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom Gesellschafter Bregy Urs als Einzelfirma im Sinne von OR Art. 579 fortgesetzt. Die Firma lautet: **Pneuhäus Bregy.**

24. Juni 1998  
**Lütselbahn Saas-Fee AG, in Saas-Fee** (SHAB Nr. 148 vom 03.08.1995, S. 4361). Steiner Franz, Mitglied, dessen Unterschrift erloschen ist, und Supersaxo David, Mitglied ohne Unterschrift, sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neu wurden als Mitglieder ohne Unterschrift in den VR gewählt: Bumann Harold, und Bumann Ambros, beide von und in Saas-Fee.

##### Bureau de St-Maurice

24 juin 1998  
**Auberge de l'Etoile SA,** à Vionnaz, exploitation et gérance de restaurants, etc. (FOSC du 26.06.1997, p. 4455). Suivant procès-verbaux authentiques de son assemblée générale et de son Conseil d'administration du 04.06.1998, cette société a décidé de: 1. porter son capital de fr. 50 000 à fr. 100 000 par relèvement à fr. 2000 de la valeur nominale des 50 actions au porteur de fr. 1000 qui le constituent, sans libération; 2. adopter, avec cette modification, des statuts conformes au nouveau droit de la SA qui abroge ceux du 15.11.1990. But: achat, vente, commerce, exploitation et gérance de restaurants, cafés, bars, hôtels, fonda de

commerce; achat et vente de biens mobiliers et immobiliers. Capital-actions actuel, fr. 100 000, libéré à concurrence de fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 2000, au porteur.

#### Bureau de Sion

24 juin 1998  
**Immobilier-Vacances Pierre-Alain Kaufmann,** à St-Luc. Nouvelle raison individuelle. Titulaire: Pierre-Alain Kaufmann, de Meyrin à St-Luc. Agence immobilière; location, vente, achat, courtage et promotion de biens immobiliers; services entretien, nettoyage, surveillance. Adresse: route de l'Eglise, 3961 St-Luc.

24 juin 1998  
**Le Sucre d'Orge, Heimann Philippe,** à Grône. Biscuiterie biologique. Titulaire en état de faillite (FOSC du 17.06.1996, no 115, p. 3575). Faillite déclarée close, selon prononcé du tribunal de Sierre du 22.06.1998. Raison de commerce radiée.

24 juin 1998  
**Sothesa Société Thermale S.A. Sion,** à Sion. Construction, financement et administration d'un centre thermal à Sion, etc. (FOSC du 23.10.1997, no 204, p. 7726). Restriction de transmissibilité des actions nominatives. Statuts modifiés en conséquence, ainsi que sur d'autres points non soumis à publication, le 16.06.1998.

24 juin 1998  
**Yrobet S.A., à Sion.** Immeubles (FOSC du 21.03.1986, no 67, p. 1103). Statuts modifiés le 23.06.1998 sur des points non soumis à publication. L'administrateur unique Marcel Allegro a démissionné, sa signature est radiée. Nouvel administrateur unique avec signature individuelle: Lucien Perruchoud, de Chalais à Réchy, commune de Chalais. Réviseur: Gérard Follonier, d'Evèlène à Sion.

25 juin 1998  
**Rita Solliard,** à Granges, commune de Sierre. Nouvelle raison individuelle. Titulaire: Rita Solliard, de et à Savièse. Exploitation du café-restaurant «Robinson», 3977 Granges, commune de Sierre.

25 juin 1998  
**Rita Cherif-Salamin,** à Grimetz. Hôtel-Café-Restaurant La Corde (FOSC du 5.10.1995, n. 193, p. 5506). Radiation par suite de cessation de l'activité commerciale au 30.4.1998.

25 juin 1998  
**Cheval Plaisir Gachnang et Fournier SNC,** société en nom collectif précédemment à Ependes VD (FOSC du 9.1.1996, no 5, p. 144). Siège social transféré à Sion. Début de l'activité: le 1.1.1996. Associés: Maud Gachnang, de Fällanden, actuellement à Martigny; Freddy Fournier, de Nendaz, actuellement à Martigny. Exploitation d'un manège et vente d'articles d'équitation. Adresse: Avenue de la Gare 5, 1950 Sion.

25 juin 1998  
**Fit-Partners SA,** à Sion. Exploitation d'un centre de relaxation et de remise en forme, etc. (FOSC du 21.4.1995, no 77, p. 2183). Les membres du conseil d'administration Didier Mariéthoz, président, Nathalie Mariéthoz-Morard et Antoine M'Baya-Kabongo ont démissionné, leur signature est radiée. Fabrice Mariéthoz, membre du conseil d'administration, est en outre nommé président; il continue à signer collectivement à deux, ses pouvoirs sont modifiés dans ce sens. Marlène Morard, membre du conseil d'administration, s'appelle maintenant Marlène Mariéthoz-Morard et est originaire de Nendaz et Ayent. Nouveaux membres du conseil d'administration avec signature collective à deux: José Mariéthoz, de Nendaz, à Aproz, commune de Nendaz; Marc Morard, de et à Ayent; Jean-Michel Mariéthoz, de Nendaz à Aproz, commune de Nendaz. Nouvelle mode de représentation: signature collective à deux des membres du conseil d'administration.

25 juin 1998  
**Inchcape Motors (Suisse) SA [Inchcape Motors (Schweiz) AG] [Inchcape Motors (Svizzera) SA] [Inchcape Motors (Switzerland) Ltd], à Coney.** Acquisition, vente, échange, location, construction, financement, exploitation, gérance de garages avec ou sans station-service, importation, distribution, location, entretien de tous véhicules à moteur, etc. (FOSC du 14.8.1997, n. 154, p. 5849). Guy Schoenenberger, membre du conseil d'administration, a démissionné, sa signature est radiée. Nouveau membre du conseil d'administration avec signature collective à deux: Jonathan Moritz, de Grande Bretagne à Southall (GB).

25 juin 1998  
**CSD Ingénieurs Conseils SA,** succursale de Sion. Exploitation d'un bureau d'ingénieurs, de géologues et de spécialistes de l'environnement (FOSC du 24.6.1996, n. 120, p. 3739). Siège principal à Le Mont-sur-Lausanne. Procuration collective à deux conférée à Stéphane Delaloye, de Chamoson à Sierre. Sont maintenant domiciliés: Félix Schmidt, président et directeur, à Epalinges, et Markus Fahrni, directeur, à Marly.

25 juin 1998  
**Emil Frey SA Genève, succursale de Sion,** à Sion. Achat, vente et location de tous châssis, voitures et camions, etc. (FOSC du 21.7.1995, n. 140, p. 4124). Siège principal à Genève. Radiation de l'ajournement de Franz Bischof, directeur.

25 juin 1998  
**Les P'tits Loups Sàrl,** à Sierre. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 23.6.1998. But: vente d'articles de toutes sortes pour enfants ou en rapport avec l'enfance. Capital social de fr. 20 000, divisé en deux parts sociales de fr. 10 000 chacune, entièrement libérées. Organe de publication: la FOSC. Associés: François Michaud, de La Sarraz VD à Sierre, pour une part de fr. 10 000; Jorge Neiva Fernandes Festa, du Portugal à Sierre, pour une part de fr. 10 000. Signature collective à deux des associés, nommés associés-gérants. Adresse de la société: Avenue Général-Guisan 14, 3960 Sierre.

#### Neuchâtel - Neuenburg - Neuchâtel

24 juin 1998  
**Carpanini Alide,** à Rochefort, transports internationaux de produits chimiques (FOSC du 26.05.1997, p. 3513). La procédure de faillite ayant été clôturée, l'inscription est radiée d'office.

24 juin 1998  
**Mme V. Degl'Innocenti,** à Cernier, hôtel de la Paix (FOSC du 15.06.1977, p. 1971). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

24 juin 1998  
**Kübler, Chytil and Co, Management Services,** à Corcelles-Cormondèche. Corcelles, route des Pins 13. Société en nom collectif qui a commencé le 01.06.1998. Associés: Chytil Miroslav, de et à Porrentruy; Kübler Brenda, de Siblingen, à Corcelles-Cormondèche, et Kübler Christopher, de Siblingen, à Corcelles-Cormondèche. Gestion d'entreprises, y compris marketing, vente, communication, informatique, finances, traduction rédaction, conseils.

24 juin 1998  
**Roquier Frères, en liquidation,** à Peseux, société en nom collectif. Entreprise générale du bâtiment, travaux publics (FOSC du 18.05.1998, p. 3370). Faillite prononcée par jugement du Tribunal de district de Boudry, en date du 10.06.1998.

24 juin 1998  
**Bergeon & Cie S.A.**, au Locle, fabrication directe ou en sous-traitance et commerce d'outils et fournitures pour les branches techniques, etc. (FOSC du 16.06.1997, p. 4157). Calmonte Arnaldo, dont la procuration est radiée, a été nommé administrateur, avec signature collective à deux.

24 juin 1998  
**Elan Computing SA**, à Pesex, fourniture, négociation, entremise de spécialistes et de personnel en matière informatique, etc. (FOSC du 10.03.1998, p. 1694). Griessen Christian n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

24 juin 1998  
**Société Immobilière Rue Girardet S.A., en faillite**, à Cernier, commerce, construction et exploitation d'immeubles (FOSC du 15.08.1997, p. 5889). Par ordonnance du 23.03.1998, le Tribunal civil du district du Val-de-Ruz a prononcé la suspension de la liquidation de la faillite, faute d'actifs suffisants. La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

24 juin 1998  
**Fiduciaire Manrau Frossard SA**, à Neuchâtel (FOSC du 06.04.1995, p. 1905). Administration: Frossard Jean-Luc, jusqu'ici secrétaire, nommé président, et Manrau Pierre, jusqu'ici président, continuent à signer individuellement, et Deagostini Vincent, nommé secrétaire, signe désormais individuellement. Procuration collective à deux a été conférée à Antoine Daniel, de La Chaux-de-Fonds, au Locle. «Fiduciaire Denis Desales» n'est plus réviseur. Réviseur: «Fiduciaire d'Organisation et de Gestion d'Entreprises, Eugène Herschdorfer», à Neuchâtel.

24 juin 1998  
**S & G Bending Systems S.A.**, à Neuchâtel, développement, fabrication et commercialisation d'outils pour la déformation à froid de métaux, etc. (FOSC du 13.11.1995, p. 6217). Nouveau siège: Pesex, rue de la Gare 4. Statuts modifiés le 10.06.1998.

24 juin 1998  
**Mayer Installations Electriques SA, succursale de Marin-Epagnier**, à Marin-Epagnier, entreprise ayant son siège à Volketswil (FOSC du 26.10.1995, p. 5902). Nouvelle raison de commerce: **ABB Installations SA, succursale de Marin-Epagnier**. Nouvelle raison sociale: **ABB Installations AG (ABB Installations SA) (ABB Installations Ltd)**. Les pouvoirs de Baumann Bruno, de Quervain Marc, Hellings Nicolaas, Iselle Werner, Koller Kurt, Mani Peter, Marmy Claude, Mayer Louis, Moser Franz, Schneider Walter et Steingruber Hans Ulrich, ainsi que la procuration de Gut Jürg et Muff Jean-Pierre, sont radiés. Procuration collective à deux limitée aux affaires de la succursale de Hämmerli Marc Willy, de Vinez, à Cressier NE; Lugnbühl Christoph, de Bowil, à Lyss, et Zogg Andreas, de Grabs, à Gerolfingen.

24 juin 1998  
**Société Générale d'Affichage, Succursale de Neuchâtel**, à Neuchâtel (FOSC du 03.11.1997, p. 7989). Société anonyme ayant son siège à Genève. Les pouvoirs de Jaccard Jean-Paul, Riess Fritz, sont radiés. Signature collective à deux limitée aux affaires de la succursale a été conférée à Fanchini René, de Crana, à Eschlikon, directeur adjoint.

24 juin 1998  
**Copcos International Construction Projects and Supply SA**, à Neuchâtel, c/o Etude Marie-Ange Zellweger, rue de l'Hôpital 7. Nouvelle société anonyme. Statuts du 19.06.1998. But: actions et services visant à faciliter pour toute entreprise la conclusion et l'exécution de contrats avec leurs clients, fournisseurs ou autres partenaires, notamment assistance pour favoriser la bonne exécution d'accords dans des relations interculturelles ou dans des systèmes de droit différents. Capital-actions: CHF 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1000, nominatives. Organe de publicité: FOCS. Communications aux actionnaires: lettre simple. Administration d'un ou plusieurs membres: Reynier Bernard, de France, à Paris (F), président; Zellweger Ulrich, de Trogen, à La Neuveville, vice-président; Zellweger Marie-Ange, de Trogen, à La Neuveville, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux. Réviseur: «Atag, Ernst & Young», succursale à Neuchâtel.

24 juin 1998  
**Kämmer Vannes S.A.**, à La Chaux-de-Fonds, fabrication et vente de vannes et d'autres instruments de précision (FOSC du 28.07.1997, p. 5377). Nouvelle raison sociale: **Flowers S.A.** Statuts modifiés le 17.06.1998. Clark Joseph P. n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Kofod Björn, de Norvège, à Essen (D), membre et président du conseil d'administration, signe individuellement. «Atag Ernst & Young SA», succursale à Genève, n'est plus réviseur. Réviseur: «Atag Ernst & Young SA», succursale à Neuchâtel.

24 juin 1998  
**CRES Continental Real Estate Securities Sàrl**, à Neuchâtel, c/o BSB Business Service et Bureautique SA, rue St-Honoré 3. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 18.06.1998. But: acquisition, exploitation et gérance de biens immobiliers à l'étranger. Capital: CHF 25 000. Reprise de biens envisagés: lots 268, 206, 320 et 286 dans l'immeuble collectif «Le Palais de la Mer», quartier de la Batterie à Sainte-Maxime-sur-Mer (F), pour le prix de FF 780 000. Associés: Bürgy Chantal, de Belgique, à Anvers (B), pour une part sociale de CHF 12 000; Nicolet-dit-Félix Patrick, des Ponts-de-Martel et La Sagne, à Cornaux, pour une part sociale de CHF 1000, et van Gelder Guy, de Belgique, à Anvers (B), pour une part sociale de CHF 12 000. Gérants: les associés Bürgy Chantal, Nicolet-dit-Félix Patrick, et van Gelder Guy, lesquels signent individuellement. Organe de publicité: FOCS.

24 juin 1998  
**Sen La Chaux-de-Fonds Sàrl**, à La Chaux-de-Fonds, Hôtel-de-Ville 48. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 19.06.1998. But: exploitation de tous établissements publics. Constitution de succursales et de sociétés filiales en Suisse et à l'étranger et participation à d'autres entreprises en Suisse et à l'étranger. Acquisition, détention et aliénation d'immeubles. Toute activité commerciale, financière et autre en rapport avec le but de la société. Capital: CHF 20 000. Apports en nature: divers biens neufs, selon convention d'apport et inventaire du 19.06.1998, d'une valeur de CHF 21 900, pour CHF 20 000, montant entièrement imputé sur le capital. Associés: Sen Mahmut, de Turquie, à La Chaux-de-Fonds, pour une part sociale de CHF 19 000, et Brugger Alici Béatrice, de Graben, à La Chaux-de-Fonds, pour une part sociale de CHF 1000. Gérant: l'associé Sen Mahmut, avec signature individuelle. Organe de publicité: FOCS.

## Genève - Genf - Ginevra

01.07.1998 (7498)  
**Fiduciaire Carol, Jean-Marc Chevalley**, à Lancy, tous mandats de gestion fiduciaire, etc. (FOSC du 22.05.1997, p. 3427). L'inscription est radiée par suite de remise de l'exploitation. Actif et passif repris par l'entreprise individuelle «Fiduciaire Carol, François Zbinden», à Lancy.

01.07.1998 (7499)  
**Fiduciaire Carol, François Zbinden**, à Lancy, chemin de la Caroline 18 A. Chef de la maison: Zbinden François, de Planfay, à Lancy. Tous mandats de gestion fiduciaire, tenues de comptabilités, révisions, domiciliation, consulting en gestion d'entreprise, courtage et représentation. Reprise de l'actif et du passif de l'entreprise individuelle «Fiduciaire Carol, Jean-Marc Chevalley», à Lancy.

01.07.1998 (7500)  
**Darmon Charles-W.**, précédemment à Châtel-Saint-Denis. (FOSC du 06.02.1989, p. 487). Nouveau siège: Genève, chemin de la Tour-de-Champel 2. Chef de la maison: Darmon Charles-W., de France, à Genève. Représentation et commerce de vins et de produits alimentaires.

01.07.1998 (7501)  
**De Almeida Leitao Maria de Lurdes**, à Genève, rue Vermont 3. Chef de la maison: De Almeida Leitao Maria Lurdes, du Portugal, à Genève. Exploitation d'un bar à café avec petite restauration à l'enseigne «Baratin».

01.07.1998 (7502)  
**Giuseppe De Pascali**, à Lancy, chemin de la Caroline 12. Chef de la maison: De Pascali Giuseppe, d'Italie, à Lancy. Entreprise de peinture papiers-peints et décorations.

01.07.1998 (7503)  
**Marketing Communications Consulting, Sandra Hedqvist**, à Genève, Conseils en marketing, médias et publicité. (FOSC du 08.12.1997, p. 8846). Nouvelle raison de commerce: **Sandra Hedqvist, Marketing Communications**.

01.07.1998 (7504)  
**Dario Lonardi**, à Genève, rue de Chantepoulet 1-3. Chef de la maison: Lonardi Dario, de France, à Plan-les-Quates. Courtage en assurances.

01.07.1998 (7505)  
**Rexha R.**, à Genève, avenue de la Roseraie 74. Chef de la maison: Rexha Ramadan, de Yougoslavie, à Genève. Entreprise de peinture, pose de papiers-peints et crépi.

01.07.1998 (7506)  
**RM Service, Rita Rigo**, à Le Grand-Saconnex, Entreprise de nettoyage et prestations de services s'y rapportant (FOSC du 19.01.1993, p. 278). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

01.07.1998 (7507)  
**Boulangerie des Tranchées, G. Salles**, à Genève, boulangerie-pâtisserie-traiteur. (FOSC du 30.06.1986, p. 2540). Objet actuel: boulangerie-pâtisserie-traiteur avec buvette.

01.07.1998 (7508)  
**Studer Roland**, à Genève, route de Malagnou 29. Chef de la maison: Studer Roland, de Genève. Exploitation d'un bar - tea-room à l'enseigne «Malagnou Bar».

01.07.1998 (7509)  
**Brachet et Terrailon**, à Lancy, importation, exportation et commerce de produits et denrées, etc. (FOSC du 22.08.1996, p. 5073). Les associés Brachet Joël et Terrailon Jean-Claude signent désormais collectivement à deux.

01.07.1998 (7510)  
**Canceli et De Pascali**, à Lancy, peinture en bâtiment, pose de papiers peints, etc. (FOSC du 16.07.1996, p. 4268). De Pascali Giuseppe n'est plus associé.

01.07.1998 (7511)  
**Keane Jr. & Cie**, à Genève, société en commandite, organisation et contrôle de la production, de la diffusion et de la vente de produits pharmaceutiques et d'hygiène, etc. (FOSC du 14.06.1994, p. 3334). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

01.07.1998 (7512)  
**Azarn SA**, à Genève, exploitation de boutiques de mode, etc. (FOSC du 01.08.1988, p. 3191). Par jugement du 14-05-1998, le Tribunal de première instance a prononcé la dissolution de la société (art. 2, al. 2 des dispositions finales de la LF sur la révision du droit des SA). Par conséquent sa raison sociale devient: **Azarn SA, en liquidation**. Piaget Adamir n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. L'adresse rue de Saint-Jean 67, c/Gesficio Adamir Piaget est radiée.

01.07.1998 (7513)  
**Baytal SA**, à Genève, fabrication et vente de machines, etc. (FOSC du 23.04.1996, p. 2303). Müller Christophe n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Perrin Olivier, de Provence, à Lausanne, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature collective à deux. Nouvelle adresse: quai des Bergues 1, c/Credit Suisse Trust.

01.07.1998 (7514)  
**BFI Banque de Financement et d'Investissement**, à Genève, société anonyme (FOSC du 10.06.1998, p. 3945). Les pouvoirs de Muri Ruth Erika sont radiés.

01.07.1998 (7515)  
**Cartier SA**, à Genève, exploitation de commerces de joaillerie, etc. (FOSC du 15.05.1998, p. 3315). Inscription de la succursale de Chermignon au registre du commerce de Sion.

01.07.1998 (7516)  
**Associés successeurs d'Ateliers Casai SA**, à Lancy, entreprise générale du bois, etc. (FOSC du 14.08.1996, p. 4880). La procuration de Pierroni Antonella est radiée.

01.07.1998 (7517)  
**Francis Chauvet SA**, à Genève, installation d'appareils électriques et téléphoniques, etc. (FOSC du 06.03.1998, p. 1618). Réviseur: «Société Fiduciaire Sofidad SA», à Versoix.

01.07.1998 (7518)  
**DIFRAVEST SA**, à Genève, gérance d'immeubles et de fortunes, etc. (FOSC du 05.05.1998, p. 3041). La procuration de Ramsar René est radiée.

01.07.1998 (7519)  
**SI Dumas-Résidence**, à Genève, société anonyme (FOSC du 31.08.1988, p. 3594). Statuts modifiés le 18.06.1998 sur un point non soumis à publication.

01.07.1998 (7520)  
**Firmenich SA**, à Genève, recherche, fabrication et vente de parfums, etc. (FOSC du 22.09.1997, p. 6956). Les pouvoirs de Senti Hans Luzius, de même que les procurations de Aymeric Yves, Lagrange Christian et Ratouis Patrick, sont radiés. Signature individuelle a été conférée à Weinstein Robert, des USA, à Bardonnex, directeur. Procuration collective à deux a été conférée à Lacabe Humberto, d'Espagne, à Vernier.

01.07.1998 (7521)  
**GM Conseils Assurances SA**, à Genève (FOSC du 27.02.1997, p. 1341). Réviseur: «Acta SA», à La Chaux-de-Fonds.

01.07.1998 (7522)  
**Grande Boucherie du Molard**, à Genève, société anonyme (FOSC du 09.10.1996, p. 6152). «Columbus Treuhand AG» n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: «STG-Coopers & Lybrand AG», à Bâle.

01.07.1998 (7523)  
**Société Immobilière Grand'Vue**, à Cologny, société anonyme (FOSC du 10.03.1997, p. 1628). Le capital-actions de 50'000 F est maintenant entièrement libéré. Capital-actions: 50'000 F, entièrement libéré, divisé en 50 actions de 1'000 F, au porteur. Statuts modifiés le 12.06.1998.

01.07.1998 (7524)  
**GRG-Erafas Drilling Services SA**, à Plan-les-Ouates, toutes opérations de forage, etc. (FOSC du 09.02.1995, p. 782). Division des 50 actions de 1'000 F, au porteur, en 100 actions de 500 F. Capital-actions porté de 50'000 F à 100'000 F par élévation de la valeur nominale des 100 actions, au porteur, de 500 F à 1'000 F. Capital-actions: 100'000 F, libéré à concurrence de 50'000 F, divisé en 100 actions de 1'000 F, au por-

teur. Statuts modifiés le 09.06.1998. «Fiduciaire des Bastions, Marcel Oberholzer, Gil Bastian succ.» n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: «Fiduciaire Belli», à Genève.

01.07.1998 (7525)  
**Gulf Universal SA**, à Genève, services dans le domaine financier, etc. (FOSC du 02.04.1998, p. 2279). Les pouvoirs de Yassin Ali Mohamed son radiés.

01.07.1998 (7526)  
**Hillan SA**, à Genève, recherches en matières économique et financière, etc. (FOSC du 26.06.1997, p. 4455). Louis René Benjamin n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

01.07.1998 (7527)  
**KTF Finance SA**, à Genève, financement d'entreprises commerciales, etc. (FOSC du 20.02.1998, p. 1282). «STG-Coopers & Lybrand SA» n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: «MEF - François Cochet», à Genève.

01.07.1998 (7528)  
**Morning Storm SA**, à Genève, production dans le domaine musical et audiovisuel, etc. (FOSC du 15.07.1996, p. 4238). «Berwa Révision Sàrl» n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: «SCF Révision SA», à Carouge.

01.07.1998 (7529)  
**SI 53 rue Prévost-Martin, en liquidation**, à Genève, société anonyme (FOSC du 07.08.1997, p. 5641). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

01.07.1998 (7530)  
**Les Produits Associés LPA-Broxo SA**, à Chêne-Bourg, recherche, achat, développement, etc. (FOSC du 06.10.1995, p. 5527). Nouvelle raison sociale: **LES PRODUITS ASSOCIES LPA SA**. Statuts modifiés le 26.06.1998.

01.07.1998 (7531)  
**Qualimatest SA**, à Plan-les-Ouates, étude de la solution à apporter à tout problème lié aux matériaux de l'ingénieur. (FOSC du 07.11.1997, p. 8127). Etter Jean-Pierre n'est plus administrateur. Haenny Luc, président, Audemars Olivier, jusqu'ici secrétaire, nommé vice-président, et Meissner Ivan, nommé secrétaire, sont membres du conseil d'administration et signent désormais collectivement à deux. Demonsais Sylvère, de France, à Veyrier, et Hinden Jean, de Genève, à Pregny-Chambésy, sont membre du conseil d'administration, ils n'exercent pas la signature sociale.

01.07.1998 (7532)  
**RNB Republic National Bank of New York (Suisse) SA**, à Genève (FOSC du 21.01.1998, p. 464). Les pouvoirs de Hamernann Jean Barbara, Rochat Jacques, Wagner Dominique, ainsi que la procuration de Diogo Manuel, Mawjee Rasul et Monnerat-Pesce Isabella sont radiés.

01.07.1998 (7533)  
**Sanofi Gestion SA**, à Carouge (G E), fourniture de services et de personnel, etc. (FOSC du 13.11.1996, p. 6986). Briner Kurt et Fournier Jacques ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Armbruster Jean-Claude, de France, à Paris, F, président, et Stanislas Guy, de Meyrin, à Genève, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux.

01.07.1998 (7534)  
**SGFC, Société de Gestion Financière et Commerciale SA**, à Genève, services en matière financière, économique et administrative. (FOSC du 20.04.1998, p. 2648). Jodry Alain, de Pechapatte, à Versoix, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

01.07.1998 (7535)  
**Sungard Investment Systems SA**, à Le Grand-Saconnex, développer, acheter, vendre, installer et entretenir des logiciels d'application, etc. (FOSC du 16.04.1998, p. 2571). Bardini Daniel, Schroeder John et Ducasse Jean-Pierre, signent désormais collectivement à deux, avec le directeur général.

01.07.1998 (7536)  
**Vaco Holding SA**, à Genève, prise et administration de participations, etc. (FOSC du 20.08.1997, p. 6041). Nouveau siège: Thonex, rue de Genève 122, c/Fiduciaire Jean Neuvecelle. Statuts modifiés le 26.06.1998. Blattner Robert n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Neuvecelle Jean-François, de Genève, à Puplinge, est administrateur unique avec signature individuelle.

01.07.1998 (7537)  
**Coopi Coopérative d'Imprimerie du Pré Jérôme, Genève**, à Genève (FOSC du 16.10.1995, p. 5690). Larpin Jean-Claude et Payot Pierre ne sont plus administrateurs. Jaquet Christiane, d'Ecleppes, à Lausanne, présidente et Renevey Luc, de Genève, vice-président, sont membres du conseil d'administration; ils n'exercent pas la signature sociale. Rusconi Henri, jusqu'ici président et Spielmann Jean, jusqu'ici vice-président, reste membres du conseil d'administration et continue à signer collectivement à deux.

01.07.1998 (7541)  
**ASSOCIATION DAR AL FIKR AL ARABI**, à Genève, rue Royaume 9, c/Mahmoud Bouzouou. Nouvelle association. Statuts du 26.06.1998. But: servir la communauté arabe en Suisse dans les domaines culturel, social et pédagogique; exercer des activités culturelles afin de mieux faire connaître la civilisation arabe; fonder une Université Arabe à Genève. Ressources: cotisations, dons, héritages ou legs. Signature collective à deux de Bouzouou Mahmoud, d'Algérie, à Genève, président, et Gacem Brahim, de Genève, secrétaire général, tous deux membres du Comité de Direction.

01.07.1998 (7542)  
**Association BES**, à Genève, administrer la Bourse de Genève, etc. (FOSC du 28.05.1998, p. 3630). Les pouvoirs de Winkler Rudolf sont radiés.

01.07.1998 (7543)  
**Air Transport Service SA**, succursale à Meyrin, direction et exécution de transports et expéditions, etc. entreprise ayant son siège à Kloten (FOSC du 16.02.1998, p. 1157). Nouvelle raison sociale du siège principal: **ATS Air Transport Service AG (ATS Air Transport Service SA) (ATS Air Transport Service Ltd)**, par conséquent, la raison de commerce de la succursale devient: **ATS Air Transport Service SA**. La procuration de Nart Daniel est radiée.

01.07.1998 (7544)  
**Cargill International S.A., Antigua, succursale de Genève**, à Genève, négoce international de matières premières, etc. société anonyme des Iles d'Antigua et Barbades (FOSC du 16.06.1998, p. 4101). La procuration de Darwiche Samer est radiée.

01.07.1998 (7545)  
**Gargill LLC, Antigua, succursale de Genève**, à Genève, chemin de Normandie 14. Succursale de «Cargill LLC», société à responsabilité limitée, à Antigua and Barbuda, inscrite à Antigua sous le n°911074. Statuts du 01-05-1998. But: négoce international de matières premières notamment de café et de sucre ainsi que toutes opérations relatives à leur transport. Capital: 40'000 US\$, divisé en 40 parts de 1'000 US\$. Gérants: Raisbeck David W., des USA, à Shorewood, MN, USA, Ruedi Hans U., de Gächlingen, à Bernex, et Spierings Hubertus P., des Pays-Bas, à Londres, GBR; lesquels signent individuellement. Signature individuelle, limitée aux affaires de la succursale, conférée à Krul Herman P., des Pays-Bas, à Corsier, Michellod Jean-Claude, d'Orsière, à Lancy, Van Hans, des Pays-Bas, à Genève.

01.07.1998 (7546)  
**Lloyds Bank Plc, Londres, succursale de Genève**, à Genève, société anonyme britannique (FOSC du 02.06.1998, p. 3722). Les pouvoirs de Jenni Hans, Magnat Pascal, Simpson Nicola Jane, Spilbury Marie-Rose et Thonney Bernadette sont radiés. Par suite de changement d'état-civil, MacNeill Dawn porte désormais le nom de Comte Dawn et est maintenant originaire de Collonge-Bellerive et domiciliée à Esery, F. Signature collective à deux, limitée aux affaires de la succursale a été confiée à Brullhart Thierry, de Vernier, à Monnetier-Mornex, F, Ferrari Fabian, de Coldrerio, à Genève, Gomez Lobo Juan Carlos, d'Espagne, à Genève et Monnard Caroline, d'Attalens, à Gland.

01.07.1998 (7547)  
**Avcon Business Jets Geneva SA [Avcon Business Jets Geneva AG] [Avcon Business Jets Geneva Ltd]**, à Genève, rue François-Le-Fort 2. Nouvelle société anonyme. Statuts du 22.06.1998. But: prestations dans le domaine du transport aérien, particulièrement achat, location ou leasing d'avions. Capital-actions: 100'000 F, entièrement libéré, divisé en 1'000 actions de 100 F, nominatives, liées selon statuts. Organe de publicité: FOSC. Communication aux actionnaires: lettre. Administration: Bin Ladin Yeslam, d'Arabie Saoudite, à Genève, président, Brand Jürg, de Trachselwald, à Zoug, et Muggli Alfred, de Bäretswil, à Rütli (ZH), lesquels signent individuellement. Réviseur: "Unitreva AG", à Zurich.

01.07.1998 (7548)  
**SI Carouge-Fontenette E**, à Genève, société anonyme (FOSC du 18.02.1994, p. 968). Guyer Friedrich A. n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Girard Catherine F., jusqu'ici secrétaire, reste seule administratrice et signe désormais individuellement.

01.07.1998 (7549)  
**Du Pont de Nemours International SA**, à Le Grand-Saconnex, achat, vente, importation et exportation de tous produits, etc. (FOSC du 21.08.1997, p. 6094). Burger J Daniel W. et Schriber Markus G. ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Vrijns Mathieu, des Pays-Bas, à Genève, président, et Quirina Mireille J., de France, à Onex, sont membres du conseil d'administration avec signature individuelle.

01.07.1998 (7550)  
**EPS Finance SA**, à Genève, opérations de gestion de biens ou gestion de fortune, etc. (FOSC du 18.02.1998, p. 1220). Capital-actions portés de 2'000'000 F à 3'000'000 F par l'émission de 100'000 actions de 10 F, nominatives, liées selon statuts. Capital-actions: 3'000'000 F, entièrement libéré, divisé en 300'000 actions de 10 F et 600'000 actions de 0 F, toutes nominatives, liées selon statuts. La clause relative à la reprise de biens envisagée est supprimée conformément à l'article 628 al. 4 CO. Statuts modifiés le 29.06.1998.

01.07.1998 (7551)  
**Ilex Trust Services SA**, à Genève (FOSC du 03.02.1998, p. 817). Nouvelle raison sociale: **Ilex Associés SA**. Nouveau but: société holding; acquisition, gestion et exploitation, mise en valeur et réalisation de participations dans toutes sociétés, principalement dans le domaine du conseil d'entreprise et de la révision. Les 2'500 actions de 100 F, nominatives, sont liées selon statuts et munies d'un droit de préemption statutaire. Capital-actions: 250'000 F, entièrement libéré, divisé en 2'500 actions de 100 F, nominatives, liées selon statuts et munies d'un droit de préemption statutaire. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Nouveaux statuts du 29.06.1998. Nair Raj et Koenig Walter ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs, de même que la procuration de de Souza-Azevedo Marielle, Jaggi Marie-Pierre, Mehrmann François et Zörjren Hanneliese, sont radiés. L'administrateur vice-président et délégué Stoyanov Kaloyan, nommé secrétaire, continue à signer collectivement à deux. de Chastonay Pierre, de et à Sierre, est membre du conseil d'administration; il signe collectivement à deux, sauf avec Stäubli Jürg.

01.07.1998 (7552)  
**Ilex Trust Services SA**, à Genève, place des Eaux-Vives 6. Nouvelle société anonyme. Statuts du 29.06.1998. But: activités et fonctions consultatives, d'assistance et de recherche dans le domaine économique; prestations de conseils, d'assistance, d'expertise, de vérification, de contrôle et de surveillance relevant de la comptabilité, de la révision comptable, de l'analyse financière, de l'organisation, de la gestion d'entreprise, de la fiscalité et du droit. Capital-actions: 250'000 F, entièrement libéré, divisé en 2'500 actions de 100 F, nominatives, liées selon statuts et munies d'un droit de préemption statutaire. Apports en nature: diverses créances contestées et incontestables, cessibles et exigibles, selon contrat du 29.06.1998, pour 251'343 F, montant imputé sur le capital-actions à concurrence de 250'000 F. Organe de publicité: FOSC. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Administration: Usher Roger J., de Grande-Bretagne, à Genève, président et délégué, Stoyanov Kaloyan, de et à Lausanne, vice-président et délégué et Koenig Walter, de et à Bâle, secrétaire; lesquels signent collectivement à deux. Procuration collective à deux, avec un administrateur-délégué à été confiée à de Souza-Azevedo Marielle, de France, à Annemasse, F, Jaggi Marie-Pierre, de Gsteig, à Genève, et Zörjren Hanneliese, de Zweisimmen, à Nyon. Réviseur: "Anagest Révision SA", à Villars-sur-Glâne.

01.07.1998 (7553)  
**CRC Cabinet de Révision & Conseil SA**, à Genève, place des Eaux-Vives 6. Nouvelle société anonyme. Statuts du 29.06.1998. But: activités de révision, de vérification, d'expertise de comptes et de surveillance, notamment de comptabilités, d'états, rapports et procédures financiers; conseil et assistance dans le domaine de la gestion et du conseil d'entreprise. Capital-actions: 250'000 F, entièrement libéré, divisé en 2'500 actions de 100 F, nominatives, liées selon statuts et munies d'un droit de préemption statutaire. Apports en nature: diverses obligations cotées en bourse selon contrat du 29.06.1998, pour 251'672 F, montant imputé sur le capital-actions à concurrence de 250'000 F. Organe de publicité: FOSC. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Administration: Nair Raj, de Lüthern, à Commugny, président et délégué, et Monribot Jean David, de et à Lausanne, secrétaire; lesquels signent collectivement à deux. Procuration collective à deux, avec un administrateur a été confiée à Mehrmann François, de Kirchberg, à Genève. Réviseur: "Anagest Révision SA", à Villars-sur-Glâne.

01.07.1998 (7554)  
**E.F. Iselin SA**, à Genève, entreprendre toute recherche et étude ainsi que fournir tout conseil et assistance dans les domaines économiques, etc. (FOSC du 23.12.1994, p. 7039). Capital-actions portés de 100'000 F à 500'000 F par l'émission de 400 actions de 1'000 F, nominatives, liées selon statuts. Capital-actions: 500'000 F, entièrement libéré, divisé en 500 actions de 1'000 F, nominatives, liées selon statuts. Statuts modifiés le 17.06.1998. "Omni fiduciaire SA" n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "Fiducap Société Fiduciaire SA", à Genève.

01.07.1998 (7555)  
**JCC, Constructions & Renovations SA**, à Carouge (GE), travaux de constructions et de rénovations, etc. (FOSC du 17.03.1997, p. 1806). Nouveau siège: Genève, avenue de Chamoni 9. Capital-actions portés de 50'000 F à 100'000 F par l'émission de 50 actions de 1'000 F, au porteur. Capital-actions: 100'000 F, entièrement libéré, divisé en 100 actions de 1'000 F, au porteur. Nouveaux statuts du 26.06.1998. Legrand Guy n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "Bureau Fiduciaire Charles Geb", à Genève.

01.07.1998 (7556)  
**Karna Trading SA**, à Genève, commerce et distribution de matières plastiques. (FOSC du 25.05.1989, p. 2157). Nouveaux statuts du 23.06.1998. Réviseur: "Fiduciaire M. & A. Gauchat Sàrl", à Montreux.

01.07.1998 (7557)  
**Société Immobilière Meyrin-Bellavista G**, à Genève, société anonyme (FOSC du 05.07.1988, p. 2787). Guyer Friedrich A. n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Girard Catherine F., jusqu'ici présidente, reste seule administratrice et signe désormais individuellement.

01.07.1998 (7558)  
**SI Meyrin-Bellecour A**, à Genève, société anonyme (FOSC du 05.07.1988, p. 2787). Girard Catherine F. n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Guyer Friedrich A., jusqu'ici président, reste seul administrateur et signe désormais individuellement.

01.07.1998 (7559)  
**Nourbel SA**, à Plan-les-Ouates, assistance à toutes sociétés dans le domaine du commerce, etc. (FOSC du 03.04.1997, p. 2215). Adjonction au but: commerce d'articles de bijouterie, de joaillerie et d'horlogerie. Capital-actions portés de 50'000 F à 100'000 F par l'émission de 50 actions de 1'000 F, au porteur. Capital-actions: 100'000 F, entièrement libéré, divisé en 100 actions de 1'000 F, au porteur. Nouveaux statuts du 19.06.1998. Nouveau réviseur: "Fiduciaire Wuarin et Chatton Société Anonyme", à Genève.

01.07.1998 (7560)  
**Profilsport SA**, à Onex (FOSC du 11.05.1998, p. 3180). Nouvelle raison sociale: **Art Pellicari Design SA**. Nouveau siège: Carouge (GE), rue du Tir-au-Canon 4, c/Cabinet Fiduciaire et Comptable, Aldo Régis Main. Nouveau but: peinture personnalisée sur tout support, ainsi que l'exploitation d'un salon de tatouage. Conversion des 100 actions de 500 F, jusqu'ici nominatives, en actions au porteur. Le capital-actions de 50'000 F est maintenant entièrement libéré. Capital-actions: 50'000 F, entièrement libéré, divisé en 100 actions de 500 F, au porteur. Nouveaux statuts du 18.06.1998. Main Aldo-Régis est maintenant domicilié à Genève. Signature individuelle de Charpenne Jean-François, de Genève, à Plan-les-Ouates, directeur.

01.07.1998 (7561)  
**Société Immobilière Le Souci**, à Anières, société anonyme (FOSC du 15.09.1992, p. 4334). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 26.06.1998. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Société Immobilière Le Souci, en liquidation**. Séchaud Micheline M., Lombard Mireille et Séchaud François René ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Liquidateur: Neuvecelle Jean-François, de Genève, à Puplinge, avec signature individuelle. Domicile de liquidation: Thonex, rue de Genève 122, c/Fiduciaire Jean Neuvecelle.

01.07.1998 (7562)  
**Steimer Holding SA**, à Vernier, prise de participations dans toute société. (FOSC du 24.12.1986, p. 4933). Capital-actions portés de 50'000 F à 300'000 F par l'émission de 250 actions de 1'000 F, au porteur. Capital-actions: 300'000 F, entièrement libéré, divisé en 300 actions de 1'000 F, au porteur. Nouveaux statuts du 18.06.1998. Steimer Daniel (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Steimer Marc, jusqu'ici secrétaire, reste administrateur unique et continue à signer individuellement. Réviseur: "RFF - Revision Fiscalité Fiduciaire SA", à Genève.

01.07.1998 (7563)  
**Daniel et Marc Steimer SA**, à Vernier, gestion, achat, vente et construction d'immeubles, etc. (FOSC du 09.02.1995, p. 782). Capital-actions portés de 50'000 F à 100'000 F par l'émission de 50 actions de 1'000 F, au porteur. Capital-actions: 100'000 F, entièrement libéré, divisé en 100 actions de 1'000 F, au porteur. Nouveaux statuts du 18.06.1998. Réviseur: "RFF - Revision Fiscalité Fiduciaire SA", à Genève.

01.07.1998 (7564)  
**SUNLIGHT ACT SA**, à Genève, avenue de Sécheron 3. Nouvelle société anonyme. Statuts du 25.06.1998. But: organisation de voyages, échanges culturels et commerciaux, activités de conseils, importation et exportation de biens et de services et opérations en relation avec les affaires, la coopération et le tourisme. Capital-actions: 100'000 F, entièrement libéré, divisé en 1'000 actions de 100 F, nominatives, liées selon statuts et munies d'un droit de préemption statutaire. Apports en nature: portefeuille de titres auprès du Crédit Suisse, pour 102'600 F, montant imputé sur le capital-actions à concurrence de 99'800 F. Reprise de biens: téléphones, fax et matériel informatique pour le prix maximum de 4'700 F. Organe de publicité: FOSC. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Administration: Sun Shuangxi, de Chine, à Genève, président, Reymond Pierre, de Gimel, à Mont-sur-Rolle, vice-président, et Monod Denise, de Ballens, à Genève; lesquels signent collectivement à deux. Procuration collective à deux a été confiée à Zhai Sun Yu-Xia, de Chine, à Genève. Réviseur: "Fidura Sàrl", à Aubonne.

01.07.1998 (7566)  
**CARROSSERIE DE LA GRAVIERE V.T. Sàrl**, à Genève, chemin de la Gravière 8. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 29.06.1998. But: exploitation d'une carrosserie, commerce de véhicules ainsi que fournitures et accessoires. Capital: 20'000 F. Associés: Taccia Chantal, de Genève, à Founex, et Taccia Vincenzo, d'Italie, à Founex, pour une part de 10'000 F chacun. Gérante: l'associée Taccia Chantal avec signature individuelle. Organe de publicité: FOSC.

01.07.1998 (7567)  
**IMPRIMERIE RIPARI Sàrl**, à Perly-Certoux, chemin du Pont 3. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 26.06.1998. But: exploitation d'une imprimerie et effectuer tous travaux graphiques, de photocopies et d'imprimeries. Capital: 20'000 F. Reprise de biens: certains actifs, à l'exclusion de tout passif, de l'entreprise exploitée sous la raison individuelle "Georges Ripari", à Perly-Certoux, selon inventaire du 09.06.1998, pour 120'000 F, ainsi qu'un Goodwill de 100'000 F. Associés: Dumont Luc, de Genève, à Veyrier, pour une part de 4'000 F, Joyer Olivier, de Genève, à Meyrin, pour une part de 4'000 F, et Lipari Attilio, d'Italie, à Onex, pour une part de 12'000 F. Gérants: les associés Dumont Luc, Joyer Olivier et Lipari Attilio; lesquels signent collective à deux. Organe de publicité: FOSC.

01.07.1998 (7568)  
**New Jardin d'Asie Sàrl**, à Genève, rue de la Confédération 8. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 26.06.1998. But: exploitation d'un restaurant de spécialités asiatiques. Capital: 20'000 F. Associés: Hung Ching, de Chine, à Genève, pour une part de 19'000 F, et Lopez José, d'Espagne, à Genève, pour une part de 1'000 F. Gérante: l'associée Hung Ching avec signature individuelle. Organe de publicité: FOSC.

01.07.1998 (7569)  
**VARIATION INTERIEUR SARL**, à Genève, rue des Barques 2, c/Ghislaine Cellier. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 26.06.1998. But: décoration intérieure, prestations de services et conseils en décoration intérieure et aménagement, ainsi que commerce d'objets et d'éléments s'y rapportant. Capital: 20'000 F. Associés: Andrier Catherine et Andrier Thierry, tous deux de France, à Annemasse, F, pour une part de 19'000 F et de 1'000 F respectivement. Gérante: Cellier Ghislaine, de et à Genève, avec signature individuelle. Signature individuelle a été confiée à l'associée Andrier Catherine. Organe de publicité: FOSC.

01.07.1998 (7570)  
**VIDEO EDIT SYSTEMS Sàrl**, à Genève, quai du Seujet 32. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 26.06.1998. But: vente, revente et entretien de matériel audio-visuel professionnel et semi-professionnel. Capital: 20'000 F. Associés: Perolini Stéphane, d'Orbe, à Genève, et Stettler Laurent, d'Eggwil, à Perly-Certoux, pour une part de 10'000 F chacun. Gérants: les associés Perolini Stéphane et Stettler Laurent avec signature individuelle. Organe de publicité: FOSC.

01.07.1998 (7572)  
**Association pour la Protection de l'Origine des Cosmétiques Suisses (SWISSCOS)**, à Genève, rue de La Corratière 14, c/UTE Bugnion, avocat. Nouvelle association. Statuts originaire du: 09.12.1993. Nouveaux statuts du 03.11.1997. But: défendre et promouvoir les intérêts des producteurs suisses de produits cosmétiques, de parfumerie et de branches annexes. Ressources: finance d'entrée, contribution et cotisation. Signature collective à deux de Pfister Roland C., de Truschachen, à Chesières, président, signature collective à deux avec le président de Guillon Didier J., de France, à Mies, vice-président, Fraysse Nathalie T., de et à Blonay, Kriesi Frédéric, de Vernier, à Aire-La-Ville, tous membres du comité.

01.07.1998 (7573)  
**Mardeco SA, succursale de Vernier**, à Vernier, importation, exportation, commerce, pose et transformation de matériaux de construction, etc. entreprise ayant son siège à Crassier (FOSC du 17.07.1996, p. 4300). Nouveau siège: Onex; chemin des Moulles 8, c/Albano Ganis; par conséquent la raison de commerce de la succursale devient: **Mardeco SA, succursale de Onex**. Les pouvoirs de Keller Walter, Ambrosetti Richard, Fontanet Bénédicte et Invernizzi Romano sont radiés. L'administrateur Brun Bernard, nommé président, continue à signer collectivement à deux.

## Jura - Jura - Giura

### Bureau de Delémont

23 juin 1998  
**UE Moulin des Roches SA**, à Courrendlin. Production d'énergie (FOSC du 8.10.1998, n. 193, p. 7356). Suivant procès-verbaux authentiques des 18 mai 1998 et 19 juin 1998, la société a porté ses capital-actions de fr. 200'000 à fr. 400'000 par l'émission de 200 actions nominatives de fr. 1'000 chacune entièrement libérées. Le capital-actions, entièrement libéré, est actuellement de fr. 400'000, divisé en 400 actions nominatives de fr. 1'000. La société a l'intention d'acquérir l'immeuble feuillet 456 du ban de Courrendlin (station électrique), d'une contenance de 2067 m<sup>2</sup> et d'une valeur officielle de fr. 276'400, ainsi que les installations de prise, d'amenée et d'évacuation des eaux, pour un prix maximum de fr. 500'000. Les statuts ont été modifiés en conséquence.

### Bureau de Porrentruy

24 juin 1998  
**Dominique Forêt**, à Coeuve, rue du Mont 148. Le titulaire est Dominique Forêt, de France, à Coeuve. Transports internationaux.

## Stiftungen - Fondations - Fondazioni

### Zürich - Zurich - Zurigo

01.07.1998 (14724)  
**Bemed, Stiftung für Medizinalpersonen**, bisher in Wetzikon, Beratung, Unterstützung sowie Betreuung von selbständigwerbenden Medizinalpersonen, Stiftung (SHAB Nr. 215 vom 07.11.1997, S.8128). Urkundenänderung: 12. 06. 1998. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: c/o Berner Versicherungen, Scheuchzerstrasse 64, 8006 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Scheidegger, Dr. Guido, von Eriswil, in Bremgarten bei Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lang, Kurt, von Utzenstorf, in Gerzensee, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998 (14725)  
**Stiftung Alterswohnungen der Stadt Zürich**, in Zürich, Bezweckt die Bereitstellung und Vermietung preisgünstiger Wohnungen an betagte Einwohnerinnen und Einwohner der Stadt Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 30 vom 14. 02. 1997, S. 1018). Domizil neu: Grütngasse 19, 8004 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Nigg, Wolfgang, von Zürich, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Neukomm, Robert Gustav, von Zürich, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift.

01.07.1998 (14726)  
**Stiftung für die Beteiligung der Mitarbeiter der Usego AG**, in Volketswil, Kapitalmässige Beteiligung der Mitarbeiter der Usego AG am Aktienkapital der Usego Hofer, Curti AG, Stiftung (SHAB Nr. 101 vom 30.05.1997, S.3664). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Frey-Schiele, Christine, von Steinmaur, in Luzein, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Chiodi, Susanne, von Zürich, in Fehraltorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

## Bern - Berne - Berna

### Büro Bern (für Bern-Mittelland)

25. Juni 1998  
**Stiftung Chiropraktoren Institut**, in Bern, Betrieb eines Ausbildungsinstitutes für Chiropraktoren, insbesondere zur Vorbereitung auf die gesetzlichen Zulassungsprüfungen usw. Stiftung (SHAB Nr. 72 vom 17. 04. 1997, S. 2583). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Siegenthaler, Hans Dr., von Schangnau und Uitikon Waldegg, in Uitikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bieri, Hans Jörg Dr., von Sursee, in Esslingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

### Büro Thun (für Berner Oberland)

25. Juni 1998  
**Patronale Personalvorsorge-Stiftung Hotel Metropole AG**, in Interlaken (SHAB Nr. 247 vom 20. 12. 1993, S. 6713). Mit Verfügung des Amts für Sozialversicherung und Stiftungsaufsicht des Kantons Bern (ASVS) vom 12. 5. 1998 ist die Stiftung aufgehoben (Art. 88 Abs. 1 ZGB). Sie wird im Handelsregister gelöscht.

25. Juni 1998  
**Personalfürsorge-Stiftung der Blausee AG Kandergrund**, in Kandergrund (SHAB Nr. 89 vom 9. 5. 1994, S. 2566). Mit Verfügung des Amtes für Sozialversicherung und Stiftungsaufsicht des Kantons Bern (ASVS) vom 12. 5. 1998 ist die Stiftung aufgehoben (Art. 88 Abs. 1 ZGB). Sie wird im Handelsregister gelöscht.

25. Juni 1998  
**Personalfürsorge-Stiftung der Firma Meyer und Burger AG**, in Steffisburg (SHAB Nr. 167 vom 30. 8. 1993, S. 4558). Mit Verfügung des Amtes für Sozialversicherung und Stiftungsaufsicht des Kantons Bern (ASVS) vom 12. 5. 1998 ist die Stiftung aufgehoben (Art. 88 Abs. 1 ZGB). Sie wird im Handelsregister gelöscht.

## Luzern - Lucerne - Lucerna

25. Juni 1998

**Osterfestspiele der Internationalen Musikfestwochen Luzern**, in Luzern, Stiftung (SHAB Nr. 82 vom 29. 04. 1996, S. 2435). Mit Entscheid vom 17. März 1998 hat der Regierungsrat des Kantons Luzern die Stiftungsurkunde und die Statuten geändert. Neuer Zweck: Die jährlich in Luzern stattfindenden Internationalen Osterfestspiele und allenfalls andere von den Internationalen Osterfestspielen organisierten Veranstaltungen zu fördern und durchzuführen. Weitere Organe der Stiftung sind: Ausschuss des Stiftungsrates und Intendant. Die Kontrollstelle heisst neu Revisionsstelle. Franz Kurzmeyer ist aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Jürg R. Reinshagen, von Luzern und Zürich, in Luzern.

25. Juni 1998

**Stiftung Kinderparadies Altstadt**, in Luzern (SHAB Nr. 115 vom 17. 06. 1996, S. 3578). Mit Beschluss vom 6. April 1998 hat der Stiftungsrat die Statuten geändert. Dadurch wurde keine publikationspflichtige Tatsache betroffen.

25. Juni 1998

**Internationale Musikfestwochen Luzern**, in Luzern, Stiftung (SHAB Nr. 82 vom 29. 04. 1996, S. 2435). Mit Entscheid vom 17. März 1998 hat der Regierungsrat des Kantons Luzern die Stiftungsurkunde geändert. Der Stiftungsrat hat mit Beschluss vom 10. Dezember 1997 Stiftungsstatuten erlassen. Neuer Zweck: Die jährlich in Luzern stattfindenden Internationalen Musikfestwochen und allenfalls andere von den Internationalen Musikfestwochen organisierten Veranstaltungen durchzuführen und zu fördern. Weitere Organe der Stiftung sind: Ausschuss des Stiftungsrates und Intendant. Die Kontrollstelle heisst neu Revisionsstelle. Franz Kurzmeyer ist aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Jürg R. Reinshagen, von Luzern und Zürich, in Luzern.

25. Juni 1998

**Vorsorgestiftung der Steiner & Wehrli AG**, in Malters (SHAB Nr. 59 vom 25. 03. 1996, S. 1704). Christiane Wehrli (Ag) ist aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Franz Hodel (Ag), bisher Vizepräsident, ist nun Mitglied. Neuer Vizepräsident (Ag) ist Walter Hotz, von und in Baar. Sie zeichnen Kollektiv zu zweien, und zwar immer ein Arbeitgebervertreter (Ag) mit einem Arbeitnehmervertreter (An).

## Schwyz - Schwyz - Svitto

25. Juni 1998

**Stiftung Alters-Pflegeheim Siebnen**, in Siebnen, Gemeinde Schübelbach (SHAB Nr. 196 vom 10. 10. 1994, S. 5597). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Otto Ruoss, Vizepräsident des Stiftungsrates, und Hedi Schlegel-Litscher, Mitglied und Kassierin des Stiftungsrates. Änderung: Peter Suter, Vizepräsident des Stiftungsrates (bisher: Aktuar des Stiftungsrates), weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien.

## Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

30.06.1998

**Novartis-Stiftung, vormals Ciba-Geigy-Jubiläums-Stiftung**, in Basel, Stiftung (SHAB Nr. 209 vom 30. 10. 1997, S. 7909). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gelzer, Dr. Justus, von Basel und Schaffhausen, in Basel, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sasse, Prof. Dr. Dieter, deutscher Staatsangehöriger, in Basel, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Stiftungsrates]; Scholer, Dr. Dietrich Werner, von Zuzgen, in Bottmingen, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30.06.1998

**SKY Support Kid's Youth, Stiftung des Crossair-Personals**, in Basel, Stiftung (SHAB Nr. 80 vom 28. 04. 1998, S. 2859). Aufsichtsbehörde neu: Justizdepartement Basel-Stadt.

30.06.1998

**Stiftung der Roba AG**, in Basel, Stiftung (SHAB Nr. 199 vom 14. 10. 1996, S. 6251). Name neu: **Stiftung der Roba AG in Liquidation**. Auflösung der Stiftung gemäss Verfügung vom 27.05.1998 des Justizdepartements Basel-Stadt Aufsichtsbehörde BVG. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pfizner, Uta, deutsche Staatsangehörige, in Breitenbach, Präsidentin des Stiftungsrates und Liquidatorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien als Liquidatorin [bisher: Präsidentin des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Cueni, Stephan, von Zwingen, in Binningen, Mitglied des Stiftungsrates und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien als Liquidator [bisher: Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Epp, Edmund, deutscher Staatsangehöriger, in Weil am Rhein (D), Mitglied des Stiftungsrates und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien als Liquidator [bisher: Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Imark, Guido, von Himmelried und Münchenstein, in Arlesheim, Mitglied des Stiftungsrates und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien als Liquidator [bisher: Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Ludin, Hermann G., deutscher Staatsangehöriger, in Rheinfelden (D), Mitglied des Stiftungsrates und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien als Liquidator [bisher: Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Schnieper, Werner, von Basel, in Münchenstein, Mitglied des Stiftungsrates und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien als Liquidator [bisher: Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien].

## Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

01.07.1998

**Stiftung Museen Basel-Landschaft**, in Liestal, c/o Kantonsmuseum, Rathausstrasse 2, 4410 Liestal, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 19. 06. 1998. Zweck: Vornehmlich im Kanton Basel-Landschaft Förderung der kantonalen Museen sowie Lokalmuseen mit öffentlich-rechtlicher Trägerschaft; Museen mit privatrechtlicher Trägerschaft; Organisationen oder Personen, die im Sinne der Stiftung in natur- oder kulturhistorischer Weise qualifiziert tätig sind. Gefördert werden können Erhaltung und Pflege von Sammlungen und Objekten durch Inventarisierung sowie Konservierung und Restaurierung, durch Beiträge an ihre Untersuchung und Erforschung sowie an Publikationen hierüber; Erwerb besonderer Sammlungsobjekte; Koordination und Öffentlichkeitsarbeit der Museen; Vermittlungsarbeit, insbesondere Ausstellungen, Kurse, Aktionen, Veröffentlichungen usw. Organisation: Stiftungsrat von mindestens 9 und höchstens 15 Mitgliedern und Revisionsstelle. Eingetragene Personen: Wunderlin-Baumgartner, Dominik, von Zeiningen und Liestal, in Basel, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schaub-Off, Dora, von Sissach, in Wenslingen, Mitglied und Kassiererin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

01.07.1998

**Personalfürsorgestiftung der Firma Ronda AG**, in Lausen, Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG, Stiftung (SHAB Nr. 64 vom 07. 04. 1997, S. 2297). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schneider, Dominik, von Reigoldswil, in Reigoldswil, Sekretär (Nichtmitglied), mit Kollektivunterschrift zu zweien.

## Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

25. Juni 1998

**Stiftung für das Kader der BDS-Gruppe**, in Schaffhausen, Vordergasse 3, bei BDS Consulting AG, 8200 Schaffhausen, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 08. 05. 1998 Zweck: Überobligatorische berufliche Vorsorge für das Kader der Firma infolge Alter, Tod, Invalidität, Krankheit und Unfall. Aufsichtsbehörde: Volkswirtschaftsdepartement des Kantons Schaffhausen. Organisation: Stiftungsrat aus 1-4 Mitglieder und Kontrollstelle. Eingetragene Personen: Risch, Christian, von Dörlingen, in Schaffhausen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schibli, Friedrich, von Fislisbach, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

## St. Gallen - Saint-Gall - San Gallò

01.07.1998

**Stiftung Balm für Menschen mit einer geistigen Behinderung**, in Rapperswil SG, Errichtung und Betrieb von Schulen usw. Stiftung (SHAB Nr. 96 vom 20. 05. 1996, S. 2894). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lüthert, Albert, von Zürich, in Meilen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hüppi, Ferdinand, von St. Gallenkappel, in Rütli ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Huss, Bernhard, von Basel, in Jona, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Huser, Marie-Theres, von Wettingen, in Wagen (Jona), Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ambühl, Otto, von Masein, in Wagen (Jona), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Camenzind, Richard, von Gersau, in Gersau, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Domisen, Walter, von Rapperswil SG, in Rapperswil SG, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Frischknecht, Max, von Schwellbrunn, in Jona, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Hohl, Andreas, von Wolfhalden, in Rütli ZH, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Möhl, Hans Rudolf, von Samsach, in Schänis, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hanslin, Beatrix, von Kilchberg ZH und Diessenhofen, in Jona, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bernet, Walter, von Gommiswald, in Uttliberg SG (Gommiswald), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Bietenharder, Peter, von Hasle bei Burgdorf, in Rapperswil SG, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Hofmann, Dr. Markus, von Eschenbach SG, in Jona, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Inglin, Felix, von Rapperswil SG und Rothenarth, in Rapperswil SG, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Lehmann, Helga, von Langnau im Emmental, in Jona, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Rüegg, Hans, von Rütli ZH, in Rütli ZH, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Schnellmann, Ursula, von Rapperswil SG, in Rapperswil SG, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Troller, Iwan, von Kienberg, in Schwyz, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Bertschi, Erich, von Dürrenäsch, in Stäfa, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Scherrer, Josef, von Gams, in Schänis, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

## Graubünden - Grisons - Grigioni

01.07.1998

**Personalfürsorgestiftung der Klinik Alexanderhaus Davos GmbH**, in Davos, Stiftung (SHAB Nr. 67 vom 07. 04. 1998, S. 2390). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Caspar, Arthur, von Schmiten GR, in Davos, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

## Aargau - Argovie - Argovia

01.07.1998

Berichtigung des im SHAB Nr. 22 vom 03. 02. 1998, S. 818, publizierten TB-Eintrags Nr. 929 vom 28. 01. 1998. **Personalfürsorgestiftung der Firma OBC Kunststoffwerk AG**, in Mersenschwand, Stiftung (SHAB Nr. 22 vom 03. 02. 1998, S. 818). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hängli, Peter, von Meltingen, in Balsthal, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Bruno Burkhart [nicht mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Serafini, Ruth, von Atdorf UR, in Boswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Bruno Burkhart [nicht von Atdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Brunner, Hans-Jörg, von Zürich und Wattwil, in Mändedorf, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Bruno Burkhart [nicht mit Kollektivunterschrift zu zweien].

## Vaud - Waadt - Vaud

Bureau d'Aubonne

25 juin 1998

**Fondation Arboretum du Vallon de l'Aubonne**, à Aubonne, fondation, créer, développer et gérer un arboretum dans le vallon de l'Aubonne dans un but scientifique, éducatif et récréatif (FOSC du 15. 08. 1997, p. 5892). Marc-Henri Burnier n'est plus membre, sa signature est radiée. Nouveau membre avec signature collective à deux avec le président ou le vice-président: Pierre-André Tschantz, de Pailly, à Bière.

Bureau de Lausanne

25 juin 1998

**Fonds de prévoyance de la reliure**, à Lausanne, fondation (FOSC du 16. 3. 1992, p. 1190). Statuts modifiés le 11 mai 1998 (Décision du Département des institutions et des relations extérieures). Nouveau nom: **Fonds de prévoyance professionnelle VISIONA**.

Bureau de Morges

25 juin 1998

**Fondation Erna Hamburger**, à Ecublens, apporter une aide matérielle, directe ou indirecte à des femmes universitaires ou sorties d'une autre formation supérieure de niveau analogue (FOSC du 07. 05. 1997, p. 3096). Jean-Louis Duc n'est plus membre, sa signature est radiée. Nouvelle membre avec signature collective à deux: Anne-Marie Visinand, de Corsier-sur-Vecy, à Lausanne.

## Genève - Genf - Ginevra

01.07.1998

**BEC Invest 3 fondation de la Banque Edouard Constant SA pour l'encouragement de la prévoyance individuelle liée**, à Genève, fondation (FOSC du 24.03.1997, p. 1994). Les pouvoirs de Mioili Stefano et de Coulon Bernard, jusqu'ici membres du conseil, sont radiés. Labouchère Bernard, de et à Gland, secrétaire et Crombez Emile, de Belgique, à Colonge-Bellerive, membres du conseil, signent collectivement à deux.

01.07.1998

**Centre international de déminage humanitaire - Genève**, à Genève, fondation (FOSC du 26.05.1998, p. 3560). Nouvelle autorité de surveillance: Département Fédéral de l'Intérieur.

01.07.1998

**Prix Grand Rabbin Joseph COHEN**, à Genève, fondation (FOSC du 24.06.1998, p. 4321). L'inscription N° 6959 du 18-06-1998 est rectifiée en ce sens que le nom est: Prix Grand Rabbin Joseph COHEN (et non Prix Grand Rabbin Joseph).

01.07.1998

**Fondation EMS Etablissement médico-social "Résidence Amitié"**, à Genève, rue Baudin 1. Nouvelle fondation. Acte constitutif du 24.06.1998. But: hébergement de personnes âgées moyennement ou gravement handicapées physiquement (B1 et C1) dans un établissement EMS, offrant la possibilité de rester jusqu'au terme de la vie; offrir la possibilité aux personnes âgées du quartier de venir prendre leurs repas et de participer aux animations de la Résidence Amitié. La Résidence Amitié est une institution à but non lucratif et soumise au contrôle de l'Office cantonal pour personnes âgées (OCPA). Signature collective à deux de: Thérèse Théophil, de Landiswil, à Berne, président, Jakob Samuel, de Trub, à Genève, secrétaire, Bates Rodney L., de Corseau, à Berne, Jakob-Rupp Katharina, de Trub, à Genève, et Vogel Hans Peter, de Kolliken, à Zurich, tous membres du conseil. Toutefois Jakob Samuel et Jakob-Rupp Katharina ne peuvent pas signer entre-eux.

## Mise en garde

Depuis quelque temps, certaines maisons d'édition privées font des offres d'inscription dans un prétendu registre du commerce et de l'industrie, contre versement de sommes considérables. Ces offres d'inscription privées sont en règle générale envoyées après publication du texte de l'inscription dans la Feuille officielle suisse du commerce, comme «extraît de registre». Nous vous rendons attentifs au fait que de telles offres n'ont rien à voir avec le registre du commerce officiel et qu'il n'y a aucune obligation de s'acquitter de tels «frais d'enregistrement».

Office fédéral du registre du commerce

Abhanden gekommene Werttitel  
Titres disparus - Titoli smarriti

## Aufruf - Sommation - Diffida

(OR - CO - CO 983, 984)

Es wird vermisst:

Fr. 30.000.- Namensschuldbrief vom 5. April 1979, zugunsten der Ernst Häusermann AG, Lenzburg, haftend im 2. Rang, mit Nachrückungsrecht (Vorgang 1. Rang Fr. 110.000.-), auf GB-Buchs, Blatt 1489 und auf Jeannette und Urs Lüscher-Kämpf, Buebs, als Solidarschuldner. Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen innert eines Jahres, d.h. bis 6. Juni 1999, dem Gerichtspräsident Aarau vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen würde.

(W 1564)

5000 Aarau, 30. Juni 1998 Gerichtspräsident Aarau

Die Kraftloserklärung der folgenden Titel wird begehrt:

Es seien die 16 Namenaktien der PAX Anlage AG à Fr. 100.- nom. lastend auf Hedy Meier selig, Aktiennummern 1395, 202586 - 202590, 402871 - 402880, für kraftlos zu erklären. Gemäss Beschluss des Zivilgerichtspräsidenten Basel-Stadt vom 30. Juni 1998 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel bis 25. Januar 1999 der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonsten nach Ablauf der Frist die Kraftloserklärung erfolgt (V 1998/1172).

(W 1569)

4001 Basel, 30. Juni 1998 Zivilgericht Basel-Stadt Prozesskanzlei

Die Kraftloserklärung des folgenden Titels wird begehrt:

Namensschuldbrief vom 13. April 1997 zu Gunsten von Herrn Ernst August Künzel-Baumann über Fr. 250.000.- und einem Maximalzins bis 7%, eingetragen im 1. Range auf der Liegenschaft Sektion E Parzelle 718<sup>a</sup> des Grundbuchs Riehen, mit Gebäude Wenkenhaldenweg 25. Gemäss Beschluss des Zivilgerichtspräsidenten Basel-Stadt vom 29. Juni 1998 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel bis 10. Juli 1999 der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonsten nach Ablauf der Frist die Kraftloserklärung erfolgt (V 1998/1239).

(W 1570)

4001 Basel, 29. Juni 1998 Zivilgericht Basel-Stadt Prozesskanzlei

Die Kraftloserklärung des folgenden Titels wird begehrt:

Es sei der Inhaber-Schuldbrief im 2. Rang über Fr. 20.000.- lastend auf der Liegenschaft Parzelle 4346, Sektion II des Grundbuchs Basel-Stadt haltend 3 a 12,5 m<sup>2</sup> mit Wohnhaus St. Gallerring 55, kraftlos zu erklären. Gemäss Beschluss des Zivilgerichtspräsidenten Basel-Stadt vom 1. Juli 1998 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel bis 27. Juli 1999 der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonsten nach Ablauf der Frist die Kraftloserklärung erfolgt (V 1998/1206).

(W 1595)

4001 Basel, 2. Juli 1998 Zivilgericht Basel-Stadt Prozesskanzlei

Es wird vermisst:

Namenschuldbrief von Sollberger-Ehling Stefan und Ehling Sollberger Comella, Fr. 350 000.-, 10% im 1. Rang, lastend als Gesamtpfand auf Brügg GGBI.-Nrn. 676-6 und 676-7, Beleg 752 lautend zu Gunsten Schweizerische Bankgesellschaft.

Die Einzelrichterin im summarischen Verfahren des Bezirksgerichts Hinwil hat am 22. Juni 1998 den öffentlichen Aufruf eines Inhaberschuldbriefs über Fr. 25 000.-, errichtet am 28. November 1975, lautend auf Anton Eberhardt-Lasslop, geboren 1929, von Raron VS, Kaufmann, Seestrasse 247, 8713 Uerikon, Gemeinde Stäfa ZH, als Schuldner, lastend an 3. Pfandstelle auf der Liegenschaft Breitenmatt 2-4, Grundregister-Blatt 27, Kat. Nr. 3691, in der Gemeinde Wald, bewilligt.

Der Besitzer wird aufgefordert, diesen Schuldbrief bis zum 31. Juli 1999 beim Einzelrichter am Bezirksgericht Hinwil vorzulegen. Nach unbenutztem Ablauf der Frist kann der obengenannte Titel durch den Richter für kraftlos erklärt werden (Art. 870 Abs. 2 ZGB in Verb. mit Art. 983 OR). (W 15713)

8340 Hinwil, 22. Juni 1998 Bezirksgerichtskanzlei Hinwil

Es werden vermisst:

5 Namenaktien im Nominalbetrag von je Fr. 100.-, Nummern 2716-2720, Aktien-Zertifikat Nr. 78, der Gispunion AG, in Holderbank, lautend auf Walter Odermatt, in Ennetmoos.

Der unbekannte Inhaber dieser Titel sowie jedermann, der über diese Auskunft geben kann, wird hiermit aufgefordert, sich binnen sechs Monaten, d.h. bis spätestens 6. Januar 1999 auf der Gerichtskanzlei Lenzburg zu melden, bzw. diese Titel vorzulegen, ansonsten die Kraftloserklärung gestützt auf Art. 986 OR ausgesprochen wird. (W 15373)

5600 Lenzburg, 2. Juli 1998 Gerichtskreis II Biel-Nidau

Es wird vermisst:

Der Schuldbrief vom 10. Januar 1957 über Fr. 300 000.-, lautend auf Otto Hänni-Fontana, lastend auf Parz. 208 Grundbuch Pratteln. Der unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen innert 12 Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (W 15723)

4410 Liestal, 30. Juni 1998 Obergerichtskanzlei

Es werden vermisst:

Sparheft Nr. 03-00-036268-08 Luzerner Kantonalbank, Luzern haltend Fr. 29 738.75 per 31. Dezember 1997

Sparheft Nr. 03-00-300300-10 Luzerner Kantonalbank, Luzern lautend auf Inhaber, haltend auf Fr. 10 542.40 per 31. Dezember 1997

Sparheft Nr. 03-00-302283-07 Luzerner Kantonalbank, Luzern lautend auf Inhaber, haltend auf Fr. 3023.55 per 31. Dezember 1997

Sparheft Nr. 03-07-004851-04 Luzerner Kantonalbank, Emmenbrücke, haltend Fr. 182 766.15 per 23. Februar 1998

Sparheft Nr. 03-10-400146-06 Luzerner Kantonalbank, Ebikon haltend Fr. 70 890.70 per 5. Mai 1998

Die allfälligen Inhaber/-innen dieser Titel werden aufgefordert, diese innerhalb von sechs Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (W 15963)

6000 Luzern 5, 2. Juli 1998 Der Amtsgerichtspräsident I von Luzern-Stadt: lic. iur. W. Holdener

Die Einzelrichterin im summarischen Verfahren des Bezirkes Meilen hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt:

Schuldbrief über Fr. 250 000.-, ausgestellt am 19. Dezember 1972, zugunsten der Zürcher Kantonalbank, Meilen, lautend auf Edith Rosa Manojlovic-Wirz, Meilen, als Schuldnerin, lastend an 1. Pfandstelle, auf dem/n in der Gemeinde 8706 Meilen liegenden Grundstück/-en: - ursprünglicher Beschrieb der Pfandobjekte:

- 1. Grundbuch Blatt 1868, Kat.-Nr. 3016;
2. Grundbuch Blatt 1869, Kat.-Nr. 3015;
3. Grundbuch Blatt 1870, Kat.-Nr. 3014;
4. Grundbuch Blatt 1871, Kat.-Nr. 9037 und
5. Grundbuch Blatt 1872, Kat.-Nr. 3017.

- heutiger Beschrieb des Pfandobjekts: Grundbuch Blatt 6207, Kat.-Nr. 10 846.

Der oder die Besitzer des Schuldbriefs sowie jedermann, der über die vermisse Urkunde Auskunft geben kann, werden aufgefordert, sich innert eines Jahres nach der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt bei der Bezirksgerichtskanzlei Meilen zu melden, bzw. den Schuldbrief vorzulegen. Sollte keine Meldung eingehen, wird der Schuldbrief als kraftlos erklärt. ES980006/Kr (W 5812)

8706 Meilen, 3. März 1998 Bezirksgerichtskanzlei Meilen

Es werden folgende Schuldurkunden vermisst:

- Fr. 50 000.- Namensschuldbrief, datiert 3. November 1960, 2. Pfandstelle, Maximalzinsfuss 6%, Pfb. 1 S. 130.

- Fr. 500 000.- Inhaberschuldbrief, datiert 7. April 1961, 3. Pfandstelle, Zinsfuss 7%, Pfb. 1 S. 158, Nachrückrechtsvermerkung.

Der Besitzer dieser Schuldurkunden und jedermann, der über diese Schuldurkunden Auskunft geben kann, werden aufgefordert, sich innert einem Jahr ab der ersten Veröffentlichung dieses Aufrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt beim Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichts Pfäffikon ZH zu melden bzw. die Schuldurkunde vorzulegen. Wird die Schuldurkunde innert Frist nicht vorgelegt, wird der Titel kraftlos erklärt. (W 15733)

8330 Pfäffikon ZH, 1. Juli 1998 Bezirksgericht Pfäffikon ZH

Für den Einzelrichter im summarischen Verfahren: Der Gerichtsskretär: lic. iur. O. Otto

Der Kassenschein von Fr. 20 000.- Zinsfuss 2,5%, Valorennummer 90.381, Titelnummer 1018788, mit Jahrescoupons per 26. April 1999 bis 2001, lautend zu Gunsten Frau Rosa Bigler-Wittwer, wird vermisst.

Allfällige Inhaber dieses Kassenscheins werden hiermit aufgefordert, den Titel innert sechs Monaten dem Gerichtskreis VII Konolfingen in Schosswil vorzulegen, ansonst er kraftlos erklärt wird. (W 15383)

3082 Schosswil, 2. Juli 1998 Der Gerichtspräsident 3: Zwahlen

Der allfällige Inhaber der vermissten Kassenobligation Nr. 01\*56/054.602/02 der Solothurner Bank SoBa, im Betrag von Fr. 30 000.-, 5%, lautend auf Verena Leuenberger-Bleuer, Steinmattstrasse 31, 4552 Derendingen, wird hiermit aufgefordert, die Obligation innert sechs Monaten, von der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem Amtsgerichtspräsidenten von Bucheggberg-Wasseramt vorzulegen, ansonst der Titel kraftlos erklärt wird (BWZ/USV/98000042) (W 10652)

4502 Solothurn, 29. April 1998 Der Amtsgerichtsschreiber von Bucheggberg-Wasseramt

Es wird vermisst:

Namen-Sparheft Nr. 42 0.377.066.04 der Bank in Menziken, lautend auf Seline Wasser-Stürnemann, geb. 20. März 1916, von und in Gränichen, Vorstadtstrasse 11, mit einem Guthaben per 15. April 1998 von Fr. 56 604.10.

Der allfällige Inhaber wird aufgefordert, dieses Sparheft innert sechs Monaten, d.h. bis zum 6. Januar 1999 dem Gerichtspräsidium Kulum, 5726 Unterkulm, vorzulegen, ansonst dieses kraftlos erklärt wird. (W 15391)

5726 Unterkulm, 24. Juni 1998 Gerichtspräsidium Kulum

Es wird vermisst:

Fr. 35 000.- Namen-Schuldbrief vom 8. April 1946, haftend im 1. Rang auf dem Grundstück GB Teufenthal Nr. 455, auf die Elsassler-Peter Immobilien AG, mit Sitz in Unterkulm, als Schuldnerin und Grundigentümerin und auf die Bank in Menziken, Menziken, als Grundpfandgläubigerin lautend.

Der allfällige Inhaber wird aufgefordert, diesen Schuldbrief innert Jahresfrist, d.h. bis zum 6. Juli 1999 dem Gerichtspräsidium Kulum, 5726 Unterkulm, vorzulegen, ansonst dieses kraftlos erklärt wird. (W 15401)

5726 Unterkulm, 24. Juni 1998 Gerichtspräsidium Kulum

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichts Uster hat mit Verfügung vom 24. Februar 1998 (E2/ES980009) folgenden Aufruf bewilligt:

Es wird folgende Schuldurkunde als vermisst aufgerufen: Inhaberschuldbrief über Fr. 19 000.-, Nr. 264/1965, datiert vom 19. November 1965, 2. Pfandstelle, Maximalzinsfuss 6%, haftend als Gesamtpfand auf den Grundstücken alt Kat. Nr. 32 alt Grundregister Blatt Nr. 642 und alt Kat. Nr. 9 alt Grundregister Blatt Nr. 643 an der Dübendorferstrasse 12 in Fällanden, mit Robert Blatter als Pfandigentümer zurzeit der Errichtung.

Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefs und jedermann, der über diesen Auskunft geben kann, wird aufgefordert, sich innerhalb eines Jahres seit der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt auf der Bezirksgerichtskanzlei Uster zu melden bzw. den Schuldbrief vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt würde. (W 15822)

8610 Uster, 10. März 1998 Bezirksgericht Uster

Die Gerichtsskretärin

Es wird vermisst:

Inhaberschuldbrief vom 2. April 1957 über Fr. 30 000.-, Maximalzinsfuss 7%, haftend im 2. Rang mit schiebendem Nachrückrecht auf Grundbuch Aarburg Nr. 1227, Kat.-Plan 3, Parzelle 1533, Pfandpfandgläubigerin: Bank Langenthal, Oftringen, nun: Schweizerischer Bankverein Zofingen, 4800 Zofingen, und Zimmerli geb. Spahr Martha Helene, geb. 17. September 1919, von Oftringen, in 4663 Aarburg, als Schuldnerin, vertreten durch deren Beirat Zimmerli Bruno, geb. 1936, in 4614 Hägendorf.

An den allfälligen Inhaber dieses Inhaberschuldbriefes ergeht die Aufforderung, denselben binnen eines Jahres, d. h. bis spätestens 7. Juli 1999 dem Gerichtspräsidium Zofingen vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (W 15742)

4800 Zofingen, 25. Juni 1998 Gerichtspräsidium Zofingen

Es werden vermisst:

- Sparheft Nr. 61 010134.2 der NAB Döttingen, lautend auf den Namen Ida Brem;

- Anlageheft Nr. 60 500296.6 der NAB Döttingen, lautend auf den Namen Ida Brem;

- Seniorensparheft Nr. 42 1.000.297.10 der AKB Döttingen, lautend auf den Namen Ida Brem; mit einem eingetragenen Saldo von Fr. 2764.45 per 11. Dezember 1997;

- Kassenobligation Nr. 60/102504 der NAB Döttingen, lautend auf den Namen Josef Brem;

- Kassenobligation Nr. 150.041.85 der AKB Döttingen;

- Kassenobligation Nr. 73627 der Raiffeisenbank Klingnau;

- Kassenobligation Nr. 73635 der Raiffeisenbank Klingnau.

Ein allfälliger Besitzer dieser Wertpapiere wird aufgefordert, diese innert Frist von 6 Monaten, d. h. bis 6. Januar 1999, dem Präsidenten des Bezirksgerichts Zurzach vorzulegen, ansonsten die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (W 15752)

5330 Zurzach, 1. Juli 1998 Gerichtspräsidium

Par ordonnance du 23 juin 1998, la présidente du Tribunal civil de l'arrondissement de la Sarine, à Fribourg, a ordonné une enquête aux fins de retrouver, ou, en cas d'insuccès, d'annuler la cédule hypothécaire du 2 août 1930, de fr. 50 000.-, intérêts 5 1/2%, en faveur du porteur, grevant en 1er rang l'immeuble art. 10 131 du registre foncier de la commune de Fribourg, sis avenue de Beauregard, propriété en communauté héréditaire de Jean-François Ducry, Catherine Ducry et Véronique Gachoud-Ducry, ainsi que l'obligation hypothécaire du 15 juin 1961 de fr. 70 000.-, intérêts 5 1/2%, en faveur du porteur, grevant en 2e rang, après fr. 50 000.-, le même immeuble.

En conséquence, sommation est faite aux détenteurs inconnus de ces titres d'avoir à les produire au greffe du Tribunal de la Sarine, rue des Chanoinies 1, à Fribourg, dans le délai d'un an, à compter de la première publication, à défaut de quoi leur annulation sera prononcée. (A 1554)

1702 Fribourg, 23 juin 1998 Le greffier: P. Brouchoud

Par ordonnance du 25 juin 1998, la présidente du Tribunal civil de l'arrondissement de la Sarine, à Fribourg, a ordonné une enquête aux fins de retrouver, ou, en cas d'insuccès, d'annuler l'hypothèque du 3 novembre 1997 en faveur d'Ernest Chappuis, fils de Laurent et d'Henri Chappuis, fils d'Aurélien de fr. 2200.- grevant en 1er rang les immeubles art. 893 et 1062 du registre foncier de la commune de Chézens, sis Au Village à Chézens, propriété de hors de feu Louis Chappuis.

En conséquence sommation est faite au détenteur inconnu de ce titre d'avoir à le produire au greffe du Tribunal de la Sarine, rue des Chanoinies 1, à Fribourg, dans le délai d'un an, à compter de la première publication, à défaut de quoi son annulation sera prononcée. (W 15661)

1702 Fribourg, 25 juin 1998 Le greffier: P. Brouchoud

Le juge ad hoc des districts de Martigny et St-Maurice, à la requête de M. Dominique Favre, à Saxon, représenté par Me Léo Farquet, avocat à Martigny, somme le détenteur des deux titres mentionnés ci-après de les produire au greffe du Tribunal de Martigny et St-Maurice, à Martigny, dans un délai de six mois échéant le 20 janvier 1999, sous peine d'en voir prononcer l'annulation (art. 981 ss CO):

- obligation hypothécaire au porteur de fr. 30 000.- du 4 mars 1991, instrumentée par Me Michel Ducrot, notaire à Martigny, inscrite au registre foncier de Martigny sous P/ no 26788/91, grevant en 2e rang la PPE no 7139, quote-part de 328/1000 de la parcelle no 440, fol. 2, sise sur la commune de Saxon;

- obligation hypothécaire au porteur de fr. 30 000.- du 24 avril 1991, instrumentée par Me Michel Ducrot, notaire à Martigny, inscrite au registre foncier de Martigny sous JP no 26858/91, grevant en 2e rang la PPE no 7140, quote-part de 328/1000 de la parcelle no 440, fol. 1, sise sur la commune de Saxon. (W 15552)

1920 Martigny, 29 juin 1998 Le juge ad hoc: G. Derivaz

Le président du Tribunal du district de Vevey somme le détenteur du titre suivant:

cédule hypothécaire au porteur de fr. 77 000.-, premier rang, intérêt maximum 8%, inscrite au registre foncier le 13 mai 1971 sous no 246 195, grevant l'appartement feuillet PPE de la commune de Vevy, propriété de Philippe Jaunin, de la produire jusqu'au 31 août 1999, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (W 15763)

1800 Vevey 1, 7 juillet 1998 Le président: Denis Tappy

Il Pretore della Giurisdizione di Locarno-Campagna, Avv. Gianfranco Francini, diffida lo/gli sconosciuto/i detentore/i della cartella ipotecaria al portatore di fr. 16 000.-, iscriz. 26 giugno 1951, dg. 1302, gravante in 1° grado la part. n. 490 RFD di Tegna, ubicazione Gerbie, di proprietà Iride Mazzi e Pierangelo Mazzi, Tegna, titolo andato smarrito, a produrlo alla scrivente Pretura, notificando eventuali pretese, entro il termine di 1 anno dalla prima pubblicazione apparsa sul Foglio ufficiale cantonale e sul Foglio ufficiale svizzero di commercio, sotto comminatoria dell'ammortamento. (W 13491)

6601 Locarno, 3 giugno 1998 Il Pretore: Avv. G. Francini

Kraftloserklärung - Annulation - Annullamento

(OR - CO - CO 971, 977, 986)

Der erstmals im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 118 vom 24. Juni 1997 als vermisst ausserufene Schuldbrief von Fr. 40 000.- vom 22. Mai 1967, Beleg III/4781, lastend im 1. Rang auf Oberwil-Gtbl. Nr. 439 ist dem Richter innert Jahresfrist nicht vorgelegt worden. Er wird daher kraftlos erklärt. (K 1577)

3270 Aarberg, 7. Juli 1998 Der Gerichtspräsident 3: Droz

Der Zivilgerichtspräsident Basel-Stadt hat mit Entscheid vom 30. Juni 1998 die Inhaber-Kassenobligation Nr. 40.901815 von Fr. 15 000.- zu 5/2% der Coop Bank (vormals GZB Genossenschaftliche Zentralbank Aktiengesellschaft) 1995-2001 nebst Coupons per 8. Dezember 1995 u. ff., für kraftlos erklärt. (V 1997/2721) (K 1578)

4001 Basel, 30. Juni 1998 Zivilgericht Basel-Stadt

Prozesskanzlei

Der Bezirksrichter I des Bezirkes Goms hat mit Entscheid vom 30. Juni 1998 die Inhaberschuldbrief No 66/1983 von CHF 108 552.- lastend auf den STWE-Anteilen Nr. 3032/1 und Nr. 3032/6, Chastebel in Blitzingen, heute Eigentum von Erben Alois Kämpfen, kraftlos erklärt mit allen rechtlichen Folgen im Sinne von Art. 981 ff. OR. (K 1579)

3900 Brig, 1. Juli 1998 Der Richter: Reinhard Schwery

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirkes Bülach hat am 29. Juni 1998 folgende Schuldurkunden kraftlos erklärt:

- Namensschuldbrief über Fr. 35 000.- vom 25. Mai 1927, Grundprotokoll Bassersdorf, Bd. 24 S. 193/4, an 1. Pfandstelle lastend auf der Liegenschaft Poststrasse 6, 8303 Bassersdorf, Kat. Nr. 969, Plan 19, lautend auf den Erstsoldner Heinrich Dübendorfer-Keller, zugunsten der ZKB in Zürich.

- Inhaberschuldbrief über Fr. 8000.- vom 19. Juni 1929, Grundprotokoll Bassersdorf, Bd. 24 S. 485/6, an 2. Pfandstelle lastend auf der Liegenschaft Poststrasse 6, 8303 Bassersdorf, Kat. Nr. 969, Plan 19, lautend auf den Erstsoldner Emil Knüsli. (K 1580)

8180 Bülach, 29. Juni 1998 Bezirksgericht Bülach

Die juristische Sekretärin: lic. iur. Blumer

Der Amtsgerichtspräsident von Dorneck-Thierstein hat mit Verfügung vom 30. Juni 1998 das Sparheft Nr. 17803 der Raiffeisenbank Birschwil, mit einem Kapitalsaldo per 31. Dezember 1995 von Fr. 44 577.95, lautend auf Marie Joray-Holzher, kraftlos erklärt. (K 1581)

4143 Dornach 1, 30. Juni 1998 Der Amtsgerichtsschreiber

Der Schuldbrief vom 19. Dezember 1956 im 6. Rang im Betrag von Fr. 10 000.- zu Gunsten von Burki geb. Gauch Klara, Olten, lastend auf GB Olten Nr. 1681, Schuldner zur Zeit der Errichtung: Burki Josef Dr. med. vet., Olten, ist kraftlos erklärt. (K 1582)

4600 Olten, 25. Juni 1998 Die Amtsgerichtsschreiberin

Das Namensparheft der Raiffeisenbank Boltigen mit der Nummer 254-0001600-6, lautend auf Herrn Bieri Walter, Reidenbach, 3766 Boltigen, wird kraftlos erklärt. (K 1583)

3792 Saanen, 7. Juli 1998 Der Gerichtspräsident 1 i.V.: H.U. Gammeter

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat mit Verfügung vom 24. Juni 1998 folgenden Titel als kraftlos erklärt:

Eine 7/4% Kassenobligation «M-Typ» der Migrosbank im Nominalwert von Fr. 20 000.-, Zertifikat Nr. 1.204.725/02, Valoren Nr. 083440000, Laufzeit 30. Mai 1990 bis 30. Mai 1993 (Geschäftsnummer EO970073), (K 1584)

8026 Zürich, 24. Juni 1998 Bezirksgericht Zürich

Einzelrichter s.V. (NR)

Die juristische Sekretärin: lic. iur. A. Mäusli

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat mit Verfügung vom 25. Juni 1998 folgenden Titel als kraftlos erklärt:

Ein Sparheft der Schweizerischen Bankgesellschaft UBS, Filiale Zürich-Albisriederplatz, Konto-Nr. H802.082 T, ausgestellt auf Herrn Rudolf Worni und Frau Mina Worni, Schaufelbergstrasse 143, 8055 Zürich (Gesch. Nr. EO970086), (K 1585)

8026 Zürich, 25. Juni 1998 Bezirksgericht Zürich

Einzelrichter s.V. (NR)

Der juristische Sekretär: lic. iur. M. Zanola

Klare unmissverständliche Manuskripte helfen Fehler vermeiden

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat mit Verfügung vom 25. Juni 1998 folgenden Titel als kraftlos erklärt:

Eine 6% Kassenobligation der Schweizerischen Kreditanstalt im Nominalwert von Fr. 5000.-, Titel-Nr. 0556.1104773, Valoren Nr. 050.195, fällig per 18. Dezember 1997, inkl. Coupons per 18. Dezember 1996 und 18. Dezember 1997 (Geschäftsnummer EO970096). (K 1586)

8026 Zürich, 25. Juni 1998  
Bezirksgericht Zürich  
Einzelrichter s.V. (NR)  
Der juristische Sekretär: lic. iur. M. Zanola

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat mit Verfügung vom 25. Juni 1998 folgenden Titel als kraftlos erklärt:

Eine 2% Kassenobligation der Schweizerischen Bankgesellschaft, Nominalwert Fr. 100 000.-, Titel-Nr. 1021292, Laufzeit vom 30. Juli 1997 bis 30. Juli 2000 (Gesch.-Nr. EO970104). (K 1587)

8026 Zürich, 25. Juni 1998  
Bezirksgericht Zürich  
Einzelrichter s.V. (NR)  
Der juristische Sekretär: lic. iur. M. Zanola

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat mit Verfügung vom 19. Juni 1998 folgende Titel als kraftlos erklärt:

- Eine 5/4% Kassenobligation der Migrosbank im Nominalwert von Fr. 13 000.-, «Migros-Typ», Titel Nr. 080093902, Valoren Nr. 0834320000, Laufzeit 21. Juni 1985 bis 20. Juni 1993;  
- eine 4 1/2% Kassenobligation der Migrosbank im Nominalwert von Fr. 11 000.-, «Migros-Typ», Titel Nr. 080196605, Valoren Nr. 0834290005, Laufzeit 11. Januar 1988 bis 10. Januar 1997 (Geschäft Nr. U/EO970107). (K 1588)

8026 Zürich, 19. Juni 1998  
Bezirksgericht Zürich  
Einzelrichter s.V. (NR)  
Die juristische Sekretärin: lic. iur. A. Mäusli

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat mit Verfügung vom 19. Juni 1998 folgenden Titel als kraftlos erklärt:

4 1/2% Kassenobligation der Credit Suisse (vormalige Schweizerische Volksbank) im Nominalwert von Fr. 20 000.-, Titelnnummer 1.036.800, Valorennummer 029.689, Laufzeit 19. Dezember 1994 bis 19. Dezember 1996, sowie den dazugehörigen Coupon per 19. Dezember 1996 (Geschäft Nr. U/EO970109). (K 1589)

8026 Zürich, 19. Juni 1998  
Bezirksgericht Zürich  
Einzelrichter s.V. (NR)  
Die juristische Sekretärin: lic. iur. A. Mäusli

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat mit Verfügung vom 19. Juni 1998 folgenden Titel als kraftlos erklärt:

5% Kassenobligation der Migrosbank im Nominalwert von Fr. 5000.-, Titel Nr. 0501 038 679/03, Valoren Nr. 083.431.1, Laufzeit 21. November 1994 bis 21. November 1997 (Geschäft Nr. U/EO970111). (K 1590)

8026 Zürich, 19. Juni 1998  
Bezirksgericht Zürich  
Einzelrichter s.V. (NR)  
Die juristische Sekretärin: lic. iur. A. Mäusli

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat mit Verfügung vom 23. Juni 1998 folgenden Titel als kraftlos erklärt:

Ein Inhabersparheft der UBS, Filiale Lausanne, Titel-Nr. H806.467 G/24300 (Gesch. Nr. EO970126). (K 1591)

8026 Zürich, 23. Juni 1998  
Bezirksgericht Zürich  
Einzelrichter s.V. (NR)  
Der juristische Sekretär: lic. iur. M. Zanola

Folgendes Sparheft wird als nichtig und kraftlos erklärt:

Sparheft Nr. 4756.02/110938.17 der Raiffeisenbank Lengnau mit einem eingetragenen Saldo von Fr. 51 482.75 per 21. Februar 1997. (K 1592)  
5330 Zurzach, 30. Juni 1998  
Gerichtspräsidium Zurzach

Par ordonnance du 29 juin 1998, le président du Tribunal civil du district de La Chaux-de-Fonds a prononcé l'annulation du certificat d'action no 6 représentant 1495 actions nominatives nos 6 à 1500 d'une valeur nominale de fr. 149 500.- établi par la société Léonard SA, à La Chaux-de-Fonds, au nom de LTSN Netherlands NV, à Rotterdam (Pays-Bas). (K 1593)

2302 La Chaux-de-Fonds 2, 29 juin 1998  
Le président: Yves Fiorellino

La Pretura del Distretto di Lugano, sezione 4, avverte che con decreto 1° luglio 1998 (inc. CN.97.31) ha annullato il mutuo ipotecario al portatore di nominali fr. 2000.- gravante in 2° rango la part. n. 84 RFD di Camignolo (documento giustificativo n. 3297 del 19 dicembre 1957). (K 1594)

6900 Lugano, 1° luglio 1998  
Il Pretore: Avv. Mauro Ermani

### Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

#### Arbeitsvertrag:

#### Wiederinkraftsetzung der Allgemeinverbindlicherklärung der Gesamtarbeitsverträge für Poliere und Werkmeister (Poliervertrag und Polier-Kadervertrag)

Der Bundesrat hat mit Beschluss vom 25. Juni 1998 die Allgemeinverbindlicherklärung der GAV für Poliere und Werkmeister (Poliervertrag und Polier-Kadervertrag) vom 15. Mai 1997 mit Wirkung bis zum 31. Dezember 1999 wieder in Kraft gesetzt.

Der neue Bundesratsbeschluss ist im Bundesblatt vom 7. Juli 1998 veröffentlicht. Separatabzüge können bei der Eidgenössischen Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern, bestellt werden. (A 3234)

3003 Bern, 7. Juli 1998  
Bundesamt für Wirtschaft  
und Arbeit

#### Contrat de travail:

#### Remise en vigueur de l'arrêté du Conseil fédéral étendant le champ d'application des conventions collectives de travail des contremaîtres et chefs d'atelier (Convention des contremaîtres et convention des cadres-contremaîtres)

Par arrêté du 25 juin 1998, le Conseil fédéral a remis en vigueur l'extension du champ d'application des CCT des contremaîtres de chefs d'atelier (Convention des contremaîtres et convention des cadres-contremaîtres) du 15 mai 1997, avec effet jusqu'au 31 décembre 1999. Ce nouvel arrêté est publié dans la Feuille fédérale du 7 juillet 1998. Des tirés à part seront en vente auprès de l'Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne. (A 3234)

3003 Berne, 7 juin 1998  
Office fédéral du développement  
économique et de l'emploi

#### Contratto di lavoro:

#### Rimesso in vigore del decreto del Consiglio federale che conferisce obbligatorietà generale ai contratti collettivi di lavoro per capi muratori e capi fabbrica (Contratto per capi muratori e contratto per quadri capi muratori)

Con decreto del 25 giugno 1998, il Consiglio federale ha rimesso in vigore l'estensione del campo d'applicazione dei CCL per capi muratori e capi fabbrica (Contratto per capi muratori e contratto per quadri capi muratori) del 15 maggio 1997 fino al 31 dicembre 1999. Il nuovo decreto è pubblicato nel Foglio federale del 7 luglio 1998. Le tirature a parte saranno in vendita presso l'Ufficio centrale federale degli stampati e del materiale, 3000 Berna. (A 3234)

3003 Berna, 7 luglio 1998  
Ufficio federale dello sviluppo  
economico e del lavoro

#### Arbeitsvertrag:

#### Antrag auf Wiederinkraftsetzung der Allgemein- verbindlicherklärung des Gesamtarbeitsvertrages für die Industrie von bedruckten und unbedruckten Verpackungen aus Karton und Wellpappe sowie Etuis

(Bundesgesetz vom 28. September 1956 über die Allgemeinverbindlicherklärung von Gesamtarbeitsverträgen)

Die vertragsschliessenden Verbände, nämlich die UNIONPAC, Union der Hersteller von Verpackungen aus Karton, Papier und Kunststoff und die Association romande des fabricants de cartonnages, de gaineries et articles en papier einerseits, sowie die Gewerkschaft Druck und Papier, die Schweizerische Graphische Gewerkschaft und der Landesverband freier Schweizer Arbeitnehmer andererseits, ersuchen um Wiederinkraftsetzung der Bundesratsbeschlüsse vom 5. Juli 1996<sup>1)</sup> und vom 12. Dezember 1996<sup>2)</sup> über die Allgemeinverbindlicherklärung des Gesamtarbeitsvertrages für die Industrie von bedruckten und unbedruckten Verpackungen aus Karton und Wellpappe sowie Etuis mit Wirkung bis zum 31. Dezember 1998.

#### Beantragter Geltungsbereich

- Die Allgemeinverbindlicherklärung soll für die ganze Schweiz mit Ausnahme des Kantons Tessin und der Etschindustrie im Kanton Gené gelten.
- Die allgemeinverbindlich erklärten Bestimmungen des Gesamtarbeitsvertrages sind anwendbar auf Betriebe, die bedruckte und unbedruckte Verpackungen aus Karton und Wellpappe sowie Etuis herstellen, und für die in diesen Betrieben beschäftigten Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer. Ausgenommen sind:
  - Betriebe und Betriebsteile, welche jährlich mehr als 6000 T Wellpappe herstellen;
  - Büropersonal, technische und leitende Angestellte;
  - Heimarbeitnehmerinnen und Heimarbeitnehmer;
  - Lehrlinge im Sinne der Bundesgesetzgebung über die Berufsbildung.

Allfällige Einsprachen gegen diesen Antrag sind dem unterzeichneten Amt begründet und innert 15 Tagen, vom Datum dieser Veröffentlichung an, in 6 Exemplaren einzureichen. (A 3233)

3003 Bern, 7. Juli 1998  
Bundesamt für Wirtschaft  
und Arbeit

<sup>1)</sup> BBl 1996 III 306  
<sup>2)</sup> BBl 1996 V 1017

#### Contrat de travail:

#### Demande de remise en vigueur de l'extension du champ d'application de la convention collective de travail pour l'industrie d'emballages en carton et en carton ondulé, imprimé et non imprimé, ainsi que de la gainerie

(Loi fédérale du 28 septembre 1956 permettant d'étendre le champ d'application de la convention collective de travail)

Les associations contractantes, soit l'UNIONPAC, Union des producteurs d'emballages en carton, papier et plastique et l'Association romande des fabricants de cartonnages, de gaineries et articles en papier, d'une part, le Syndicat du livre et du papier, le Syndicat suisse des arts graphiques et l'Union suisse des syndicats autonomes d'autre part, demandent que le Conseil fédéral remette en vigueur, jusqu'au 31 décembre 1998, ses arrêts du 5 juillet 1996<sup>1)</sup> et du 12 décembre 1996<sup>2)</sup>, qui étendent la convention collective de travail pour l'industrie d'emballages en carton et en carton ondulé, imprimé et non imprimé, ainsi que de la gainerie.

#### Champ d'application

- L'extension du champ d'application est applicable sur tout de territoire suisse, à l'exception du canton de Tessin; il ne s'applique pas non plus à l'industrie de la gainerie du canton de Genève.
- Les clauses étendues régissent les rapports de travail entre les producteurs d'emballages en carton et en carton ondulé, imprimé et non imprimé, ainsi que de gaineries et leurs travailleurs. Sont exclus:
  - les entreprises et les parties d'entreprises qui fabriquent plus de 6000 t de carton ondulé par année;
  - les employeurs de bureau, le personnel technique et le personnel exerçant une fonction dirigeante;
  - les ouvriers à domicile;
  - les apprentis au sens de la législation fédérale sur la formation professionnelle.

Toute opposition à cette requête doit être motivée et adressée en six exemplaires, dans les 15 jours à dater de la présente publication, à l'Office soussigné. (A 3233)

3003 Bern, 7 juillet 1998  
Office fédéral du développement  
économique et de l'emploi

<sup>1)</sup> FF 1996 III 301  
<sup>2)</sup> FF 1996 V 1003

#### Bundesamt für Privatversicherungswesen:

#### Ermächtigung zum Betrieb der Rückversicherung

Das Eidgenössische Justiz- und Polizeidepartement hat mit Verfügung vom 29. Juni 1998 die ROS Reinsurance AG, in Zug, zum Betrieb der Rückversicherung in allen Versicherungszweigen ermächtigt. (A 3282)

#### Office fédéral des assurances privées:

#### Autorisation d'exploiter la réassurance

Le Département fédéral de justice et police a autorisé, par décision du 29 juin 1998, la ROS Reinsurance AG, à Zug à exploiter la réassurance dans toutes les branches d'assurance. (A 3282)

#### Ufficio federale delle assicurazioni private:

#### Autorizzazione d'esercitare la riassicurazione

Il Dipartimento federale di giustizia e polizia ha autorizzato, con decisione del 29 giugno 1998, la ROS Reinsurance AG, a Zug, ad esercitare la riassicurazione in tutti i rami d'assicurazione. (A 3282)

#### Bundesgesetz über die Anlagefonds (AFG) vom 18. März 1994

#### Änderung von Fondsreglementen

#### Erste Veröffentlichung

Die Von Ernst Fund Management AG, Bern, als Fondsleitung beabsichtigt, den Von Ernst CSF Fund in Deutschland zum Vertrieb anzumelden. Zu diesem Zweck soll das gegenwärtig gültige Fondsreglement wie folgt geändert bzw. ergänzt werden:

#### D Der Anleger

§ 5 Ziff. 4

Der Absatz lautet neu:

«Die Anteile werden unverzüglich nach Eingang des Ausgabepreises bei der Depotbank durch diese ausgegeben.»

Die bisherige Ziff. 4 wird zu Ziff. 5 sowie die bisherige Ziff. 5 zu Ziff. 6.

#### D Anlagetechniken und Anlageinstrumente

§ 10 Aufnahme und Gewährung von Krediten, Ziff. 2

Der Absatz lautet neu:

«Die Fondsleitung darf Kredite bis höchstens 10% des Fondsvermögens kurzfristig und mit Zustimmung der Depotbank zu den Kreditbedingungen aufnehmen.»

§ 11 Belastung des Fondsvermögens, Ziff. 1

Der Absatz lautet neu:

«Die Fondsleitung darf das Fondsvermögen nicht verpfänden oder sonst belasten, zur Sicherung übergewinnen oder zur Sicherung abtreten, es sei denn im Rahmen von Kreditaufnahmen im Sinne von § 10 Ziff. 2.»

#### F Weitere Anlagerestriktionen

§ 14 Ziff. 3 (neu)

«Solange die auf den Vertrieb des Anlagefonds in einem Drittland anwendbare Gesetzgebung dies verlangt, darf der Anlagefonds nicht oder nur in dem dort erlaubten Umfang in Anteilen von in- und ausländischen Anlagefonds, anderen gesellschaftsrechtlich organisierten Vermögen (Investmentgesellschaften) oder in Investmenttrusts investieren.»

Wir weisen die Anleger darauf hin, dass sie bei der Aufsichtsbehörde, der Eidgenössischen Bankenkommission, Marktgasse 37, Postfach, 3001 Bern, innert 30 Tagen seit der zweiten und letzten Publikation Einwendungen erheben oder aber die Auszahlung ihrer Anteile gemäss den Rücknahmebestimmungen des Fonds in bar verlangen können. (A 3235)

3001 Bern, 7. Juli 1998  
Von Ernst Fund Management AG

#### Bundesgesetz über die Anlagefonds (AFG) vom 18. März 1994

#### FINDER FUND MANAGEMENT (Ireland) LIMITED

AIB Investment House

Percy Place

Dublin 4, Ireland

#### Beendigung eines Subfonds

Bekanntmachung des Verwaltungsrates des Finter Fund Ireland betreffend Beendigung des Subfund Finter Derivative and Fixed Income Fund (Val. Nr. 187811)

Gemäss Para. 8 D (3) des Trust Deeds (Reglement) vom 23. November 1995, ist die Fondsleitung berechtigt, den Subfund Finter Derivative and Fixed Income Fund zu beenden, sofern das Fondsvermögen weniger als CHF 5 Mio ausmacht.

Nachdem infolge von Rückgaben per 30. Juni 1998 kein Fondsvermögen mehr vorhanden war, hat die Fondsleitung beschlossen, den Subfund zu beenden, mit Wirkung auf den 31. August 1998. Jahres- und Halbjahresberichte stehen während zehn Jahren kostenlos bei der Finter Bank Zürich (Vertreter für die Schweiz) zur Einsicht zur Verfügung. Ebenfalls wird ein Jahresbericht per Liquidation (31. August 1998) kostenlos bei der Finter Bank Zürich erhältlich sein. (A 3281)

30. Juni 1998  
Der Verwaltungsrat des Finter Fund Ireland

#### Anmeldung von Luftfahrzeugen zur Aufnahme in das Schweizerische Luftfahrzeugbuch

Consto Mobilien-Verwaltungsgesellschaft mbH & Co., Projekt Nr. 1 KG, c/o Crossair AG, Postfach, 4002 Basel, meldet das Luftfahrzeug

Typ	Werknummer	Immatrikulation
AVRO 146-RJ100	E3286	HB-IXN

zur Aufnahme in das Schweizerische Luftfahrzeugbuch (Register für Luftfahrzeughypotheken) an.

Nach Artikel 11 Absatz 1 der Vollziehungsverordnung zum Bundesgesetz über das Luftfahrzeugbuch (LBV; SR 748.217.11) sind binnen 30 Tagen schriftlich und im Doppel beim Bundesamt für Zivilluftfahrt, 3003 Bern, anzumelden:

- Allfällige Einsprachen gegen die Aufnahme des Luftfahrzeuges unter Angabe der Gründe;
- Allenfalls bestehende dingliche Rechte, Ansprüche auf Begründung dinglicher Rechte oder auf Eintragung einer Vormerkung, unter Angabe der Beweismittel und Vorlage allfälliger Urkunden, ansonst Verzicht auf das dingliche Recht oder die Eintragung einer Vormerkung angenommen wird. (A 3237)

3003 Bern, 30. Juni 1998  
Bundesamt für Zivilluftfahrt  
Der Verwalter des Luftfahrzeugbuches

**Des  
manuscrits clairs  
permettent d'éviter  
les erreurs**

## Anmeldung von Luftfahrzeugen zur Aufnahme in das Schweizerische Luftfahrzeugbuch

Typ	Werknummer	Immatrikulation
FALCON 2000	55	HB-IVM

zur Aufnahme in das Schweizerische Luftfahrzeugbuch (Register für Luftfahrzeughypotheken) an.  
Nach Artikel 11 Absatz 1 der Vollziehungsverordnung zum Bundesgesetz über das Luftfahrzeugbuch (LBV, SR 748.217.11) sind binnen 30 Tagen schriftlich und im Doppel beim Bundesamt für Zivilluftfahrt, 3003 Bern, anzumelden:  
a. Allfällige Einsprachen gegen die Aufnahme des Luftfahrzeuges unter Angabe der Gründe;  
b. Allenfalls bestehende dingliche Rechte, Ansprüche auf Begründung dinglicher Rechte oder auf Eintragung einer Vormerkung, unter Angabe der Beweismittel und Vorlage allfälliger Urkunden, ansonst Verzicht auf das dingliche Recht oder die Eintragung einer Vormerkung angenommen wird. (A 3283)

Bundesamt für Zivilluftfahrt  
Der Verwalter des Luftfahrzeugbuches  
3003 Bern, 1. Juli 1998

## Rechnungsruf

Den Erben des nachstehend aufgeführten Verstorbenen ist gemäss den Art. 580 ff. ZGB sowie den §§ 24 und 63 EG ZGB das öffentliche Inventar bewilligt worden. Somit sind alle Gläubiger, Bürgschaftsgläubiger und Schuldner des Verstorbenen aufgerufen, ihre Forderungen und Schulden zusammen mit den Beweismitteln der unterzeichneten Amtsstelle innert der angegebenen Frist schriftlich einzureichen. Versäumen die Gläubiger die Anmeldung ihrer Forderungen, haften die Erben für diese weder persönlich noch mit der Erbschaft. Unterlässt der Gläubiger die Anmeldung ohne eigenes Verschulden, haften die Erben nur soweit, als sie durch die Erbschaft bereichert sind.  
**Mast Herber**, ledig, geboren am 5. Januar 1948, von Basel und Albligen BE, wohnhaft gewesen in 4123 **Allschwil**, Fabrikstrasse 33, gestorben am 26. Mai 1998. (A 3236)  
Eingabefrist: 7. August 1998  
4102 Binningen, 8. Juli 1998 Erbschaftsamt Binningen

## Beneficio d'inventario - Grida

(CN.98.164) (art. 580 e segg. CCS)

### Seconda pubblicazione

Istante: **Ladner Anton**, Zürich, patr. da: Avv. Filippo Gianoni, Bellinzona  
Successione: della defunta Helga Kloth, di Ernst, nata il 3 novembre 1933, cittadina canadese, con ultimo domicilio in Minusio, morta a Milano (I) il 27 marzo 1998;  
Diffida: tutti i creditori e i debitori della defunta compresi i creditori per fiduciazione, sono invitati a notificare i loro debiti e crediti alla scrivente Pretura.  
Comminatoria: i creditori i cui crediti non risultano dall'inventario, perché non notificati, non hanno azione né contro gli eredi personalmente né contro l'eredità, riservati i cpv. 2 e 3 dell'art. 580 CC.  
Notaio delegato dell'inventario: Avv. Fabio Abate, Locarno  
Chiusura dell'inventario: 15 settembre 1998  
Termine per le notifiche: 31 luglio 1998 (A 2898)  
6601 Locarno, 23 giugno 1998 Il Pretore: Avv. Francesco Bertini

## Eredi sconosciuti - Ricerca

(art. 555 CCS)

### Prima pubblicazione

La Pretura del Distretto di Lugano in relazione all'istanza 19/22 giugno 1998 dell'Avv. Dott. Carlo Sganzi, Lugano diffida chiunque ritenesse di essere erede della defunta **Born Florence Eunice**, nata Marchant, figlia di Herbert George e di Florence Edith, nata Webb, nata il 22 febbraio 1910, attinente di Berna, già domiciliata a **Lugano**, deceduta a Morcote il 4 dicembre 1997, ad annunciarsi a questa Pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione della presente grida. (A 3238)  
6900 Lugano, 1° luglio 1998 Il Pretore: Avv. Mauro Ermani

## Eredi sconosciuti - Ricerca

(art. 555 CCS)

### Prima pubblicazione

La Pretura del Distretto di Lugano in relazione all'istanza 18/22 giugno 1998 dell'Avv. Giorgio Carlo Bernasconi, Lugano diffida chiunque ritenesse di essere erede della defunta **Hermann Gerda Ise**, nata Tietz, figlia di Max Karl Wilhelm e di Charlotte Luise Frieda, nata Pätzky, nata il 20 settembre 1931, attinente di Montagnola, già domiciliata a **Viganello**, deceduta a Morcote il 13 marzo 1997, ad annunciarsi a questa Pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione della presente grida. (A 3239)  
6900 Lugano, 1° luglio 1998 Il Pretore: Avv. Mauro Ermani

## Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

### Neon-Thaler AG für Neonlichtreklamen und Beleuchtungen, Adliswil

#### Dritte Veröffentlichung

Die Aktiven und Passiven der Neon-Thaler AG für Neonlichtreklamen und Beleuchtungen, 8134 Adliswil, sind gemäss Fusionsvertrag und Fusionsbilanz vom 31. Dezember 1997 per 1. Januar 1998 im Sinne von Art. 748 OR an die Pevita Holding AG, 8134 Adliswil, übergegangen. Allfällige Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche schriftlich begründet innerhalb 30 Tagen nach der dritten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt, bei der übernehmenden Gesellschaft Pevita Holding AG, 8134 Adliswil, anzumelden. (A 3200)  
8134 Adliswil, 3. Juli 1998 Pevita Holding AG

## Liquidation et appel aux créanciers conformément

### aux art. 742 et 745 CO

### Auto-Transport François Widmer SA, Aire-la-Ville

#### Troisième publication

Par décision du 26 mars 1998, la société Auto-Transport François Widmer SA dont le siège est à Aire-la-Ville a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.  
Les créanciers sont invités à produire leurs créances, dans un délai de 30 jours à compter de la troisième publication du présent avis, en mains du liquidateur, François Widmer, Aire-la-Ville.  
La société a l'intention de procéder à une répartition anticipée de l'actif dans les conditions prévues à l'art. 745 al. 3 CO. (A 3124)  
1288 Aire-la-Ville, 2 juillet 1998 Le liquidateur

## Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

### Cool Research AG, Altdorf

#### Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Cool Research AG, Altdorf, vom 22. Dezember 1988 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.  
Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche schriftlich und begründet innert 30 Tagen seit der ersten Veröffentlichung bei der Gesellschaft, Cool Research AG in Liquidation, am Rathausplatz 2a, 6460 Altdorf, anzumelden. (A 3284)  
6460 Altdorf, 7. Juli 1998 Der Liquidator

## Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

### Briag AG, Altstätten

#### Erste Veröffentlichung

Die Generalversammlung vom 24. April 1997 hat die Auflösung durch Fusion mit der Tobler Holding AG, in Altstätten, beschlossen.  
Allfällige Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufs schriftlich bei der Tobler Holding AG in Altstätten, anzumelden. (A 3285)  
9450 Altstätten, 7. Juli 1998 Der Verwaltungsrat

## Liquidation et appel aux créanciers conformément

### aux art. 742 et 745 CO

### Société Immobilière le Souci, en liquidation, Anières

#### Première publication

Selon décision du 26 juin 1998, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.  
Les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs réclamations dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis en mains de la Fiduciaire Jean Neuvecelle, à Thônex, rue de Genève 122. (A 3240)  
1226 Thônex, 7 juillet 1998 Le liquidateur

## Umwandlung einer Aktiengesellschaft in eine Gesellschaft

### mit beschränkter Haftung gemäss Art. 824 und 826 OR

### Kuratli Versand AG, Arni

#### Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 29. Februar 1996 hat die Umwandlung ohne Liquidation in eine GmbH beschlossen. Die Kuratli Verlag GmbH hat rückwirkend per 1. Januar 1996 die Aktiven und Passiven der Kuratli Versand AG übernommen.  
Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation in schriftlicher Form bei der Kuratli Verlag GmbH, Oberstrass 3, 8905 Arni, anzumelden. (A 3166)  
8905 Arni, 2. Juli 1998 Kuratli Versand AG der Verwaltungsrat

## Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

### Mummenschanz SA in Liquidation, Ascona

#### Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 30. Dezember 1997 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.  
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist nach der dritten Publikation schriftlich beim Liquidator, Hans Jörg Tobler, c/o Mummenschanz-Stiftung St. Gallen, Trogenerstrasse 80, 9450 Altstätten, anzumelden. (A 3241)  
9450 Altstätten, 7. Juli 1998 Der Liquidator

## Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 914 CO

### Banque Raiffeisen d'Aumont, Aumont

#### Première publication

La Banque Raiffeisen La Molière, société coopérative, ayant son siège à Estavayer-le-Lac, qui a repris à titre universel et sans liquidation l'actif et le passif de la Banque Raiffeisen d'Aumont (siège social à Aumont), société coopérative, invite les créanciers de cette dernière société à produire leurs créances par écrit et avec pièces justificatives auprès de la Banque Raiffeisen La Molière pour être désintéressés ou garantis dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis.  
A défaut de manifestation contraire dans ledit délai, la Banque Raiffeisen La Molière en deviendra débitrice. (A 3286)  
1470 Estavayer-le-Lac, 7 juillet 1998 Banque Raiffeisen La Molière

## Liquidation et appel aux créanciers conformément

### aux art. 742 et 745 CO

### Ziorjen Transports SA, en liquidation, Avenches

#### Troisième publication

L'assemblée générale du 14 juillet 1997 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.  
Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains des liquidateurs, Hermann Ziorjen et Jeanine Ziorjen, Pré-Vert 14B, 1580 Avenches. (A 3147)  
1580 Avenches, 2 juillet 1998 Les liquidateurs

## Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

### Metro Oberstufen Service AG Baar, Baar

#### Dritte Veröffentlichung

Die am 18. Juni 1998 durchgeführten Generalversammlungen der Aktionäre der Metro Oberstufen Service AG Baar, Baar, sowie der Ligapart AG, Baar, haben die Fusion der beiden Gesellschaften mit Wirkung per 1. Januar 1998 gemäss Art. 748 OR beschlossen. Aktiven und Passiven der Metro Oberstufen Service AG Baar sind auf die Ligapart AG übergegangen, was hiermit den Gläubigern der Metro Oberstufen Service AG Baar bekanntgegeben wird.  
Es steht ihnen die Möglichkeit offen, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs bei der Ligapart AG, Neuhofstrasse 4, 6340 Baar, anzumelden. (A 3125)  
6340 Baar, 2. Juli 1998 Ligapart AG Der Verwaltungsrat

## Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

### Metro Vermietungs-Service AG, Baar

#### Dritte Veröffentlichung

Die am 18. Juni 1998 durchgeführten Generalversammlungen der Aktionäre der Metro Vermietungs-Service AG, Baar, sowie der Ligapart AG, Baar, haben die Fusion der beiden Gesellschaften mit Wirkung per 1. Januar 1998 gemäss Art. 748 OR beschlossen. Aktiven und Passiven der Metro Vermietungs-Service AG sind auf die Ligapart AG übergegangen, was hiermit den Gläubigern der Metro Vermietungs-Service AG bekanntgegeben wird.  
Es steht ihnen die Möglichkeit offen, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs bei der Ligapart AG, Neuhofstrasse 4, 6340 Baar, anzumelden. (A 3126)  
6340 Baar, 2. Juli 1998 Ligapart AG Der Verwaltungsrat

## Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

### GBA Grundbau AG, Basadingen

#### Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 18. Juni 1998 der GBA Grundbau AG in Basadingen hat die Fusion der Gesellschaft mit der Heva AG, Diessenhofen, beschlossen. Aktiven und Passiven der GBA Grundbau AG gehen gemäss Fusionsvertrag vom 18. Juni 1998 aufgrund der Bilanz per 1. Januar 1998 an die Heva AG über. Die GBA Grundbau AG ist aufgelöst.  
Allfällige Gläubiger werden hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb Monatsfrist seit der dritten Publikation bei der Heva AG, Willisdorf, 8253 Diessenhofen, anzumelden. (A 3127)  
8253 Diessenhofen, 2. Juli 1998 Heva AG

## Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

### Alcatel Engineering Services AG, Basel

#### Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. Juni 1998 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.  
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs in schriftlicher Form bei Dr. David Jenny, Advokat, Aeschenvorstadt 4, 4010 Basel, anzumelden.  
Es wird darauf hingewiesen, dass eine vorzeitige Verteilung des Vermögens gemäss Art. 745 Abs. 3 OR beabsichtigt ist. (A 3168)  
4010 Basel, 2. Juli 1998 Der Liquidator

## Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 58 ZGB,

### Art. 742 und 745 OR

### Personalfürsorgestiftung der Firma Perrig AG, in Liquidation, Basel

#### Erste Veröffentlichung

Der Stiftungsrat hat am 6. April 1998 beschlossen, die Stiftung rückwirkend per 1. Januar 1998 zu liquidieren und das Vermögen auf eine Sammelinrichtung zu übertragen. Die Stiftung wird durch die vollständige Vermögensübertragung vermögenslos und damit aufzuheben sein.  
Allfällige Destinatäre der Stiftung, welche gegen die Liquidation Einsprache erheben wollen, werden aufgefordert, innert 30 Tagen seit der dritten Publikation des Schuldenrufs im Schweizerischen Handelsamtsblatt bei der Personalfürsorgestiftung der Firma Perrig AG, in Liquidation, c/o Perrig AG, Birstrasse 58, Postfach, 4006 Basel (Liquidatoren: Anton Perrig, Olga Flury, Stiftungsräte) Einsprache, versehen mit Begründung und allfälligen Beweismitteln schriftlich einzureichen. Allfällige weitere Gläubiger der Personalfürsorgestiftung der Firma Perrig AG werden ebenfalls aufgefordert, innert 30 Tagen seit der dritten Publikation des Schuldenrufs im Schweizerischen Handelsamtsblatt bei den Liquidatoren ihre Ansprüche schriftlich, begründet und unter Beilage allfälliger Beweismittel einzureichen. (A 3287)  
4006 Basel, 7. Juli 1998 Die Liquidatoren

## Liquidation et appel aux créanciers conformément

### aux art. 823, 742 et 745 CO

### Modicom Sàrl, Belfaux

#### Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 11 mai 1998 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.  
Les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, auprès de la liquidatrice, soit Madame Marguerite Dutoit, à Belfaux, route du Moulin 28. (A 3129)  
1782 Belfaux, 2 juillet 1998 La liquidatrice

## Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

### Scherrer Transport AG, Berg

#### Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Scherrer Transport AG, Berg, vom 2. April 1998, sowie die ausserordentliche Generalversammlung der Bischoff AG, Berg, vom 2. April 1998, haben die Fusion der beiden Gesellschaften gemäss Art. 748 OR beschlossen.  
Die Scherrer Transport AG ist damit ohne Liquidation infolge Fusion aufgelöst. Aktiven und Passiven der Scherrer Transport AG sind auf dem Wege der Universalsukzession mit Wirkung per 1. Januar 1998 auf die Bischoff AG übergegangen.  
Allfällige Gläubiger der aufgelösten Scherrer Transport AG werden hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufs, schriftlich bei der Bischoff AG, Weinfelderstrasse 3, 8576 Mauren, anzumelden. (A 3242)  
8576 Mauren, 7. Juli 1998 Bischoff AG

## Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

### Torag AG, Berg

#### Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Torag AG, Berg, vom 2. April 1998, sowie die ausserordentliche Generalversammlung der Bischoff AG, Berg, vom 2. April 1998, haben die Fusion der beiden Gesellschaften gemäss Art. 748 OR beschlossen.  
Die Torag AG ist damit ohne Liquidation infolge Fusion aufgelöst. Aktiven und Passiven der Torag AG sind auf dem Wege der Universalsukzession mit Wirkung ab 1. Januar 1998 auf die Bischoff AG übergegangen.  
Allfällige Gläubiger der aufgelösten Torag AG werden hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufs, schriftlich bei der Bischoff AG, Weinfelderstrasse 3, 8576 Mauren, anzumelden. (A 3243)  
8576 Mauren, 7. Juli 1998 Bischoff AG

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Marua Holding AG in Liquidation, Bern****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 23. April 1998 hat die Auflösung und die Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator, Herrn Rico Luginbühl, Notar, Länggassstrasse 7, 3012 Bern, anzumelden.

Aus den Büchern ersichtliche Forderungen werden auch ohne Anmeldung berücksichtigt. (A 3288\*)

3012 Bern, 7. Juli 1998

Der Liquidator

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Resar AG in Liquidation, Bern****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 23. April 1998 hat die Auflösung und die Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator, Herrn Rico Luginbühl, Notar, Länggassstrasse 7, 3012 Bern, anzumelden.

Aus den Büchern ersichtliche Forderungen werden auch ohne Anmeldung berücksichtigt. (A 3289\*)

3012 Bern, 7. Juli 1998

Der Liquidator

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 913, 742 und 745 OR****Top 15 Cooperation in Liquidation, Bern****Erste Veröffentlichung**

Mit Verfügung der Eidgenössischen Bankkommission vom 28. Mai 1998 wurde die Gesellschaft aufgelöst und in Liquidation gesetzt.

Die Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt bei der Liquidatorin, STG-Coopers & Lybrand Bankenrevision AG, Spitalgasse 2, Postfach, 3001 Bern, schriftlich anzumelden. Aus den Büchern ersichtliche Forderungen werden auch ohne Anmeldung berücksichtigt. (A 3290\*)

3001 Bern, 2. Juli 1998

Die Liquidatorin

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Buchhandlung Scherz AG, in Liquidation, Biel****Dritte Veröffentlichung**

Die Generalversammlung vom 19. Juni 1998 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich mit Begründung zuhanden der Liquidatorin, von Grafenried AG Treuhänd, Waaghausegasse 1, 3000 Bern 7, anzumelden. Es wird beabsichtigt, das Vermögen in Anwendung von Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig zu verteilen. (A 3169\*)

3000 Bern 7, 2. Juli 1998

Die Liquidatorin

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Car-Tour CT AG in Liquidation, Biel****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Gesellschafterversammlung der Gesellschafter vom 30. Juni 1998 hat die sofortige Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert einer Frist von einem Monat seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt in schriftlicher Form und mit Begründung am Domizil der Gesellschaft in Liquidation anzumelden. (A 3201\*)

2500 Biel, 3. Juli 1998

Der Liquidator

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****TB Terminal Biel AG in Liquidation, Biel****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Gesellschafterversammlung der Gesellschafter vom 30. Juni 1998 hat die sofortige Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert einer Frist von einem Monat seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt in schriftlicher Form und mit Begründung am Domizil der Gesellschaft in Liquidation anzumelden. (A 3202\*)

2500 Biel, 3. Juli 1998

Der Liquidator

**Riduzione del capitale azionario o del capitale di partecipazione e diffida ai creditori a senso dell'art. 733 CO****Marcmetal Holding SA, Bioggio****Prima pubblicazione**

L'assemblea generale straordinaria della Marcmetal Holding SA, Bioggio, tenutasi il 26 giugno 1998, ha deliberato la riduzione del capitale azionario da fr. 2.000.000.- a fr. 850.000.- mediante riduzione del valore nominale di ogni azione al portatore da fr. 1000.- a fr. 425.- e rimborso agli azionisti di fr. 575.- per azione. La relazione speciale di revisione della Fidirevsa SA, Lugano, attesta che le pretese dei creditori rimarranno interamente coperte anche dopo la riduzione del capitale azionario.

Creditori della società, che esigono di essere soddisfatti o garantiti a norma dell'art. 733 CO, dovranno notificare le loro pretese nei due mesi successivi alla terza pubblicazione alla Marcmetal Holding SA, 6934 Bioggio. (A 3244\*)

6934 Bioggio, 7 luglio 1998

Il consiglio d'amministrazione

**Umwandlung einer Aktiengesellschaft in eine Gesellschaft****mit beschränkter Haftung gemäss Art. 824 und 826 OR****Holweck AG, Bremgarten****Dritte Veröffentlichung**

Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 3. April 1996 infolge Umwandlung ohne Liquidation in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung gemäss Art. 824 ff. OR. Sämtliche Schulden gehen auf die neue Gesellschaft über, sofern nicht ausdrücklich Widerspruch erhoben wird. Diese Gläubiger werden hiermit im Sinne von Art. 826 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich bei der Fundus Treuhänd AG, Giesshölbelstrasse 45, Postfach, 8045 Zürich, anzumelden. (A 3170\*)

8045 Zürich, 2. Juli 1998

Fundus Treuhänd AG

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Lettag AG, Burgdorf****Dritte Veröffentlichung**

Die Lettag AG mit Sitz in Burgdorf, hat die Auflösung und Fusion mit der Interline AG, mit Sitz in Burgdorf, beschlossen. Durch diese Fusion ist die Lettag AG aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Weg der Universalzession auf die Interline AG übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1998.

Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche binnen Monatsfrist, gerechnet von der dritten Bekanntmachung dieses Schuldenrufes im SHAB, unter Vorlage von Belegen bei der Interline AG, Jlicoweg 6, 3400 Burgdorf, schriftlich anmelden und gleichzeitig für ihre Forderungen Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 3130\*)

3400 Burgdorf, 2. Juli 1998

Interline AG

**Liquidation et appel aux créanciers conformément****aux art. 742 et 745 CO****CFV Club Français du Vin SA, Carouge****Troisième publication**

Par jugement du 5 mai 1998, le Tribunal de première instance a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances dans un délai d'un mois à dater de la troisième publication en mains du liquidateur, Monsieur Daniel Aebi, pour adresse Rémy (Suisse) SA, rue des Noirettes 18, 1227 Carouge. (A 3203\*)

1227 Carouge, 3 juillet 1998

Le liquidateur

**Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO****Cosmorex (Genève) SA, Carouge GE** **Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 28 avril 1998 a décidé la dissolution, sans liquidation, au sens de l'art. 748 CO, ensuite de fusion, avec reprise à titre universel des actifs et passifs de la société par Cosmorex Zürich AG, à Zurich.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains de Cosmorex Zürich AG, Schützen-gasse 4, 8001 Zurich. (A 3245\*)

8001 Zurich, 7 juillet 1998

Cosmorex Zürich AG

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****K.H. Speidel AG in Liq., Cham****Dritte Veröffentlichung**

Die Generalversammlung vom 9. Februar 1998 hat die Auflösung und daher die Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich begründet bei der Liquidatorin anzumelden: Baumeler Treuhänd AG, Poststrasse 14, Postfach 402, 6301 Zug. (A 3111\*)

6301 Zug, 2. Juli 1998

Die Liquidatorin

**Liquidation et appel aux créanciers conformément****aux art. 823, 742 et 745 CO****New 3F Finances S. à r. l., en liquidation,****Les Charbonnières** **Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 8 juin 1998 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans le mois qui suivra la troisième publication du présent avis en mains du liquidateur: Georges Ro-chat, La Vieille Maison, 1343 Les Charbonnières. (A 3291\*)

1343 Les Charbonnières, 7 juillet 1998

Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément****aux art. 742 et 745 CO****Ecoconseil, Cartographie et Analyses du Territoire et de l'Environnement SA, La Chaux-de-Fonds****Troisième publication**

Dans son assemblée générale du 23 avril 1998, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation. Cette décision a été publiée dans la Feuille officielle suisse du commerce du 18 juin 1998, p. 4170.

Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances par écrit, accompagnées des pièces justificatives, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur Gilles Mulhauser, La Chaux-de-Fonds, rue de la Paix 33. L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'art. 745, al. 3 CO. (A 3204\*)

2300 La Chaux-de-Fonds, 3 juillet 1998

Le liquidateur

**Transformation d'une société anonyme en une société à responsabilité****limitée conformément aux art. 824 et 826 CO****Grandjean SA, La Chaux-de-Fonds** **Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire de Grandjean SA du 5 juin 1998 a accepté la dissolution par transformation en une société à responsabilité limitée. Par cette transformation, Grandjean SA est dissoute sans liquidation. L'assemblée constituante de Grandjean SA, La Chaux-de-Fonds, a décidé le 5 juin 1998 de reprendre les actifs et passifs de Grandjean SA, La Chaux-de-Fonds, sur la base du bilan de transformation au 31 janvier 1998 selon art. 824 CO.

Les créanciers de Grandjean SA, La Chaux-de-Fonds, sont sommés par la présente de produire par écrit leurs créances dans un délai de 30 jours après la troisième publication de l'appel aux créanciers dans la Feuille officielle suisse du commerce auprès de Grandjean Sàrl, Mirosław Alex-andre Chytil, rue des Champs 24, 2300 La Chaux-de-Fonds. (A 3292\*)

2300 La Chaux-de-Fonds, 7 juillet 1998

Grandjean Sàrl

**Dans l'intérêt du liquidateur** les appels aux créanciers ne devraient être ordonnés qu'après la réquisition à l'office du registre du commerce du canton d'inscrire et publier dans la FOSC la dissolution de la société.

Les autorités du registre du commerce ne procéderont à la radiation que si les trois appels aux créanciers ont eu lieu après l'inscription de la dissolution de la société au registre du commerce.

**Liquidation et appel aux créanciers conformément****aux art. 742 et 745 CO****Les Preissettes, La Chaux-de-Fonds** **Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 1er juillet 1998 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances, par écrit, dans un délai d'un mois à compter de la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur, Me Amiod de Dardel, notaire, p. a. Etude Dardel et Meylan, rue de la Treille 3, case postale 543, 2001 Neuchâtel. (A 3246\*)

2001 Neuchâtel, 7 juillet 1998

Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément****aux art. 742 et 745 CO****Coiffure Petit-Senn S.A., Chêne-Bourg****Troisième publication**

Par jugement du 17 mars 1998, le Tribunal de première instance de Genève a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances, dans un délai de 30 jours à compter de la troisième publication du présent avis, en mains de la liquidatrice, Madame Laurence Parent, c/o Société Fiduciaire Interficio SA, à Genève, rue de Savoie 7a. (A 3112\*)

1207 Genève, 2 juillet 1998

La liquidatrice

**Liquidation et appel aux créanciers conformément****aux art. 742 et 745 CO****Société Immobilière du Cours des Bastions 10,****Chêne-Bourg****Troisième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 26 juin 1998, la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances en application de l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis à l'adresse de la liquidatrice, Bory & Cie Agence Immobilière SA, 1211 Genève 11, rue de Candolle 28, case postale 5341. (A 3171\*)

1211 Genève 11, 2 juillet 1998

La liquidatrice

**Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 914 CO****Crédit agricole de Chevenez, Chevenez****Troisième publication**

La Banque Jurassienne d'Epargne et de Crédit, avec siège à Bassecour, qui a repris à titre universel et sans liquidation, avec effet au 1er janvier 1998, tous les actifs et les passifs du Crédit agricole de Chevenez, société coopérative avec siège à Chevenez, invite les créanciers éventuels de cette dernière à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives à l'appui, pour être désintéressés ou garantis, dans le délai d'un mois dès la troisième publication du présent avis, à l'adresse suivante: Banque Jurassienne d'Epargne et de Crédit, rue de la Molière 19, 2800 Delémont.

A défaut de manifestation contraire dans le délai imparti, la Banque Jurassienne d'Epargne et de Crédit deviendra seule débitrice vis-à-vis des créanciers du Crédit agricole de Chevenez.

La société reprendra attention expressément l'attention des créanciers éventuels sur la possibilité de la confusion des biens des deux sociétés après l'expiration d'un délai de trois mois à compter du troisième appel aux créanciers conformément aux art. 914 chiffre 6 CO en relation avec les art. 913 al. 1 et 745 CO. (A 3172\*)

2900 Porrentruy, 2 juillet 1998

Banque Jurassienne d'Epargne et de Crédit

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****«Marro» Aktiengesellschaft Chur, Chur** **Erste Veröffentlichung**

Die Geschäftsführung der Klosterfrau Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Chur, hat am 17. bzw. 18. Juni 1998 beschlossen, die Aktiven und Passiven der «Marro» Aktiengesellschaft Chur, Chur, durch Fusion mit Rückwirkung auf den 1. Januar 1998 zu übernehmen. Die ausserordentliche Generalversammlung der «Marro» Aktiengesellschaft Chur vom 22. Juni 1998 hat den entsprechenden Fusionsvertrag vom 15. Juni 1998 mit Fusionsbilanz per 31. 12. 1997 genehmigt. Durch diese Fusion ist die «Marro» Aktiengesellschaft Chur ohne Liquidation aufgelöst.

Die Gläubiger der «Marro» Aktiengesellschaft Chur, Chur, die dem Schuldnerwechsel nicht zustimmen, werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innerhalb von 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung des Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt schriftlich bei der Klosterfrau Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Frau Petra Tritschler, Wiesentalstrasse 126, 7006 Chur, anzumelden. (A 3293\*)

7006 Chur, 7. Juli 1998

Kolosterfrau Gesellschaft mit beschränkter Haftung

**Liquidation et appel aux créanciers conformément****aux art. 742 et 745 CO****Bamboo-House S.A. en liquidation, Commugny****Troisième publication**

Par prononcé rendu le 12 novembre 1997, le président du Tribunal du district de Nyon a prononcé la dissolution de la société.

Conformément à l'art. 742 al. 2 CO, les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à l'adresse de la société en liquidation, c/o Vivienne D. Sokopp, chemin des Moissons, 1294 Genthod. (A 3205\*)

1294 Genthod, 3 juillet 1998

La liquidatrice

**Liquidation et appel aux créanciers conformément****aux art. 742 et 745 CO****Move FV S.A., en liquidation, Coppet** **Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires de la société susmentionnée, du 2 juillet 1998, a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

En conséquence et conformément aux art. 742 et 745 CO, les créanciers de la société sont sommés de faire connaître leurs réclamations, quelle qu'en soit la nature, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis.

Les créances doivent être adressées à la liquidatrice, Fival SA, avenue C.-F. Ramuz 60, 1009 Pully. (A 3294\*)

1009 Pully, 7 juillet 1998

La liquidatrice

Fival S.A. (P. Bonvin)

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****S.J. Les Plans du Golf Crans S.A. en liquidation, Crans, commune de Chermignon****Troisième publication**

En assemblée générale extraordinaire du 17 juin 1998 cette société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances auprès du liquidateur M. Denis Cordonier, Bureau Fiduciaire, Genziana A, 3962 Montana-Verma, dans le délai de trente jours à compter de la parution de la troisième publication. (A 3206\*)  
3962 Montana, 3 juillet 1998 Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****SI Wagram Crans SA, Crans, commune de Chermignon****Troisième publication**

L'assemblée extraordinaire du 15 juin 1998 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société. Les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs réclamations dans le délai d'un mois de la troisième publication de cet avis entre les mains du liquidateur, M. Alexandre Borgeat, 3971 Chermignon. (A 3131\*)  
3971 Chermignon, 2 juillet 1998 Le liquidateur

**Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR****Schweisstechnik AG, Dällikon****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Schweisstechnik AG, Dällikon, vom 25. Juni 1998 hat auf Antrag des Verwaltungsrates und gestützt auf den besonderen Revisionsbericht der Intercontrol AG, Zürich, beschlossen, das nominelle Aktienkapital von Fr. 4 400 000.- auf Fr. 2 900 000.- herabzusetzen durch Vernichtung von 1500 Namenaktien zu Fr. 1000.- und durch Verwendung des Herabsetzungsbeitrages zur Rückzahlung an die Aktionärin von Fr. 1000.- je Namenaktien zu Fr. 1000.-. Die Gläubiger der Schweisstechnik AG werden hiermit darauf hingewiesen, dass sie gemäss Art. 733 OR binnen zwei Monaten, von der dritten Bekanntmachung dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderungen Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. Allfällige Belege sind mit der Anmeldung einzureichen. Anmeldungen sind zu richten an: Schweisstechnik AG, Langwiesenstrasse 12, 8108 Dällikon. (A 3113\*)  
8108 Dällikon, 2. Juli 1998 Schweisstechnik AG

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR****Löwen-Pub GmbH, Degersheim****Erste Veröffentlichung**

Die Generalversammlung vom 29. März 1996 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich bei der Liquidatorin anzumelden. (A 3247\*)  
9000 St. Gallen, 7. Juli 1998 Die Liquidatorin

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****LD-Promotion AG, Erlen****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der LD-Promotion AG, Erlen, vom 23. Juni 1998, hat die Fusion mit der Lista Holding AG, Erlen, gemäss Art. 748 OR beschlossen. Die LD-Promotion AG, Erlen, ist damit aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind gemäss Fusionsbilanz per 31. Dezember 1997 auf dem Wege der Universalsukzession auf die Lista Holding AG, Erlen, übergegangen. Den Gläubigern der LD-Promotion AG, Erlen, wird hiermit bekanntgegeben, dass sie binnen 30 Tagen von der dritten Bekanntmachung des Schuldenrufes an gerechnet unter schriftlicher Anmeldung ihrer Forderungen bei der Lista Holding AG, Erlen, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 3132\*)  
8586 Erlen, 2. Juli 1998 Lista Holding AG

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Hilcema Handels AG in Liq., Ettingen****Erste Veröffentlichung**

Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 1. November 1997 die Auflösung und Liquidation beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche schriftlich innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes bei der Liquidatorin, Hildegard Egle, Fürstensteinstrasse 3, 4107 Ettingen, anzumelden. (A 3295\*)  
4107 Ettingen, 7. Juli 1998 Die Liquidatorin

**Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 914 CO****Banque Raiffeisen de Fétygny-Ménières, Fétygny****Première publication**

La Banque Raiffeisen La Molière, société coopérative, ayant son siège à Estavayer-le-Lac, qui a repris à titre universel et sans liquidation l'actif et le passif de la Banque Raiffeisen de Fétygny-Ménières (siège social à Fétygny), société coopérative, invite les créanciers de cette dernière société à produire leurs créances par écrit et avec pièces justificatives auprès de la Banque Raiffeisen La Molière pour être désintéressés ou garantis dans un délai d'un mois de la troisième publication de cet avis. A défaut de manifestation contraire dans ledit délai, la Banque Raiffeisen La Molière en deviendra débitrice. (A 3296\*)  
1470 Estavayer-le-Lac, 7 juillet 1998 Banque Raiffeisen La Molière

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Ardi SA, en liquidation, Fribourg****Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 12 juin 1998 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans le délai d'un mois de la troisième publication de cet avis, en mains de la liquidatrice, soit la Fiduciaire Fischer SA, rue des Bains 33, 1205 Genève. L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'art. 745 al. 3 CO. (A 3207\*)  
1205 Genève, 3 juillet 1998 La liquidatrice

**Réduction du capital-actions ou du capital-participation et appel aux créanciers conformément à l'art. 733 CO****Cookson (Europe) SA, Fribourg****Troisième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 26 juin 1998, la société a décidé de réduire son capital actions conformément à l'art. 732 CO de fr. 28 500 000.- à fr. 100 000.- par annulation de 28 400 actions nominatives de fr. 1000.- chacune et par remboursement en espèces aux actionnaires du montant de fr. 15 500 000.-, le solde de fr. 12 900 000.- étant bonifié au crédit du prêt aux actionnaires, ce prêt étant par conséquent réduit de fr. 12 900 000.-, le capital actions de la société étant désormais divisé en cent actions nominatives de fr. 1000.- chacune, entièrement libérées. Les créanciers qui n'acceptent pas cette réduction de capital sont invités à produire leurs créances par écrit, en vue d'être remboursés ou garantis, auprès de Me Bruno de Weck, notaire, boulevard de Pérolles 12, 1700 Fribourg, dans un délai de deux mois à compter de la troisième publication de cet avis. (A 3173\*)  
1700 Fribourg, 2 juillet 1998 Le conseil d'administration de Cookson (Europe) SA

**Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO****Faval S.A., Fribourg****Troisième publication**

La société a décidé sa fusion, la Banque Privée Edmond de Rothschild S.A., à Genève, absorbant les actifs et passifs de Faval S.A. Les créanciers de la société absorbée ont la faculté, conformément à l'art. 748 CO, d'exiger le paiement de leur créance ou l'obtention de sûretés, en s'annonçant à la société absorbée au plus tard 30 jours après la parution du troisième appel. A défaut de manifestation contraire dans le délai imparti, la Banque Privée Edmond de Rothschild S.A. deviendra seule débitrice vis-à-vis des créanciers de Faval S.A. (A 3208\*)  
1200 Genève, 3 juillet 1998 Le conseil d'administration de la Banque Privée Edmond de Rothschild S.A.

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Fondation de prévoyance en faveur du personnel de Westland SA, en liquidation, Fribourg****Troisième publication**

Selon décision de l'Autorité de surveillance des Fondations et des Institutions de prévoyance professionnelle du 14 mai 1998, le conseil de fondation de la Fondation de Prévoyance en faveur du personnel de Westland SA a décidé la dissolution de la fondation et son entrée en liquidation. Les créanciers de la fondation sont invités à produire leurs créances dans le délai de trente jours de la parution du troisième appel, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en mains des liquidateurs, c/o GKN - Westland SA, Grand'Rue 56, 1702 Fribourg. (A 3174\*)  
1702 Fribourg, 2 juillet 1998 Les liquidateurs: P. de Coulon et D. Staehli

**Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO****Spiro Systems S.A., Fribourg****Troisième publication**

Les sociétés ont décidé leur fusion, Spiro International S.A. absorbant les actifs et passifs de Spiro Systems S.A. Les créanciers de la société absorbée ont la faculté, conformément à l'art. 748 CO, d'exiger le paiement de leur créance ou l'obtention de sûretés, en s'annonçant à la société absorbée au plus tard 30 jours après la parution du troisième appel. A défaut de manifestation contraire dans le délai imparti, Spiro International S.A. deviendra seule débitrice vis-à-vis des créanciers de Spiro Systems S.A. (A 3209\*)  
1700 Fribourg, 3 juillet 1998 Le conseil d'administration de la Spiro International S.A.

**Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR****Lonza AG, Gampel****Erste Veröffentlichung**

Die Generalversammlung der Lonza AG hat am 29. Juni 1998 beschlossen, das Aktienkapital von Fr. 125 000 000.- um Fr. 62 500 000.- herabzusetzen durch Reduktion des Nennwertes der 250 000 Inhaberaktien von Fr. 500.- um Fr. 250.- auf je Fr. 250.- und Rückzahlung des Betrages von Fr. 250.- pro Aktie an die Aktionäre. Die STG-Coopers & Lybrand AG hat zuhanden der Generalversammlung der Lonza AG im Sinne von Art. 732 OR festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach der durchgeführten Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt sind. Gläubiger der Lonza AG können innert zwei Monaten, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderungen bei der Lonza AG, Münchensteinerstrasse 38, 4002 Basel, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen. (A 3248\*)  
4002 Basel, 7. Juli 1998 Lonza AG Der Verwaltungsrat

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Brenner et Hug SA, Genève****Troisième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 25 juin 1998 la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois de la troisième publication de cet avis, au siège de la société en liquidation, à Genève, avenue du Mail 10. (A 3133\*)  
1200 Genève, 2 juillet 1998 Les liquidateurs

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Chiquita Banane SA, en liquidation, Genève****Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 22 juin 1998 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans les 30 jours suivant le troisième appel aux créanciers, auprès de la liquidatrice, SRC Société de revision SA, rue d'Italie 6, 1204 Genève. (A 3134\*)  
1204 Genève, 2 juillet 1998 La liquidatrice

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Chiquita (International) SA, en liquidation, Genève****Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 22 juin 1998 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans les 30 jours suivant le troisième appel aux créanciers, auprès de la liquidatrice, SRC Société de revision SA, rue d'Italie 6, 1204 Genève. (A 3135\*)  
1204 Genève, 2 juillet 1998 La liquidatrice

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 823, 742 et 745 CO****First Net Work SARRL, en liquidation, Genève****Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 28 mai 1998 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances, dans le délai de 30 jours de la parution du troisième appel, par écrit, en mains du liquidateur, Thierry Decroux à Genève, rue Abraham-Gevray 6. (A 3136\*)  
1200 Genève, 2 juillet 1998 Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****FJ-Tech SA, en liquidation, Genève****Troisième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 30 avril 1998, la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois de la troisième publication de cet avis, en mains des liquidateurs, Monsieur Michel Junod et J.M. Duchosal, bureau fiduciaire SA, pour adresse 1206 Genève, route de Florissant 4. (A 3137\*)  
1206 Genève, 2 juillet 1998 Le liquidateur

**Réduction du capital-actions ou du capital-participation et appel aux créanciers conformément à l'art. 733 CO****Jean Spinedi SA (Jean Spinedi AG) (Jean Spinedi LTD), Genève****Troisième publication**

Dans son assemblée générale extraordinaire du 26 juin 1998, la société a décidé de réduire son capital-actions de fr. 400 000.- soit de la somme de fr. 500 000.- à celle de fr. 100 000.- par le remboursement et l'annulation de 4000 actions nos 1001 à 5000. Les créanciers de la société sont informés de ce qui précède, afin qu'ils puissent, dans un délai de deux mois à dater de la troisième publication du présent avis, produire leur créance et exiger d'être désintéressés ou garantis, en s'annonçant, par lettre recommandée, avec indication du montant de leur créance, à Me Pierre Wicht, notaire, rue du Rhône 29, 1204 Genève. (A 3210\*)  
1204 Genève, 3 juillet 1998 Le conseil d'administration

**Transformation d'une société anonyme en une société à responsabilité limitée conformément aux art. 824 et 826 CO****Landis & Gyr Communications SA Landis & Gyr Communications AG Landis & Gyr Communications Corp., Genève****Première publication**

Aux termes de son assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 11 juin 1998, la société a décidé sa dissolution au sens des art. 824 et suivants CO par suite de sa transformation sans liquidation en une société à responsabilité limitée constituée sous la raison de: Landis & Gyr Communications Sàrl, Landis & Gyr Communications GmbH, Landis & Gyr Communications Ltd. Liab. Co, avec siège à Genève. En vertu de l'art. 826 CO les créanciers de la société dissoute sont sommés de produire leurs créances jusqu'au 30 septembre 1998 s'ils n'acceptent pas la nouvelle société pour débitrice. Par conséquent et à défaut de manifestation contraire de leur part, la nouvelle société en deviendra débitrice. Les créanciers peuvent produire leurs créances au siège de la société à Genève, rue du Grand-Pré 70, à l'attention de Monsieur Gerhard Bohner. (A 3297\*)  
1200 Genève, 7 juillet 1998 Le conseil d'administration

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Leducal Papier SA, en liquidation, Genève****Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 25 juin 1998 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans les 30 jours après le troisième appel aux créanciers, au siège de la société à Genève, avenue Giuseppe-Motta 50, c/o Société Fiduciaire Suisse. (A 3138\*)  
1200 Genève, 2 juillet 1998 La liquidatrice

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Novel T SA, en liquidation, Genève****Troisième publication**

Les éventuels créanciers sont invités à présenter leurs créances dans un délai d'un mois, de la troisième publication du présent avis en main du liquidateur, M. André Poulin, rue des Bossons 6, 1213 Onex. (A 3175\*)  
1213 Onex, 2 juillet 1998 Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Servina Trading S.A., en liquidation, Genève****Première publication**

Selon décision de l'assemblée générale extraordinaire du 30 juin 1998, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances, accompagnées des pièces justificatives, dans le délai d'un mois dès la troisième publication, sous peine de forclusion, auprès de Appro Trustee & Services S.A., rue Charles-Humbert 9, 1205 Genève. (A 3249<sup>o</sup>)

1205 Genève, 7 juillet 1998

La liquidatrice

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Seychelle Environmental Technologies S.A. en liquidation, Genève****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 19 juin 1998 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans un délai d'un mois à compter de la troisième publication, en mains du liquidateur, M. Frank-Olivier Hay, place du Port 2, 1204 Genève. La société a l'intention de procéder à la répartition du solde actif selon l'art. 745 al. 3 CO. (A 3250<sup>o</sup>)

1204 Genève, 7 juillet 1998

Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****SI Astuce, en liquidation, Genève****Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 19 juin 1998 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, accompagnées des pièces justificatives dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à l'adresse de la société en liquidation, à Genève, rue de Montchoisy 36, c/o Fiduciaire Nicolas Berdat. L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée, selon l'art. 745 al. 3 CO. (A 3139<sup>o</sup>)

1200 Genève, 2 juillet 1998

Le liquidateur: Dan Michael Ohayon

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****SI Domaine du Parc E, en liquidation, Genève****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 18 juin 1998 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur, soit Me Nicolas Peyrot, rue de Beaumont 3, 1206 Genève. (A 3298<sup>o</sup>)

1206 Genève, 7 juillet 1998

Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****SI Grand-Puits C, Genève****Troisième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 22 juin 1998, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers sont invités à produire leurs créances en application de l'art. 742 CO dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, sous peine de forclusion, en mains du liquidateur, Monsieur Claude Viola, c/o LGF La Générale Foncière S.A., route de Lavaux 36, 1095 Lutry. (A 3176<sup>o</sup>)

1095 Lutry, 2 juillet 1998

Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****SI Grand-Puits D, Genève****Troisième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 22 juin 1998, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers sont invités à produire leurs créances en application de l'art. 742 CO dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, sous peine de forclusion, en mains du liquidateur, Monsieur Claude Viola, c/o LGF La Générale Foncière S.A., route de Lavaux 36, 1095 Lutry. (A 3177<sup>o</sup>)

1095 Lutry, 2 juillet 1998

Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****SI La Sonatine en liquidation, Genève****Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 19 juin 1998 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, accompagnées des pièces justificatives dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à l'adresse de la société en liquidation, à Genève, rue de Montchoisy 36, c/o Fiduciaire Nicolas Berdat. L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée, selon l'art. 745 al. 3 CO. (A 3140<sup>o</sup>)

1200 Genève, 2 juillet 1998

Le liquidateur: Dan Michael Ohayon

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Société Anonyme de Reconstruction SA, en liquidation, Genève****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 16 juin 1998 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances par écrit en mains du liquidateur, Monsieur Alfred Jaeger, chemin de la Clé des Champs 8, 1234 Veyrier, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, sous peine de forclusion.

L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'art. 745 al. 3 CO. (A 3299<sup>o</sup>)

1234 Veyrier, 7 juillet 1998

Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Société Anonyme des Deux Parcs No 35, en liquidation, Genève****Troisième publication**

Selon décision du 17 juin 1998, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs réclamations dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis en mains de Moser Vernet & Cie à Genève, chemin de Malombré 10. (A 3141<sup>o</sup>)

1200 Genève, 2 juillet 1998

Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Société Immobilière de l'Esplanade, en liquidation, Genève****Troisième publication**

Selon décision du 17 juin 1998, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs réclamations dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis en mains de Moser Vernet & Cie à Genève, chemin de Malombré 10. (A 3142<sup>o</sup>)

1200 Genève, 2 juillet 1998

Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Société Immobilière de Versoix, lettre C, en liquidation, Genève****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 4 juin 1998 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances par écrit en mains du liquidateur, Monsieur Gérard Simonin, p. a. Jean Simonin SA, rue Le Corbusier 10, 1208 Genève, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, sous peine de forclusion. L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'art. 745 al. 3 CO. (A 3300<sup>o</sup>)

1208 Genève, 7 juillet 1998

Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Société Immobilière de Versoix, lettre D, en liquidation, Genève****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 8 juin 1998 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances par écrit en mains du liquidateur, Monsieur Gérard Simonin, p. a. Jean Simonin SA, rue Le Corbusier 10, 1208 Genève, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, sous peine de forclusion. L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'art. 745 al. 3 CO. (A 3301<sup>o</sup>)

1208 Genève, 7 juillet 1998

Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Société Immobilière Rhône Pêcheries, Genève****Première publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 22 juin 1998, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers sont invités à produire leurs créances en application de l'art. 742 CO dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, sous peine de forclusion, en mains du liquidateur, Monsieur Joël Chevallaz, c/o Synergiplus SARL, cours des Bastions 3bis, 1205 Genève. (A 3302<sup>o</sup>)

1205 Genève, 7 juillet 1998

Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Société Immobilière Vernier-Salève, en liquidation, Genève****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 8 juin 1998 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances par écrit en mains du liquidateur, Monsieur Gérard Rosset, rue des Charmilles 28, 1203 Genève, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, sous peine de forclusion. L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'art. 745 al. 3 CO. (A 3303<sup>o</sup>)

1203 Genève, 7 juillet 1998

Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Société Immobilière du Chemin Neuf No 1, Genève****Troisième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 18 juin 1998, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers sont invités à produire leurs créances en application de l'art. 742 CO dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, sous peine de forclusion, en mains du liquidateur, «La Régie du Rhône SA», place du Molard 3, case postale 3611, 1211 Genève 3. (A 3114<sup>o</sup>)

1211 Genève 3, 2 juillet 1998

Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Sofinvest SA, Genève****Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires tenue le 13 novembre 1997 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans un délai de 30 jours à compter de la troisième publication du présent avis, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en mains du liquidateur, Monsieur Michel Haessig, p. a. Fidufirst SA, rue Pedro-Meylan 4, 1208 Genève.

La société a l'intention de procéder à une répartition anticipée des actifs conformément à l'art. 745 al. 3 CO. (A 3143<sup>o</sup>)

1208 Genève, 2 juillet 1998

Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 823, 742 et 745 CO****Tracks Records Genève Sàrl en liquidation, Genève****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des associés du 5 juin 1998 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, auprès du liquidateur, Nicolas Wagnières, p. a. Fiduciaire Luc Enderli, place du Chauchy, 1164 Buchillon. (A 3251<sup>o</sup>)

1164 Buchillon, 7 juillet 1998

Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Valbox SA, Genève****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires tenue le 6 avril 1998 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans un délai de 30 jours à compter de la troisième publication du présent avis, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en mains du liquidateur, Monsieur Giancarlo Bonzanigo, rue de la Coulouvrenière 29, 1204 Genève.

La société a l'intention de procéder à une répartition anticipée des actifs conformément à l'art. 745 al. 3 CO. (A 3304<sup>o</sup>)

1204 Genève, 7 juillet 1998

Le liquidateur

**Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR****Von Roll Stahl Holding AG, Gerlafingen****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Von Roll Stahl Holding AG, 4563 Gerlafingen, vom 30. Juni 1998 hat die Herabsetzung des Aktienkapitals um Fr. 67 000 000.- von bislang Fr. 102 000 000.- auf neu Fr. 35 000 000.- beschlossen durch Vernichtung von 102 000 Inhaberaktien im Nennwert von je Fr. 1000.- und deren Ersetzung durch 35 000 Inhaberaktien im Nennwert von je Fr. 1000.- sowie durch Verwendung des Herabsetzungsbetrages von Fr. 67 000 000.- zur Rückzahlung an die Aktionäre. Durch einen besonderen Revisionsbericht ist festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger trotz Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt sind. Gemäss Art. 733 OR wird den Gläubigern bekanntgegeben, dass sie binnen 2 Monaten, gerechnet vom Tage der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt, unter Anmeldung ihrer Forderung, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. Entsprechende Begehren sind an die Von Roll Stahl Holding AG, p. a. Von Roll Management AG, Zentrale Finanzbuchhaltung, Bahnhofstrasse, 4563 Gerlafingen, zu richten. (A 3211<sup>o</sup>)

Von Roll Stahl Holding AG

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR****Vermögensverwaltungsgesellschaft Glarus mbH in Liq., Glarus****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Gesellschafterversammlung vom 31. März 1998 hat die Liquidation der Vermögensverwaltungsgesellschaft Glarus mbH, Glarus, beschlossen. Als Liquidatoren wurden Herr Dr. Peter Altorfer und Herr Dr. Michael Huber, Belsler Altorfer & Partner, Rechtsanwälte, Mühlebachstrasse 38, 8008 Zürich, ernannt. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen von der dritten Bekanntmachung an gerechnet schriftlich und mit Begründung bei den Liquidatoren, Herrn Dr. Peter Altorfer und Herrn Dr. Michael Huber, Belsler Altorfer & Partner, Rechtsanwälte, Mühlebachstrasse 38, 8008 Zürich, anzumelden. Es ist beabsichtigt, eine vorzeitige Verteilung des Vermögens gemäss Art. 745 Abs. 3 OR vorzunehmen. (A 3305<sup>o</sup>)

8008 Zürich, 7. Juli 1998

Die Liquidatoren

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Grer AG in Liquidation, Grenchen****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Grer AG in Liquidation, mit Sitz in Grenchen, hat am 25. Mai 1998 die Fusion gemäss Art. 748 OR mit der Erne AG Galvanotechnik, mit Sitz in Dällikon, beschlossen. Die Aktiven und Passiven der Grer AG in Liquidation sind auf dem Wege der Universalkonzeption auf die Erne AG Galvanotechnik übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1998. Demzufolge werden die Gläubiger der Grer AG in Liquidation unter dem Hinweis auf Art. 748 und 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche geltend zu machen. Die Anmeldungen sind innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung schriftlich einzureichen bei der Erne AG Galvanotechnik, Herrn F.J. Erne, Industriestrasse 24, 8108 Dällikon. (A 3212<sup>o</sup>)

8108 Dällikon, 3. Juli 1998

Erne AG Galvanotechnik

**Klare unmissverständliche Manuskripte helfen Fehler vermeiden**

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 914 OR****Raiffeisenbank Gsteigwiler, Gsteigwiler****Erste Veröffentlichung**

Die Raiffeisenbank Wilderswil Gsteigwiler Saxeten, Genossenschaft, mit Sitz in 3812 Wilderswil, welche im Sinne einer Universalzession und ohne Liquidation Aktiven und Passiven der Raiffeisenbank Gsteigwiler, Genossenschaft, in 3814 Gsteigwiler, übernommen hat, fordert die Gläubiger der Raiffeisenbank Gsteigwiler auf, ihre Forderungen schriftlich mit Beweisunterlagen bei der Raiffeisenbank Wilderswil Gsteigwiler Saxeten, in 3812 Wilderswil, zwecks Befriedigung oder Sicherstellung innert eines Monats seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes anzumelden. Sofern nicht ausdrücklich innert der Anmeldefrist Widerspruch erhoben wird, geht die Schuld auf die Raiffeisenbank Wilderswil Gsteigwiler Saxeten über. (A 3252\*)

3812 Wilderswil, 7. Juli 1998 Raiffeisenbank Wilderswil Gsteigwiler

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR****Arbert GmbH in Liquidation, Horgen ZH****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 30. September 1994 hat die Auflösung mit Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Herr Slavko Buti, Centralweg 1, 8910 Affoltern a.A. ZH anzumelden. (A 3253\*)

8810 Horgen, 7. Juli 1998 Der Geschäftsführer

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****WV Leasing & Verwaltungs AG, Horw****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der WV Leasing & Verwaltungs AG, Horw, vom 29. Juni 1998 sowie die ausserordentliche Generalversammlung der B.V. Holding AG, Horw, vom 29. Juni 1998 haben die Fusion der beiden Gesellschaften gemäss Art. 748 OR rückwirkend per 1. Januar 1998 beschlossen.

Die WV Leasing & Verwaltungs AG ist damit aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalzession auf die B.V. Holding AG übergegangen.

Den Gläubigern der aufgelösten WV Leasing & Verwaltungs AG wird hiermit bekanntgegeben, dass sie innert 30 Tagen von der dritten Bekanntmachung dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, ihre Forderungen schriftlich bei der B.V. Holding AG, Dormenstrasse 8, 6048 Horw, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 3213\*)

6048 Horw, 3. Juli 1998 B.V. Holding AG

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 914 OR****Raiffeisenbank Hugelschhofen, Hugelschhofen****Dritte Veröffentlichung**

Die Raiffeisenbank Kemmental, Genossenschaft, mit Sitz in 8573 Siegershausen, welche im Sinne einer Universalzession und ohne Liquidation Aktiven und Passiven der Raiffeisenbank Hugelschhofen, Genossenschaft, in 8565 Hugelschhofen, übernommen hat, fordert die Gläubiger der Raiffeisenbank Hugelschhofen auf, ihre Forderungen schriftlich mit Beweisunterlagen bei der Raiffeisenbank Kemmental, in 8573 Siegershausen, zwecks Befriedigung oder Sicherstellung innert eines Monats seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes anzumelden. Sofern nicht ausdrücklich innert der Anmeldefrist Widerspruch erhoben wird, geht die Schuld auf die Raiffeisenbank Kemmental über. (A 3144\*)

8573 Siegershausen, 2. Juli 1998 Raiffeisenbank Kemmental

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****von Allmen Innendekorations AG, Interlaken****Erste Veröffentlichung**

Mit Fusionsvertrag vom 3. Juni 1998 hat die Wohncenter von Allmen AG, Interlaken, alle Aktiven und Passiven der von Allmen Innendekorations AG, Interlaken, übernommen. Durch diese Fusion ist die von Allmen Innendekorations AG, Interlaken, aufgelöst.

Die Fusion ist rückwirkend auf den 1. Januar 1998 erfolgt. Die Gläubiger der von Allmen Innendekorations AG, Interlaken, welche dem Schuldnerwechsel nicht zustimmen, werden hiermit aufgefordert, innerhalb Monatsfrist nach der dritten Publikation ihre Forderungen zwecks Befriedigung oder Sicherstellung derselben bei der Wohncenter von Allmen AG, untere Bönigstrasse 8, 3800 Interlaken, anzumelden. (A 3254\*)

3800 Interlaken, 7. Juli 1998 Wohncenter von Allmen AG

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****E. & H. Bauelemente AG in Liquidation, Inwil****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 25. Juli 1996 hat die Auflösung mit Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist nach der dritten Veröffentlichung dieses Schreibens schriftlich beim Liquidator, Josef Slamanig, Sigihang 5, 6034 Inwil, anzumelden. (A 3178\*)

6034 Inwil, 2. Juli 1998 Der Liquidator

**Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und****Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR****Westfalia Landtechnik AG, Ittigen****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 16. Juni 1998 hat die Herabsetzung des Aktienkapitals von bisher Fr. 1 000 000.- auf neu Fr. 100 000.- beschlossen. Die Herabsetzung erfolgt durch Herabsetzung des Nennwertes der insgesamt 1000 Namenaktien von bisher Fr. 1000.- auf neu Fr. 100.-. Der besondere Revisionsbericht bestätigt, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Herabsetzung voll gedeckt sind.

Gläubiger, welche Befriedigung oder Sicherstellung verlangen, haben ihre Ansprüche am Sitz der Gesellschaft binnen zwei Monaten, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt gerechnet, anzumelden. (A 3306\*)

3063 Ittigen, 7. Juli 1998 Westfalia Landtechnik AG

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****EKA-Immobilien AG in Liquidation, Langenthal****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. Juni 1998 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 30 Tagen seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet bei Notar Andreas Byland, Kreuzstrasse 7, 3052 Zollikofen, zu Händen der Liquidatoren anzumelden.

Es ist vorgesehen, die Verteilung des Vermögens gestützt auf Art. 745 Abs. 3 OR nach drei Monaten seit der dritten Veröffentlichung vorzunehmen. (A 3307\*)

3052 Zollikofen, 7. Juli 1998 Andreas Byland, Notar

**Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO****Cablecom Romandie Holding S.A., Lausanne****Téléguël S.A., Courtelary****Francitel S.A., Les Breuleux****Première publication**

Par décisions du 10 juin 1998, les sociétés ont décidé leur fusion, Cablecom Romandie Holding S.A. absorbant les actifs et passifs de Téléguël S.A. et Francitel S.A.

Les créanciers des sociétés absorbées ont la faculté, conformément à l'art. 748 CO, d'exiger le paiement de leur créance ou l'obtention de sûretés, en s'annonçant à la société absorbée au plus tard 30 jours après la parution du troisième appel.

A défaut de manifestation contraire dans le délai imparti, Cablecom Romandie Holding S.A. deviendra seule débitrice vis-à-vis des créanciers de Téléguël S.A. et Francitel S.A. (3308\*)

1000 Lausanne, 7 juillet 1998 Le conseil d'administration de Cablecom Romandie Holding S.A.

**Liquidation et appel aux créanciers conformément****aux art. 742 et 745 CO****Grainstar S.A., en liquidation, Lausanne****Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 26 juin 1998 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit à la liquidatrice: Suzanne Noirot, chemin Veytaux 9, à Montreux (Territet), dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis. (A 3214\*)

1820 Montreux, 3 juillet 1998 La liquidatrice

**Liquidation et appel aux créanciers conformément****aux art. 742 et 745 CO****Horizon 2000 Films S.A., en liquidation, Lausanne****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 4 juin 1998 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances par écrit en mains du liquidateur, Me Dominique Warluzel, Etude de MMes Bonnart Warluzel & Associés, rue de Saint-Victor 12, case postale 43, 1211 Genève 12, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, sous peine de forclusion. (A 3309\*)

L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'art. 745 al. 3 CO. (A 3309\*)

1211 Genève 12, 7 juillet 1998 Le liquidateur

**Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO****Steiner engineering S.A., Lausanne****Troisième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 5 juin 1998, la société a décidé sa dissolution, ses actifs et passifs étant repris par voie de fusion par Karl Steiner Generalunternehmung AG (nouveau: Karl Steiner AG), à Zurich, avec effet rétroactif au 1er janvier 1998.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains de Karl Steiner AG, case postale, 8050 Zurich. (A 3215\*)

8050 Zurich, 3 juillet 1998 Karl Steiner AG

**Liquidation et appel aux créanciers conformément****aux art. 742 et 745 CO****Plan Passé SA Leytron en liquidation, Leytron****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 30 juin 1998 a décidé la dissolution de la société et sa liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans un délai de trente jours dès la parution du troisième appel, par écrit, accompagnés des pièces justificatives en main du liquidateur, M. Peter Puhmann, chemin des Mouettes 9, à 1007 Lausanne. (A 3310\*)

1007 Lausanne, 7 juillet 1998 Le liquidateur: Peter Puhmann

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****A-Z Dienstleistungs AG in Liq., Liestal****Erste Veröffentlichung**

Die Generalversammlung vom 4. Juni 1998 hat die Auflösung und Liquidation der Aktiengesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes in schriftlicher Form beim Liquidator Peter Antenen, c/o May Treuhander AG, Wachtelweg 24, 4132 Muttenz, anzumelden. (A 3255\*)

4132 Muttenz, 7. Juli 1998 Der Liquidator: Peter Antenen

**Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und****Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR****Rosenmund AG, Liestal BL****Dritte Veröffentlichung**

Die Generalversammlung der Rosenmund AG, mit Sitz in Liestal BL, vom 26. Juni 1998 hat beschlossen, das bisherige Aktienkapital von Fr. 10 000 000.- auf Fr. 5 000 000.- herabzusetzen durch Rückzahlung von Fr. 5 000 000.- an die Aktionäre Zug um Zug gegen die Einlieferung und Vernichtung von 10 000 Namenaktien von Fr. 100.- und 4000 Namenaktien von Fr. 1000.-.

Die Gläubiger der Gesellschaft, welche Befriedigung oder Sicherstellung ihrer Forderung verlangen werden hiermit aufgefordert, innerhalb von zwei Monaten, gerechnet von der dritten Publikation dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt an, ihre Forderungen beim Verwaltungsrat der Rosenmund AG, Gestadeplatz 6, 4410 Liestal BL, anzumelden. (A 3145\*)

4410 Liestal, 2. Juli 1998 Der Verwaltungsrat der Rosenmund AG

**Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und****Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR****Rosenmund Holding AG, Liestal BL****Dritte Veröffentlichung**

Die Generalversammlung der Rosenmund Holding AG, mit Sitz in Liestal BL, vom 26. Juni 1998 hat beschlossen, das bisherige Aktienkapital von Fr. 2 000 000.- auf Fr. 1 000 000.- herabzusetzen durch Rückzahlung von Fr. 1 000 000.- an die Aktionäre Zug um Zug gegen die Einlieferung und Vernichtung von 1000 Namenaktien von Fr. 100.- und 900 Namenaktien von Fr. 1000.-.

Die Gläubiger der Gesellschaft, welche Befriedigung oder Sicherstellung ihrer Forderung verlangen werden hiermit aufgefordert, innerhalb von zwei Monaten, gerechnet von der dritten Publikation dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt an, ihre Forderungen beim Verwaltungsrat der Rosenmund Holding AG, Gestadeplatz 6, 4410 Liestal BL, anzumelden. (A 3146\*)

4410 Liestal, 2. Juli 1998 Der Verwaltungsrat der Rosenmund Holding AG

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Garage Rast AG in Liquidation, Littau****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 25. Juni 1998 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche schriftlich und begründet, bis spätestens 30 Tage nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes, beim Liquidator, Josef Windlin, Obermattli 44, 6064 Kerns, anzumelden. (A 3256\*)

6064 Kerns, 7. Juli 1998 Der Liquidator: Josef Windlin

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso****degli art. 742 e 745 CO****Rex Arthurland SA, in liquidazione, Lugano****Prima pubblicazione**

Con decisione dell'assemblea generale straordinaria degli azionisti della Rex Arthurland SA, in Lugano, tenutasi in data 18 giugno 1998, la società ha deciso il proprio scioglimento e messa in liquidazione. La liquidazione sarà operata sotto la denominazione di Rex Arthurland SA in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare le loro pretese per iscritto, in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO entro un mese a datare dalla terza pubblicazione, al liquidatore della società Dott. Arturo Licenziati c/o IBSA Institut Biochimique SA, via al Ponte 13, 6903 Lugano 3. La ripartizione del patrimonio avverrà secondo l'art. 745 cpv. 3 CO. (A 3311\*)

6903 Lugano 3, 7 luglio 1998 Il liquidatore

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Clean World CWI Industry Holding AG, Luzern****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 20. Mai 1998 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Veröffentlichung beim Liquidator, Dr. Heinz Schweizer, Am Guggenberg 20, 8053 Zürich, anzumelden. (A 3257\*)

8053 Zürich, 7. Juli 1998 Der Liquidator

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Mulinova AG, Malters****Dritte Veröffentlichung**

Anlässlich der ausserordentlichen Generalversammlung vom 10. Juni 1998 hat die Meyerhans Hotz AG (vormals Mühle Bürglen AG) in Weinfelden, beschlossen, alle Aktiven und Passiven der Mulinova AG, Malters, durch Fusion zu übernehmen. Durch diese Fusion ist die Mulinova AG, Malters, aufgelöst.

Die Fusion ist rückwirkend auf den 1. Januar 1998 erfolgt. Die Gläubiger der Mulinova AG, Malters, welche dem Schuldnerwechsel nicht zustimmen, werden hiermit aufgefordert, innerhalb Monatsfrist nach der dritten Publikation ihre Forderung zwecks Befriedigung oder Sicherstellung derselben bei der Meyerhans Hotz AG, Industriestrasse 55, 8570 Weinfelden, anzumelden. (A 3179\*)

8570 Weinfelden, 2. Juli 1998 Meyerhans Hotz AG

**Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO****City Carburol Martigny SA, Martigny****Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 2 juin 1998 a décidé la fusion avec City Carburol SA, Rivera ce qui provoque la dissolution de la société. City Carburol SA reprend à titre universel l'actif et le passif de City Carburol Martigny SA.

Les éventuels créanciers de la société dissoute sont mis en demeure de notifier leurs prétentions à City Carburol SA, 6802 Rivera dans le délai d'un mois depuis la troisième publication du présent avis. (A 3216\*)

6802 Rivera, 3 juillet 1998 Le conseil d'administration

**Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO****Multiboissons S.A., Le Mont-sur-Lausanne****Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires de Multiboissons S.A., Le Mont-sur-Lausanne, du 12 février 1998 a décidé sa dissolution par voie de fusion avec FS Swissdrink AG, Rheinfelden.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances selon les art. 742 et 748 CO dans le délai d'un mois après la troisième publication de cet avis auprès de FS Swissdrink AG, Rheinfelden.

Les créanciers sont avisés que les biens des deux sociétés peuvent être confondus selon l'art. 748 chiffre 6 CO en relation avec l'art. 745 CO après l'expiration d'un délai de trois mois dès le jour où l'appel aux créanciers a été publié pour la troisième fois. (A 3217\*)

4310 Rheinfelden, 3 juillet 1998 FS Swissdrink AG

**Transformation d'une société anonyme en une société à responsabilité limitée conformément aux art. 824 et 826 CO**

**AAA Task Force S.A., Morges**

**Troisième publication**

Suivant le procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 12 décembre 1997, la société AAA Task Force S.A. a décidé sa dissolution et sa transformation sans liquidation en une société à responsabilité limitée.

En application de l'art. 826 al. 2 CO, les créanciers de la société dissoute sont informés qu'ils peuvent faire valoir leur créance auprès des gérants de la société à responsabilité limitée dans un délai de 30 jours, en fournissant des justificatifs de leur créance. A défaut de manifestation contraire de leur part, les créances seront intégralement reprises par la nouvelle société à responsabilité limitée absorbante.

Les interventions doivent être faites auprès de la société à responsabilité limitée AAA Task Force Sarl, à Morges, case postale 82. (A 31471)  
1110 Morges, 2 juillet 1998 A A A Task Force Sarl  
Les gérants

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**Société Immobilière des Pâquis, en liquidation, Morges**

**Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire de la société du 30 juin 1998 a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, accompagnées de pièces justificatives, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis en mains du liquidateur, soit M. Philippe Braun, p.a. Me Jean-Marc Emery, notaire, place Dufour 3, 1110 Morges. L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'art. 745, al. 3 CO. (A 33123)  
1110 Morges, 7 juillet 1998 Le liquidateur

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Imex Lebensmittel- und Fleischnologie AG in Liquidation, Muri**

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Imex Lebensmittel- und Fleischnologie AG, Muri, vom 10. Juni 1998 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche spätestens innert 30 Tagen nach der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator der Gesellschaft, Herrn R.A. Dr. Christoph Heiz, Meyer Lustenberger & Partner, Forchstrasse 452, Postfach, 8029 Zürich, anzumelden. (A 31481)  
8029 Zürich, 2. Juli 1998 Der Liquidator

**Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR**

**Porco Vita AG, Näfels**

**Dritte Veröffentlichung**

Die Generalversammlung der Porco Vita AG, Näfels, hat am 26. Juni 1998 beschlossen, das Aktienkapital von Fr. 250 000.- auf Fr. 100 000.- herabzusetzen durch Rückzahlung an die Aktionäre.

Gläubiger der Gesellschaft, die im Sinne von Art. 733 OR Befriedigung oder Sicherstellung ihrer Forderung verlangen, haben dies binnen zwei Monaten seit der dritten Veröffentlichung dieser Aufforderung unter Anmeldung ihrer Forderung schriftlich bei der Porco Vita AG, 8752 Näfels, anzumelden. Ohne Forderungsanmeldung innert der gesetzlichen Frist wird der Verzicht auf Sicherstellung angenommen. (A 31491)  
8752 Näfels, 2. Juli 1998 Porco Vita AG

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 913, 742 und 745 OR**

**Baugenossenschaft für Erstellung neuzeitlicher Wohnhäuser, Neuhausen a/Rhf.**

**Dritte Veröffentlichung**

Die Generalversammlung vom 19. November 1997 der Baugenossenschaft für Erstellung neuzeitlicher Wohnhäuser hat die Auflösung und die Liquidation der Genossenschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Walter Wirz, Hegaustrasse 10, 8212 Neuhausen a/Rhf., anzumelden. (A 32181)  
8212 Neuhausen a/Rhf., 3. Juli 1998 Die Liquidatoren

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 914 OR**

**Raiffeisenbank Neuwil, Neuwil**

**Dritte Veröffentlichung**

Die Raiffeisenbank Kemmental, Genossenschaft, mit Sitz in 8573 Siegershausen, welche im Sinne einer Universalsukzession und ohne Liquidation Aktiven und Passiven der Raiffeisenbank Neuwil, Genossenschaft, in 8566 Neuwil, übernommen hat, fordert die Gläubiger der Raiffeisenbank Neuwil auf, ihre Forderungen schriftlich mit Beweisunterlagen bei der Raiffeisenbank Kemmental, in 8573 Siegershausen, zwecks Befriedigung oder Sicherstellung innert eines Monats seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes anzumelden. Sofern nicht ausdrücklich innert der Anmeldefrist Widerspruch erhoben wird, geht die Schuld auf die Raiffeisenbank Kemmental über. (A 31501)  
8573 Siegershausen, 2. Juli 1998 Raiffeisenbank Kemmental

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR**

**Espar Energie-Spar AG, Oberriet**

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Espar Energie-Spar AG, Oberriet vom 25. Juni 1998 hat die Fusion gemäss Art. 748 OR mit der NeoVac Wärmemess AG, Oberriet aufgrund des Fusionsvertrages vom 3. Juni 1998 und gemäss Fusionsbilanz per 1. Januar 1998 beschlossen. Aktiven und Passiven der Espar Energie-Spar AG sind demzufolge rückwirkend auf den 1. Januar 1998 auf dem Weg der Universalsukzession an die NeoVac Wärmemess AG übergegangen. Die Espar Energie-Spar AG ist aufgelöst.

Den Gläubigern der Espar Energie-Spar AG, Oberriet wird hiermit bekanntgegeben, dass die Schulden dieser Gesellschaft ohne weiteres auf die NeoVac Wärmemess AG, Oberriet übergegangen sind und bei Fälligkeit beglichen werden. Den Gläubigern steht die Möglichkeit offen, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt schriftlich bei der NeoVac Wärmemess AG, Eichaustrasse 1, 9463 Oberriet, anzumelden. (A 32583)  
9463 Oberriet, 7. Juli 1998 NeoVac Wärmemess AG

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**

**Soprodal SA in liquidazione, Paradiso**

**Terza pubblicazione**

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti svoltasi il 29 maggio 1998 ha deciso lo scioglimento della società e la sua messa in liquidazione. I creditori della società sono invitati a notificare per iscritto i loro crediti entro 30 giorni dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche devono essere indirizzate: Soprodal SA in liq., c/o Revisuisse Price Waterhouse SA, via Cattori 3, 6900 Lugano, la liquidatrice: Lorenza Guggiari. (A 31511)  
6900 Lugano, 2 luglio 1998 La liquidatrice

**Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO**

**Image Info SA, Peseux**

**Troisième publication**

suite à la reprise de l'actif et du passif de celle-ci par Prasa Experts en prévoyance professionnelle, société anonyme ayant siège à Peseux, selon bilan au 31 décembre 1996.

La fusion par absorption a été décidée par les assemblées générales extraordinaires des deux sociétés du 27 juin 1997. Les éventuels créanciers d'Image Info SA sont invités à produire leur créance, par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, auprès de Prasa Experts en prévoyance professionnelle, rue du Chasselas 1, 2034 Peseux. (A 31171)

2034 Peseux, 2 juillet 1998

Prasa Experts en prévoyance professionnelle

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Markus Bamert Gartenservice AG in Liquidation, Pfäffikon SZ**

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 27. Januar 1998 hat die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung ihre Ansprüche, schriftlich und begründet, bei Markus Bamert Gartenservice AG, in liq., c/o Markus Bamert, Sunnebläz, 8864 Reichenburg, zu melden. (A 32591)  
8864 Reichenburg, 7. Juli 1998 Der Liquidator

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR**

**Schindler Waggon AG, Pratteln**

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung hat am 28. Mai 1998 die Auflösung der Schindler Waggon AG, Pratteln, durch Fusion gemäss Art. 748 OR mit der ABB Daimler-Benz Transportation (Schweiz) AG, Zürich, beschlossen.

Sämtliche Aktiven und Passiven sind gemäss Fusionsvertrag vom 22. Mai 1998 rückwirkend per 1. Januar 1998 auf die übernehmende Gesellschaft übergegangen. Die ABB Daimler-Benz Transportation (Schweiz) AG, Zürich, tritt ab diesem Datum in sämtliche Verbindlichkeiten der Schindler Waggon AG, Pratteln, ein. Die Gläubiger der Schindler Waggon AG können innert 30 Tagen ab der dritten Publikation dieses Schuldenrufes ihre Forderungen zwecks Befriedigung oder Sicherstellung bei der ABB Daimler-Benz Transportation (Schweiz) AG, Postfach 8384, 8050 Zürich, anmelden. (A 32191)  
8050 Zürich, 3. Juli 1998 ABB Daimler-Benz Transportation (Schweiz) AG  
Der Verwaltungsrat

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**

**Albicarta S.A. in liquidazione, Pregassona**

**Terza pubblicazione**

Con decisione dell'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 30 giugno 1998, la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a insinuare le loro pretese entro un mese a datare dalla terza pubblicazione di questa diffida, come agli art. 742 e 745 CO.

Le notifiche devono essere indirizzate al liquidatore signor Adriano Ballabio, Ufficio Fiduciario, via Pico 27, 6906 Lugano-Cassarate. (A 32201)  
6906 Lugano, 3 luglio 1998 Il liquidatore

**Réduction du capital-actions ou du capital-participation et appel aux créanciers conformément à l'art. 733 CO**

**Bobst S.A., Prilly**

**Troisième publication**

L'assemblée générale des actionnaires du 16 juin 1998 a décidé de réduire le capital-actions de fr. 47 079 360.- à fr. 41 848 320.- par réduction de la valeur nominale des actions au porteur de fr. 90.- à fr. 80.- et de celle des actions nominatives de fr. 45.- à fr. 40.-, par remboursement en espèces. Il ressort du rapport de révision spécial que les dettes sont entièrement couvertes, malgré la réduction du capital-actions.

Les créanciers de la société peuvent produire leurs créances et exiger d'être désintéressés ou garantis, dans un délai de deux mois à dater de la troisième publication du présent avis, auprès de Me Antoine Rochat, notaire, Grand-Chêne 8, case postale, 1002 Lausanne. (A 31521)  
1008 Prilly, 2 juillet 1998 Le conseil d'administration

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**S.A. Immobilière BB, en liquidation, Pully**

**Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires de la société susmentionnée, du 2 juillet 1998, a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. En conséquence et conformément aux art. 742 et 745 CO, les créanciers de la société sont sommés de faire connaître leurs réclamations, quelle qu'en soit la nature, dans un délai d'un mois dès la 3e publication de cet avis.

Les créances doivent être adressées à la liquidatrice, Fival S.A., avenue C.-F. Ramuz 60, 1009 Pully. (A 33133)  
1009 Pully, 7 juillet 1998 La liquidatrice  
Fival S.A. (P. Bonvin)

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**S.I. Résidences Chamblandes S.A., en liquidation, Pully**

**Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 11 juin 1998 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances, pièces justificatives à l'appui, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains du liquidateur, Me Martin Habs, notaire, place Benjamin-Constant 2, case postale 3612, 1002 Lausanne. Ils sont informés que le liquidateur se réserve le droit, cas échéant, de procéder à une répartition anticipée (art. 745, al. 3 CO). (A 32601)  
1002 Lausanne, 7 juillet 1998 Le liquidateur: Martin Habs

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR**

**Jules Grüninger AG Rheineck, Rheineck**

**Dritte Veröffentlichung**

Anlässlich der ausserordentlichen Generalversammlung vom 10. Juni 1998 hat die Meyerhans Hotz AG (vormals Mühle Bürglen AG) in Weinfelden, beschlossen, die alle Aktiven und Passiven der Jules Grüninger AG Rheineck, Rheineck SG, durch Fusion zu übernehmen. Durch diese Fusion ist die Jules Grüninger AG Rheineck, Rheineck SG, aufgelöst.

Die Fusion ist rückwirkend auf den 1. Januar 1998 erfolgt. Die Gläubiger der Jules Grüninger AG Rheineck, Rheineck SG, welche dem Schuldnerwechsel nicht zustimmen, werden hiermit aufgefordert, innerhalb Monatsfrist nach der dritten Publikation ihre Forderung zwecks Befriedigung oder Sicherstellung derselben bei der Meyerhans Hotz AG, Industriestrasse 55, 8570 Weinfelden, anzumelden. (A 31811)  
8570 Weinfelden, 2. Juli 1998 Meyerhans Hotz AG

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Helg Verwaltungs- und Bautreuhand AG, Rorbas**

**Erste Veröffentlichung**

Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 27. März 1998 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation beim Liquidator der Gesellschaft, Dr. iur. Peter Grütter Verwaltungs- und Treuhand AG, Hotzstrasse 11, 8006 Zürich, anzumelden. (A 33141)  
8006 Zürich, 7. Juli 1998 Der Liquidator

**Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR**

**Pick Pay Betriebs AG, Rümlang**

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Pick Pay Betriebs AG, mit Sitz in Rümlang, vom 25. Juni 1998, hat die Herabsetzung des Aktienkapitals um Fr. 9 000 000.- auf Fr. 11 000 000.- beschlossen. Die Herabsetzung erfolgt durch Rückzahlung und Vernichtung von 9000 Namenaktien von je Fr. 1000.- Nennwert.

Der besondere Revisionsbericht bestätigt, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Herabsetzung voll gedeckt sind. Die Pick Pay Betriebs AG, Rümlang, gibt ihren Gläubigern im Sinne von Art. 733 OR bekannt, dass sie innert der Frist von zwei Monaten nach der dritten Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt für ihre Forderungen Sicherstellung oder Befriedigung verlangen können. Die Begehren sind an folgende Adresse zu richten: Usego Hofer, Curti AG, Rechtsdienst, Industriestrasse 25, 8604 Volketswil. (A 31591)

8153 Rümlang, 2. Juli 1998

Der Verwaltungsrat der Pick Pay Betriebs AG

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 914 OR**

**Raiffeisenbanken, Ruschein, Valendas, Rueun-Siat und Vals**

**Dritte Veröffentlichung**

Die Banca Raiffeisen Arena Alva, Genossenschaft, mit Sitz in 7153 Falera, welche im Sinne einer Universalsukzession und ohne Liquidation Aktiven und Passiven der Raiffeisenbanken Genossenschaften Ruschein, 7154 Ruschein, Rueun-Siat, 7156 Rueun, Valendas, 7122 Valendas, Vals, 7132 Vals, übernommen hat, fordert die Gläubiger der Raiffeisenbanken Ruschein, 7154 Ruschein, Rueun-Siat, 7156 Rueun, Valendas, 7122 Valendas, Vals, 7132 Vals auf, ihre Forderungen schriftlich mit Beweisunterlagen bei der Banca Raiffeisen Arena Alva, in 7153 Falera, zwecks Befriedigung oder Sicherstellung innert eines Monats seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes anzumelden. Sofern nicht ausdrücklich innert der Anmeldefrist Widerspruch erhoben wird, geht die Schuld auf die Banca Raiffeisen Arena Alva über. (A 3182)  
7153 Falera, 2. Juli 1998 Banca Raiffeisen Arena Alva

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR**

**Toni Göldi AG, Rüthi**

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Toni Göldi AG, Rüthi vom 25. Juni 1998 hat die Fusion gemäss Art. 748 OR mit der Rudolf Lanter Verwaltungen AG, Oberriet aufgrund des Fusionsvertrages vom 3. Juni 1998 und gemäss Fusionsbilanz per 1. Januar 1998 beschlossen. Aktiven und Passiven der Toni Göldi AG sind demzufolge rückwirkend auf den 1. Januar 1998 auf dem Weg der Universalsukzession an die Rudolf Lanter Verwaltungen AG übergegangen. Die Toni Göldi AG ist aufgelöst.

Den Gläubigern der Toni Göldi AG, Rüthi wird hiermit bekanntgegeben, dass die Schulden dieser Gesellschaft ohne weiteres auf die Rudolf Lanter Verwaltungen AG, Oberriet übergegangen sind und bei Fälligkeit beglichen werden. Den Gläubigern steht die Möglichkeit offen, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt schriftlich bei der Rudolf Lanter Verwaltungen AG, Eichaustrasse 1, 9463 Oberriet, anzumelden. (A 32611)  
9463 Oberriet, 7. Juli 1998 Rudolf Lanter Verwaltungen AG

**Im Interesse des Liquidators** sollte der Schuldenruf erst angeordnet werden, nachdem die Auflösung der Gesellschaft beim kantonalen Handelsregisteramt angemeldet und im SHAB publiziert worden ist. Die Registerbehörden sind angewiesen, eine Löschung erst dann vorzunehmen, wenn der dreimalige Schuldenruf nach Eintrag der Auflösung der Gesellschaft im Handelsregister erfolgt ist.

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****HPZ Holding AG, St. Gallen****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der HPZ Holding AG vom 19. Juni 1998 hat die Auflösung der Gesellschaft durch Fusion mit der Grossenbacher Apparatebau AG beschlossen. Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich bei der Grossenbacher Apparatebau AG, Osistrasse 25, 9006 St. Gallen, anzumelden. (A 3315')

9006 St. Gallen, 7. Juli 1998

Grossenbacher Apparatebau AG  
Der Verwaltungsrat**Umwandlung einer Aktiengesellschaft in eine Gesellschaft****mit beschränkter Haftung gemäss Art. 824 und 826 OR****MAD AG, St. Gallen****Dritte Veröffentlichung**

Die ordentliche Generalversammlung vom 6. März 1998 hat die Umwandlung der Aktiengesellschaft in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung beschlossen. Die aus der Umwandlung hervorgegangene MAD GmbH wurde am 5. Juni 1998 im Handelsregister eingetragen. Allfällige Gläubiger werden gemäss Art. 826 OR aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche innert eines Monats nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet bei der MAD AG, Holzstrasse 41, St. Gallen anzumelden, ansonsten die Forderungen von der MAD GmbH übernommen werden. (A 3153')

9010 St. Gallen, 2. Juli 1998

MAD GmbH

**Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und****Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR****Rich. Rihs & Co. AG, Safnern****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 26. Juni 1998 hat beschlossen, das Aktienkapital von Fr. 500 000.- auf Fr. 100 000.- durch Vernichtung von 400 Namenaktien im Nennwert von Fr. 1000.- herabzusetzen. Die Herabsetzung um Fr. 400 000.- erfolgt teilweise durch Verrechnung mit Aktionärsdarlehen und teilweise durch Rückzahlung an die Aktionäre. Der besondere Revisionsbericht gemäss Art. 732 OR der Tschumi + Partner Treuhänder AG, Zollikofen, stellt fest, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt sind. Gläubiger können innerhalb der Frist von zwei Monaten seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes Sicherstellung oder Befriedigung ihrer Forderungen verlangen. Allfällige Anmeldungen sind schriftlich und begründet zu Händen des Verwaltungsrates der Rich. Rihs & Co. AG an Notar Andreas Byland, Kreuzstrasse 7, 3052 Zollikofen, zu richten. (A 3154')

2553 Safnern, 2. Juli 1998

Rich Rihs &amp; Co. AG

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Fürsorgefonds der Alpinit AG, Sarmenstorf****Erste Veröffentlichung**

Der Stiftungsrat hat die Liquidation des Fürsorgefonds der Alpinit AG, Sarmenstorf, beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich bei der Divor AG, Täferstrasse 29, 5405 Baden-Dättwil, anzumelden. (A 3262')

5405 Baden-Dättwil, 7. Juli 1998

Die Liquidatorin

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Pensionskasse der Alpinit AG, Sarmenstorf****Erste Veröffentlichung**

Der Stiftungsrat hat die Liquidation der Pensionskasse der Alpinit AG, Sarmenstorf, beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich bei der Divor AG, Täferstrasse 29, 5405 Baden-Dättwil, anzumelden. (A 3263')

5405 Baden-Dättwil, 7. Juli 1998

Die Liquidatorin

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 914 OR****Raiffeisenbank Saxeten, Saxeten****Erste Veröffentlichung**

Die Raiffeisenbank Wilderswil Gsteigwiler Saxeten, Genossenschaft, mit Sitz in 3812 Wilderswil, welche im Sinne einer Universalsukzession und ohne Liquidation Aktiven und Passiven der Raiffeisenbank Saxeten, Genossenschaft, in 3813 Saxeten, übernommen hat, fordert die Gläubiger der Raiffeisenbank Saxeten auf, ihre Forderungen schriftlich mit Beweisunterlagen bei der Raiffeisenbank Wilderswil Gsteigwiler Saxeten, in 3812 Wilderswil, zwecks Befriedigung oder Sicherstellung innert eines Monats seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes anzumelden. Sofern nicht ausdrücklich innert der Anmeldefrist Widerspruch erhoben wird, geht die Schuld auf die Raiffeisenbank Wilderswil Gsteigwiler Saxeten über. (A 3264')

3812 Wilderswil, 7. Juli 1998

Raiffeisenbank Wilderswil Gsteigwiler Saxeten

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Histag AG, Immobilien und Verwaltungen in****Liquidation, Schwarzenburg, Gemeinde Wahlern****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 15. Juni 1998 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich mit Begründung zuhanden des Liquidators, Herrn Hans-Jörg Hiestand, c/o Histag AG, Immobilien und Verwaltungen in Liquidation, Haltenstrasse 121, 3145 Niederscherli, anzumelden. Es wird beabsichtigt, das Vermögen in Anwendung von Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig zu verteilen. (A 3265')

3145 Niederscherli, 7. Juli 1998

Der Liquidator

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Schuh-Shop Tiefenbacher AG, Spreitenbach****Schuhhaus Senn AG, St. Gallen****Guerini Schuhservice AG, Zürich****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentlichen Generalversammlungen vom 18. Juni 1998, sowie der Verwaltungsrat der Schuhhaus Tiefenbacher AG, Dietikon, haben die Fusion der Gesellschaften gemäss Art. 748 OR beschlossen.

Die Gesellschaften sind damit aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaften sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die Schuhhaus Tiefenbacher AG übergegangen. Die Fusion erfolgte rückwirkend auf den 31. Januar 1998.

Den Gläubigern der aufgelösten Gesellschaften wird hiermit bekanntgegeben, dass sie binnen 30 Tagen, von der dritten Bekanntmachung des Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, schriftlich ihre Forderungen bei der Schuhhaus Tiefenbacher AG, Zürcherstrasse 33, 8953 Dietikon, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 3155')

8953 Dietikon, 2. Juli 1998

Der Verwaltungsrat der  
Schuhhaus Tiefenbacher AG**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Topir AG, Tägerwil****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Topir AG, Tägerwil, vom 5. Mai 1998, sowie die ausserordentliche Generalversammlung der Topir Holding AG, Tägerwil, vom 5. Mai 1998, haben die Fusion der beiden Gesellschaften gemäss Art. 748 OR beschlossen. Die Topir AG ist damit ohne Liquidation infolge Fusion aufgelöst. Aktiven und Passiven der Topir AG sind auf dem Wege der Universalsukzession mit Wirkung per 1. Januar 1998 auf die Topir Holding AG übergegangen.

Allfällige Gläubiger der aufgelösten Topir AG werden hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich bei der Topir Holding AG, Hauptstrasse, 8274 Tägerwil, anzumelden. (A 3266')

8274 Tägerwil, 7. Juli 1998

Topir Holding AG

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Gutzwiller Gartenbau AG, Therwil****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 10. Juni 1998 hat die Fusion mit der Gutzwiller Transporte und Aushub AG (neu: Gutzwiller Transporte AG) beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung des Schuldenrufes schriftlich und begründet bei der Gutzwiller Transporte AG, Oberwilerstrasse 48, 4106 Therwil, anzumelden. (A 3156')

4106 Therwil, 2. Juli 1998

Paul Gutzwiller, Verwaltungsrat  
der Gutzwiller Transporte AG**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Heinis AG Kiesgruben und Transporte, Therwil****Dritte Veröffentlichung**

Die Heinis AG Kiesgruben und Transporte, mit Sitz in Therwil, hat gemäss öffentlich beurkundeter ausserordentlicher Generalversammlung vom 12. Januar 1998 mit der Rohkies und Heinis AG, mit Sitz in Basel, gemäss Art. 748 OR fusioniert und ist aufgelöst.

Alle Aktiven und alle Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind von der Rohkies und Heinis AG auf dem Weg der Universalsukzession rückwirkend per 31. Dezember 1997 übernommen worden. Allfällige Gläubiger der Heinis AG Kiesgruben und Transporte werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Publikation dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt schriftlich und begründet bei der Rohkies und Heinis AG, Mailandstrasse 28, 4053 Basel, geltend zu machen. (A 3221')

4053 Basel, 3. Juli 1998

Rohkies und Heinis AG

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Falco Systeme & Handels AG, Thun****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 3. Juni 1998 hat die Fusion der Gesellschaft mit der Firma Handwerkerzentrum Thun-Süd HWZ Gerber-Stegmann AG in Thun beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes in schriftlicher Form und mit Begründung bei der untergehenden Gesellschaft, Falco Systeme & Handels AG, Biergutstrasse 20, 3608 Thun, anzumelden.

Es wird darauf hingewiesen, dass eine vorzeitige Vereinigung des Vermögens gemäss Art. 748 Abs. 6 OR beabsichtigt ist. (A 3183')

3608 Thun, 2. Juli 1998

Falco Systeme &amp; Handels AG

**Liquidation et appel aux créanciers conformément****aux art. 742 et 745 CO****Repro Watch SA en liquidation, Tramelan****Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 25 juin 1998 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers sont sommés de faire connaître leurs créances dans un délai d'un mois dès la parution du troisième appel, par écrit, accompagnés de pièces justificatives, auprès des liquidateurs, Mme Marguerite Rossel-Linder, M. Gastone Bettinardi et M. Alain Schindler. Adresse: Rue de la Place 9, 2720 Tramelan. (A 3184')

2720 Tramelan, 2 juillet 1998

Les liquidateurs

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Sorensen AG, Unterengstringen****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentlichen Generalversammlungen der Sorensen AG, Unterengstringen, und der Plus AG, Aesch BL, haben die Fusion der beiden Gesellschaften gemäss Art. 748 OR beschlossen. Die Sorensen AG ist damit aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf die Plus AG übergegangen.

Die Gläubiger der aufgelösten Sorensen AG werden hiermit aufgefordert, innert 30 Tagen von der dritten Bekanntmachung des Schuldenrufes an gerechnet, ihre Forderungen bei der Plus AG, Dornacherstrasse 110, 4147 Aesch BL, anzumelden und Befriedigung oder Sicherstellung zu verlangen. (A 3185')

4147 Aesch, 2. Juli 1998

Plus AG

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Kran Moser AG, Urdorf****Dritte Veröffentlichung**

Gemäss Fusionsvertrag vom 8. Mai 1998 sind Aktiven und Passiven der Kran Moser AG, gestützt auf Art. 748 OR, auf die J. Moser & Co AG, Urdorf, übergegangen. Die ausserordentliche Generalversammlung der Kran Moser AG hat am 2. Juni 1998 ihre Auflösung beschlossen.

Den Gläubigern der Kran Moser AG wird hiermit bekanntgegeben, dass die Schulden dieser Gesellschaft ohne weiteres auf die J. Moser & Co AG, Urdorf, übergegangen sind und bei Fälligkeit ohne weitere Forderungsanmeldung beglichen werden. Den Gläubigern steht jedoch die Möglichkeit offen, ihre Forderungen innert einer Frist von 30 Tagen, von der dritten Veröffentlichung im SHAB an gerechnet, bei der J. Moser & Co AG, Urdorf, anzumelden. Andernfalls wird Verzicht auf Sicherstellung angenommen. (A 3118')

8902 Urdorf, 2. Juli 1998

J. Moser &amp; Co AG

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Zellweger Luwa Management AG, Uster****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Zellweger Luwa Management AG, Uster, vom 30. April 1998, und der Verwaltungsrat der Zellweger Luwa AG, Uster, haben die Fusion der beiden Gesellschaften gemäss Art. 748 OR beschlossen. Die Zellweger Luwa Management AG ist damit aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind rückwirkend per 1. Januar 1998 auf dem Wege der Universalsukzession auf die Zellweger Luwa AG übergegangen.

Den Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft steht die Möglichkeit offen, ihre Forderungen innerhalb Monatsfrist, von der dritten Bekanntmachung des Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, schriftlich bei Zellweger Luwa AG, Generalsekretariat, Wilstrasse 11, 8610 Uster, anzumelden und Befriedigung oder Sicherstellung zu verlangen. (A 3267')

8610 Uster, 7. Juli 1998

Zellweger Luwa Management AG

**Liquidation et appel aux créanciers conformément****aux art. 742 et 745 CO****Fondation de prévoyance Compac, Vernier****Troisième publication**

La fondation étant dissoute conformément à l'art. 88 CCS, son Conseil procède à sa liquidation selon le plan de répartition proposé au service de surveillance des fondations et des institutions de prévoyance et déposé au Conseil de Fondation Compac.

Les créanciers et ayants droit éventuels sont invités à faire valoir leurs créances et prétentions avec justificatifs à l'appui dans les plus brefs délais, mais au plus tard 30 jours après la date de la troisième publication auprès du Conseil de Fondation Compac. (A 3222')

1214 Vernier, 3 juillet 1998

Le Conseil de Fondation

**Liquidation et appel aux créanciers conformément****aux art. 742 et 745 CO****Guildec S.A., Vevey****Troisième publication**

Dans son assemblée générale extraordinaire du 30 juin 1998, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont priés de produire leurs créances dans un délai d'un mois à dater de la troisième publication auprès du liquidateur Monsieur André Guillod, route de Chailly 55, 1814 La Tour-de-Peilz. (A 3223')

1814 La Tour-de-Peilz, 3 juillet 1998

Le liquidateur

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 914 OR****Raiffeisenbank Villnachern, Villnachern****Dritte Veröffentlichung**

Die Raiffeisenbank Schinznach-Villnachern, Genossenschaft, mit Sitz in 5107 Schinznach-Dorf, welche im Sinne einer Universalsukzession und ohne Liquidation Aktiven und Passiven der Raiffeisenbank Villnachern, Genossenschaft, in 5213 Villnachern, übernommen hat, fordert die Gläubiger der Raiffeisenbank Villnachern auf, ihre Forderungen schriftlich mit Beweisunterlagen bei der Raiffeisenbank Schinznach-Villnachern, in 5107 Schinznach-Dorf, zwecks Befriedigung oder Sicherstellung innert eines Monats seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes anzumelden. Sofern nicht ausdrücklich innert der Anmeldefrist Widerspruch erhoben wird, geht die Schuld auf die Raiffeisenbank Schinznach-Villnachern über. (A 3158')

5107 Schinznach-Dorf, 2. Juli 1998

Raiffeisenbank  
Schinznach-Villnachern**Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und****Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR****Usego AG, Volketswil****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Usego AG, mit Sitz in Volketswil, vom 25. Juni 1998, hat die Herabsetzung des Aktienkapitals um Fr. 10 100 000.- auf Fr. 16 900 000.- beschlossen. Die Herabsetzung erfolgt durch Rückzahlung und Vernichtung von 20 200 Namenaktien von je Fr. 500.- Nennwert.

Der besondere Revisionsbericht bestätigt, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Herabsetzung voll gedeckt sind. Die Usego AG, Volketswil, gibt ihren Gläubigern im Sinne von Art. 733 OR bekannt, dass sie innert der Frist von zwei Monaten nach der dritten Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt für ihre Forderungen Sicherstellung oder Befriedigung verlangen können. Die Begehren sind an folgende Adresse zu richten: Usego Hofer, Curti AG, Rechtsdienst, Industriestrasse 25, 8604 Volketswil. (A 3160')

8603 Volketswil, 2. Juli 1998

Der Verwaltungsrat der Usego AG

**Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und****Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR****Blattmann Holding AG, Wädenswil****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Blattmann Holding AG, Wädenswil, vom 25. Juni 1998 hat die Herabsetzung des Aktienkapitals von Fr. 4 500 000.- auf Fr. 500 000.- beschlossen durch Einziehung und Vernichtung von 4000 Namenaktien mit einem Nominalwert von je Fr. 1000.- und durch Verwendung des Rückzahlungsbetrages zur Rückzahlung an die Aktionäre im Betrag von Fr. 4 000 000.-.

Durch den besonderen Revisionsbericht im Sinne von Art. 732 OR stellt die besonders befähigte Revisorin fest, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt sind. Gemäss Art. 733 OR wird den Gläubigern bekanntgegeben, dass sie binnen zwei Monaten von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, ihre Forderungen bei der Blattmann Holding AG, Seestrasse 201, 8820 Wädenswil, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 3119')

8820 Wädenswil, 2. Juli 1998

Blattmann Holding AG

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Paidol AG in Liquidation, Wädenswil****Dritte Veröffentlichung**

Die Gesellschaft hat an ihrer Generalversammlung vom 3. Oktober 1997 die Auflösung und Liquidation beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens 30 Tage nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich bei der Paidol AG in Liquidation, Seestrasse 201, 8820 Wädenswil, anzumelden. (A 3186<sup>9</sup>)  
8820 Wädenswil, 7. Juli 1998 Der Liquidator

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Immobilien-Gesellschaft Aarerain AG in Liquidation, Wangen an der Aare****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. Juni 1998 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 30 Tagen seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet bei Notar Andreas Byland, Kreuzstrasse 7, 3052 Zollikofen, zu Händen der Liquidatoren anzumelden. Es ist vorgesehen, die Verteilung des Vermögens gestützt auf Art. 745 Abs. 3 OR, nach drei Monaten seit der dritten Veröffentlichung vorzunehmen. (A 3316<sup>9</sup>)  
3052 Zollikofen, 7. Juli 1998 Andreas Byland, Notar

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Doolittle AG, Wetzikon****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 25. Juni 1998 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert einer Frist von 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, in schriftlicher Form und mit Begründung, beim Liquidator, Eugen Iten, c/o Zogg/Iten AG, Bahnhofstrasse 224, 8620 Wetzikon ZH, anzumelden. (A 3224<sup>1</sup>)  
8620 Wetzikon, 3. Juli 1998 Der Liquidator

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Ista Packshop AG, Wil ZH****Erste Veröffentlichung**

Die am 11. Juni 1998 durchgeführten Generalversammlungen der Aktionäre der Ista Packshop AG, Wil ZH, sowie der Brangs & Heinrich AG, Wil ZH, haben die Fusion der beiden Gesellschaften mit Wirkung per 1. Januar 1998 gemäss Art. 748 OR beschlossen. Aktiven und Passiven der Ista Packshop AG sind auf die Brangs & Heinrich AG übergegangen, was hiermit den Gläubigern der Ista Packshop AG bekanntgegeben wird. Es steht ihnen die Möglichkeit offen, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes bei Treuhandschaft Dr. Altorfer, Dr. Duss & Dr. Beilstein, Seefeldstrasse 17, 8008 Zürich, anzumelden. (A 3317<sup>9</sup>)  
8196 Wil ZH, 7. Juli 1998 Brangs & Heinrich AG  
Der Verwaltungsrat

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Löwe Import Export AG, Wil****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 25. Juni 1998 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation des Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Hanspeter Ruoss, c/o Ruoss & Partner, Marktstrasse 28, 8570 Weinfelden, anzumelden. (A 3225<sup>1</sup>)  
8570 Weinfelden, 3. Juli 1998 Der Liquidator

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****ITServ AG, Winterthur****Dritte Veröffentlichung**

Der Verwaltungsrat der IBM (Schweiz) mit Sitz in Zürich hat am 22. Dezember 1997 beschlossen, die Aktiven und Passiven der ITServ AG mit Sitz in Winterthur zu übernehmen. Durch die Fusion ist die ITServ AG aufgelöst. Die Fusion ist auf den 30. September 1997 erfolgt. Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft, welche dem Schuldnerwechsel nicht zustimmen, werden hiermit aufgefordert, innerhalb Monatsfrist nach der dritten Publikation ihre Forderungen zwecks Befriedigung oder Sicherstellung derselben bei der Verwaltung der IBM (Schweiz), Bändliweg 21, 8010 Zürich, anzumelden. Eine vorzeitige Vermögenszusammensetzung und vorzeitige Löschung im Handelsregister gemäss Art. 748 Ziff. 6 i.V.m. Art. 745 Abs. 3 OR bleibt vorbehalten. (A 3226<sup>1</sup>)  
8010 Zürich, 3. Juli 1998 IBM (Schweiz)  
Der Verwaltungsrat

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 913, 742 und 745 OR****Milchproduzenten-Genossenschaft Seen, Winterthur****Dritte Veröffentlichung**

Die ordentliche Generalversammlung vom 15. Januar 1998 hat die Auflösung und Liquidation der Genossenschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens 30 Tage nach der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt, beim Liquidator der Gesellschaft, Fritz Haggmann, Eidbergstrasse 90, 8405 Winterthur, anzumelden. Eine vorzeitige Verteilung nach drei Monaten gemäss Art. 745 Abs. 3 OR bleibt vorbehalten. (A 3227<sup>1</sup>)  
8405 Winterthur, 3. Juli 1998 Der Liquidator

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Caprisana AG, Wittenbach****Dritte Veröffentlichung**

Die Generalversammlung vom 29. Juni 1998 hat die Auflösung durch Fusion mit der Baugesellschaft Ahorn AG, Wittenbach, beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich bei der Caprisana AG, Wittenbach, anzumelden. Sofern nicht ausdrücklich Widerspruch erhoben wird, gehen die Schulden auf die neue Gesellschaft über. (A 3187<sup>9</sup>)  
9303 Wittenbach, 2. Juli 1998 Caprisana AG

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Reno-Style SA en liquidation, Yvonand****Première publication**

Par prononcé du 16 avril 1998, le président du Tribunal du district d'Yverdon a ordonné la dissolution d'office et la liquidation de Reno-Style SA, dont le siège est à Yvonand. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, accompagnées des pièces justificatives, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains de la liquidatrice, Marguerite Fleury, représentée par son conseil, Me Luc Recordon, avocat, Grand-Chêne 8, case postale 3648, 1002 Lausanne. (A 3268<sup>9</sup>)  
1002 Lausanne, 7 juillet 1998 La liquidatrice

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****B & I Holding AG, Zug****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der B & I Holding AG, Zug, vom 25. Mai 1998, und der Verwaltungsrat der Luwa Uebersee AG, Zug, haben die Fusion der beiden Gesellschaften gemäss Art. 748 OR beschlossen. Die B & I Holding AG ist damit aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind rückwirkend per 1. Januar 1998 auf dem Wege der Universalsukzession auf die Luwa Uebersee AG übergegangen. Den Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft steht die Möglichkeit offen, ihre Forderungen innerhalb Monatsfrist, von der dritten Bekanntmachung des Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, schriftlich bei Zellweg Luwa AG, Generalsekretariat, Wilstrasse 11, 8610 Uster, anzumelden und Befriedigung oder Sicherstellung zu verlangen. (A 3269<sup>9</sup>)  
6300 Zug, 7. Juli 1998 B & I Holding AG

**Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und****Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR****Cemland Investment AG, Zug****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Cemland Investment AG, Zug, hat am 1. Juli 1998 beschlossen, das Aktienkapital von Fr. 73 350 000.- um Fr. 70 000 000.- auf Fr. 3 350 000.- zur Rückzahlung an die Aktionäre herabzusetzen. Nach der Herabsetzung ist das Aktienkapital in 3350 Inhaberaktien mit einem Nennwert von Fr. 1000.- eingeteilt. Aufgrund eines besonderen Revisionsberichtes wird festgehalten, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Kapitalherabsetzung voll gedeckt sind. Gemäss Art. 733 OR wird den Gläubigern der Gesellschaft bekanntgegeben, dass sie binnen zwei Monaten, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderungen am Sitz der Gesellschaft an der Bahnhofstrasse 23, c/o Expertia, 6301 Zug, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 3270<sup>9</sup>)  
6301 Zug, 7. Juli 1998 Cemland Investment AG

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Electronic shop e.s. AG in Liquidation, Zug****Dritte Veröffentlichung**

Gemäss Eintrag im Handelsregister des Kantons Zug vom 15. Juni 1998 wurde die Gesellschaft aufgelöst. Sie wird im Liquidationsstadium unter der Firma Electronic shop e.s. AG in Liquidation weitergeführt. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche an die Gesellschaft innert 30 Tagen seit der dritten Publikation des Schuldenrufes beim Liquidator der Gesellschaft, Dr. Paul Maier, Reitergasse 1, Postfach 2667, 8021 Zürich, anzumelden. (A 3188<sup>9</sup>)  
8021 Zürich, 2. Juli 1998 Der Liquidator

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Filia AG (Filia SA) (Filia Ltd.), Zug****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Filia AG, Zug vom 17. Juni 1998 hat die Fusion gemäss Art. 748 OR mit der Xyrofin AG, Zug, beschlossen. Sämtliche Aktiven und Passiven gehen rückwirkend auf den 1. Januar 1998 auf dem Wege der Universalsukzession an die Xyrofin AG, Zug, über. Die Filia AG ist aufgelöst. Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 748 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der Xyrofin AG c/o Dr. Ernst A. Brandenberger, Poststrasse 9, 6300 Zug, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. Ferner wird hiermit darauf hingewiesen, dass die Absicht einer vorzeitigen Vereinigung der Vermögen der beiden Gesellschaften im Sinne von Art. 745 Abs. 3 in Verbindung mit Art. 748 Ziff. 6 OR besteht. (A 3161<sup>1</sup>)  
6300 Zug, 2. Juli 1998 Xyrofin AG

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****HDW Consulting AG in Liquidation, Zug****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 30. Juni 1998 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation des Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Herrn Rechtsanwalt lic. iur. Iso Lenzinger, Alpenstrasse 12, 6304 Zug, anzumelden. (A 3271<sup>1</sup>)  
6304 Zug, 7. Juli 1998 Der Liquidator

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR****Karno Vermögensverwaltungsgesellschaft mbH in Liq., Zug****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Gesellschafterversammlung vom 28. Mai 1998 hat die Liquidation der Karno Vermögensverwaltungsgesellschaft mbH, Zug, beschlossen. Als Liquidatoren wurden Herr Dr. Peter Altorfer und Herr Dr. Michael Huber, Belsler Altorfer & Partner, Rechtsanwältinnen, Mühlebachstrasse 38, 8008 Zürich, ernannt. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen von der dritten Bekanntmachung an gerechnet schriftlich und mit Begründung bei den Liquidatoren, Herrn Dr. Peter Altorfer und Herrn Dr. Michael Huber, Belsler Altorfer & Partner, Rechtsanwältinnen, Mühlebachstrasse 38, 8008 Zürich, anzumelden. Es ist beabsichtigt, eine vorzeitige Verteilung des Vermögens gemäss Art. 745 Abs. 3 OR vorzunehmen. (A 3318<sup>9</sup>)  
8008 Zürich, 7. Juli 1998 Die Liquidatoren

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Klinik Liebfrauenhof AG, Zug****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 30. Juni 1998 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert dreissig Tagen ab der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes am Sitz der Gesellschaft, Zugerbergstrasse 36, 6300 Zug, schriftlich und mit Begründung anzumelden. (A 3272<sup>9</sup>)  
6300 Zug, 7. Juli 1998 Der Liquidator: Rolf Schumacher

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Metalcon AG in Liq., Zug****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 25. Mai 1998 hat die Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator der Gesellschaft, Herrn Erwin Zurluf, Sonneggstrasse 43, 6410 Goldau, anzumelden. (A 3162<sup>9</sup>)  
6410 Goldau, 2. Juli 1998 Der Liquidator

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Norddesign Management AG, Zug****Dritte Veröffentlichung**

Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 25. Juni 1998 hat die Gesellschaft ihre Auflösung und Liquidation beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich schriftlich mit Begründung bei der Liquidatorin, Janine Lindholm, St. Oswaldgasse 13, 6300 Zug, anzumelden. (A 3189<sup>9</sup>)  
6300 Zug, 2. Juli 1998 Die Liquidatorin: Janine Lindholm

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Philips Financial Clearing Services (Africa) AG, Zug****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Philips Financial Clearing Services (Africa) AG, Zug, vom 27. Mai 1998, hat die Fusion der Gesellschaft mit der Philips Financial Clearing Services Holding AG, Zug, beschlossen. Die Philips Financial Clearing Services (Africa) AG ist damit aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die Philips Financial Clearing Services Holding AG übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1998. Den Gläubigern der aufgelösten Philips Financial Clearing Services (Africa) AG wird hiermit bekanntgegeben, dass die Philips Financial Clearing Services Holding AG, Zug, für alle früheren Verbindlichkeiten der Philips Financial Clearing Services (Africa) AG uneingeschränkt einsteht. Den Gläubigern steht jedoch die Möglichkeit offen, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt schriftlich bei der Philips Financial Clearing Services Holding AG, p. a. Philips Beteiligungs AG, Allmendstrasse 140, Postfach 670, 8027 Zürich, anzumelden und Befriedigung oder Sicherstellung zu verlangen. Die vorzeitige Vereinigung der Vermögen der beiden Gesellschaften (Art. 748 Ziff. 6 OR in Verbindung mit Art. 745 Abs. 3 OR) bleibt vorbehalten. (A 3190<sup>9</sup>)  
6300 Zug, 2. Juli 1998 Philips Financial Clearing Services Holding AG

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Philips Financial Clearing Services (America) AG, Zug****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Philips Financial Clearing Services (America) AG, Zug, vom 27. Mai 1998, hat die Fusion der Gesellschaft mit der Philips Financial Clearing Services Holding AG, Zug, beschlossen. Die Philips Financial Clearing Services (America) AG ist damit aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die Philips Financial Clearing Services Holding AG übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1998. Den Gläubigern der aufgelösten Philips Financial Clearing Services (America) AG wird hiermit bekanntgegeben, dass die Philips Financial Clearing Services Holding AG, Zug, für alle früheren Verbindlichkeiten der Philips Financial Clearing Services (America) AG uneingeschränkt einsteht. Den Gläubigern steht jedoch die Möglichkeit offen, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt schriftlich bei der Philips Financial Clearing Services Holding AG, p. a. Philips Beteiligungs AG, Allmendstrasse 140, Postfach 670, 8027 Zürich, anzumelden und Befriedigung oder Sicherstellung zu verlangen. Die vorzeitige Vereinigung der Vermögen der beiden Gesellschaften (Art. 748 Ziff. 6 OR in Verbindung mit Art. 745 Abs. 3 OR) bleibt vorbehalten. (A 3191<sup>1</sup>)  
6300 Zug, 2. Juli 1998 Philips Financial Clearing Services Holding AG

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Philips Financial Clearing Services (Asia) AG, Zug****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Philips Financial Clearing Services (Asia) AG, Zug, vom 27. Mai 1998, hat die Fusion der Gesellschaft mit der Philips Financial Clearing Services Holding AG, Zug, beschlossen. Die Philips Financial Clearing Services (Asia) AG ist damit aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die Philips Financial Clearing Services Holding AG übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1998. Den Gläubigern der aufgelösten Philips Financial Clearing Services (Asia) AG wird hiermit bekanntgegeben, dass die Philips Financial Clearing Services Holding AG, Zug, für alle früheren Verbindlichkeiten der Philips Financial Clearing Services (Asia) AG uneingeschränkt einsteht. Den Gläubigern steht jedoch die Möglichkeit offen, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt schriftlich bei der Philips Financial Clearing Services Holding AG, p. a. Philips Beteiligungs AG, Allmendstrasse 140, Postfach 670, 8027 Zürich, anzumelden und Befriedigung oder Sicherstellung zu verlangen. Die vorzeitige Vereinigung der Vermögen der beiden Gesellschaften (Art. 748 Ziff. 6 OR in Verbindung mit Art. 745 Abs. 3 OR) bleibt vorbehalten. (A 3192<sup>1</sup>)  
6300 Zug, 2. Juli 1998 Philips Financial Clearing Services Holding AG

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Philips Financial Clearing Services (Europe) AG, Zug****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Philips Financial Clearing Services (Europe) AG, Zug, vom 27. Mai 1998, hat die Fusion der Gesellschaft mit der Philips Financial Clearing Services Holding AG, Zug, beschlossen.

Die Philips Financial Clearing Services (Europe) AG ist damit aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die Philips Financial Clearing Services Holding AG übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1998.

Den Gläubigern der aufgelösten Philips Financial Clearing Services (Europe) AG wird hiermit bekanntgegeben, dass die Philips Financial Clearing Services Holding AG, Zug, für alle früheren Verbindlichkeiten der Philips Financial Clearing Services (Europe) AG uneingeschränkt einsteht. Den Gläubigern steht jedoch die Möglichkeit offen, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt schriftlich bei der Philips Financial Clearing Services Holding AG, p. A. Philips Beteiligungs AG, Allmendstrasse 140, Postfach 670, 8027 Zürich, anzumelden und Befriedigung oder Sicherstellung zu verlangen.

Die vorzeitige Vereinigung der Vermögen der beiden Gesellschaften (Art. 748 Ziff. 6 OR in Verbindung mit Art. 745 Abs. 3 OR) bleibt vorbehalten. (A 3193')

6300 Zug, 2. Juli 1998

Philips Financial Clearing Services Holding AG

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Philips Financial Clearing Services Holding AG, Zug****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Philips Financial Clearing Services Holding AG, Zug, vom 27. Mai 1998, hat die Fusion der Gesellschaft mit der Philips Beteiligungs AG, Zürich, beschlossen.

Die Philips Financial Clearing Services Holding AG ist damit aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die Philips Beteiligungs AG übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1998.

Den Gläubigern der aufgelösten Philips Financial Clearing Services Holding AG wird hiermit bekanntgegeben, dass die Philips Beteiligungs AG, Zürich, für alle früheren Verbindlichkeiten der Philips Financial Clearing Services Holding AG uneingeschränkt einsteht. Den Gläubigern steht jedoch die Möglichkeit offen, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt schriftlich bei der Philips Beteiligungs AG, Allmendstrasse 140, Postfach 670, 8027 Zürich, anzumelden und Befriedigung oder Sicherstellung zu verlangen.

Die vorzeitige Vereinigung der Vermögen der beiden Gesellschaften (Art. 748 Ziff. 6 OR in Verbindung mit Art. 745 Abs. 3 OR) bleibt vorbehalten. (A 3194')

8027 Zürich, 2. Juli 1998

Philips Beteiligungs AG

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Philips International Project Development and Contracting Company AG, Zug****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Philips International Project Development and Contracting Company AG, Zug, vom 27. Mai 1998, hat die Fusion der Gesellschaft mit der Philips Beteiligungs AG, Zürich, beschlossen.

Die Philips International Project Development and Contracting Company AG ist damit aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die Philips Beteiligungs AG übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 1998.

Den Gläubigern der aufgelösten Philips International Project Development and Contracting Company AG wird hiermit bekanntgegeben, dass die Philips Beteiligungs AG, Zürich, für alle früheren Verbindlichkeiten der Philips International Project Development and Contracting Company AG uneingeschränkt einsteht. Den Gläubigern steht jedoch die Möglichkeit offen, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt schriftlich bei der Philips Beteiligungs AG, Allmendstrasse 140, Postfach 670, 8027 Zürich, anzumelden und Befriedigung oder Sicherstellung zu verlangen.

Die vorzeitige Vereinigung der Vermögen der beiden Gesellschaften (Art. 748 Ziff. 6 OR in Verbindung mit Art. 745 Abs. 3 OR) bleibt vorbehalten. (A 3195')

8027 Zürich, 2. Juli 1998

Philips Beteiligungs AG

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Pilon AG, Zug****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Pilon AG vom 26. Juni 1998 hat die Fusion mit der ZTZ Zepter Trading AG beschlossen. Infolgedessen ist die Pilon AG aufgelöst, und ihre Aktiven und Passiven sind per 1. Januar 1998 auf die ZTZ Zepter Trading AG übergegangen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich bei ZTZ Zepter Trading AG, Baarerstrasse 77, 6340 Baar, anzumelden. (A 3319')

6340 Baar, 7. Juli 1998

ZTZ Zepter Trading AG

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR****Realitäten-Investa GmbH in Liq., Zug****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Gesellschafterversammlung vom 31. März 1998 hat die Liquidation der Realitäten-Investa GmbH, Zug, beschlossen. Als Liquidatoren wurden Herr Dr. Peter Altorfer und Herr Dr. Michael Huber, Belsler Altorfer & Partner, Rechtsanwälte, Mühlebachstrasse 38, 8008 Zürich, ernannt.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen von der dritten Bekanntmachung an gerechnet schriftlich und mit Begründung bei den Liquidatoren, Herrn Dr. Peter Altorfer und Herrn Dr. Michael Huber, Belsler Altorfer & Partner, Rechtsanwälte, Mühlebachstrasse 38, 8008 Zürich, anzumelden.

Es ist beabsichtigt, eine vorzeitige Verteilung des Vermögens gemäss Art. 745 Abs. 3 OR vorzunehmen. (A 3320')

8008 Zürich, 7. Juli 1998

Die Liquidatoren

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****City Carburol Zürich AG, Zürich****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 2. Juni 1998 hat die Auflösung der Gesellschaft und die Fusion mit der City Carburol SA mit Sitz in Rivera beschlossen. Die City Carburol SA übernimmt die Aktiven und Passiven der City Carburol Zürich AG.

Die Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes an die City Carburol SA, 6802 Rivera anzumelden. (A 3228')

6802 Rivera, 3. Juli 1998

Der Verwalter

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Espar Energie-Spar Zürich AG, Zürich****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Espar Energie-Spar Zürich AG, Zürich vom 4. November 1997 hat die Fusion gemäss Art. 748 OR mit der Espar Energie-Spar AG, Oberriet aufgrund des Fusionsvertrages vom 24. Oktober 1997 und gemäss Fusionsbilanz per 30. Juni 1997 beschlossen. Aktiven und Passiven der Espar Energie-Spar Zürich AG sind demzufolge rückwirkend auf den 30. Juni 1997 auf dem Wege der Universalsukzession an die Espar Energie-Spar AG übergegangen. Die Espar Energie-Spar Zürich AG ist aufgelöst.

Den Gläubigern der Espar Energie-Spar Zürich AG, Zürich wird hiermit bekanntgegeben, dass die Schulden dieser Gesellschaft ohne Wertes auf die Espar Energie-Spar AG, Oberriet übergegangen sind und bei Fälligkeit beglichen werden. Den Gläubigern steht die Möglichkeit offen, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt schriftlich bei der Espar Energie-Spar AG, Eichaustrasse 1, 9463 Oberriet, anzumelden. (A 3273')

9463 Oberriet, 7. Juli 1998

Espar Energie-Spar AG

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Fertigbeton AG Zürich, Zürich****Dritte Veröffentlichung**

Gemäss Beschluss ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 26. Juni 1998 hat die Fertigbeton AG Zürich ihre Auflösung ohne Liquidation gemäss Art. 748 OR beschlossen, indem die Generalversammlung den mit der Kieswerk Hüntwangen AG abgeschlossenen Fusionsvertrag genehmigt hat, welche die Aktiven und Passiven übernommen hat.

Die eventuellen Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche in Übereinstimmung mit Art. 742 OR innert 30 Tagen seit der dritten Publikation des Schuldenrufes beim Sitz der Gesellschaft, Siewerdstrasse 10, 8050 Zürich, schriftlich anzumelden. (A 3229')

8050 Zürich, 3. Juli 1998

Fertigbeton AG Zürich

**Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und****Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR****Finco Fidnam Investment Consulting AG, Zürich****Dritte Veröffentlichung**

Die ordentliche Generalversammlung der Gesellschaft hat am 25. Juni 1998 beschlossen, das Aktienkapital von nominell Fr. 500 000.- auf nominell Fr. 100 000.- herabzusetzen, durch Kompensation von Fr. 400 000.- auf die Debitorenkonten der Aktionäre.

Aus dem besonderen Revisionsbericht, gemäss Art. 732 OR der Fidrevisa SA, Lugano vom 16. Juni 1998 geht hervor, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt sind.

Gläubiger, welche Befriedigung oder Sicherstellung verlangen, haben ihre Ansprüche innerhalb von 2 Monaten, ab der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt gerechnet, am Sitz der Gesellschaft anzumelden. (A 3163')

8002 Zürich, 2. Juli 1998

Finco Fidnam Investment Consulting AG  
der Verwalter**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Garita Handels AG, Zürich****Dritte Veröffentlichung**

Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 20. Mai 1998 die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens 30 Tage seit der dritten Veröffentlichung in schriftlicher Form beim Liquidator, Fritz Bosshard, anzumelden. Liquidationsadresse: c/o Lienhard AG, Bleicherweg 45, 8027 Zürich. (A 3230')

8027 Zürich, 3. Juli 1998

Der Liquidator

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 913, 742 und 745 OR****Genossenschaft Volkshaus-Verein Oerlikon, Zürich****Erste Veröffentlichung**

Die Generalversammlung vom 28. Mai 1998 hat die Auflösung und Liquidation der Genossenschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich bei den Liquidatoren, c/o Peter Ritschard, Langwiesstrasse 22, 8050 Zürich, anzumelden.

Es wird darauf hingewiesen, dass eine vorzeitige Verteilung des Vermögens gemäss Art. 745 Abs. 3 OR beabsichtigt ist. (A 3274')

8050 Zürich, 7. Juli 1998

Die Liquidatoren

**Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und****Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR****Ihag-Holding AG, Zürich****Erste Veröffentlichung**

Die Generalversammlung der Aktionäre der Ihag-Holding AG mit Sitz in Zürich hat am 24. Juni 1998 die Herabsetzung des Aktienkapitals beschlossen, durch Herabsetzung von Fr. 55 200 000.- auf Fr. 48 000 000.- mittels Reduktion des Nennwertes sämtlicher Namenaktien von bisher Fr. 460.- auf neu Fr. 400.-.

Gläubiger, die Befriedigung oder Sicherstellung ihrer Forderung möchten, haben dies binnen zweier Monate, von der dritten Bekanntmachung des Herabsetzungsbeschlusses im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderungen bei Ihag-Holding AG, Bleicherweg 18, 8002 Zürich, zu verlangen. (A 3275')

8002 Zürich, 7. Juli 1998

Ihag-Holding AG

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Karl Steiner Management AG, Zürich****Dritte Veröffentlichung**

Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 5. Juni 1998 die Auflösung infolge Fusion mit der Karl Steiner Generalunternehmung AG (neu: Karl Steiner AG), mit Sitz in Zürich, beschlossen, welche sämtliche Aktiven und Passiven rückwirkend per 1. Januar 1998 übernimmt.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen ab der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes bei der Karl Steiner AG, Postfach, 8050 Zürich, anzumelden. (A 3231')

8050 Zürich, 3. Juli 1998

Karl Steiner AG

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Luwa AG, Zürich****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Luwa AG, Zürich, vom 25. Mai 1998, und der Verwaltungsrat der Zellwegger Luwa AG, Uster, haben die Fusion der beiden Gesellschaften gemäss Art. 748 OR beschlossen. Die Luwa AG ist damit aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind rückwirkend per 1. Januar 1998 auf dem Wege der Universalsukzession auf die Zellwegger Luwa AG übergegangen.

Den Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft steht die Möglichkeit offen, ihre Forderungen innerhalb Monatsfrist, von der dritten Bekanntmachung des Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, schriftlich bei Zellwegger Luwa AG, Generalsekretariat, Wilstrasse 11, 8610 Uster, anzumelden und Befriedigung oder Sicherstellung zu verlangen. (A 3276')

8047 Zürich, 7. Juli 1998

Luwa AG

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****MBZ Metallbau AG Zürich, Zürich****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der MBZ Metallbau AG Zürich, Zürich, vom 25. Mai 1998, und der Verwaltungsrat der Luwa Uebersee AG, Zürich, haben die Fusion der beiden Gesellschaften gemäss Art. 748 OR beschlossen. Die MBZ Metallbau AG Zürich ist damit aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind rückwirkend per 1. Januar 1998 auf dem Wege der Universalsukzession auf die Luwa Uebersee AG übergegangen.

Den Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft steht die Möglichkeit offen, ihre Forderungen innerhalb Monatsfrist, von der dritten Bekanntmachung des Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, schriftlich bei Zellwegger Luwa AG, Generalsekretariat, Wilstrasse 11, 8610 Uster, anzumelden und Befriedigung oder Sicherstellung zu verlangen. (A 3277')

8047 Zürich, 7. Juli 1998

MBZ Metallbau AG Zürich

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Risol Immobilien AG, Zürich****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Gesellschaft hat am 29. Juni 1998 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis am 22. Juli 1998 (Poststempel) beim Beauftragten der Liquidatorin, lic. iur. Walter Keller, Fürsprech und Notar, Rötistrasse 22, 4500 Solothurn, schriftlich anzumelden. (A 3278')

4500 Solothurn, 7. Juli 1998

W. Keller, Fürsprech und Notar

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Tamoil Zürich Vertriebs AG, Zürich****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 25. Juni 1998 der Tamoil Zürich Vertriebs AG hat die Fusion der Gesellschaft mit der Tamoil Distribution S.A., Genf beschlossen. Aktiven und Passiven der Tamoil Zürich Vertriebs AG gehen gemäss Fusionsvertrag vom 25. Juni 1998 aufgrund der Bilanz per 31. Dezember 1997 an die Tamoil Distribution S.A. über. Die Tamoil Zürich Vertriebs AG ist aufgelöst.

Allfällige Gläubiger werden hiermit mit Hinweis auf Art. 748 und Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb Monatsfrist seit der dritten Publikation bei der Tamoil Distribution SA, Service Juridique, route de Pré-Bois 29, case postale 816, 1215 Genève 15 Aéroport, anzumelden. (A 3279')

1215 Genf 15, 3. Juli 1998

Tamoil Distribution SA

**Umwandlung einer Aktiengesellschaft in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung gemäss Art. 824 und 826 OR****Voest-Alpine Stahl AG, Zürich****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Voest-Alpine Stahl AG, Zürich, vom 27. Mai 1998 hat die Umwandlung der Gesellschaft in eine GmbH mit der Firma VOEST-ALPINE STAHL GmbH, mit Sitz in Zürich, beschlossen. Durch diese Umwandlung ist die Voest-Alpine Stahl AG aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession rückwirkend per 1. Januar 1998 auf die VOEST-ALPINE STAHL GmbH, Zürich, übergegangen.

Allfälligen Gläubigern der aufgelösten Gesellschaft wird hiermit unter Hinweis auf Art. 826 OR davon Kenntnis gegeben, dass sie ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung und Belegen bei der VOEST-ALPINE STAHL GmbH, z.H. Herrn Gerd Prokop, Siewerdstrasse 105, 8050 Zürich, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können.

Sofern nicht ausdrücklich Widerspruch erhoben wird, geht die Schuld auf die VOEST-ALPINE STAHL GmbH über. Es ist beabsichtigt, das Vermögen der Gesellschaft im Sinne von Art. 826 Abs. 2 in Verbindung mit Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig zu verbinden. (A 3280')

8050 Zürich, 7. Juli 1998

VOEST-ALPINE STAHL GmbH

**Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und****Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR****Western Accessoires KS Ltd., Zürich****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 22. Juni 1998 der Aktionäre der Western Accessoires KS Ltd. mit Sitz in Zürich hat die Herabsetzung des Aktienkapitals von Fr. 380 000.- auf Fr. 100 000.- beschlossen. Die Herabsetzung erfolgt durch Vernichtung von 280 Inhaberkonten zu je Fr. 1000.-.

Gläubiger, die im Sinne von Art. 733 OR Befriedigung oder Sicherstellung verlangen, haben dies binnen zwei Monaten seit der dritten Publikation unter Anmeldung der Forderung am Sitz der Gesellschaft, Höschgasse 30, 8008 Zürich, anzumelden. (A 3232')

8008 Zürich, 3. Juli 1998

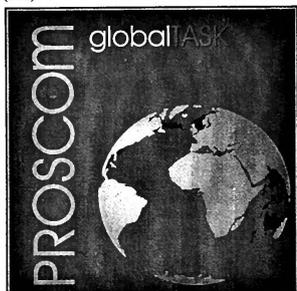
Western Accessoires KS Ltd.

## Marken - Marques - Marchi

Eidgenössisches Institut für Geistiges Eigentum - Institut Fédéral de la Propriété Intellectuelle - Istituto Federale della Proprietà Intellettuale - Swiss Federal Institute of Intellectual Property

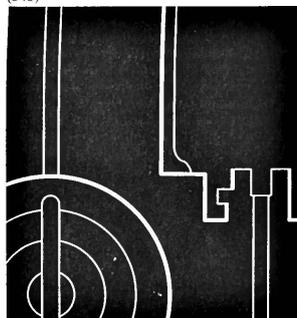
## Eintragungen, Verlängerungen und Änderungen - Enregistrements, prolongations et modifications - RegISTRAZIONI, proroghe e modificazioni

(111) Nr. **452001**  
 (220) Hinterlegungsdatum: 3. Februar 1998  
 (730) Inhaber/in: Proscum Handels und Projektierungs AG, Samstagernstrasse 45, 8832 Wollerau  
 (740) Vertreter/in: OK pat AG, Hinterbergstrasse 36, 6330 Cham  
 (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
 9 Computerprogramme.  
 16 Druckerzeugnisse, insbesondere Handbücher und EDV-Literatur.  
 41 Aus- und Weiterbildung von Computerprogrammen.  
 42 Erstellen von Programmen für die Datenverarbeitung und die diesbezügliche Wartung und Beratung.  
 (511) Internationale Klassifikation: 9, 16, 41, 42  
 (591) Farbanspruch: Blau, grau, rot, orange, gelb, schwarz.

(111) Nr. **452002**  
 (220) Hinterlegungsdatum: 13. Oktober 1997  
 (730) Inhaber/in: Pall Corporation, 2200 Northern Boulevard, East Hills (NY 11548), US-Vereinigte Staaten v. Amerika  
 (740) Vertreter/in: A. Braun, Braun, Héritier, Eschmann AG Patentanwälte, Holbeinstrasse 36-38, 4051 Basel  
 (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
 10 Aertzliche und medizinische Instrumente und Apparate zur Sammlung, Verarbeitung, Filterung, Speicherung, Verteilung und Verabreichung, Trennung, Entlüftung und zum Ablassen von biologischen Flüssigkeiten, alles soweit in Klasse 10 enthalten.  
 (511) Internationale Klassifikation: 10  
 (320/330) Prioritätsanspruch: 9. Mai 1997, US-Vereinigte Staaten v. Amerika

(111) Nr. **452003**  
 (220) Hinterlegungsdatum: 14. Oktober 1997  
 (730) Inhaber/in: Venicc Simplan-Orient-Express Limited, Sea Containers House, 20, Upper Ground, London SE1 9PF, GB-Grossbritannien  
 (740) Vertreter/in: E. Blum & Co. Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich  
 (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
 39 Eisenbahnpassagiertransportdienstleistungen; Reisereservationen, Reiseunterstützung und Reisebüroleistungen im Zusammenhang mit Eisenbahnpassagiertransportdienstleistungen; Veranstaltung von Reisen, nämlich Reservationsdienstleistungen für Reisen und Unterkünfte einschliesslich Hotel-, Eisenbahn-, Flug-, Schiff- und andere Reisearrangements.  
 42 Hotel-, Restaurants-, Bar- und Cateringdienstleistungen.  
 (511) Internationale Klassifikation: 39, 42

**Verlängerungen und Löschungen**  
**Prolongations et radiations**  
**Proroghe e radiazioni**

**Verlängerungen - Prolongations - Proroghe**

(111) no **P-291158**. - Prolongation. - Protection à partir du: 20.09.1997 - (580) Enregistré le: 28.05.1998.

(111) Nr. **P-291606**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 01.11.1997 - (580) Eingetragen am: 27.05.1998.

(111) Nr. **P-292289**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 13.12.1997 - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. **P-292749**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 14.10.1997 - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. **P-292992**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 10.02.1998 - (580) Eingetragen am: 27.05.1998.

(111) Nr. **P-293231**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 06.11.1997 - (580) Eingetragen am: 19.05.1998.

(111) Nr. **P-293232**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 06.11.1997 - (580) Eingetragen am: 19.05.1998.

(111) no **P-293615**. - Prolongation. - Protection à partir du: 16.02.1998 - (580) Enregistré le: 18.05.1998.

(111) Nr. **P-293659**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 28.03.1998 - (580) Eingetragen am: 27.05.1998.

(111) no **P-293993**. - Prolongation. - Protection à partir du: 29.03.1998 - (580) Enregistré le: 27.05.1998.

(111) Nr. **P-294045**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 24.04.1998 - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. **P-294047**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 24.04.1998 - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. **P-294058**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 27.04.1998 - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. **P-294059**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 27.04.1998 - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. **P-294060**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 27.04.1998 - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. **P-294063**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 20.04.1998 - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. **P-294066**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 10.04.1998 - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. **P-294080**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 26.04.1998 - (580) Eingetragen am: 27.05.1998.

(111) Nr. **P-294161**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 03.02.1998 - (580) Eingetragen am: 19.05.1998.

(111) no **P-294213**. - Proroga. - Protezione a partire dal: 20.04.1998 - (580) Registrato il: 03.06.1998.

(111) Nr. **P-294252**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 28.04.1998 - (580) Eingetragen am: 19.05.1998.

(111) Nr. **P-294295**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 16.05.1998 - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. **P-294466**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 19.05.1998 - (580) Eingetragen am: 26.05.1998.

(111) Nr. **P-294471**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 23.05.1998 - (580) Eingetragen am: 26.05.1998.

(111) Nr. **P-294766**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 05.06.1998 - (580) Eingetragen am: 26.05.1998.

(111) Nr. **P-294788**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 12.06.1998 - (580) Eingetragen am: 19.05.1998.

(111) Nr. **P-294857**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 30.05.1998 - (580) Eingetragen am: 25.05.1998.

(111) Nr. **P-295214**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 29.06.1998 - (580) Eingetragen am: 19.05.1998.

(111) Nr. **P-295277**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 26.06.1998 - (580) Eingetragen am: 19.05.1998.

(111) Nr. **P-295306**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 13.06.1998 - (580) Eingetragen am: 26.05.1998.

(111) no **P-295403**. - Prolongation. - Protection à partir du: 31.07.1998 - (580) Enregistré le: 19.05.1998.

(111) no **P-295453**. - Prolongation. - Protection à partir du: 23.05.1998 - (580) Enregistré le: 19.05.1998.

(111) Nr. **P-295590**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 13.07.1998 - (580) Eingetragen am: 26.05.1998.

(111) Nr. **P-295654**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 09.06.1998 - (580) Eingetragen am: 19.05.1998.

(111) Nr. **P-295707**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 31.05.1998 - (580) Eingetragen am: 26.05.1998.

(111) Nr. **P-295725**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 04.07.1998 - (580) Eingetragen am: 26.05.1998.

(111) Nr. **P-295740**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 26.04.1998 - (580) Eingetragen am: 27.05.1998.

(111) Nr. **P-295788**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 27.07.1998 - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) no **P-295817**. - Prolongation. - Protection à partir du: 20.06.1998 - (580) Enregistré le: 19.05.1998.

(111) Nr. **P-296037**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 30.08.1998 - (580) Eingetragen am: 26.05.1998.

(111) no **P-296095**. - Prolongation. - Protection à partir du: 25.07.1998 - (580) Enregistré le: 27.05.1998.

(111) no **P-296096**. - Prolongation. - Protection à partir du: 25.07.1998 - (580) Enregistré le: 27.05.1998.

(111) no **P-296140**. - Prolongation. - Protection à partir du: 24.08.1998 - (580) Enregistré le: 19.05.1998.

(111) Nr. **P-296179**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 13.10.1998 - (580) Eingetragen am: 25.05.1998.

(111) Nr. **P-296456**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 15.09.1998 - (580) Eingetragen am: 19.05.1998.

(111) Nr. **P-296500**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 06.06.1998 - (580) Eingetragen am: 25.05.1998.

(111) Nr. **P-296576**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 07.09.1998 - (580) Eingetragen am: 19.05.1998.

(111) Nr. **P-296626**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 03.10.1998 - (580) Eingetragen am: 26.05.1998.

(111) Nr. **P-296695**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 25.07.1998 - (580) Eingetragen am: 26.05.1998.

(111) Nr. **P-296696**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 25.07.1998 - (580) Eingetragen am: 26.05.1998.

(111) Nr. **P-296722**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 25.05.1998 - (580) Eingetragen am: 19.05.1998.

(111) Nr. **P-296825**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 12.07.1998 - (580) Eingetragen am: 19.05.1998.

(111) Nr. **P-296853**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 29.09.1998 - (580) Eingetragen am: 27.05.1998.

(111) Nr. **P-296939**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 19.10.1998 - (580) Eingetragen am: 19.05.1998.

(111) Nr. **P-296989**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 21.06.1998 - (580) Eingetragen am: 26.05.1998.

(111) Nr. **P-297063**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 16.05.1998 - (580) Eingetragen am: 19.05.1998.

(111) Nr. **P-297471**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 02.10.1998 - (580) Eingetragen am: 26.05.1998.

(111) Nr. **P-297489**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 14.11.1998 - (580) Eingetragen am: 19.05.1998.

(111) Nr. **P-297583**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 17.11.1998 - (580) Eingetragen am: 19.05.1998.

(111) no **P-297717**. - Prolongation. - Protection à partir du: 03.11.1998 - (580) Enregistré le: 19.05.1998.

(111) Nr. **P-298011**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 01.09.1998 - (580) Eingetragen am: 25.05.1998.

(111) no **P-298176**. - Prolongation. - Protection à partir du: 02.10.1998 - (580) Enregistré le: 19.05.1998.

(111) Nr. **P-298625**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 18.09.1998 - (580) Eingetragen am: 25.05.1998.

(111) Nr. **P-298726**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 10.07.1998 - (580) Eingetragen am: 26.05.1998.

(111) Nr. **P-298911**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 06.02.1999 - (580) Eingetragen am: 26.05.1998.

(111) Nr. **P-299550**. - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 19.03.1999 - (580) Eingetragen am: 26.05.1998.

(111) no **P-303396**. - Prolongation. - Protection à partir du: 12.06.1998 - (580) Enregistré le: 26.05.1998.

**Vollständige oder teilweise Löschungen auf Antrag des/der Inhaber/s - Radiations totales ou partielles sur requête du titulaire - Radiazioni totali o parziali su richiesta della titolare**

(111) Nr. **P-293457**. - Teilweise Löschung - Neues (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen: Seifen; Parfümieren, ätherische Öle, kosmetische Mittel, Haarwaschmittel; Zahnpfutzmittel. (580) Eingetragen am: 19.05.1998.

(111) no **334595**. - Radiation sur requête du titulaire. - (580) Enregistré le: 25.05.1998.

(111) Nr. **385821**. - Löschung auf Antrag des/der Inhabers/in. - (580) Eingetragen am: 25.05.1998.

(111) Nr. **406038**. - Löschung auf Antrag des/der Inhabers/in. - (580) Eingetragen am: 20.05.1998.

(111) Nr. **423514**. - Löschung auf Antrag des/der Inhabers/in. - (580) Eingetragen am: 28.05.1998.

(111) no **426456**. - Radiation sur requête du titulaire. - (580) Enregistré le: 28.05.1998.

(111) Nr. **438875**. - Löschung auf Antrag des/der Inhabers/in. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. **440954**. - Teilweise Löschung - Neues (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
 5 Impfstoffe für humanmedizinische Zwecke für die Prävention und/oder die Behandlung von Krankheiten, die durch Zecken verursacht werden. (580) Eingetragen am: 20.05.1998.

(111) Nr. 443068. - Teilweise Löschung - Neues (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:

- 9 Elektronische Datenverarbeitungsgeräte- und -anlagen (Computer), Datenübertragungsgeräte, Bildschirmtext, Datenspeichergeräte, Computerprogramme mit Ausnahme von Waren für die Satellitenübertragung.  
16 Drucksachen.  
35 Werbung.  
38 Telekommunikation mit Ausnahme von Dienstleistungen im Bereich der Satellitenkommunikation.  
42 Erstellung von Computerprogrammen, Wartung und Support von Computerprogrammen und Datenverarbeitungsgeräten. (580) Eingetragen am: 05.12.1997.

(111) Nr. 443260. - Teilweise Löschung - Neues (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:

- 3 Seifen; Pafümerien, ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarwasser, Zahnputzmittel.  
9 Magnet- und optische Datenträger; Magnetaufzeichnungsträger, alle vorgenannten Waren zur Verwendung im Verlagsbereich bestimmt.  
16 Periodische und nichtperiodische Druckereierzeugnisse sowie Photographien.  
25 Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen.  
29 Fleisch, Fisch, Geflügel und Wild; Fleischextrakte; konserviertes, getrocknetes und gekochtes Obst und Gemüse; Gallerten (Geeles), Konfitüren, Fruchtsaucen; Eier, Milch und Milchprodukte; Speiseöle und -fette.  
30 Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago, Kaffee-Ersatzmittel; Mehle und Getreidepräparate, Brot, feine Backwaren und Konditorwaren, Speiseeis; Honig, Melasse, Sirup; Hefe, Backpulver; Salz, Senf; Essig, Saucen (Würzmittel); Gewürze; Klebstoffe.  
38 Telekommunikation.  
39 Transportwesen; Veranstaltung von Reisen.  
41 Erziehung, Ausbildung, Unterhaltung sowie sportliche und kulturelle Aktivitäten; Dienstleistungen eines Verlages.  
42 Erstellen von Programmen für die Datenverarbeitung.  
(511) Internationale Klassifikation: 9, 16, 25, 29, 30, 38, 39, 41, 42, 3. - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. 443910. - Teilweise Löschung - Neues (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:

- 3 Mittel zur Gesicht- und Körperreinigung in flüssiger und fester Form, Hautpeelings, Hautcremes und Hauttönen, Shampoo und Haarpflegemittel. (580) Eingetragen am: 25.05.1998.

(111) Nr. 443955. - Teilweise Löschung - Neues (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:

- 9 Wissenschaftliche, Schiffsfahrts-, Vermessungs-, elektrische, photographische, Film-, optische, Waage-, Mess-, Signal-, Kontroll-, Rettungs-, Sprachlern- und Unterrichtsapparate und Instrumente; Geräte zur Aufzeichnung, Uebertragung und Wiedergabe von Ton und Bild; Magnetaufzeichnungsträger, Schallplatten; Videos; CD's; Fernsehgeräte; Monitore; Apparate der Unterhaltungselektronik; Plattenspieler; Filmkameras; Videorekorder; Karaoke-Geräte; Lautsprecher; Verstärker; Compact-Disc-Spieler; Satellitenantennen; Satellitenempfänger; Verkaufsautomaten und Mechanismen für gelbbetätigte Apparate, Registrierkassen; Rechenmaschinen; Datenverarbeitungsgeräte und Computer; Disketten; Computertastaturen; Drucker; Laufwerke; Programmierbänder; Computerspiele als Zusatzgeräte für Fernsehapparate (soweit in Klasse 9 enthalten); Netzwerke; Netzkarten; Computer-Kennkarten; Fernsehkarten; Telefone, Telefonzentralen, Telefonvermittlungen, Video- und Funktelefone; kabellose Telefone und kabellose Personensuchgeräte; automatische Telefonwählrichtungen; Kopiergeräte; Faxgeräte; Textautomaten; elektronische Terminplaner; Projektoren; Bildempfänger; Software; Computersoftware und Computersysteme für Vermarktungsmanagement, Produktionsmanagement, Personal- und Lohnlistenmanagement, Buchführungsmanagement, Inventarverwaltung und Kundenstammanverwaltung.  
14 Edelmetalle und deren Legierungen sowie daraus hergestellte oder damit plattierte Waren, soweit sie nicht in anderen Klassen enthalten sind; Krawattennadeln und Krawattenhalter; Embleme; Medaillen; Wappen; Gedenkabzeichen; Trophäen; Trophäenplaketten; Uhren und Zeitmessinstrumente; Stechuhren; alle vorgenannten Waren soweit in Klasse 14 enthalten.

(511) Internationale Klassifikation: 9, 14. - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. 444145. - Löschung auf Antrag des/der Inhabers/in. - (580) Eingetragen am: 25.05.1998.

(111) Nr. 445201. - Radiation partielle - Nouvelle (511) Liste des produits et/ou des services: 29 Lait et produits laitiers.

(511) Classification internationale: 29. - (580) Enregistré le: 20.05.1998.

(111) Nr. 446218. - Löschung auf Antrag des/der Inhabers/in. - (580) Eingetragen am: 25.05.1998.

(111) Nr. 448245. - Teilweise Löschung - Neues (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:

- 37 Wagenpflege, insbesondere Reinigung, Instandhaltung und Reparatur, einschliesslich Auswechseln aller zur Erhaltung und der Betriebsfähigkeit erforderlichen Teile und Zubehör.  
39 Abschleppen von Kraftfahrzeugen; Vermietung von Kraftfahrzeugen.

(511) Internationale Klassifikation: 37, 39. - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. 448856. - Teilweise Löschung - Neues (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:

- 9 Radio- und Tonwiedergabegeräte; Fernsehgeräte und Video-Recorder.  
20 Ablagegestelle (Möbel, nicht aus Metall). (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) no 449525. - Radiation sur requête du titulaire. - (580) Enregistré le: 19.05.1998.

(111) no 449852. - Radiation sur requête du titulaire. - (580) Enregistré le: 02.06.1998.

(111) Nr. 449982. - Löschung auf Antrag des/der Inhabers/in. - (580) Eingetragen am: 27.05.1998.

(111) no 451859. - Radiation sur requête du titulaire. - (580) Enregistré le: 03.06.1998.

**Löschung wegen Nichtverlängerung  
Radiations pour cause de non-prolongation  
Radiazioni a causa di non-prologa**

(111) no 289617. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) Nr. 289815. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) no 289829. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) Nr. 289848. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 289870. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 289887. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 289984. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) no 290030. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) no 290034. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) Nr. 290122. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290123. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290138. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290152. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290244. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290247. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290248. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290250. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290251. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290254. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290257. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290258. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290259. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290260. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290263. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290269. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290272. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290273. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) no 290274. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) no 290276. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) Nr. 290278. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290279. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290316. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) no 290318. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) no 290349. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) no 290350. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) Nr. 290376. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) no 290377. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) Nr. 290379. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290380. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290381. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290385. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) no 290386. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) Nr. 290413. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290439. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) no 290442. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) Nr. 290444. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) no 290446. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) Nr. 290451. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290455. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290456. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290458. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290460. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290463. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290465. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290466. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) no 290469. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) no 290470. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) Nr. 290472. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290493. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) no 290505. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) Nr. 290523. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) no 290528. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) Nr. 290529. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) no 290530. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) Nr. 290531. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290532. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) no 290538. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) Nr. 290562. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290563. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290564. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) no 290567. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) no 290568. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) no 290569. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) no 290570. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) Nr. 290572. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290573. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290574. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290575. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) no 290576. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) no 290580. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) no 290581. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) Nr. 290590. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) no 290593. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) no 290596. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) Nr. 290597. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) no 290605. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) Nr. 290607. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290608. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) no 290610. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) Nr. 290613. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290614. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 290687. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) no 290689. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.



(111) no 291528. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) Nr. 291530. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 291532. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 291534. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) no 291535. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) no 291536. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) no 291541. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) no 291542. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) no 291543. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) no 291544. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) no 291545. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) no 291546. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) no 291551. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) Nr. 291552. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 291553. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 291650. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) no 291759. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) Nr. 291760. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 291761. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 291763. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 291816. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 291820. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 291841. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 291893. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 291894. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 291895. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 291896. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 291897. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 291898. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 291900. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) no 291902. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) Nr. 291906. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 291912. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 291914. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 291917. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 291924. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) no 291941. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) Nr. 291977. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) no 291979. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) Nr. 291985. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 291986. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) no 292146. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) no 292147. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) Nr. 292159. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 292169. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 292171. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 292203. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 292230. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) no 292231. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) no 292232. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) no 292233. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) no 292234. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) no 292235. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) no 292236. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) no 292237. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) no 292238. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) no 292239. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) no 292240. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) no 292241. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) no 292242. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) Nr. 292276. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) no 292280. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) Nr. 292297. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 292373. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 292491. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 292504. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) no 292505. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) Nr. 292615. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 292616. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 292760. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 292761. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 292796. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 292852. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 292859. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) no 292860. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) Nr. 293259. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) no 293260. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) no 293267. - Radiazione a causa di non-proroga. - (580) Registrato il: 29.05.1998.

(111) Nr. 293321. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 293455. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) no 293590. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) no 293818. - Radiazione a causa di non-proroga. - (580) Registrato il: 29.05.1998.

(111) Nr. 293901. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 293902. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) Nr. 294314. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

(111) no 294412. - Radiation pour cause de non-prolongation. - (580) Enregistré le: 29.05.1998.

(111) Nr. 295529. - Löschung infolge Nichtverlängerung. - (580) Eingetragen am: 29.05.1998.

**Vollständige und teilweise Widerruf sowie Löschungen aufgrund richterlichen Urteils - Révocations ou radiations totales et partielles, selon décision judiciaire - Revoche o radiazioni totali o parziali dovute a decisione del giudice**

(111) Nr. 343832. - Löschung aufgrund richterlichen Urteils - Urteil des Konkurs- und Betreibungsamts des Bezirks Delémont vom 30. April 1998. - (580) Eingetragen am: 30.04.1998.

(111) Nr. 438244. - Löschung aufgrund richterlichen Urteils - Urteil des Obergerichts des Kantons Solothurn vom 12. März 1998. - (580) Eingetragen am: 12.03.1998.

**Berichtigungen - Rectifications - Rettifiche**

(111) no P-269877. - Rectification: (511) Liste des produits et/ou des services: Outils, poinçons pour machines à former des têtes, dispositifs de fixation filetés.

(511) Classification internationale: 7, 8, 6. - (580) Enregistré le: 18.05.1998.

(111) Nr. 389093. - Berichtigung der Adresse: (730) Inhaber/in: NOVA Chemicals Inc., 400 Frankfort Road, Monaca (PA 15061 VSV), US-Vereinigte Staaten v. Amerika. - Für diese Marke wurde irrtümlicherweise eine Firmänderung gemacht. Hiermit wird dies wieder rückgängig gemacht. - (580) Eingetragen am: 17.04.1998.

(111) Nr. 445609. - Berichtigung: (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen: 38 Kommunikationsdienstleistungen, nämlich drahtlose Personruf-Kommunikationsdienstleistung, Telefon-Kommunikationsdienstleistungen, Telegramm-Kommunikationsdienstleistungen, Telex-Kommunikationsdienstleistungen, Telefax-Kommunikationsdienstleistungen, kabellose Kommunikationsdienstleistungen, visuelle Übertragungs-Kommunikationsdienstleistungen, Computer-Kommunikationsdienstleistungen, Agenturdienstleistungen auf dem Gebiet der Kommunikation, öffentliche Kommunikations-Netzwerk-Dienstleistungen.

Berichtigung. - (580) Eingetragen am: 24.09.1997.

(111) no 450565. - Rectification: (511) Liste des produits et/ou des services:

9 Appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction de données, du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, électroniques ou optiques; équipement pour le traitement de l'information et ordinateurs, y compris appareils périphériques et logiciels (software); tous les produits précités de provenance suisse.

35 Services d'une agence d'informations commerciales; publicité et gestion des affaires, notamment marketing et courtage de commandes dans le domaine de la publicité et

de la gestion des affaires; location d'espaces publicitaires; gestion de points de vente en rapport avec l'organisation et le déroulement d'activités et événements sportifs, culturels et de divertissement.

36 Services d'informations et de courtage en matières bancaire, financière ou d'assurances, y compris d'assurances-voilage.

38 Services d'une agence d'informations (nouvelles); services à la clientèle par moyens de télécommunication et de communication par canaux électroniques, y compris services téléphoniques et communications par terminaux d'ordinateur.

39 Services d'informations et de courtage en matière de transports, services d'agences de voyage et de tourisme, notamment réservation de places (transport), organisation de voyages individuels ou en groupes ainsi que d'excursions, arrangements de voyage forfaitaires, services de réservation pour voyages, services consistant à procurer ou à louer des véhicules.

41 Services d'informations en matière d'éducation, de formation, d'activités sportives et culturelles, notamment services en rapport avec des camps de vacances, services en rapport avec les loisirs.

42 Services d'informations météorologiques; services d'informations et de courtage en matières de restauration (alimentation) ou d'hébergement temporaire, notamment services hôteliers, services en rapport avec des camps de vacances et des campings, services consistant à procurer, à louer ou à réserver des maisons de vacances, appartements de vacances et logements temporaires; location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données; services d'élaboration (conception) de logiciels; services de mise à jour de logiciels; services de programmation pour ordinateurs et autres équipements de traitement de l'information; location de logiciels informatiques. Rectification. - (580) Enregistré le: 06.04.1998.

(111) no 450733. - Rectification de l'adresse: (730) Titulaire: Labell SA, 9, chemin des Peupliers, 1094 Paudex. - (740) Mandataire: président/e, Bovard AG Patentanwälte, Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25. - Pas de Mandataire. Nouvelle adresse correspondance: Labell SA, c/o Mabrouc SA, à l'att. de Mme Marianne Lonfat, chemin du Petit-Flon, 1052 Le Mont-sur-Lausanne. - (580) Enregistré le: 15.04.1998.

(111) Nr. 450867. - Berichtigung der Adresse: (730) Inhaber/in: Aquafine Corporation, 25230 W. Avenue Stanford Street, Valencia (CA 91355), US-Vereinigte Staaten v. Amerika. - Berichtigung. - (580) Eingetragen am: 20.04.1998.

### **Änderungen - Modifications - Modificazioni**

**Teilweise und vollständige Übertragungen - Transferts totaux et partiels - Trasmissioni totali e parziali**

(111) Nr. P-265196. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: HDF-Paulsson AB, P.O. Box 525, 301 80 Halmsjö, SE-Schweden. - (740) Vertreter/in: Patentanwälte Schaad, Balass, Menzl & Partner AG, Dufourstrasse 101, 8034 Zurich. - (580) Eingetragen am: 27.05.1998.

(111) Nr. P-268175, 352499. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Gebro Broschek GmbH, A-6391 Fieberbrunn, AT-Oesterreich. - (740) Vertreter/in: Gebro Pharma AG (Gebro Pharma SA), Oristalstrasse 87a, 4410 Liestal. - (580) Eingetragen am: 03.04.1998.

(111) Nr. P-271969, 378804, 378805, 378806, 378807, 378808, 378809, 389009, 389010, 389012, 389013. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Lonza Inc., 17-17 Route 208, Fair Lawn (NJ 07410), US-Vereinigte Staaten v. Amerika. - (740) Vertreter/in: A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, Postfach, 8024 Zurich. - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. P-277551, 353618, 360322. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Modcomp, Inc., 1650 West McNab Road, Fort Lauderdale (FL 33309-1088), US-Vereinigte Staaten v. Amerika. - (740) Vertreter/in: Hepp, Wenger & Ryffel AG, Friedtalweg 5, 9500 Wil SG. - (580) Eingetragen am: 27.05.1998.

(111) Nr. P-277833, P-281631, 297688, 300769, 314931, 314932, 328815, 374711, 409385, 418159. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Winstons Cosmetics SA, Industriestrasse 11, 4313 Möhlin. - (740) Vertreter/in: Troller Hitz Troller & Partner, Münsterstrasse 38, 3011 Bern. - (580) Eingetragen am: 02.06.1998.

(111) Nr. P-278398, 314183, 326554, 338596, 346562, 351262, 375819, 377184, 381832. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: The Whyte & Mackay Group Plc, Dalmore House, 310, St. Vincent Street, Glasgow G2 5RG (Schottland), GB-Grossbritannien. - (740) Vertreter/in: Bovard AG, Patentanwälte, Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25. - Berichtigung. - (580) Eingetragen am: 05.02.1997.

(111) Nr. P-285889, 389423. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Sun Company, Inc. (R&M), 1801 Market Street, Philadelphia (PA 19103), US-Vereinigte Staaten v. Amerika. - (740) Vertreter/in: Hepp, Wenger & Ryffel AG, Friedtalweg 5, 9500 Wil SG. - (580) Eingetragen am: 02.06.1998.

(111) Nr. P-289891, 385798. - Transfer à: (730) Titulaire: Amama Company, L.P. (a Delaware limited partnership), 1501 Seamount, Houston (TX 77008), US-Etats-Unis d'Amérique. - (740) Mandataire: E. Blum & Co. Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich. - (580) Enregistré le: 02.06.1998.

(111) Nr. P-292289. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Interiores Marketing AG, Holbeinstrasse 36-38, 4051 Basel. - (740) Vertreter/in: A. Braun, Braun, Héritier, Eschmann AG Patentanwälte, Holbeinstrasse 36-38, 4051 Basel. - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. P-294048. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Heidi Ott AG, Zugerstrasse 6d, 6330 Cham. - (740) Vertreter/in: R.A. Egli & Co. Patentanwälte, Horneggstrasse 4, 8008 Zürich. - (580) Eingetragen am: 27.05.1998.

(111) Nr. P-294788. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Nuxo AG, Braueriweg, 8640 Rapperswil SG. - (740) Vertreter/in: A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, Postfach, 8024 Zürich. - (580) Eingetragen am: 03.06.1998.

(111) Nr. 294989, 295922, 375898. - Transferimento a: (730) Titolare: Maos SA, via Cantonale 11c, 6855 Stabio. - (580) Registrato il: 14.05.1998.

(111) Nr. P-295740. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Mäder Lacke AG, Industriestrasse 1, 8956 Killwangen. - (580) Eingetragen am: 18.03.1998.

(111) Nr. 295873, 311941, 311942, 408210. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Unilever N.V., Weena 455, 3013 AL Rotterdam, NL-Niederlande. - (740) Vertreter/in: Unilever (Schweiz) AG, Grafenau 12, 6301 Zug. - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. 296759, 296805. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Sun Company, Inc. (R&M), 1801 Market Street, Philadelphia (PA 19103), US-Vereinigte Staaten v. Amerika. - (740) Vertreter/in: Hepp, Wenger & Ryffel AG, Friedtalweg 5, 9500 Wil SG. - (580) Eingetragen am: 27.05.1998.

(111) Nr. 301978, 302584, 303242, 316114, 319059, 349963, 350155, 350156, 350157, 351079, 352009, 360141, 390037, 396076, 407326, 413747. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: SIG Finanz AG (SIG Finance Ltd.), Industriepark, 8212 Neuhausen am Rheinfall. - (740) Vertreter/in: A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, Postfach, 8024 Zürich. - (580) Eingetragen am: 02.06.1998.

(111) Nr. 309965. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: S.C. Johnson & Son, Inc. (a Wisconsin corporation), 1525 Howe Street, Racine (WI 53403), US-Vereinigte Staaten v. Amerika. - Berichtigung. - (580) Eingetragen am: 20.02.1998.

(111) Nr. 312039, 386993, 397936, 429358, 429359, 442780, 442781. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Lindenhof-Apotheke Parfümerie & Drogerie, Rennweg 46, 8001 Zürich. - (740) Vertreter/in: Reichmuth Trademark Agency GmbH, Postfach 658, 8630 Rütli ZH. - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. 312496, 367182, 374518, 374520, 375038, 375040, 402481, 402482, 411981, 422201, 433782. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Mitsui Chemicals, Inc., 2-5, Kasumigaseki, 3-Chome, Chiyoda-ku, Tokyo, JP-Japan. - (740) Vertreter/in: A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, Postfach, 8024 Zürich. - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. 316743, 402560. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: The Argen Corporation, 5855 Oberlin Drive, San Diego (CA 92121-4718), US-Vereinigte Staaten v. Amerika. - (740) Vertreter/in: Troesch Scheidegger Werner AG, Siederstrasse 95, Postfach, 8050 Zürich. - (580) Eingetragen am: 02.06.1998.

(111) Nr. 317930. - Teilweise Übertragung - Neues (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen: Strom- und handbetriebene Schneidwerkzeuge, einschliesslich Messer.

(511) Internationale Klassifikation: 7, 8. - Teilweise Löschung des Waren- und/oder Dienstleistungsverzeichnisses wegen teilweiser Übertragung. - (580) Eingetragen am: 17.03.1998.

(111) Nr. 318061, 385327, 386472, 397832, 403661, 433218, 449278. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Arjo Wiggins Fine Papers Limited, Gateway House, Basingstoke, Hants RG21 4EE), GB-Grossbritannien. - (740) Vertreter/in: A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, Postfach, 8024 Zürich. - (580) Eingetragen am: 03.06.1998.

(111) Nr. 320904, 370659. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Mavena AG, Birkenweg 1-8, 3123 Belp. - (740) Vertreter/in: A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, Postfach, 8024 Zürich. - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. 321648, 321759, 321760, 321838, 323814, 323973, 324075, 324076, 324077, 324078, 326339, 331827, 336417, 336418, 407045. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Sterling Plastics Co., 2514 Fish Hatchery Road, Madison (WI 53713), US-Vereinigte Staaten v. Amerika. - (740) Vertreter/in: Isler & Pedrazzini AG, Gotthardstrasse 53, Postfach 6940, 8023 Zürich. - (580) Eingetragen am: 02.06.1998.

(111) no 322849. - Transfer à: (730) Titulaire: DowBrands Inc., 9550 Zionsville Road, Indianapolis (IN 46268), US-Etats-Unis d'Amérique. - Rectification. - (580) Enregistré le: 20.02.1998.

(111) no 322849. - Transfer à: (730) Titulaire: S.C. Johnson & Son, Inc. (a Wisconsin corporation), 1525 Howe Street, Racine (WI 53403), US-Etats-Unis d'Amérique. - Rectification. - (580) Enregistré le: 20.02.1998.

(111) Nr. 327070. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Novartis AG, 4002 Basel. - (580) Eingetragen am: 13.05.1998.

(111) Nr. 335565, 338447. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Bell IP Holding, L.L.C., One Landmark Square, Suite 903, Stamford (CT 06901), US-Vereinigte Staaten v. Amerika. - (740) Vertreter/in: Bovard AG Patentanwälte, Opfingenstrasse 16, 3000 Bern 25. - (580) Eingetragen am: 03.06.1998.

(111) no 335700. - Transfer à: (730) Titulaire: Sperry Marine Inc., 1070 Seminole Trail, Charlottesville (VA 22901-2891), US-Etats-Unis d'Amérique. - (740) Mandataire: Novamark S.A., 9, rue du Valais, 1202 Genève. - (580) Enregistré le: 02.06.1998.

(111) Nr. 342239, 405069, 432463, 443884. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Adam Opel AG, Bahnhofplatz 1, 65423 Rüsselsheim, DE-Deutschland. - (740) Vertreter/in: Bovard AG Patentanwälte, Opfingenstrasse 16, 3000 Bern 25. - (580) Eingetragen am: 27.05.1998.

(111) Nr. 344321. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Johann Offner Werkzeugindustrie Gesellschaft m.b.H., Schwemtratten 7, 9400 Wolfsberg, AT-Osterreich. - (740) Vertreter/in: Patentwaltsbüro Eder AG, Lindenhofstrasse 40, 4052 Basel. - (580) Eingetragen am: 27.05.1998.

(111) Nr. 347748. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Martinswerk GmbH für chemische und metallurgische Produktion, Kölner Strasse 110, 50127 Bergheim, DE-Deutschland. - (740) Vertreter/in: A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, Postfach, 8024 Zürich. - (580) Eingetragen am: 27.05.1998.

(111) Nr. 350432. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: DowBrands Inc., 9550 Zionsville Road, Indianapolis (IN 46268), US-Vereinigte Staaten v. Amerika. - Berichtigung. - (580) Eingetragen am: 20.02.1998.

(111) Nr. 350432. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: S.C. Johnson Home Storage, Inc. (a Delaware corporation), 1525 Howe Street, Racine (WI 53403), US-Vereinigte Staaten v. Amerika. - Berichtigung. - (580) Eingetragen am: 20.02.1998.

(111) Nr. 353531. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: DowBrands Inc., 9550 Zionsville Road, Indianapolis (IN 46268), US-Vereinigte Staaten v. Amerika. - Berichtigung. - (580) Eingetragen am: 20.02.1998.

(111) Nr. 353531. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: S.C. Johnson & Son, Inc. (a Wisconsin corporation), 1525 Howe Street, Racine (WI 53403), US-Vereinigte Staaten v. Amerika. - Berichtigung. - (580) Eingetragen am: 20.02.1998.

(111) Nr. 361419, 361448. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: American Cyanamid Company, Five Giralda Farms, Madison (NJ 07940-0874), US-Vereinigte Staaten v. Amerika. - (740) Vertreter/in: E. Blum & Co. Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich. - (580) Eingetragen am: 27.05.1998.

(111) Nr. 371469. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: S.C. Johnson Home Storage, Inc. (a Delaware corporation), 1525 Howe Street, Racine (WI 53403), US-Vereinigte Staaten v. Amerika. - Berichtigung. - (580) Eingetragen am: 20.02.1998.

(111) no 373219, 410024. - Transfer à: (730) Titulaire: Sagaha AG c/o Dr. Rudolf Mosmann, Gartenstrasse 2, 6300 Zug. - (740) Mandataire: E. Blum & Co. Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich. - (580) Enregistré le: 02.06.1998.

(111) Nr. 376003. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Textilverband Schweiz Gesamtverband der Schweiz Textil- und Bekleidungsindustrie, Postfach 4838, 8022 Zürich. - (740) Vorherige/r

Vertreter/in: E. Blum & Co. Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich. - (580) Eingetragen am: 14.04.1998.

(111) Nr. 378287. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Tiger Electronics, Ltd., 1027 Newport Avenue, Pawtucket (RI 02862), US-Vereinigte Staaten v. Amerika. - (740) Vertreter/in: ABREMA Agence Brevets et Marques Ganguillet & Humphrey, 16, avenue du Théâtre, 1005 Lausanne. - (580) Eingetragen am: 03.06.1998.

(111) Nr. 379002. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Fleischrocknerei Churwalden AG, Lindenhofstrasse 36, 7075 Churwalden. - (580) Eingetragen am: 05.05.1998.

(111) Nr. 379177. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: S.C. Johnson Home Storage, Inc. (a Delaware corporation), 1525 Howe Street, Racine (WI 53403), US-Vereinigte Staaten v. Amerika. - Berichtigung. - (580) Eingetragen am: 20.02.1998.

(111) Nr. 381154, 381913. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: ACI Australia Limited, 15th Floor, 390 St. Kilda Road, Melbourne (Victoria 3004), AU-Australien. - (740) Vertreter/in: E. Blum & Co. Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich. - (580) Eingetragen am: 02.06.1998.

(111) no 383368. - Transfer à: (730) Titulaire: Democal AG, Untermarktweg 8, 3027 Bern. - (580) Enregistré le: 06.04.1998.

(111) Nr. 386279. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Courtauld's Coatings (Holdings) Limited, 50 George Street, London W1A 2BB, GB-Grossbritannien. - (740) Vertreter/in: Bovard AG Patentanwälte, Opfingenstrasse 16, 3000 Bern 25. - (580) Eingetragen am: 02.06.1998.

(111) Nr. 389627. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Jetform Corporation, 560 Rochester Street, Ottawa (Ontario K1S 5K2), CA-Kanada. - (740) Vertreter/in: ABREMA Agence Brevets et Marques Ganguillet & Humphrey, 16, avenue du Théâtre, 1005 Lausanne. - (580) Eingetragen am: 03.06.1998.

(111) Nr. 390779. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Astonish Products Limited, Valley Mills, Meadowood Road, Leeds LS7 2JL, GB-Grossbritannien. - (740) Vertreter/in: E. Blum & Co. Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich. - (580) Eingetragen am: 02.06.1998.

(111) Nr. 393438. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Saint-Gobain Industrial Ceramics, Inc. (a Delaware corporation), 1 New Bond Street, Worcester (MA 01615), US-Vereinigte Staaten v. Amerika. - (740) Vertreter/in: A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, Postfach, 8024 Zürich. - (580) Eingetragen am: 02.06.1998.

(111) no 396997. - Transfer à: (730) Titulaire: Abbott Laboratories, Abbott Park (IL 60064), US-Etats-Unis d'Amérique. - (740) Mandataire: Kirker & Cie, Conseils en Marques SA, 122, rue de Genève, 1226 Thônex. - (580) Enregistré le: 02.06.1998.

(111) no 398897, 442991. - Transfer à: (730) Titulaire: NSA International, Inc., 4260 E. Raines Rd., Memphis (TN 38118), US-Etats-Unis d'Amérique. - (740) Mandataire: ABREMA Agence Brevets et Marques Ganguillet & Humphrey, 16, avenue du Théâtre, 1005 Lausanne. - (580) Enregistré le: 02.06.1998.

(111) no 402730, 402731, 424397, 424398, 430489, 430637, 442834. - Transfer à: (730) Titulaire: Europay (Switzerland) SA, Hertistrasse 27, 8304 Wallisellen. - (740) Mandataire: Meisser & Weinmann, Bahnhofstrasse 8, 7250 Klosters. - (580) Enregistré le: 18.05.1998.

(111) no 402732, 427218, 442832, 446968. - Transfer à: (730) Titulaire: Payserv AG, Hardturmstrasse 201, 8005 Zürich. - (740) Mandataire: Meisser & Weinmann, Bahnhofstrasse 8, 7250 Klosters. - (580) Enregistré le: 18.05.1998.

(111) Nr. 405506. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Berglandmilch registrierte Genossenschaft mit beschränkter Haftung, Semmelweissstrasse 32, 4020 Linz, AT-Osterreich. - (740) Vertreter/in: E. Blum & Co. Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich. - (580) Eingetragen am: 02.06.1998.

(111) Nr. 406707. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: RV Hotel Management AG c/o Dr. M. Kaeslin, Obergrundstrasse 42, 6003 Luzern. - (580) Eingetragen am: 13.05.1998.

(111) Nr. 418833, 418834, 418937. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: GfAI Gruppe für Angewandte Informatik AG, Eichwatt 5, 8105 Regensdorf. - (740) Vertreter/in: Hartmann & Meyer und Partner, Zürichbergstrasse 66, 8044 Zürich. - (580) Eingetragen am: 14.05.1998.

(111) Nr. 421301, 421425. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: StairMaster Sports/Medical Products, Inc. a Delaware Corporation, 12421 Willows Road N.E., Suite 100, Kirkland (WA 98034), US-Vereinigte Staaten v. Amerika. - (740) Vertreter/in: A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, Postfach, 8024 Zürich. - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. 422962. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Bruno G. Bernasconi, Eulerstrasse 16, 4051 Basel. - (740) Vorherige/r Vertreter/in: Dr. Madörin Treuhandgesellschaft, Dornacherstrasse 86, 4008 Basel. - (580) Eingetragen am: 13.05.1998.

(111) Nr. 426068, 445524. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Styling Technology Corporation, 2390 East Camelback Road, Suite 40035, Phoenix (AZ 85028), US-Vereinigte Staaten v. Amerika. - (740) Vertreter/in: Isler & Pedrazzini AG, Gotthardstrasse 53, Postfach 6940, 8023 Zürich. - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. 426275. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Micerium srl, via G. Govi 48, 16030 Avigno, IT-Italien. (730) Inhaber/in: Dr. Lorenzo Vanini, via Provinciale 86, San Fedele Intelvi (Como), IT-Italien. - (740) Vertreter/in: Reichmuth Trademark Agency GmbH, Postfach 658, 8630 Rütli ZH. - (580) Eingetragen am: 02.06.1998.

(111) Nr. 432262. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Victor Zindel & Partner GmbH, Graswinkelstrasse 8, Postfach 360, 8302 Klotten. - (740) Vorherige/r Vertreter/in: Zimmerli, Wagner & Partner AG, Löwenstrasse 19, 8001 Zürich. - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. 434112. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Novartis AG, 4002 Basel. - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. 434113. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Novartis AG, 4002 Basel. - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. 435380, 435381. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Lanner Group Limited, 41 Square, Leeds LS1 2NS, GB-Grossbritannien. - (740) Vertreter/in: A. Braun, Braun, Héritier, Eschmann AG Patentanwälte, Holbeinstrasse 36-38, 4051 Basel. - (580) Eingetragen am: 03.06.1998.

(111) no 436192. - Transfer à: (730) Titulaire: Swissmetics Ltd., a Providence, Rhode Island (USA), succursale de Montreux, Zone industrielle de la Foge, 1816 Chailly-Monzieux. - (740) Mandataire: E. Blum & Co. Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich. - (580) Enregistré le: 03.06.1998.

(111) Nr. 436616, 442572. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Novartis AG, 4002 Basel. - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. 437178. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Franklin Covey Co., 2200 West Parkway Blvd., Salt Lake City (UT 84119), US-Vereinigte Staaten v. Amerika. - (740) Vertreter/in: Meisser & Weinmann, Bahnhofstrasse 8, 7250 Klosters. - (580) Eingetragen am: 26.03.1998.

(111) Nr. 438859, 438885. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Thomson International Limited, Greater London House, Hampstead Road, London NW1 7SD, GB-Grossbritannien. - (740) Vertreter/in: Novapat International S.A., 9, rue du Valais, 1202 Genève. - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. 439417, 439595. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Demp Holding B.V., Burgemeester Cortenstraat 43, 6226 GR Maastricht, NL-Niederlande. - (740) Vertreter/in: Bovard AG Patentanwälte, Opfingenstrasse 16, 3000 Bern 25. - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. 439723. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Merrell Pharmaceuticals, Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati (OH 45215), US-Vereinigte Staaten v. Amerika. - (740) Vertreter/in: A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, Postfach, 8024 Zürich. - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. 439941, 439942. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: Dr. Jürgen Rohmeder, Massaboden, 3982 Bitsch. - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) no 440454. - Transfer à: (730) Titulaire: Storz Ophthalmics, Inc., 3365 Tree Court Industrial Blvd., St. Louis (MO 63122), US-Etats-Unis d'Amérique. - (740) Mandataire: Kirker & Cie, Conseils en Marques SA, 122, rue de Genève, 1226 Thônex. - (580) Enregistré le: 03.06.1998.

(111) no 443573. - Transfer à: (730) Titulaire: McKinsey Holdings, Inc., 555 California Street, Suite 4800, San Francisco (CA 94104), US-Etats-Unis d'Amérique. - (740) Mandataire: Bovard AG Patentanwälte, Opfingenstrasse 16, 3000 Bern 25. - (580) Enregistré le: 03.06.1998.

(111) no 444043. - Transfer à: (730) Titulaire: Autoweb AG, Wolleraustrasse 11a, 8807 Freienbach. - (740) Mandataire: ABREMA Agence Brevets et Marques Ganguillet & Humphrey, 16, avenue du Théâtre, 1005 Lausanne. - (580) Enregistré le: 03.06.1998.

(111) Nr. 445115. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: 3Com Corporation, 5400 Bayfront Plaza, Santa Clara (CA 95052), US-Vereinigte Staaten v. Amerika. - (740) Vertreter/in: A.W.

Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, Postfach, 8024 Zürich. - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. 445154. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: René Schifferle, Aaretalstrasse 11, 5312 Döttingen. - (740) Vertreter/in: Rottmann, Zimmermann + Partner AG, Glatthalstrasse 37, 8052 Zürich. - (580) Eingetragen am: 03.06.1998.

(111) no 445290. - Transfert à: (730) Titulaire: Stody Company, 101 South Hanley Road, St. Louis (MO 63105), US-Etats-Unis d'Amérique. - (740) Mandataire: Kirker & Cie, Conseils en Marques SA, 122, rue de Genève, 1226 Thônex. - (580) Enregistré le: 03.06.1998.

(111) no 445376. - Transfert à: (730) Titulaire: Tiger Electronics, Ltd., 1027 Newport Avenue, Pawtucket (RI 02862), US-Etats-Unis d'Amérique. - (740) Mandataire: ABREMA Agence Brevets et Marques Ganguillet & Humphrey, 16, avenue du Théâtre, 1005 Lausanne. - (580) Enregistré le: 03.06.1998.

(111) Nr. 447276. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: American Crew, Inc. (a Delaware Corporation), 1860 Blake Street, Suite 200, Denver (CO 80202), US-Vereinigte Staaten v. Amerika. - (740) Vertreter/in: Troesch Scheidegger Werner AG, Siewerdtstrasse 95, Postfach, 8050 Zürich. - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. 448791. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: SIA-Holding AG, Mühlewiesenstrasse 20, 8500 Frauenfeld. - (740) Vertreter/in: Hepp, Wenger & Ryffel AG, Friedtalweg 5, 9500 Wil SG. - (580) Eingetragen am: 03.06.1998.

(111) Nr. 448999, 449981. - Übertragung an: (730) Inhaber/in: ELSA Aktiengesellschaft, Sonnenweg 11, 52070 Aachen, DE-Deutschland. - (740) Vertreter/in: Dr. Renata Kündig, Hallenstrasse 15, 8008 Zürich. - (580) Eingetragen am: 03.06.1998.

(111) no 449228. - Transfert à: (730) Titulaire: CSM3D International Limited, 12 Leigh Road, Street, Somerset (BA 16 0YA), GB-Royaume-Uni. - (740) Mandataire: Kirker & Cie, Conseils en Marques SA, 122, rue de Genève, 1226 Thônex. - (580) Enregistré le: 03.06.1998.

#### Lizenzen - Licences - Licenze

(111) Nr. 315741. - Ausschliessliche Lizenz zu Gunsten von: (791) Lizenznehmer/in: Les Trois Pyloles, 6, rue J.J. Rousseau, Parc des Radars, 91350 Grigny, FR-Frankreich. - (580) Eingetragen am: 27.05.1998.

#### Firmaänderungen - Modifications de raison Modificazioni della ditta

(111) no P-266176, 421675, 424785, 427579, 443959. - Nouvelle raison sociale: (730) Titulaire: Bolle & Cie S.A., 75, rue Louis-de-Savoie, 1110 Morges. - (580) Enregistré le: 26.05.1998.

(111) Nr. P-271372, P-271373. - Neue Firma: (730) Inhaber/in: Foreign Economic Closed Joint Stock Company "Sojuzplodoimport", Smolenskaya-Sennaya Sq. 32/34, Moskau (121200), SU-Sowjetunion. - (580) Eingetragen am: 20.05.1998.

(111) Nr. P-291172. - Neue Firma: (730) Inhaber/in: Aeberhardt AG, Zürcherstrasse 254, 8406 Winterthur. - (580) Eingetragen am: 22.01.1998.

(111) Nr. P-293327, P-296352, 303849, 304811, 313412, 318337, 318338, 318339, 318340. - Neue Firma: (730) Inhaber/in: ESA Einkaufsorganisation des Schweizerischen Auto- und Motorfahrzeuggewerbes, Maritzstrasse 47, 3400 Burgdorf. - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. P-294466, P-294471. - Neue Firma: (730) Inhaber/in: Grob Horgen AG, Stockerstrasse 27, Postfach, 8810 Horgen. - (580) Eingetragen am: 26.05.1998.

(111) no P-296095, P-296096. - Nouvelle raison sociale: (730) Titulaire: Caves Orsat SA, 99, rue du Levant, Case postale 160, 1920 Martigny. - (580) Enregistré le: 27.01.1998.

(111) Nr. 296932. - Neue Firma: (730) Inhaber/in: Simeco Logistik AG, Bernstrasse 90, 3303 Jegenstorf. - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. 302212. - Neue Firma: (730) Inhaber/in: Gold-Zack Aktiengesellschaft, Gold-Zack-Strasse 7, 40822 Mettmann, DE-Deutschland. - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. 319123, 338407, 338408, 338409, 338410, 338411, 339176. - Neue Firma: (730) Inhaber/in: Nutriswiss AG, Industriering 30, 3250 Lyss. - (580) Eingetragen am: 30.04.1998.

(111) Nr. 322990, 336244, 429612. - Neue Firma: (730) Inhaber/in: Luxfer Group Limited, The Victoria, Harbour City, Salford Quays (Manchester M5 2SP), GB-Grossbritannien. - (580) Eingetragen am: 20.05.1998.

(111) Nr. 324241, 325782, 327933, 328994, 329503, 329792. - Neue Firma: (730) Inhaber/in: Kasper A.S.L., Ltd., 77, Metro Way, Secaucus (NJ 07094), US-Vereinigte Staaten v. Amerika. - (580) Eingetragen am: 26.05.1998.

(111) Nr. 326690. - Neue Firma: (730) Inhaber/in: Dalloz Safety, Inc., Second and Washington Streets, P.O. Box 622, Reading (PA 19603), US-Vereinigte Staaten v. Amerika. - Berichtigung. - (580) Eingetragen am: 23.03.1998.

(111) no 338166, 396433, 397237. - Nouvelle raison sociale: (730) Titulaire: Sara Lee Household & Body Care UK Limited, 225, Bath Road, Slough SL1 4AU (Berks), GB-Royaume-Uni. - (580) Enregistré le: 19.05.1998.

(111) Nr. 349868. - Neue Firma: (730) Inhaber/in: Herba Chemosan Apotheker-AG, Wien, AT-Oesterreich. - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. 357633. - Neue Firma: (730) Inhaber/in: SFS Kunststoffwerk AG, Schöntalstrasse 2, 9450 Altstätten SG. - (580) Eingetragen am: 24.05.1998.

(111) Nr. 360697, 360699, 360925, 360926, 360927, 360928, 360929, 361486, 361487, 387402, 387403. - Neue Firma: (730) Inhaber/in: Nutriswiss AG, Industrie Ring 30, 3250 Lyss. - (580) Eingetragen am: 30.04.1998.

(111) no 363793, 364825, 364826, 377535. - Nouvelle raison sociale: (730) Titulaire: Quaser Sportsgoods GmbH, c/o Dr. J. David Meisser, Bahnhofstrasse 8, 7250 Klosters. - (580) Enregistré le: 20.05.1998.

(111) Nr. 381233. - Neue Firma: (730) Inhaber/in: NOVA Chemicals (Canada) Ltd., Sarnia (Ontario N7T 7M2), CA-Kanada. - (580) Eingetragen am: 26.05.1998.

(111) Nr. 389880. - Neue Firma: (730) Inhaber/in: J.C. Newman Cigar Co., P.O. Box 2030, Tampa (FL 33601), US-Vereinigte Staaten v. Amerika. - (580) Eingetragen am: 20.05.1998.

(111) no 399647. - Nouvelle raison sociale: (730) Titulaire: Raytheon Systems Limited, The Pinnacles, Harlow (Essex CM19 5BB), GB-Royaume-Uni. - (580) Enregistré le: 19.05.1998.

(111) Nr. 412759. - Neue Firma: (730) Inhaber/in: Generali (Schweiz) Holding, Soodmattenstrasse 10, Postfach, 8134 Adliswil 1. - (580) Eingetragen am: 20.05.1998.

(111) Nr. 422999. - Neue Firma: (730) Inhaber/in: Daler-Rowney GmbH & Co. KG, Wernher-von-Braun-Strasse 20, 83052 Bruckmühl, DE-Deutschland. - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. 424432, 424433. - Neue Firma: (730) Inhaber/in: Global Telesystems Group, Inc., McLean, Virginia 22102, US-Vereinigte Staaten v. Amerika. - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. 428396. - Neue Firma: (730) Inhaber/in: Cope Holding AG, Grundstrasse 14, 6343 Rotkreuz. - (580) Eingetragen am: 05.05.1998.

(111) Nr. 431351, 431352. - Neue Firma: (730) Inhaber/in: Generali (Schweiz) Holding, Soodmattenstrasse 10, Postfach, 8134 Adliswil 1. - (580) Eingetragen am: 20.05.1998.

#### Firmaänderungen und Sitzverlegungen Modifications de raison et transferts de siège Modificazioni della ditta e trasferimenti della sede

(111) Nr. P-295707. - Neue Firma und neuer Sitz: (730) Inhaber/in: Suzuki Motor Corporation, 300 Takatsuka-cho, Hamamatsu-shi (Shizuoka-ken), JP-Japan. - (580) Eingetragen am: 26.05.1998.

(111) no 296640, 314119. - Nouvelle raison sociale et nouveau siège: (730) Titulaire: Gerry Sportswear Company, 2955 80th Avenue, S.E., No. 105, Mercer Island (WA 98040), US-Etats-Unis d'Amérique. - (580) Enregistré le: 19.05.1998.

(111) no 361987. - Nouvelle raison sociale et nouveau siège: (730) Titulaire: Laboratoires Arkomedia (société anonyme), Lid Carros Le Broc, 06511 Carros, FR-France. - (580) Enregistré le: 19.05.1998.

(111) Nr. 437585. - Neue Firma und neuer Sitz: (730) Inhaber/in: Brass AG, Bäuerliwiesenstrasse 3, Rümlang, 8152 Glattbrugg. - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. 438645. - Neue Firma und neuer Sitz: (730) Inhaber/in: Inspec Foods, Inc., 101 East Park Boulevard, Suite 201, Plano (TX 75074), US-Vereinigte Staaten v. Amerika. - (580) Eingetragen am: 17.04.1998.

#### Sitzverlegungen - Transferts de siège Trasferimenti della sede

(111) Nr. P-272833. - Neuer Sitz: (730) Inhaber/in: Oxis International, Inc., 6040 N. Cutter

Circle, Suite 317, Portland (OR 97217-3935), US-Vereinigte Staaten v. Amerika. - (580) Eingetragen am: 20.05.1998.

(111) Nr. P-294063, P-294066. - Neuer Sitz: (730) Inhaber/in: Confon AG, Langenhag 31, 9424 Rheineck. - (580) Eingetragen am: 05.01.1998.

(111) Nr. 296608. - Neuer Sitz: (730) Inhaber/in: Anton Lipold, Hirzenmatzstrasse 6, 5621 Zuffikon. - (580) Eingetragen am: 20.05.1998.

(111) Nr. 311918. - Neuer Sitz: (730) Inhaber/in: Good News Productions AG, Talackerstrasse 5, 8152 Glattbrugg. - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. 428451, 428452. - Neuer Sitz: (730) Inhaber/in: Bio Domaine AG, Industriestrasse 25, 8604 Volketswil. - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. 436178. - Neuer Sitz: (730) Inhaber/in: Kiosk Z Service AG, Moosackerstrasse 73, 8105 Regensdorf. - (580) Eingetragen am: 03.02.1998.

(111) Nr. 436537, 438526, 438527. - Neuer Sitz: (730) Inhaber/in: High Technology Systems AG, Im Langhag 11, 8307 Effretikon. - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

#### Adressänderungen - Changements d'adresse Modificazioni dell'indirizzo

(111) Nr. P-281598, 296857, 296962, 309398, 314779, 316432, 317399, 319349, 322811, 324902, 341577, 346911, 346912, 346913, 356071, 357252, 357598, 358191. - Neue Adresse: (730) Inhaber/in: Passi AG, Industrieweg 14, 4852 Rothrist. - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. P-296179. - Neue Adresse: (730) Inhaber/in: Sovoil AG, Weinbergstrasse 72, 8006 Zürich. - (580) Eingetragen am: 11.05.1998.

(111) Nr. P-296722, P-296825. - Neue Adresse: (730) Inhaber/in: Brown & Williamson Tobacco Corporation, 1500 Brown & Williamson Tower, Louisville Galleria, Louisville (KY 40202), US-Vereinigte Staaten v. Amerika. - (580) Eingetragen am: 19.05.1998.

(111) Nr. 297719. - Neue Adresse: (730) Inhaber/in: Hans Schafflützel Hamo-Produkte, Ey 5, 3063 Ittigen. - (580) Eingetragen am: 19.05.1998.

(111) no 325627, 356429, 380752. - Nouvelle adresse: (730) Titulaire: Sousa Vins et Comestibles SA, 11B, Maillefer, 2000 Neuchâtel. - (580) Enregistré le: 29.01.1998.

(111) Nr. 344690. - Neue Adresse: (730) Inhaber/in: Schneiderkron B.V., Clara Zetkinweg 4, 5032 ML Tilburg, NL-Niederlande. - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. 347954, 367675, 368569, 374043. - Neue Adresse: (730) Inhaber/in: TGI Friday's of Minnesota, Inc. A Minnesota Corporation, 7540 LBJ Freeway, Dallas (TX 75251), US-Vereinigte Staaten v. Amerika. - (580) Eingetragen am: 26.05.1998.

(111) Nr. 410822, 441908. - Neue Adresse: (730) Inhaber/in: INAS AG, Ackersteinstrasse 161, Postfach, 8049 Zürich. - (580) Eingetragen am: 30.04.1998.

#### Vertreterbestellungen - Désignations d'un mandataire - Designazioni di un mandatario

(111) no P-266176, P-286792, P-297120, P-297752, 384373, 384374, 391953, 405098, 409627, 409630, 421104, 421675, 424785, 427579, 443959. - Premier/ère - (740) Mandataire: A. Misrachi, 15, chemin de la Plantaz, 1024 Eublens VD. - (580) Enregistré le: 26.05.1998.

(111) Nr. P-295214. - Erstmalige/r - (740) Vertreter/in: A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, Postfach, 8024 Zürich. - (580) Eingetragen am: 19.05.1998.

(111) Nr. P-295654. - Erstmalige/r - (740) Vertreter/in: A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, Postfach, 8024 Zürich. - (580) Eingetragen am: 19.05.1998.

(111) Nr. P-296722. - Erstmalige/r - (740) Vertreter/in: Bugnion S.A., 10, route de Florissant, 1206 Genève. - (580) Eingetragen am: 19.05.1998.

(111) Nr. 296932. - Erstmalige/r - (740) Vertreter/in: Isler & Pedrazzini AG, Gotthardstrasse 53, Postfach 6940, 8023 Zürich. - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) no 394007. - Premier/ère - (740) Mandataire: Jacobacci & Perani S.A., 2, avenue de la Gare, des Eaux-Vives, 1207 Genève. - (580) Enregistré le: 19.05.1998.

(111) Nr. 401270, 401926, 408195. - Erstmalige/r - (740) Vertreter/in: A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, Postfach, 8024 Zürich. - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

#### Vertreterlösungen - Radiations de mandataire - Radiazioni di mandatarie

(111) Nr. 294691. - Vertreterlösung: - (740) Vorherige/r Vertreter/in: Cenate Beutler, c/o Sandoz AG, Rechtsabteilung, Markensbüro, 4002 Basel. - (580) Eingetragen am: 19.05.1998.

(111) no 383372. - Radiation du mandataire: - (740) Mandataire: précédent/e, Jean S. Robert, 51, route du Prieur, 1257 Landeey GE. - (580) Enregistré le: 25.05.1998.

(111) Nr. 425035. - Vertreterlösung: - (740) Vorherige/r Vertreter/in: Siemens-Albis AG, Albisriederstrasse 245, 8047 Zürich. - (580) Eingetragen am: 20.05.1998.

#### Vertreteränderungen - Modifications de mandataire - Modificazioni di mandatarie

(111) no P-291192. - Nouveau/nouvelle - (740) Mandataire: Kirker & Cie, Conseils en Marques SA, 122, rue de Genève, 1226 Thônex. - (580) Enregistré le: 20.05.1998.

(111) Nr. P-294161. - Neue/r - (740) Vertreter/in: Keller & Partner Patentanwälte AG, Zeughausgasse 5, Postfach, 3000 Bern 7. - (580) Eingetragen am: 19.05.1998.

(111) Nr. P-296825. - Neue/r - (740) Vertreter/in: Bugnion S.A., 10, route de Florissant, 1206 Genève. - (580) Eingetragen am: 19.05.1998.

(111) Nr. P-297471. - Neue/r - (740) Vertreter/in: Meisser & Weinmann, Bahnhofstrasse 8, 7250 Klosters. - (580) Eingetragen am: 26.05.1998.

(111) Nr. P-298726. - Neue/r - (740) Vertreter/in: Rottmann, Zimmermann + Partner AG, Glatthalstrasse 37, 8052 Zürich. - (580) Eingetragen am: 26.05.1998.

(111) Nr. P-298911. - Neue/r - (740) Vertreter/in: Kirker & Cie, Conseils en Marques SA, 122, rue de Genève, 1226 Thônex. - (580) Eingetragen am: 26.05.1998.

(111) Nr. 321004, 321005, 322333. - Neue/r - (740) Vertreter/in: Abatron-Patentbüro AG, Allstetterstrasse 224, Postfach, 8048 Zürich. - (580) Eingetragen am: 20.05.1998.

(111) Nr. 339568, 357277. - Neue/r - (740) Vertreter/in: Micheli & Cie ingénieurs-conseils, 122, rue de Genève, Case postale 61, 1226 Thônex (Genève). - (580) Eingetragen am: 18.05.1998.

(111) Nr. 344179. - Neue/r - (740) Vertreter/in: A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, Postfach, 8024 Zürich. - (580) Eingetragen am: 20.05.1998.

(111) Nr. 347954, 367675, 368569, 374043. - Neue/r - (740) Vertreter/in: A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, Postfach, 8024 Zürich. - (580) Eingetragen am: 26.05.1998.

(111) no 361987. - Nouveau/nouvelle - (740) Mandataire: Kirker & Cie, Conseils en Marques SA, 122, rue de Genève, 1226 Thônex. - (580) Enregistré le: 19.05.1998.

(111) no 365967. - Nouveau/nouvelle - (740) Mandataire: A. Braun, Braun, Héritier, Eschmann AG Patentanwälte, Holbeinstrasse 36-38, 4051 Basel. - (580) Enregistré le: 18.05.1998.

(111) no 396258. - Nouveau/nouvelle - (740) Mandataire: A. Misrachi, 15, chemin de la Plantaz, 1024 Eublens VD. - (580) Enregistré le: 26.05.1998.

(111) Nr. 412759. - Neue/r - (740) Vertreter/in: A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, Postfach, 8024 Zürich. - (580) Eingetragen am: 20.05.1998.

(111) Nr. 448907. - Neue/r - (740) Vertreter/in: Dür Vögele Partner Rechtsanwälte, Bahnhofplatz 9, Postfach 7573, 8023 Zürich. - (580) Eingetragen am: 17.04.1998.

#### Änderung von Vertreteradressen und Vertreterfirmen - Changement d'adresse et de raison d'un mandataire - Modificazioni d'indirizzo del mandatarie e di ditta mandatarie

(111) no 363793, 364825, 364826, 377535. - Nouvelle adresse/raison sociale/nouveau siège social du mandataire: - (740) Mandataire: Meisser & Weinmann, Bahnhofstrasse 8, 7250 Klosters. - (580) Enregistré le: 20.05.1998.

#### Lizenzen an internationalen Registrierungen Licences d'enregistrements internationaux Licenze di registrazioni internazionali

IR 587 880 - Lizenz zu Gunsten von: Loma S.r.l., Via Galilei 12/12/16, I-42046 Reggiolo (Italian) - Lizenz für das Gebiet der Schweiz. - Eingetragen am: 20.04.1998.

## Öffentliches Beschaffungswesen nach WTO-Übereinkommen (vormals GATT) - Marchés publics selon accord de l'OMC (précéd. GATT)

## Ausschreibungen / Appel d'offres

1. **Auftraggeberin:**  
Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale  
Öffentliche Ausschreibungen  
CH-3000 Bern  
Telefon 031 322 39 11 / Fax 031 323 26 98
2. **Vergabeverfahren:** offenes Verfahren
- 3a. **Lieferort oder Ausführungsort:** Ecole Polytechnique Fédérale de Lausanne (EPFL), LEAO - La Coupole - Ecublens, CH-1015 Lausanne
- 3b. **Produktbeschreibung (Aufgabenbeschreibung):**  
1. Projekttitel (Kurzbeschreibung) der Beschaffung:  
**LEAO-EPFL-98 (835) 340.00**  
2. Detaillierter Produkt- oder Aufgabenbeschreibung:  
Ersetzen der EDV-Mittel für den Unterricht in den CAL - Computer Assisted Learning Laboratory (LEAO)  
Das LEAO (Institut für computerunterstützten Unterricht) des Departments Informatik der Eidgenössischen Technischen Hochschule Lausanne (EPFL) verfügt zum jetzigen Zeitpunkt über drei verschiedene ausgerüstete Computerräume für den technischen Unterricht. Diese Anlagen sind veraltet und können nicht mehr an die heutigen Bedürfnisse an Rechen- und Speicherkapazität angepasst werden.  
Das Projekt beinhaltet die Erneuerung der 54 Rechner in diesen Räumen und besteht aus zwei Teilen: Hardware und Software.  
Was Hardware betrifft wird der erste Computerraum mit 38 PCs für Benutzer ausgestattet, und der zweite mit 12 Benutzer-Maschinen. Im Dritten soll ein PC den aktuellen «Backup Domain Controller» ersetzen, ein anderer für die Verwaltung der Räume verwendet werden und zwei andere für LEAO-Mitarbeiter. Der aktuelle Server wird behalten.  
Als Prozessoren wird die Intel Pentium II Architektur gewählt. Das Betriebssystem sollte Microsoft Windows NT Workstation 4.xx für die PCs und Microsoft Windows NT Server 4.xx für die Server sein.  
**Software-Anforderungen:**  
- Betriebssystem soll unerlässlich Windows NT in der neusten stabilisierten Version sein.  
- Verschiedene Verwaltungswerkzeuge zur Erleichterung der Wartung.  
- Lizenzen für die verschiedene Software, die im Saal CO6 verwendet werden, in ihrer neusten Versionen, namentlich Mathematica, Matlab, Maple, Xceed, Office 97, Micrograph Designer, Autocad sowie verschiedene Standard-Software.  
Die andere jeweils gebrauchte Software sind in der Universitäts-umgebung entwickelte Lernprogramme.  
**Obligatorische Bedingungen:**  
Homogenität:  
Alle PCs, Server und Wartungs-PCs sollten der gleichen PC-Familie angehören, so dass der gesamte PC-Park in homogener und effizienter Weise verwaltet werden kann.  
Standardisierung der Hardware:  
Die Betriebssysteme müssen auf jeder Maschine laufen, ohne eventuell erforderliche Änderungen der Hardware.  
Vernetzung:  
Die Rechner werden ans Fast Ethernet-Netz der EPFL angeschlossen (Protokoll: TCP/IP). Falls die Ethernet-Schnittstelle (10/100 BaseT) auf der Hauptplatte des PCs vorhanden ist, muss diese durch die Abteilung Teleanformatik des SIC-EPFL geprüft und genehmigt werden. Die Maschinen müssen zudem über das Netz gestartet werden können (Funktion «Wake on Lan»)  
Zuverlässigkeit und Nutzung:  
Die offerierte Hardware muss höchsten Benutzeranforderungen genügen (Anzahl Benutzer/Benutzungsgrad). Ausserdem sollten sie mit einer Diebstahlsicherung ausgerüstet sein und auch gegen die Entnahme von internen Komponenten geschützt sein. Die Reparatur von Komponenten muss für mindestens fünf Jahre gesichert sein, so dass die Originalhardware wiederhergestellt werden kann.  
Ausbaubarkeit:  
Die im Rahmen dieses Projektes erworbene Hardware muss einfach und kostengünstig erweiterbar sein (Aufrüstung der CPU sowie CPU-Cache, Ausbau des Arbeitsspeichers sowie Speicherplatz).  
Durch Zuschlag berücksichtigte Anbieter verpflichten sich, ihre Preise im Falle von marktängigen Preisreaktionen während der Beschaffungsdauer entsprechend anzupassen. Massgebend für die Beurteilung einer allfälligen Preisangpassung ist der Zeitpunkt der Lieferung.
4. **Ausführungs- oder Liefertermin:** Mitte November 1998
5. **Bietergemeinschaften:** zugelassen  
Bemerkungen: sofern ein Anbieter die Gesamtverantwortung als Generalunternehmer übernimmt.
- 6a. **Frist für die Einreichung des Angebotes:** 50 Tage nach Publikation dieser Ausschreibung im Schweizerischen Handelsamtsblatt (SHAB) (Datum Poststempel)
- 6b. **Adresse für die Einreichung des Angebotes:** Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale (EDMZ), Öffentliche Ausschreibungen, (835) 340.00 LEAO-EPFL-98, CH-3000 Bern
- 6c. **Sprache(n) des Angebotes:** französisch oder englisch
- 6d. **Adresse zum Bezug der Ausschreibungsunterlagen:** Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale (EDMZ), Öffentliche Ausschreibungen, (835) 340.00 LEAO-EPFL-98, CH-3000 Bern, Fax ++41 31 323 26 98
- 6e. **Anmeldung zum Bezug der Ausschreibungsunterlagen erwünscht bis:** 8 Tage nach Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt (SHAB) (Datum Poststempel/Fax)
- 6f. **Kosten für den Bezug der Ausschreibungsunterlagen:** CHF --
7. **Kautions/Sicherheiten:** keine
8. **Zahlungsbedingungen:** 30 Tage netto nach Abnahme in CHF oder in der Landeswährung des Anbieters
- 9a. **Eignungskriterien:** Alle leistungsfähigen Firmen sind aufgerufen, ein Angebot einzureichen.
10. **Zuschlagskriterien:** (Reihenfolge = Bedeutung)  
Für die allfällige Berücksichtigung im Wettbewerb sind insbesondere folgende Bedingungen zu erfüllen:  
1. Gesamte Erfüllung der Anforderungen des Pflichtenhefts  
2. Mit Erfolg bestandene Tests gemäss Kapitel 20 des Pflichtenhefts  
3. Verfügbarkeit der angebotenen Hard- u. Software zur vereinbarten Zeit  
4. Wirtschaftlichkeit, Preise und Konditionen  
5. Leistungsfähige Service-Organisation (Reaktionszeit und Organisation)
- 11a. **Auftragstyp:** Lieferung

- 11b. **Beschaffungsart:** Kauf
- 12a. **Teilangebote:** nicht zulässig
- 12b. **Varianten:** nicht zulässig
13. **Ausschreibung:** Erfolgt nach dem WTO-Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen.
14. **Gültigkeit des Angebotes:** 90 Tage gültig ab dem Termin für die Einreichung des Angebotes.
15. **Einzubeziehende Kosten:** In dem Angebot müssen die folgenden Kosten schon enthalten sein:  
Verpackung, Transport, Zölle, Lieferkosten und Installation von Hard- und Software vorort. Die Preise müssen eine 6,5%ige Mehrwertsteuer enthalten und allfällige Rabatte müssen abgezogen sein.
16. **Voraussetzungen für nicht dem WTO-Abkommen angehörende Länder:** keine
17. **Geschäftsbedingungen:** Geschäftsabwicklung gemäss den Allgemeinen Geschäftsbedingungen des Bundes für Informatikleistungen (Ausgabe Juli 1994) inklusive Garantie für Jahr 2000-Fähigkeit (Ausgabe Juli 1997)
18. **Verhandlungen:** bleiben vorbehalten
19. **Verfahrensgrundsätze:** Bedingungen: Die Auftraggeberin verbietet öffentliche Aufträge für Leistungen in der Schweiz nur an Anbieterinnen und Anbieter, welche die Einhaltung der Arbeitsschutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen für Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen sowie die Lohnleichheit für Mann und Frau, gewährleisten.
20. **Sonstige Angaben:** Die Ausschreibungsunterlagen sind nur in französischer Sprache erhältlich. Vorhalten bleiben die Beschaffungsreise des Projekts sowie die Verfügbarkeit der Kredite.
21. **Rechtsmittelbelehrung:** Gegen diese Verfügung kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne) schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Ausfertigung des angefochtenen. Entscheides und vorhandene Beweismittel sind beizulegen. (GA 329)

1. **Pouvoir adjudicataire:**  
Office central fédéral des imprimés et du matériel  
Appels d'offres publics  
CH-3000 Bern  
Téléphone 031 322 39 11 / Fax 031 323 26 98
2. **Mode de passation:** procédure ouverte
- 3a. **Lieu de destination ou d'exécution:** Ecole Polytechnique Fédérale de Lausanne (EPFL), LEAO - La Coupole - Ecublens, CH-1015 Lausanne
- 3b. **Description du produit (objet du marché):**  
1. Titre du projet (réduit) du marché:  
**LEAO-EPFL-98 (835) 340.00**  
2. Description détaillée du produit ou l'objet du marché:  
Remplacement des moyens informatiques d'enseignement au LEAO dans Salle PC  
Le Laboratoire d'Enseignement Assisté par Ordinateur (LEAO) de l'EPFL dispose actuellement de deux salles de micro-ordinateurs de différents types destinés à l'enseignement technique. Pour des raisons d'âge, les équipements de la Salle PC ne peuvent plus être adaptés aux besoins actuels en puissance de calcul, de mémoire et de capacité disque.  
Le projet consiste en un renouvellement de ce parc de 54 machines.  
Pour le matériel, la salle CO6 sera équipée de 38 PC dits «utilisateurs». La Salle annexe CO172 sera équipée de 12 machines «utilisateurs». En CO260, un PC remplacera l'actuel «Backup Domain Controller», un sera affecté à la gestion des salles et les deux autres seront pour les collaborateurs du LEAO. Le serveur actuel (un Alpha bi-processeur 233Mhz) sera conservé.  
L'architecture du processeur choisie est Intel Pentium II.  
Le système d'exploitation doit être Microsoft Windows NT Workstation 4.xx pour les PC, et Microsoft Windows NT Server 4.xx pour le «Backup Domain Controller».  
**Logiciel requis:**  
- Le système d'exploitation sera impérativement Windows NT dans sa version la plus récente stabilisée.  
- Différents outils d'administration pour faciliter les tâches de maintenance.  
- Les licences pour les différents logiciels utilisés dans la salle CO6 et dans leurs versions les plus récentes, notamment Mathematica, Matlab, Maple, Xceed, Office 97, Micrograph Designer, Autocad et divers logiciels utilitaires. Les autres logiciels utilisés sont actuellement des didacticiels développés dans les milieux universitaires.  
**Conditions impératives:**  
- Homogénéité:  
Tous les nouveaux PC pour les utilisateurs, ainsi que les PC des collaborateurs seront respectivement identiques au niveau du matériel, de manière que le tout puisse être géré de la même manière dans son ensemble.  
- Matériel «standard»:  
Chaque machine doit pouvoir faire fonctionner les systèmes d'exploitation originaux retenus sans modifications propriétaires à un fabricant de matériel.  
- Connectivité:  
Les interfaces réseau seront fournies par le Service Informatique Central de l'EPFL (SIC). Toutes les machines devront être capables d'accueillir et de faire fonctionner sans modification le type de carte défini par ce service. Dans le cas d'un adaptateur Ethernet intégré à la carte de base d'un ordinateur, ce dispositif devra être testé et agréé par la section Téléinformatique du SIC, et être compatible 10/100 BaseT. Dans tous les cas de figure, aucun logiciel supplémentaire ne doit être requis par rapport au système d'exploitation pour faire fonctionner le réseau.  
- Fiabilité et exploitation:  
Les équipements proposés doivent correspondre à des contraintes sévères d'utilisation, notamment par rapport au nombre d'utilisateurs et à un taux d'utilisation élevé. Ils devront en outre être équipés d'un dispositif antivolt et protégés contre l'ouverture, pour empêcher le pillage de composants internes. Les réparations des équipements d'origine doivent être garanties au moins pour une durée de cinq ans par du matériel identique.  
- Extensibilité:  
Le matériel acquis dans le cadre du projet doit être extensible, de manière simple et à peu de frais, sans remplacement du boîtier: par

exemple augmentation éventuelle de la puissance CPU et/ou de la taille de son cache, de la mémoire RAM, de la capacité disque.

- Documentation technique  
Une documentation technique complète doit être fournie.  
Les fournisseurs retenus par adjudication s'engagent à adapter proportionnellement leurs prix dans le cas de baisses des prix marchands durant la période d'acquisition. La date de livraison est déterminante pour juger d'une éventuelle adaptation de prix.
4. **Délai pour l'exécution du marché:** mi-novembre 1998
5. **Communautés de soumissionnaires:** admises  
Remarques: pourvu qu'un fournisseur assume la responsabilité totale comme entrepreneur général.
- 6a. **Délai pour le dépôt de l'offre:** 50 jours après publication de cet appel d'offre dans la Feuille officielle suisse du commerce (FOSC) (timbre postal)
- 6b. **Adresse pour le dépôt de l'offre:** Office central fédéral des imprimés et du matériel (OCFIM), Appels d'offres publics, (835) 340.00 LEAO EPFL-98, CH-3000 Bern
- 6c. **Langue(s) de l'offre:** français ou anglais
- 6d. **Adresse pour l'obtention des documents concernant l'appel d'offre:** Office fédéral des imprimés et du matériel (OCFIM), Appel d'offres publics, (835) 340.00 LEAO EPFL-98, CH-3000 Bern, Fax ++41 31 323 26 98
- 6e. **Pour l'obtention des documents veuillez vous annoncer jusque:** 8 jours après publication dans la Feuille officielle suisse du commerce (FOSC) (timbre postal/Fax)
- 6f. **Prix de la documentation:** CHF --
7. **Cautions/garanties:** aucune
8. **Conditions de paiement:** 30 jours net après acceptation en CHF ou en monnaie nationale du fournisseur
- 9a. **Critères d'aptitude:** Toutes les entreprises d'un rendement potentiel sont invitées à présenter une offre.
- 9b. **Critères d'adjudication:** (suite = importance)  
Il importe de remplir notamment les conditions ci-après pour être retenu comme fournisseur éventuel:  
1. Adeguation globale des exigences du cahier des charges  
2. Résultats des divers tests selon chapitre 20 du cahier des charges  
3. Disponibilité du matériel et des logiciels offerts, dans les délais souhaités  
4. Rentabilité, prix et conditions  
5. Organisation d'entretien et dépannage du fournisseur (temps de réaction et organisation)
- 11a. **Genre de marché:** fournitures
- 11b. **Mode d'acquisition:** achat
- 12a. **Offres partielles:** non admises
- 12b. **Variations:** non admises
13. **Appel d'offre:** En exécution de l'Accord de l'OMC sur les marchés publics.
14. **Durée de validité de l'offre:** 90 jours après le délai pour le dépôt de l'offre.
15. **Coûts à inclure dans le prix offert:** Emballage (y compris la récupération de ceux-ci par le fournisseur), transport, frais de douane, livraison franco domicile et installation sur le site (matériel et logiciel). Les prix doivent être indiqués avec la TVA de 6,5% incluse et tous rabais déduits.
16. **Conditions particulières à remplir par les soumissionnaires domiciliés dans des pays non membres de l'OMC:** aucune
17. **Conditions générales:** Déroulement des affaires selon les Conditions générales de la Confédération pour l'informatique (édition juillet 1994) inclues la garantie de la capacité de l'an 2000 (édition juillet 1997)
18. **Négociations:** Sont réservées.
19. **Conditions régissant la procédure:** Observation des réglementations régissant la sécurité et les conditions d'emploi des employés et des employées ainsi que celle de l'égalité des salaires pour le personnel masculin et féminin pour autant que la prestation se réalise en Suisse.
20. **Autres indications:** Le cahier des charges n'existe qu'en français. Les achats se feront sous réserve de l'état d'avancement du projet et de la disponibilité des crédits.
21. **Indications des voies de recours:** La décision d'adjudication peut faire l'objet d'un recours écrit - dans les 20 jours suivant sa notification - auprès de la Commission de recours en matière de marchés publics, avenue Tissot 8, CH-1006 Lausanne. La mémoire de recours doit être adressée à l'autorité de recours en deux exemplaires. Il doit indiquer les conclusions, les motifs et les moyens de preuve et porter la signature du recourant ou de son mandataire. Il doit être accompagné d'une expédition de la décision attaquée ainsi que des pièces invoquées comme moyens de preuve. (GA 329)

## Vergabene Aufträge / Ordres attribués

1. **Auftraggeberin:** Amt für Bundesbauten, Baukreis 4 Zürich, Aus-sensation Hönigerberg 8093 Zürich  
Telefon 01 633 37 39 / Fax 01 371 49 90
2. **Vergabeverfahren:** Selektives Verfahren, Generalunternehmer-submission, ETH Zürich Hönigerberg, Sanierung des HPK-Lab-trakt.
3. **Datum des Zuschlags:** 29. Juni 1998
4. -
5. -
- 6/7. **Berücksichtigte Anbieter/Anbieterinnen sowie Art und Umfang des Auftrages:** Im Ausschreibungsverfahren Generalunternehmer für die Sanierung des Laborgebäudes HPK an der ETH Höniger-berg, in Sachen Generalunternehmer erhält das Angebot des fol-genden Anbieters den Zuschlag:  
MOBAG, Renovations AG, Zumikon
8. **Preise der in das Vergabeverfahren einbezogenen Angebote:** Generalunternehmerangebote, (Pauschalangebote inkl. Neben-kosten und MWST)  
tiefstes Angebot: CHF 10 862 360.-  
höchstes Angebot: CHF 12 579 088.-
9. -
10. **Sonstige Angaben:** Ausschreibung im SHAB vom 7. Juli 1997. Pu-blikation der selektierten Anbieter im SHAB vom 25. Februar 1998.
11. **Begründung des Zuschlagsentscheides:** Das berücksichtigte Ange-bot erfüllt die in den Ausschreibungsunterlagen beknagtegebe-nen Zuschlagskriterien unter den anbietenden Generalunterneh-mungen am besten.

12. **Rechtsmittelbelehrung:** Gegen diese Verfügung kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen, Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne, schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Ausfertigung des angefochtenen Entscheides und vorhandene Beweismittel sind beizulegen.
13. **Hinweis:** Der Abschluss des Vertrages mit dem erfolgreichen Anbieter / der erfolgreichen Anbieterin steht unter dem Vorbehalt der Genehmigung durch die vorgesetzte Behörde der Auftraggeberin. Der erfolgreiche Anbieter/die erfolgreiche Anbieterin kann mithin aus dem Zuschlag keinen Rechtsanspruch auf den Abschluss eines Vertrages ableiten. (GA 332)

1. **Auftraggeberin:** Amt für Bundesbauten, Baukreis 4, Sektion 43, Clausiusstrasse 37, 8023 Zürich  
Telefon 01 258 41 11 / Fax 01 258 42 12

2. **Vergabeverfahren:** Offenes Verfahren, Stahlbau / (Aufspannboden) EMPA Dübendorf, Umbau und Sanierung der Bauhalle

3. **Datum des Zuschlags:** 2. Juni 1998

6/7. **Berücksichtigte Anbieter/Anbieterinnen sowie Art und Umfang des Auftrages:** Im Ausschreibungsverfahren Umbau und Sanierung Bauhalle, EMPA Dübendorf in Sachen BKP 319 **Stahlbau (Aufspannboden)** erhält das Angebot des Anbieters Mauchle Metallbau AG, 6210 Sursee, den Zuschlag.

8. **Preise der in das Vergabeverfahren einbezogenen Angebote:**  
BKP 319 Tiefstes Angebot: Fr. 759 000.- (inkl. MWST)  
Höchstes Angebot: Fr. 1 411 923.75 (inkl. MWST)

9. **Sonstige Angaben:** Ausschreibung im SHAB vom 11. September 1997.

11. **Begründung des Zuschlagsentscheides:** Das berücksichtigte Angebot erschien gestützt auf die in den Ausschreibungsunterlagen bekanntgegebenen Zuschlagskriterien als das wirtschaftlich günstigste.

12. **Rechtsmittelbelehrung:** Gegen diese Verfügung kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen, Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne, schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Ausfertigung des angefochtenen Entscheides und vorhandene Beweismittel sind beizulegen.

13. **Hinweis:** Der Abschluss des Vertrages mit dem erfolgreichen Anbieter/dem erfolgreichen Anbieterin steht unter dem Vorbehalt der Genehmigung durch die vorgesetzte Behörde der Auftraggeberin. Der erfolgreiche Anbieter/die erfolgreiche Anbieterin kann mithin aus dem Zuschlag keinen Rechtsanspruch auf den Abschluss eines Vertrages ableiten. (GA 331)

1. **Auftraggeberin:** Amt für Bundesbauten, Baukreis 4, Sektion 43, Clausiusstrasse 37, 8023 Zürich  
Telefon 01 258 41 11 / Fax 01 258 42 12

2. **Vergabeverfahren:** Offenes Verfahren, Baumeisterarbeiten Klotten, Waffenplatz-Kaserne, Ausbildungszentrum AMITI

3. **Datum des Zuschlags:** 26. Mai 1998

6/7. **Berücksichtigte Anbieter/Anbieterinnen sowie Art und Umfang des Auftrages:** Im Ausschreibungsverfahren Ausbildungszentrum AMITI, **Waffenplatz-Kaserne Klotten** in Sachen BKP 211 **Baumeisterarbeiten** erhält das Angebot des Anbieters Egg Bau AG, 8180 Bülach, den Zuschlag.

8. **Preise der in das Vergabeverfahren einbezogenen Angebote:**  
BKP 211 Tiefstes Angebot: Fr. 4 587 569.65 (inkl. MWST)  
Höchstes Angebot: Fr. 5 621 164.80 (inkl. MWST)

9. **Sonstige Angaben:** Ausschreibung im SHAB Nr. 214 vom 6. November 1997.

11. **Begründung des Zuschlagsentscheides:** Das berücksichtigte Angebot erschien gestützt auf die in den Ausschreibungsunterlagen bekanntgegebenen Zuschlagskriterien als das wirtschaftlich günstigste.

12. **Rechtsmittelbelehrung:** Gegen diese Verfügung kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen, Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne, schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Ausfertigung des angefochtenen Entscheides und vorhandene Beweismittel sind beizulegen.

den Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Ausfertigung des angefochtenen Entscheides und vorhandene Beweismittel sind beizulegen.

13. **Hinweis:** Der Abschluss des Vertrages mit dem erfolgreichen Anbieter/dem erfolgreichen Anbieterin steht unter dem Vorbehalt der Genehmigung durch die vorgesetzte Behörde der Auftraggeberin. Der erfolgreiche Anbieter/die erfolgreiche Anbieterin kann mithin aus dem Zuschlag keinen Rechtsanspruch auf den Abschluss eines Vertrages ableiten. (GA 330)

**Öffentliches Beschaffungswesen**  
(nicht dem WTO-Übereinkommen unterstellt)  
**Marchés publics**  
(non soumis à l'accord de l'OMC)

**Baubeschreibungen / Soumissions de travaux de construction**

1. **Auftraggeberin:**  
**Schweizerische Bundesbahnen, Bauabteilung Kreis 3**  
Postfach, 8021 Zürich
2. **Vergabeverfahren:** offenes Verfahren
- 3a. **Ort der Ausführung:** Zürich HB, Leistungssteigerung Altstetten Süd, **Personenunterführung Duttweilerbrücke**, Bahnkm. 2.510
- 3b. **Gegenstand:** Tiefbauarbeiten
- |             |                           |                     |
|-------------|---------------------------|---------------------|
| Vorausmass: | Pressvortrieb (NW 300 cm) | 71 m                |
|             | Spundwand                 | 350 m <sup>2</sup>  |
|             | Aushub                    | 1350 m <sup>3</sup> |
|             | Beton                     | 300 m <sup>3</sup>  |

3c. -

4. **Ausführungstermin:** Januar 1999 bis Juli 1999

5. -

6a. **Frist für die Einreichung des Angebotes:** 14. September 1998 (A-Post / Aufgabestempel CH-Poststelle). Verbindlichkeit bis 31. Mai 1999

6b. **Adresse zur Einreichung des Angebotes:** SBB, Bauabteilung Kreis 3, Postfach, 8021 Zürich. Vermerk: «Sub-Nr. 98034/PU Duttweilerbrücke»

6c. **Sprache des Angebotes:** deutsch

6d. **Bezug der Ausschreibungsunterlagen und Auskünfte:** Vorbestellung der Unterlagen vom 13. bis 17. Juli 1998 per Fax 01 218 92 61. Bezug der Unterlagen ab 3. August 1998 bei Firma Locher AG, Zürich, Pelikanplatz 5, 8022 Zürich (Mo bis Fr von 9 bis 11 Uhr und von 14 bis 16 Uhr gegen Barzahlung. Auskünfte: Herr Peter, Telefon 01 218 92 34 / Fax 01 218 92 61. Aus Sicherheitsgründen wird auf eine Begehung verzichtet.

6e. **Höhe der für die Ausschreibungsunterlagen zu entrichtenden Beiträge und diesbezügliche Zahlungsmodalitäten:** Fr. 150.-; gegen Barzahlung, keine Rückerstattung.

7. -

8. -

9. **Zahlungsbedingungen:** Rechnung in CHF, Zahlungsfrist 60 Tage ab Eingang SBB, Bauabteilung 3, Rechnungswesen und Controlling, Postfach, 8021 Zürich

10. **Nachweis der Eignung:**  
- Befähigung zur Auftragsverfüllung  
- Befähigung zur Termineinhaltung  
- Wirtschaftliche Leistungsfähigkeit

10a. **Zuschlagskriterien:**  
- Wirtschaftlichkeit (Investitions-, Betriebs- und Unterhaltskosten)  
- Qualität (Bauausführung und Sicherheitsbewertung, Schlüsselpersonal, Umweltschutzmassnahmen)

11a. **Zulässigkeit von Teilangeboten:** nicht zugelassen

11b. **Zulässigkeit von Varianten:** Die Unternehmer sollen die Möglichkeit optimaler Lösungen voll ausschöpfen. Unternehmervarianten müssen jedoch die Randbedingungen einhalten.

12. **Ausschreibungsgrundlage:** Verfahren nicht nach WTO/GATT-Übereinkommen

13. **Verhandlungen:** werden vorbehalten

14. **Sonstige Angaben:** Die Ausschreibung erfolgt vorbehaltlich Plan- genehmigungsverfügung und Krediterteilung

**Résumé**

3b. **Descriptif:** Travaux de génie civil

Avant mètre:	pousse-tube	71 m
	palplanches	350 m <sup>2</sup>
	excavations	1350 m <sup>3</sup>
	béton	300 m <sup>3</sup>

6a. **Délai pour le dépôt de l'offre:** 14 septembre 1998 (courrier A/le timbre de la poste CH fait foi). Validité jusqu'au 31 mai 1999.

6d. **Obtention des formulaires de participation:** Les documents doivent être commandés préalablement entre le 13 et 17 juillet 1998 par fax 01 218 92 61. Retrait des documents à partir du 3 août 1998 chez Locher AG Zürich, Pelikanplatz 5, 8022 Zürich (lundi à vendredi) de 9 à 11 et 14 à 16 h., payable au comptant. Renseignements: M. Peter, téléphone 01 218 92 34 / fax 01 218 92 61. Pour des raisons de sécurité il est renoncé à une visite des lieux. (NG 200)

**Dienstleistungen / Lieferaufträge**  
**Prestations de service / Ordres de livraison**

1. **Auftraggeberin:**  
**SBB, Direktion Rollmaterial/Unterhalt**  
**Support Anlagen / Büro 108**  
**Alpenquai 12, 6005 Luzern**  
Telefon 0512 273080/82 / Fax 0512 273792
2. **Vergabeverfahren:** Selektives Verfahren
- 3a. **Lieferort:** SBB, RMUR-BEL, via Pedemonte 1, 6500 Bellinzona
- 3b. **Gegenstand:** Lieferung einer fahrbaren **Waschanlage** für Lokomotiven und Reisezugwagen inkl. Nebenbetriebe. Ausführung gemäss Pflichtenheft.
- 3c. **Loss:** Teilung des Auftrages vorbehalten
4. **Liefertermin:** Oktober 1999

5. **Bietergemeinschaften:** Ausgeschlossen

6a. **Frist für die Einreichung des Antrages auf Teilnahme:** 25 Tage ab Erscheinen dieser Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt

6b. **Adresse für die Einreichung des Antrages auf Teilnahme:** Siehe Ziff. 1

6c. **Sprache des Antrages/des Angebotes:** Deutsch

6d. **Ausschreibungsunterlagen:** Werden mit der Einladung zur Angebotsabgabe abgegeben.

7. **Einladung zur Einreichung des Angebots:** Voraussichtlich ab ca. 7. September 1998

8. **Kautionen/Sicherheiten:** Bankgarantie

9. **Zahlungsbedingungen:** Rechnung in CHF/Zahlung 30 Tage netto

10. **Nachweis der Eignung:** Leistungsfähiges Unternehmen, Erfahrung im Bau von Bürsteneinigungsanlagen aus V4A-Stahl für Schienenfahrzeuge. Garantie für Behebung von Betriebsstörungen innert 48 h. Verzeichnis über Referenzanlagen der letzten 10 Jahre. Geschäftsberichte der letzten 3 Jahre.

11. **Zuschlagskriterien:** Qualität, Preis, Ausführung, Serviceleistungen, Erfahrungen

12. **Ausschreibungsgrundlage:** Verfahren nicht nach WTO-GATT-Übereinkommen

13. **Verhandlungen:** Werden vorbehalten.

**Zusammenfassung in französischer Sprache**

3b. **Objet:** Livraison d'une installation de lavage mobile pour locomotives et voitures à voyageurs, y compris équipements secondaires. Exécution selon cahier des charges.

6a. **Délai pour le dépôt de la demande de participation:** 25 jours dès la publication du présent appel dans la Feuille officielle suisse du commerce

10. **Preuve de compétence:** Entreprise performante spécialisée dans la fabrication en acier inoxydable V4A d'installations de lavage à brosses pour véhicules ferroviaires.

La levée des dérangements d'exploitation doit être garantie dans les 48 heures. Liste d'installations de référence des dix dernières années. Rapport de gestion d'entreprise des trois dernières années. (NG 199)

**Vergebene Aufträge / Ordres attribué**

1. **Entité adjudicatrice:** CFF, représentés par la Direction du 1er arrondissement, case postale 345, 1001 Lausanne
2. **Type de procédure d'adjudication utilisée:** Procédure ouverte
3. **Date de l'adjudication:** 3 juin 1998
4. **Soumissionnaire retenu:** Entreprise Conrad Kern SA, 1024 Ecublens
5. **Genre et teneur des prestations demandées:** Gare de Genève, Centre d'entretien des voitures, Echafaudages (lot 201)
6. **Valeur la plus élevée et la plus basse des offres examinées:** Les montants des offres à l'ouverture, non corrigés, se situaient entre fr. 225 746.55 et fr. 282 167.90 (y compris rabais et TVA). (NG 201)

Herausgeber: Eidgenössisches Volkswirtschaftsdepartement, Bundesamt für Agrarwirtschaft, Bern

Edition: Département fédéral de l'économie publique, Office féd. des affaires économiques extérieures, Berne

**INSERATE - ANNONCES - ANNUNCI**

**Käslin AG Baumaschinen in Liquidation, Pfäffikon SZ**

**Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre**

auf Freitag, 7. August 1998, 14.15 Uhr, am Sitz der Gesellschaft.

**Tagesordnung:**

1. Vorlage des Jahresberichtes, der Jahresrechnung 1997/98, Bericht der Revisionsstelle.
2. Beschlussfassung betreffend:
  - a. Genehmigung Jahresbericht und Jahresrechnung;
  - b. Verwendung des Bilanzgewinnes;
  - c. Entlastung des Verwaltungsrates und der Revisionsstelle.
3. Diverses.

Jahresbericht, Jahresrechnung und Bericht der Revisionsstelle liegen innert der gesetzlichen Frist am Sitz der Gesellschaft, Rietbrunnen 20, 8808 Pfäffikon, zur Einsicht durch die Aktionäre auf.

Inhaberaktionäre beziehen Zutrittskarten und Unterlagen am Sitz der Gesellschaft. Zutrittskarten werden abgegeben entweder gegen Überlassung eines Ausweises, der Hinterlegung der Aktien bei einer Bank bescheinigt, oder gegen Hinterlegung der Aktien am Sitz der Gesellschaft. Die Aktien müssen in beiden Fällen bis zum Tag der Generalversammlung hinterlegt bleiben.

Der Liquidator: Hans Böhm, Denens VD  
05-549607/0707

Notice to the holders of

**KYOEI Co., Ltd.**

Tokyo, Japan

**Swiss Francs 25,000,000.-**  
**½ per cent. Swiss Francs Guaranteed Notes**  
**Due June 12, 2000 with Warrants**

Security No.: 464.880 (CUM) / 464.882 (WRT)

Notice is hereby given that pursuant to Section 2 (B) of the Terms of the Warrants in Annex H and Section 1 (B) of the Exercise of Warrants in Annex I to the Note Purchase, Paying and Warrant Agency Agreement dated May 23, 1996 (the «Agreement») the exercise price of the warrants will be revised downward as follows:

Exercise Price before revision: JPY 1016.—  
Conversion Price after revision: JPY 813.—  
Effective date: July 21, 1998 (Japan time)

This announcement is made pursuant to Section 9 of the Terms of the Warrants in Annex H to the Agreement.

Zurich, July 3, 1998

By order of  
**The Industrial Bank of Japan-NJ**  
(Switzerland) Limited

05-549606/0707

**3D AG, 6314 Unterägeri****Einladung zur ordentlichen Generalversammlung  
über das Geschäftsjahr 1997**

auf Mittwoch, 5. August 1998, 10 Uhr, in den Räumlichkeiten der Gesellschaft an  
der Gewerbestrasse 19 in Unterägeri.

**Traktanden:**

1. Protokoll der letzten Generalversammlung.
2. Geschäftsbericht des Jahres 1997.
3. Bericht der Revisionsstelle für das Rechnungsjahr 1997.
4. Genehmigung der Jahresrechnung.
5. Entlastung des Verwaltungsrates.
6. Beschlussfassung über die Gewinnverwendung.
7. Wahl der bisherigen und Zuwahl von zwei neuen Verwaltungsräten.
8. Wahl der Revisionsstelle.
9. Erhöhung des Aktienkapitals um CHF 1 200 000.- durch Ausgabe von 1200 Inhaberaktien nominal CHF 1000.-; zu liberieren bar oder durch Verrechnung mit Aktionärsdarlehen, dies unter Aufrechterhaltung der Bezugsrechte.
10. Varia.

Unterägeri, 2. Juli 1998

Der Verwaltungsrat

**Megaron SA, Roveredo GR****Assemblea generale straordinaria**

I Signori azionisti della società Megaron SA sono convocati il giorno 28 luglio 1998, alle ore 11, presso gli uffici dell'amministratore Carlo Pagnamenta, via Maggio 13, 6906 Lugano-Cassarate, allo scopo di deliberare sulle seguenti

**Trattande:**

1. Presentazione dei bilanci e conti annuali 1995, 1996, 1997 con i rapporti dell'ufficio di revisione e relativa approvazione.
2. Scandalo all'amministrazione.
3. Nomine statutarie.
4. Eventuali.

Lugano, 2 luglio 1998

L'amministratore unico  
005-548522/0057Notice to the holders of Notes (the «Noteholders»  
of**DAEHAN JUNGSOOK CO., LTD.  
(Seoul, Republic of Korea)  
(the «Company»)****US-\$ 8 000 000.- ¼% Convertible Notes Due May 22, 1998  
(the «Notes»)**

(Swiss Sec. No.: 368 525, Cedel/Euroclear: 576 32 74)

Notice is hereby given that following the exercise of the Noteholders' Put Option in accordance with Article 4 letter d) of the Terms of the Notes, the Company has failed to redeem the total amount due and payable to the Noteholders on May 25th, 1998. Accordingly, Banque Paribas (Suisse) S.A. in its capacity of representative of the Noteholders has declared the Company in default under the Terms of the Notes.

As the result of a significant deterioration in its financial condition, the Company has filed for reorganisation proceedings with the Taegu District Court. On June 8th, 1998, the Taegu District Court issued a Preservation Order precluding the Company from paying its debts and disposing of its assets, and appointed a trustee to the Company.

On June 17th, 1998, at the request of the trustee, Banque Paribas (Suisse) S.A. filed with the trustee on behalf of the Noteholders a claim against the Company for the whole amount due to the Noteholders.

Banque Paribas (Suisse) S.A. will keep the Noteholders informed of any further developments.

Geneva, July 7, 1998

By order:  
**BANQUE PARIBAS (SUISSE) S.A.**  
118-718650/0707**Werbung**

bringt dem unentschlossenen Käufer  
Entscheidungshilfe

**PARKING DES HÔPITAUX SA, LAUSANNE****Communication aux détenteurs d'UNITÉS PARKING**

- EMPRUNT SUBORDONNÉ, indexé et à taux variable 1986-2006  
de Fr. 2 250 000.-, lié aux bons de participation No de valeur 257 916

Le bilan au 31 décembre 1997 et le compte de profits et pertes pour l'exercice 1997 se présentent comme suit:

Bilan au 31 décembre 1997		Compte de profits et pertes de la période du 1er janvier 1997 au 31 décembre 1997	
Actif	Fr.	Passif	Fr.
Actifs circulants	515 389.19	Fonds étrangers	18 414 132.15
<i>Actifs disponibles</i>		<i>Dettes à court terme</i>	
Liquidités	505 454.24	Créanciers divers	88 505.90
	505 454.24	Loyers encaissés d'avance	15 363.-
<i>Actifs réalisables</i>		Dépôts de garantie	11 670.-
Débiteurs clients	274.-	Passifs transitoires	164 680.75
Débiteurs divers	9 543.05		280 219.65
Titres	0.-	<i>Dettes à long terme</i>	
Stock cartes débit/tickets	1.-	Prêts hypothécaires	7 340 000.-
Actifs transitoires	116.90		7 340 000.-
	9 934.95	<i>Dettes à long terme subordonnées</i>	
Actifs immobilisés	21 291 913.50	Obligations subordonnées	2 250 000.-
<i>Immobilisation financière</i>		Prêts actionnaires subordonnés	2 250 000.-
	20 000.-		4 500 000.-
<i>Immobilisations corporelles</i>		<i>Provisions s'obligation et prêts subordonnés</i>	
Bâtements	14 560 000.-	Intérêts portés en compte	4 686 562.50
Installations	528 300.-	Primes d'indexation	1 472 350.-
Mobilier et matériel	12 701.-		6 158 912.50
Panneaux publicitaires	14 000.-	<i>Provision pour entretien et renouvellement</i>	
	15 113 001.-		135 000.-
<i>Immobilisations incorporelles</i>		Fonds propres	3 393 170.54
Charges différées de financement subordonné	6 158 912.50	<i>Capital et réserves</i>	
	6 158 912.50	Capital-actions	2 250 000.-
		Bons de participation	2 250 000.-
			4 500 000.-
		<i>Déficit résultant du bilan</i>	
		Perte reportée	1 139 778.51
		Bénéfice de l'exercice	- 32 949.05
			1 106 829.46
<b>TOTAL ACTIF</b>	<b>21 807 302.69</b>	<b>TOTAL PASSIF</b>	<b>21 807 302.69</b>

EMPRUNT SUBORDONNÉ, indexé et à taux variable 1986-2006 de Fr. 2 250 000.- lié aux bons de participation.

Taux d'intérêt des obligations subordonnées:

Le taux d'intérêt dû au 15 juillet 1997 a été fixé à 7,825% selon chiffre III/3 des modalités de l'emprunt.

Paiement des intérêts des obligations subordonnées:

Le résultat du bilan spécial, établi selon chiffre III/4 des modalités de l'emprunt, ne permet pas le paiement de l'intérêt au 15 juillet 1998 dès lors, les intérêts dus à cette échéance seront portés en compte.

Dans ces conditions, le coupon au 15 juillet 1998 de l'emprunt subordonné, indexé et à taux variable 1986-2006, est déclaré sans valeur.

Indexation:

La prime d'indexation est calculée selon chiffre III/6 des modalités de l'emprunt, soit d'avril 1986 (indice 108.5) à avril 1998 (indice 144). L'indice à fin avril 1997 s'élevait à 144.0. Pour tenir compte de l'évolution de l'indice, une dotation a été faite au compte provision pour primes d'indexation.

Bons de participation

Aucun dividende ne sera versé sur les bons de participation, comme sur les actions, pour l'exercice 1997.

Lausanne, le 24 avril 1998

PARKING DES HÔPITAUX SA, LAUSANNE

En qualité de représentant (réf. chiffre III, al. 8 du prospectus d'émission) de la communauté des obligataires de l'emprunt subordonné, indexé et aux taux variable, 1986-2006, de Fr. 2 250 000.-, émis par Parking des Hôpitaux SA, Lausanne, nous avons vérifié le calcul:

- du taux d'intérêt applicable pour la période du 15 juillet 1997 au 14 juillet 1998

- de la prime d'indexation au 30 avril 1998

et avons constaté que les dispositions énoncées dans le prospectus d'émission sont respectées.

La société ne paiera pas les intérêts mais les portera en compte, en application des dispositions prévues au chiffre III, al. 4 du prospectus d'émission. Dès lors, nous avons aussi vérifié le compte des profits et pertes 1997, établi par la société, et avons constaté que:

- ce compte est établi conformément aux dispositions légales  
- les normes d'amortissements mentionnées au chiffre III, al. 4 du prospectus d'émission ont été respectées.

Lausanne, le 16 juin 1998

ATAG Ernst &amp; Young SA

**Offerten  
unter Chiffre ...****1. Für den Offertenschreiber**

Offerten auf Chiffre-Inserate sollen in der Regel keine Beilagen von Wert enthalten. Legen Sie also keine Originalzeugnisse bei, sondern Abschriften oder Fotokopien.

Nur für verlangte Rücksendungen ist das Porto beizulegen.

Falls Ihnen die Beilagen nicht innert nützlicher Frist zurückgeschickt werden, können Sie unter der gleichen Chiffre-Nummer schriftlich eine Rücksendung verlangen. Solche Briefe werden von uns sofort an den Auftraggeber weitergeleitet.

Die Adressen von Chiffre-Inseraten werden weder auf telefonische noch schriftliche Anfragen bekanntgegeben. Nach allgemeiner Regel werden Massensendungen oder Angebote, die inhaltlich nicht direkt dem Zweck der Inserate entsprechen, nicht weitergeleitet.

**2. Für den Empfänger von Offerten**

Der Empfänger von Offerten sollte seine Auswahl möglichst rasch treffen und eingereichte Unterlagen mit seiner Antwort zurücksenden.

**Publicitas Bern**

Inserate  
erschliessen  
den Markt

**Wir kaufen Autos!**

Ab Platz: km & Zust. egal, ab Jg. 80 nur japanische Liefer- & Kastenwagen & 4 Tür. Toyota PW, Ab Jg. 88 bis 97 PW & Van aller Marken (auch Unfall). Werden sofort abgeholt & bar bezahlt. MC-SA, 7.30-21 h, Tel. 01/817 27 26